

FACTBOOK

ROČENKA

2002

BURZA CENNÝCH PAPIEROV V BRATISLAVE
BRATISLAVA STOCK EXCHANGE



OBSAH

Contents

ÚVOD Introduction	3
KLÚČOVÉ UDALOSTI Key Events	5
ZÁKLADNÉ FAKTY Important Facts	6
ZÁKLADNÉ INFORMÁCIE A BURZOVÉ AKTIVITY Basic Information and Stock Exchange Activities	14
ŠÍRENIE BURZOVÝCH INFORMÁCIÍ Stock Exchange Information Dissemination	24
ZOZNAM PUBLIKÁCIÍ VYDÁVANÝCH BCPB List of the BSSE Publications	24
KONTAKTNÉ ČÍSLA Contact Numbers	24
VÝSLEDKY OBCHODOVANIA NA BCPB - ROČNÁ ŠTATISTIKA 2002 BSSE Trading Results - Annual Statistics 2002	26
ZOZNAM ČLENOV BCPB List of The BSSE Members	47
PRÍLOHA Enclosure	48
KÓTOVANÉ SPOLOČNOSTI Listed Companies	53

ÚVOD

S cieľom poskytnúť základné informácie o aktivitách a výsledkoch v predchádzajúcom roku pokračuje Burza cenných papierov v Bratislave, a.s. (BCPB) aj tento rok v tradícii vydávania svojej Ročenky. Publikácia bola zostavená tak, aby v nej našli potrebné informácie odborníci na kapitálový trh ale aj tí, pre ktorých je problematika burzy a kapitálového trhu nová.

Ročenka pozostáva zo šiestich základných častí. Prvá obsahuje zoznam kľúčových udalostí v roku 2002, ktoré mali vplyv na činnosť burzy, resp. kapitálového trhu. Druhá časť je venovaná základným faktom o burze. V tretej sú stručne popísané jednotlivé burzové aktivity, vo štvrtej sú zhrnuté sumárne výsledky obchodovania za rok 2002 a piata časť obsahuje prílohy. Posledná šiesta časť je venovaná aj v tomto roku kótovaným spoločnostiam a obsahuje tabuľkovú prílohu so sumárnymi informáciami o kótovaných emitentoch.

Ročenka je vydaná v dvojjazyčnej verzii - možné odchýlky anglického prekladu textu od originálu nemajú podstatný vplyv na obsah.

Introduction

With the aim of providing basic information about activities and results in the previous year, the Bratislava Stock Exchange (BSSE) continues also this year with its tradition of publishing the Fact Book. The publication has been compiled so as to provide needed information for the capital market experts as well as for those who are new to the capital market and Stock Exchange issues.

The Fact Book is comprised of six basic parts. The first part contains a list of key events of the year 2002 that had an influence on the Stock Exchange and capital market operation. The second part deals with basic facts about the Stock Exchange. The third part contains a brief description of individual Stock Exchange activities, the fourth part summarises trading results for the year 2002 and the fifth part consists of appendices. The last, sixth part focuses on listed companies and includes charts with summarised information about listed issuers.

The Fact Book is a bilingual publication - possible differences between the English text and the original have no influence on the contents.

KLÚČOVÉ UDALOSTI

Key Events

1/I/2002

- Nadobudol účinnosť **nový Zákon o cenných papieroch a investičných službách**.
- **The new Act on Securities and Investment Services** comes into effect.

1/I/2002

- Nadobudla účinnosť **novela Zákona o dani z príjmu** - sadzba dane zo zisku právnických osôb sa s účinnosťou od 1.1.2002 znížila z 29% na 25%.
- **The amendment to the Act on Income Tax** comes into effect. Effective as of 1 January 2002, the tax rate on income of legal persons is lowered from 29% to 25%.

30/V/2002

- BCPB bola prijatá za **asociovaného člena Európskej federácie búrz** (FESE). Rozhodlo o tom valné zhromaždenie FESE na svojom zasadnutí dňa 30.5.2002 v Bruseli.
- The BSSE is granted **associate membership at the Federation of European Stock Exchanges** (FESE). The decision is made by the General Assembly of FESE at its meeting in Brussels on 30 May 2002.

30/VI/2002

- Nadobudli účinnosť **nové burzové pravidlá** schválené Úradom pre finančný trh - ÚFT (reflektujúce zmeny v súvislosti s novým zákonom o cenných papieroch a investičných službách).
- **New Stock Exchange Rules**, approved by the Financial Market Authority, come into effect. Changes made in the new Act on Securities and Investment Services are reflected in the new rules.

15/VII/2002

- BCPB začala oficiálne vypočítavať a zverejňovať tzv. **indikatívnu cenu dlhopisov** pre potreby oceňovania portfólií účastníkov trhu.
- The BSSE starts to officially compute and publish **an indicative price of bonds**, which is needed for the pricing of portfolios of market participants.

1/IX/2002

- Nadobudol účinnosť **nový Zákon o burze cenných papierov**.
- **The new Stock Exchange Act** comes into effect.

30/IX/2002

- V zmysle ustanovení nového zákona o cenných papieroch a investičných službách boli do tohto termínu všetci obchodníci s cennými papiermi povinní požiadať ÚFT o udelenie novej licencie "obchodník s cennými papiermi".
- By this date at the latest, all securities dealers are obligated to apply to the Financial Market Authority for a new "securities dealer" license in compliance with the provisions of the new Act on Securities and Investment Services.

1/I/2003

- V súvislosti s ukončením vykonávania medzibankového platobného styku spoločnosťou BZCS, a.s. , BCPB začala od 1.1.2003 využívať za týmto účelom Zúčtovacie centrum Národnej banky Slovenska (ZC NBS).
- Due to operation end of BZCS a.s., which carried out inter-bank payment, BSSE started from January 1, 2003 using for this purpose Clearing Center of the National Bank of Slovakia (ZC NBS).

ZÁKLADNÉ FAKTY

CENNÉ PAPIERE A OBCHODOVANIE - VŠEOBECNÝ PREHĽAD

Počet emisií ku koncu roka	Celkový počet emisií na trhoch BCPB k 31.12.2002 bol 589, z toho 69 na kótovanom hlavnom trhu, 10 na kótovanom paralelnom trhu, 0 na kótovanom novom trhu a 510 na voľnom trhu. Z toho 2 emisie na voľnom trhu sú eurobondy.
Novo prijaté emisie	V priebehu roka bolo na trhy BCPB prijatých celkovo 38 nových emisií domácich cenných papierov v celkovej hodnote 62,8 mld. Sk. Z toho na trh kótovaných cenných papierov bolo prijatých 29 emisií (žiadna emisia akcií, 22 štátnych a 7 podnikových, resp. bankových dlhopisov vrátane 4 hypotekárnych záložných listov) a celkovo 9 emisií na voľný trh (ani jedna emisia dlhových CP) vrátane 7 podielových listov.
Celková trhová kapitalizácia	Celková trhová kapitalizácia ku koncu roka predstavovala 395,9 mld. Sk (-14,2% v porovnaní s rokom 2001). Z toho 45,6 mld. Sk predstavujú eurobondy.
Objem obchodov	Na BCPB sa v roku 2002 obchodovalo počas 243 dní. Celkový objem dosiahol 643,2 mld. Sk (+63,5% v porovnaní s rokom 2001) v 16 264 transakciách (-19,4% v porovnaní s rokom 2001). Rastúci trend finančných objemov sa prejavil najmä u dlhopisov.
Repo obchody	V 120 repo obchodoch dosiahol objem 8,8 mld. Sk (-76,1% v porovnaní s rokom 2001), z toho 6,1 mld. Sk predstavujú repo obchody s akciami (-11,9% v porovnaní s rokom 2001) a 2,7 mld. Sk repo obchody s dlhopismi (-90,9% v porovnaní s rokom 2001).
Podiel zahraničných investorov	Podiel zahraničných investorov na celkovom obrate BCPB v roku 2002 predstavoval 28,3%, z toho 33,2% na strane kúpa a 23,5% na strane predaj.
Podiel na trhu	Podiel BCPB na celkovom objeme obchodov na slovenskom kapitálovom trhu v roku 2002 bol 99,89%, resp. 99,87% v kurzotvorných a 99,89% v priamych obchodoch. Odliadnuc od obchodovania s dlhovými cennými papiermi na BCPB v roku 2002 podiel burzy na kapitálovom trhu dosiahol 98,03%.
Indexy	Akciový SAX uzatváral rok s 15,9%-ným ročným ziskom, zložka SDX pre štátne dlhopisy posilnila o 11,9% a zložka SDX pre dlhopisy báň a spoločnosti o 10,7% za rok.

AKCIE - INFORMÁCIE O EMISIÁCH A OBCHODOVANIE

Počet emisií akcií ku koncu roka	K poslednému obchodnému dňu roka (20. december) bolo možné uzatvárať obchody s 510 emisiami akcií, z toho s 10 na kótovanom hlavnom trhu, s 5 emisiami na kótovanom paralelnom trhu a so 495 emisiami na voľnom trhu.
Nové emisie akcií v priebehu roka	V priebehu roka bolo prijatých k obchodovaniu 9 nových emisií akcií v nominálnej hodnote 1,2 mld. Sk, základné imanie navýšili 3 spoločnosti a jeho hodnota predstavovala 4,2 mld. Sk. Absolútна hodnota novoprijatého kapitálu tak predstavuje 5,5 mld. Sk.
Trhová kapitalizácia akcií ku koncu roka	Trhová kapitalizácia všetkých obchodovateľných emisií majetkových cenných papierov registrovaných na burzových trhoch od konca predchádzajúceho roka poklesla o 37,4% na 105,0 mld. Sk, čo však možno pripisať najmä vyradeniu vyše 300 emisií z obchodovania v dôsledku nesplnenia si informačnej povinnosti. Reálna trhová kapitalizácia, t.j. trhová kapitalizácia tej časti akcií, s ktorými bol uskutočnený aspoň jeden kurzotvorný obchod s výnimkou akcií IF a podielových listov veľmi mierne vzrástla - o 0,7% a v poslednom obchodnom dni predstavovala 75,3 mld. Sk. Až 40,4%-ný nárast kapitalizácie na 36,6 mld. Sk dosiahli kótované emisie.

BASIC FACTS

SECURITIES AND TRADING - GENERAL OVERVIEW

As of 31 December 2002, the total number of issues on BSSE's markets was 589, of which 69 issues were on the main listed market, 10 issues on the parallel listed market, 0 issues on the new listed market and 510 issues on the free market. Out of 510 issues on the free market, 2 issues are eurobonds.

In the course of the year, in total 38 new issues of domestic securities in the total worth of 62.8 billion Sk were admitted to BSSE markets. That includes 29 issues admitted to the market of listed securities (0 share issues; 22 government bonds and 7 corporate and bank bonds, including 4 mortgage bonds) and 9 issues admitted to the free market (no bond issues), including 7 participation certificates.

As of the end of the year, the total market capitalisation amounted to 395.9 billion Sk (-14.2% compared to the year 2001). Out of this amount, eurobonds account for 45.6 billion Sk.

In the year 2002, there were 243 trading days on BSSE. The total volume amounted to 643.2 billion Sk (+63.5% in comparison with 2001) in 16,264 transactions (-19.4% compared to 2001). The increasing financial volume was particularly visible in bonds.

In 120 repo transactions, the volume amounted to 8.8 billion Sk (-76.1% in comparison with 2001), of which repo transactions with shares accounted for 6.1 billion Sk (-11.9% compared to 2001) and repo transactions with bonds totalled 2.7 billion Sk (-90.9% in comparison with 2001).

Foreign investors achieved a 28.3-percent share in BSSE's total turnover in the year 2002, of which buy side accounted for 33.2% and sell side for 23.5%.

In the year 2002, BSSE achieved a 99.89-percent share in the total volume of transactions on the Slovak capital market, or 99.87% in electronic order book transactions and 99.89% in negotiated deals. Excluding the trading of debt securities on BSSE in 2002, the Stock Exchange's market share on the capital market equalled 98.03%.

The stock index SAX closed the year with a 15.9-percent annual gain; the SDX index component for government bonds strengthened by 11.9% and the component for corporate and bank bonds increased by 10.7% on a year-on-year basis.

SHARES - INFORMATION ABOUT ISSUES AND TRADING

On the last trading day of the year (the 20th of December), transactions could be closed with 510 share issues, which included 10 issues on the main listed market, 5 issues on the parallel listed market and 495 issues on the free market.

In the course of the year, 9 new share issues in the nominal value of 1.2 billion Sk were admitted to trading. Three companies increased their registered capital, the value of which totalled 4.2 billion Sk. Therefore the absolute value of newly admitted capital amounts to 5.5 billion Sk.

Since the end of the preceding year, the market capitalisation of all negotiable issues of property securities registered on the Stock Exchange markets has decreased by 37.4% to 105.0 billion Sk. This, however, is in large part ascribable to an exclusion of over 300 issues from trading due to a failure to fulfil the obligation to inform. The real market capitalisation, which is the capitalisation of that part of shares with which at least one price-setting transaction has been made (excluding the shares of investment funds and participation certificates) has increased only marginally (by 0.7%) and amounted to 75.3 billion Sk on the last trading day. Listed issues witnessed an increase of capitalisation by as much as 40.4% to 36.6 billion Sk.

Number of issues
at the end of the
year

Newly admitted
issues

Total market
capitalization

Volume of
transactions

Repo transactions

Share of foreign
investors

Market share

Indices

Number of share
issues at the end
of the year

New share issues
in the course of
the year

Year-end market
capitalisation of
shares

Objemy obchodov s akciami a najviac obchodované emisie

Podiel na trhu - akcie

Ponuky/Povinné ponuky na prevzatie

Akcie v module tvorcov trhu

Akcievý trh nezaznamenal v roku 2002 prílišnú aktivitu - celkový objem obchodov dosiahol 34,9 mld. Sk (-23,7% v porovnaní s rokom 2001), z toho na kurzotvorné obchody pripadlo 1,1 mld. Sk, čo predstavuje 55,6%-ný ročný pokles. Najúspešnejšími titulmi z pohľadu finančného objemu sa stali kótované akcie Slovnaftu (7,8 mld. Sk), Slovenskej poisťovne (3,1 mld. Sk) a VSŽ (3,1 mld. Sk). Na voľnom trhu to boli emisie Doprastavu (2,8 mld. Sk), Slovenskej plavby a prístavov (2,2 mld. Sk) a Reštitučného investičného fondu (2,6 mld. Sk).

Podiel BCPB na celkovom objeme obchodov s akciami na slovenskom kapitálovom trhu v roku 2002 predstavuje 98,03%, resp. 93,78% v kurzotvorných a 98,17% v priamych obchodoch.

V roku 2002 expirovali 4 verejné príľuby vypísané ešte koncom roka 2001, z ktorých dva boli uzavreté úspešne. V priebehu roka 2002 bolo vypísaných 21 povinných ponúk na prevzatie a 2 ponuky na prevzatie, pričom všetky boli v zmysle burzových pravidiel úspešne vykonané. (Tab. 1 str. 46)

V module tvorcov trhu (MTT) bolo ku koncu roka možné obchodovať s 3 emisiami akcií - Slovnaftom, Slovakofarmou a Železiarňami Podbrezová. Objem obchodov v MTT dosiahol 1,4 mil. Sk v 16 transakciach, čo predstavuje zanedbateľný 0,1%-ný podiel z celkového objemu kurzotvorných obchodov s akciami.

DLHOPISY - INFORMÁCIE O EMISIÁCH A OBCHODOVANIE

Počet emisií dlhopisov ku koncu roka

Nové emisie dlhopisov v priebehu roka

Trhová kapitalizácia dlhopisov ku koncu roka

Novo kótované emisie

Riadne splatené kótované emisie

Predčasne splatené emisie

Riadne splatené emisie z voľného trhu

Objemy obchodov s dlhopismi a najviac obchodované emisie

Koncom roka bolo na dvoch burzových trhoch možné obchodovať so 79 emisiami dlhopisov, z toho s 59 na kótovanom hlavnom trhu, s 5 emisiami na kótovanom paralelnom trhu a s 15 emisiami na voľnom trhu (z toho 2 emisie na voľnom trhu predstavujú eurobondy).

V priebehu roka burza prijala k obchodovaniu 3 emisie podnikových dlhopisov v hodnote 0,7 mld. Sk, 4 emisie bankových hypoteckárnich záložných listov v hodnote 2,9 mld. Sk a 22 emisií štátnych dlhopisov v hodnote 58,03 mld. Sk.

Hodnota trhovej kapitalizácie dlhových emisií na konci roka predstavovala 290,9 mld. Sk (-0,9% v porovnaní s rokom 2001), z toho 243,8 mld. Sk pripadá na kótované emisie (+1,7% v porovnaní s rokom 2001).

V priebehu roka sa na trhu kótovaných cenných papierov začalo obchodovať s 29 novoemitovanými emisiami dlhopisov (Tab. 2 str. 46) a 3 už existujúcimi emisiami preradenými z voľného na kótovaný trh. (Tab. 4 str. 47).

V súvislosti so splatením dlhopisov v priebehu roka bolo zrušené kótovanie a následne ukončené obchodovať na trhu kótovaných cenných papierov s 18 emisiami dlhopisov (Tab. 3 str. 47).

K predčasnemu splataniu došlo v prípade reštrukturalizačného dlhopisu série 150 v objeme 9,1 mld. Sk (Tab. 5 str. 47).

V súvislosti so splatením dlhopisov v priebehu roka bolo ukončené obchodovať s 15 emisiami podnikových resp. bankových dlhopisov (4,4 mld. Sk) a 4 emisiami komunálnych obligácií (655 mil. Sk) na voľnom trhu.

Celkový finančný objem obchodov s dlhopismi dosiahol hodnotu 608,3 mld. Sk, čo znamená 74,9%-ný nárast v porovnaní s rokom 2001. Medziročný nárast objemu o 129,6% na 53,5 mld. Sk zaznamenali kurzotvorné transakcie, zatiaľ čo suma priamych obchodov vzrástla o 71,0% a dosiahla 554,8 mld. Sk. Najobchodovanejšími titulmi boli štátne dlhopisy - séria 142 (67,6 mld. Sk), séria 131 (48,8 mld. Sk), séria 149 (30,1 mld. Sk), séria 143 (29,8 mld. Sk) a séria 132 (29,6 mld. Sk). Z neštátnych emisií sa najviac darilo kótovaným podnikovým dlhopisom SE 3 (3,6 mld. Sk) a B.O.F. 04 (1,5 mld. Sk), ako aj bankovým dlhopisom VÚB VII. (2,2 mld. Sk) a Poľnobanky III (1,5 mld. Sk).

The share market was not overly busy in 2002 - the total volume of transactions amounted to 34.9 billion Sk (-23.7% in comparison with 2001). Out of this amount, electronic order book transactions accounted for 1.1 billion Sk, which is a 55.6-percent decrease on a year-on-year basis. From a perspective of financial volume, the most successful issues were the listed shares of Slovnaft (7.8 billion Sk), Slovenská poisťovňa (3.1 billion Sk) and VSŽ (3.1 billion Sk). The free market was dominated by the issues of Doprastav (2.8 billion Sk), Slovenská plavba a prístavy (2.2 billion Sk) and Reštitučný investičný fond (2.6 billion Sk).

The BSSE's share in the total volume of share transactions in the Slovak capital market in 2002 was 98.03%, or 93.78% in electronic order book transactions and 98.17% in negotiated deals.

Four take-over bids, announced at the end of 2001, expired on the BSSE in the year 2002. Two of them were successfully closed. In the course of the year 2002, 21 compulsory take-over bids and 2 take-over bids were announced. And all of them were successfully executed in compliance with the Stock Exchange Rules (see Table 1 on page 46).

In the module of market makers (MTT), transactions at the end of the year could be closed with 3 share issues, namely Slovnaft, Slovakofarma and Železiarne Podbrezová. The volume of transactions in MTT amounted to 1.4 million Sk in 16 transactions. It represents an insignificant increase (+0.1%) of the total volume of electronic order book transactions with shares.

Volumes of share transactions; the most traded issues

Market share - shares

Take-over bids / Compulsory take-over bids

Shares in the module of market makers

BONDS - INFORMATION ABOUT ISSUES AND TRADING

As of the end of the year, 79 bond issues could be traded on the two Stock Exchange markets. That included 59 issues on the main listed market, 5 issues on the parallel listed market and 15 issues on the free market (including 2 issues of eurobonds).

In the course of the year, the Stock Exchange admitted to trading 3 issues of corporate bonds worth 0.7 billion Sk, 4 issues of bank mortgage bonds worth 2.9 billion Sk and 22 issues of government bonds worth 58.03 billion Sk.

As of the end of the year, the market capitalisation of debt issues amounted to 290.9 billion Sk (-0.9% in comparison with 2001), of which listed issues accounted for 243.8 billion Sk (+1.7% in comparison with 2001).

In the course of the year, 29 newly issued bond issues started their trading on the market of listed securities (see Table 2 on page 46), together with 3 already existing issues that have been transferred from the free market to the listed market (see Table 4 on page 47).

Due to redemption of bonds in the course of the year, listing was cancelled and, subsequently, trading was ended with 18 bond issues on the market of listed securities (see Table 3 on page 47).

Premature redemption was applied in the case of the restructuring bond of series 150 in the volume of 9.1 billion Sk (see Table 5 on page 47).

Due to redemption of bonds in the course of the year, trading was ended with 15 issues of corporate and bank bonds (4.4 billion Sk) and 4 issues of municipal obligations (655 million Sk) on the free market.

The total financial volume of bond transactions amounted to 608.3 billion Sk, which is a 74.9-percent increase in comparison with the year 2001. Electronic order book transactions witnessed a 129.6-percent increase to 53.5 billion Sk on a year-on-year basis, whereas negotiated deals increased by 71.0% to 554.8 billion Sk. The most frequently traded issues were the government bonds of series 142 (67.6 billion Sk), series 131 (48.8 billion Sk), series 149 (30.1 billion Sk), series 143 (29.8 billion Sk) and series 132 (29.6 billion Sk). As for "non-government" issues, the most successful were the listed corporate bonds SE 3 (3.6 billion Sk) and B.O.F. 04 (1.5 billion Sk), as well as bank bonds VÚB VII (2.2 billion Sk) and Poľnobanka III (1.5 billion Sk).

Number of bond issues at the end of the year

New bond issues in the course of the year

Year-end market capitalisation of bonds

Newly listed issues

Properly redeemed listed issues

Prematurely redeemed issues

Properly redeemed issues from the free market

Volumes of bond trades; the most traded issues

**Podiel na trhu -
dlhopisy**

**Dlhopisy v module
tvorcov trhu**

Podiel BCPB na celkovom objeme obchodov s dlhopismi na slovenskom kapitálovom trhu v roku 2002 bol 100%.

Ku koncu roka 2002 bolo v module tvorcov trhu (MTT) možné obchodovať so 6 emisiami štátnych dlhopisov (série 174, 166, 122, 131, 133, 147), s 3 emisiami podnikových dlhopisov (B.O.F. 04, Dlhópis CAC 1, Dlhópis SHS II) a s 3 emisiami hypotekárnych záložných listov (HZL VÚB 06, HZL Tatrabanka 01, HZL Istrobanka I). Objem obchodov s nimi dosiahol v MTT hodnotu 1,8 mld. Sk v 134 transakciách, čo predstavuje 3,4%-ný podiel na všetkých kurzotvorných transakciách s dlhopismi.

INDEXY

SAX

Priebeh Slovenského akciového indexu SAX v roku 2002 možno v krátkosti hodnotiť nasledovne: klesajúci trend ho charakterizoval počas prvého štvrtroka, po ktorom nasledovala stagnácia indexu v priebehu druhého a tretieho štvrtroka. Až v poslednom štvrtroku dochádza k viditeľnému posunu cenového vývoja smerom nahor.

Prvý obchodný deň roka SAX **otváral na hladine 120,48 boda** s miernym 0,2%-ným poklesom oproti záverečnej hodnote roka 2001. Index plynulo klesal až na drobné zaváhania počas celého prvého štvrtroka (do 8. apríla), keď stratil na svojej hodnote takmer 12,5 boda. Na tejto recesii sa podpísali predovšetkým najvyššie kapitalizované spoločnosti ako Slovakofarma, ktorá stratila od začiatku roka 305 Sk na svojej trhovej hodnote (-23,9%) a Slovnaft so stratou 168 Sk (-19,8%). Pozitívny smerom sa v tomto období uberali akcie VSŽ (37,5%) a akcie nového investora OTP Banky Slovensko so 44,8%-ným nárastom. Stacionarita časového radu v nasledujúcom období dvoch štvrtrokov bola zapríčinená stagnáciou takmer všetkých bázických titulov v koši. K výraznému prepadu ceny v tomto období došlo v prípade akcií VSŽ, keď stratili 75 Sk/akcia (-34,1%) a akcií SES Tlmače so stratou 45 Sk/akcia (-37,5%). Opačný trend zaznamenala emisia Slovenskej poisťovne, ktorá posilnila v sledovanom období o 620 Sk/akcia (48,4%) na úroveň 1900 Sk. 16. júla index zaznamenal svoje ročné minimum 105,97 boda. Prudké oživenie indexu nastalo až v poslednom štvrtroku roka 2002 predovšetkým v dôsledku zverejnenia informácie o zvýšení podielu strategického investora MOL Rt. z 36,2% na úroveň 67,8% základného imania spoločnosti Slovnaft, a.s. Pod priaznivý vývoj indexu sa podpísali aj tituly ako Nafta, ktorá posilnila v sledovanom období o 309 Sk/akcia (+40,0%), ďalej Slovakofarma, ktorá sa zhodnotila o 15,7% resp. VÚB o 6,4%. Práve v tejto časovej període - konkrétnie 28. novembra SAX zaznamenal svoje **ročné a takmer päťročné maximum 149,60 boda**. Pozitívny je aj fakt, že **index neklesol v roku 2002 pod svoju východiskovú hodnotu 100 bodov**.

**Zmeny v báze
SAX**

S platnosťou od 1. februára vstúpila do platnosti nová báza indexu a tiež nové pravidlá pre zaradenie emisie do bázy indexu - podľa nich možno do bázy zaradiť len tituly z kótovaného hlavného alebo kótovaného paralelného trhu (pôvodne to mohli byť aj tituly z voľného trhu).

V priebehu roka boli vyplatené a v indexe zohľadnené hrubé dividendy spoločností Nafta Gbely (40 Sk, dátum rozhodného dňa 30. máj), Slovnaft (58 Sk, 6. jún), Slovakofarma (50 Sk, dátum rozhodného dňa 3. júl).

SDX index

Zložka SDX pre dlhopisy bank a spoločností uzatvárala posledný obchodný deň roka 2002 s 10,7%-ným ročným ziskom na priemernej hodnote 222,916% nominálu svojho portfólia pri priemernom výnose do splatnosti 7,798% a duráciu 1,5 roka. Minimum 201,299% dosiahla 7. januára, maximum 222,916% 20. decembra.

In the year 2002, the BSSE had a 100-percent share in the total volume of bond transactions on the Slovak capital market.

As of the end of the year 2002, transactions in the module of market makers (MTT) could be closed with 6 issues of government bonds (series 174, 166, 122, 131, 133 and 147), 3 issues of corporate bonds (B.O.F. 04, Dlhopis CAC 1 and Dlhopis SHS II) and 3 issues of mortgage bonds (HZL VÚB 06, HZL Tatrabanka 01 and HZL Istrombanka I). The volume of transactions with the aforementioned bonds in the MTT amounted to 1.8 billion Sk in 134 transactions, which represents a 3.4-percent share in all electronic order book transactions with bonds.

Market share - bonds

Bonds in the module of market makers

INDICES

SAX index

Development of the Slovak stock index (SAX) in 2002 can be summarised as follows: A declining trend in the first quarter, followed by stagnation in the second and third quarters of the year. As late as in the fourth quarter, there was an apparent shift in price development upwards.

On the first trading day of the year, SAX **opened at 120.48 points** with a slight, 0.2-percent decrease against its closing value from the year 2001. Except for a few insignificant hesitations, the index was fluently moving down during the entire first quarter until the 8th of April, when it lost nearly 12.5 points of value. This recession was mainly caused by the most capitalised companies such as Slovakofarma, which has lost 305 Sk (-23.9%) of its market value since the beginning of the year, and Slovnaft with a loss of 168 Sk (-19.8%). What went in a northerly direction were the shares of VSŽ (37.5%) and shares of a new investor - OTP Banka Slovensko - with a 44.8-percent increase. The stagnation of almost all base issues in the basket resulted in the stationariness of time series during the following two-quarter period. There was a significant decrease of prices in this period, particularly the shares of VSŽ that lost 75 Sk/share (-34.1%) and shares of SES Tlmače with a loss of 45 Sk/share (-37.5%). Slovenská poistovňa witnessed an opposite trend when it strengthened by 620 Sk/share (48.4%) to 1,900 Sk in the period under consideration. On the 16th of July, SAX recorded the year's low of 105.97 points. As late as in the fourth quarter of 2002, the index suddenly re-strengthened, mostly due to the announcement that the strategic investor MOL Rt would increase its share in Slovnaft's registered capital from 36.2% to 67.8%. The positive development, however, was ascribable also to other issues: Nafta, which strengthened by 309 Sk/share (+40.0%) in the period under consideration, Slovakofarma with a 15.7-percent increase and VÚB (+6.4%). It was in this period, namely on the 28th of November, when SAX recorded **the year's high, as well as a nearly five-year high, of 149.60 points**. A positive fact remains that the **SAX index did not fall below its starting value of 100 points in the year 2002**.

As of the 1st of February, a new base of the SAX index has come into effect, together with new rules for inclusion of issues in the SAX index base. According to the new rules, only issues from the main listed market and parallel listed market can be included in the base, as opposed to the original rules that comprised also issues from the free market.

Gross dividends of the following companies were paid out in the course of the year and factored in the SAX index: Nafta Gbely (40 Sk; date of decisive day: 30 May), Slovnaft (58 Sk; date of decisive day: 6 June), Slovakofarma (50 Sk; date of decisive day: 3 July).

On the last trading day of 2002, the SDX index component for bank and government bonds closed with a 10.7-percent annual gain, at an average value of 222.916% of nominal value of its portfolio; the average yield to maturity was 7.798% and duration equalled 1.5 years. The year's low of 201.299% was recorded on the 7th of January, the year's high of 222.916% on the 20th of December.

Changes in the SAX index base

The SDX index

Priemerná cena portfólia štátnych dlhopisov v báze SDX ku koncu roka bola 208,426% (+11,9% za rok), pričom hodnota priemerného výnosu predstavovala 6,274% a durácie 1,6 roka. Minimum 186,524% dosiahla táto zložka 7. januára, maximum 208,503% 18. decembra.

ZÚČTOVANIE A VYROVNANIE

Počet prevedených CP Štruktúra služieb

Celkový počet cenných papierov prevedených prostredníctvom BCPB v porovnaní s rokom 2001 vzrástol o 25,6 % zo 76 825 539 kusov na 96 498 259 ks.

Štruktúra obchodov zostala v porovnaní s rokom 2001 zachovaná - prevažovali obchody s dlhopismi. Znížil sa počet služieb vykonaných v SCP SR, čo dokumentuje nasledovná tabuľka:

	2002	2001	%
Registračné služby	20 899	38 820	-46,2%
Predobchodné validácie členov burzy	12 208	32 923	-62,9%
Blokačné služby	37 777	83 141	-54,6%
Prevodové služby	23 687	41 363	-42,7%
Informačné služby	602	705	-14,6%
Platby BZCS	5 290	4 245	24,6%

Suspendované obchody

V roku 2002 bolo suspendovaných 30 obchodov. Z toho 21 obchodov bolo vyrovnaných v termíne T+3, 8 obchodov v termíne T+4 a jeden obchod bol vyrovnaný v termíne T+6. Vo všetkých prípadoch bol dôvodom pre suspendovanie nedostatok cenných papierov na účte majiteľa v SCP SR. Prostriedky garančného fondu však nebolo potrebné čerpať. Počet oneskorene dodaných CP predstavoval 5 146 kusov (o 2 654 kusov menej ako v roku 2001) v objeme 112 415 574 Sk (o 108 792 174 Sk viac ako v roku 2001).

ČLENSTVO A INŠPEKČNÁ ČINNOSŤ

Novo prijatí členovia a stav ku koncu roka

K 31.12.2002 mala BCPB 33 členov, z toho 31 riadnych a 2 dočasných členov. V priebehu roka boli na BCPB prijatí 4 riadni členovia (CAPITAL INVEST HOLDING, o.c.p., a.s. - neskôr zmenil obchodné meno na CAPITAL INVEST, o.c.p., a.s., FOCUS FINANCE o.c.p., a.s., SEVISBROKERS FINANCE, o.c.p., a.s. a ING Bank N.V., pobočka zahraničnej banky) a 1 dočasný člen (Sympatia Financie, o.c.p., a.s.).

Ukončenie členstva

Členstvo na BCPB ukončili v priebehu roka 2002 9 riadni členovia (AVAL KAPITÁL, o.c.p., a.s., CAPITAL INVEST, o.c.p., a.s., IFC, o.c.p., a.s., CA IB Securities, o.c.p., a.s., CASSOVIA INVESTMENT, a.s., o.c.p., SLOVFIN, o.c.p., a.s., HARVARDSKÁ BURZOVÁ SPOLOČNOSŤ, a.s., o.c.p., SEVISBROKERS FINANCE, o.c.p., a.s. a ING Baring Securities /Slovakia/, o.c.p., a.s.) z toho 4 ukončili členstvo odstúpením inému subjektu a 4 z dôvodu, že nepožiadali Úrad pre finančný trh o vydanie novej licencie na poskytovanie investičných služieb v súlade s novým zákonom č. 566/2001 Z.z. o cenných papieroch a investičných službách. V priebehu roka 2002 ukončil členstvo na BCPB 1 dočasný člen (DRUKOS FINANCE, o.c.p., a.s.).

Inšpekčná činnosť

Inšpekčná činnosť v roku 2002 bola zameraná na kontrolu burzových obchodov a vykonávanie systematických komplexných kontrol v sídle členov BCPB. V priebehu roka prebehla systematická komplexná kontrola u 6 členov. Kontroly nepreukázali vážne nedostatky v činnosti členov ako obchodníkov s cennými papiermi.

V súlade s novým zákonom č. 429/2002 Z.z. o Burze cenných papierov, platným od 1.9.2002 BCPB zriadila samostatné oddelenie inšpekcie burzových obchodov.

As of the end of the year, the average price of the government bonds portfolio in the base of the SDX index was 208.426% (+11.9% on a year-on-year basis), with the average yield at 6.274% and duration of 1.6 years. This component recorded the year's low of 186.524% on the 7th of January, and the year's high of 208.503% on the 18th of December.

CLEARING AND SETTLEMENT

In comparison with 2001, the total number of securities transferred by BSSE rose by 25.6% from 76,825,539 units to 96,498,259 units.

The structure of transactions did not change in comparison with the year 2001, with bond transactions clearly dominating. The number of services performed in the Securities Centre decreased, as seen in the following table:

	2002	2001	%
Registration services	20,899	38,820	-46.2%
Pre-trade validations of Stock Exchange members	12,208	32,923	-62.9%
Blocking services	37,777	83,141	-54.6%
Transfer services	23,687	41,363	-42.7%
Information services	602	705	-14.6%
BCCS payments	5,290	4,245	24.6%

In the year 2002, 30 transactions were suspended. Out of this amount, 21 transactions were settled in the T+3 term, 8 transactions in the T+4 terms and one transaction in the T+6 term. In all these cases, the reason for suspension was an insufficient number of securities on the owner's account in the Securities Centre. Nevertheless, the resources of the Guarantee Fund were not used. Securities delivered with delay totalled 5,146 units (by 2,654 units less than in 2001), in the volume of 112,415,574 Sk (by 108,792,174 Sk more than in 2001).

Number of transferred securities

Structure of services

Suspended transactions

MEMBERSHIP AND INSPECTION ACTIVITIES

As of 31 December 2002, BSSE had 33 members, including 31 regular members and 2 temporary members. In the course of the year, 4 regular BSSE memberships were granted to the following companies: CAPITAL INVEST HOLDING o.c.p. a.s. (later changed its trade name to CAPITAL INVEST o.c.p. a.s.), FOCUS FINANCE o.c.p. a.s., SEVISBROKERS FINANCE o.c.p. a.s. and ING Bank N.V., branch of foreign bank. One temporary membership was granted to Sympatia Financie o.c.p. a.s.

Nine regular members ended their BSSE membership in the year 2002: AVAL KAPITAL o.c.p. a.s., CAPITAL INVEST o.c.p. a.s., IFC o.c.p. a.s., CAIB Securities o.c.p. a.s., CASSOVIAINVESTMENT a.s. o.c.p., SLOVFIN o.c.p. a.s., HARVARDSKA BURZOVÁ SPOLOČNOSŤ a.s. o.c.p., SEVISBROKERS FINANCE o.c.p. a.s. and ING Baring Securities /Slovakia/ o.c.p. a.s. Out of these, 4 members ended their membership by transfer to another entity and 4 members ended their membership due to the fact that they had not applied to the Financial Market Authority for a new license for the provision of investment services in compliance with the new Act on Securities and Investment Services No. 566/2001 (Coll.). In the course of the year 2002, one temporary member (DRUKOS FINANCE o.c.p. a.s.) ended its BSSE membership.

Inspection activities in the year 2002 focused on the inspection of Stock Exchange transactions and performance of systematic and complex on-site inspections at the registered offices of BSSE members. In the course of the year, 6 members were subjected to the systematic and complex inspection. The inspection did not show any serious deficiencies in the members' activities as securities dealers.

In compliance with the new Stock Exchange Act No. 429/2002 (Coll.), effective as of 1 September 2002, BSSE established an independent department of inspection of Stock Exchange transactions.

Newly admitted members; year-end numbers

Termination of membership

Inspection activities

ZÁKLADNÉ INFORMÁCIE A BURZOVÉ AKTIVITY

Basic Information and Stock Exchange Activities

Burza cenných papierov v Bratislave, a.s. (BCPB) bola založená v roku 1991 a je **hlavným organizátorom spotového trhu na Slovensku**. Činnosť burzy sa riadi burzovými pravidlami, pri ktorých formovaní sa vychádzalo zo skúseností fungujúcich európskych a svetových búrz a z platnej slovenskej legislatívy. Komerčná činnosť BCPB sa začala 6. apríla 1993.

BCPB je akciová spoločnosť, ktorá vykonáva svoju činnosť na základe licencie Úradu pre finančný trh. Táto licencia ju oprávňuje organizovať obchodovanie na spotovom trhu. Najvyšším orgánom burzy je **valné zhromaždenie** akcionárov, ktorými sú Fond národného majetku SR, najväčšie slovenské peňažné ústavy, investičné, brokerské a poisťovacie spoločnosti. Štatutárnym orgánom je **predstavenstvo** (predtým burzová komora) a kontrolným orgánom **dozorná rada**. Ako stále poradné orgány tejto inštitúcie pôsobia tri burzové výbory:

- Výbor pre obchodovanie
- Výbor pre kótovanie
- Výbor pre členstvo

V roku 1995 Burzová komora BCPB zriadila **Burzový rozhodcovský súd** (BRS), ktorého hlavnou úlohou je riešiť spory vyplývajúce z burzových obchodov, ale i transakcií uskutočnených mimo burzy. BRS je stála a nezávislá inštitúcia. Podmienkou začatia konania je slobodná vôle oboch strán prejednávať daný spor pred BRS, potvrdená rozhodcovskou zmluvou, ktorú podpíšu obe zúčastnené strany.

Bratislava Stock Exchange (BSSE) was founded in the year 1991 and is **the main organiser of the spot market in Slovakia**. The Stock Exchange's activity is governed by the Stock Exchange rules, which were formed on the basis of experience of the functioning European and world stock exchanges and Slovak legislation in effect. The BSSE started its commercial activity on 6 April 1993.

Bratislava Stock Exchange is a joint-stock company that operates on the basis of a license granted by the Financial Market Authority. The license entitles the Stock Exchange to organise trading on the spot market. The Stock Exchange's supreme body is **the General Meeting** of shareholders that includes the National Property Fund of the Slovak Republic, the biggest Slovak financial institutions, investment, brokerage and insurance companies. **Board of Directors** (formerly the Stock Exchange Chamber) is the statutory body and **Supervisory Board** is the supervisory body of the Stock Exchange. Three Stock Exchange Committees work as permanent advisory bodies of this institution:

- Trading Committee
- Listing Committee
- Membership Committee

In the year 1995, the BSSE Stock Exchange Chamber established **the Stock Exchange Arbitration Court** (SEAC). Its main task is to resolve disputes resulting from Stock Exchange transactions, as well as those resulting from transactions executed outside the Stock Exchange. The SEAC is a permanent and independent body. Proceedings can start on the condition that both parties have a free will to discuss the given dispute in front of the SEAC, which they confirm by signing an arbitration agreement.

PODMIENKY ČLENSTVA

Terms of Membership

BCPB, rovnako ako väčšina búrz v zahraničí, je založená na členskom princípe. Členom BCPB sa môže stať iba subjekt, ktorý je obchodníkom s cennými papiermi, správcovskou spoločnosťou alebo zahraničným obchodníkom s cennými papiermi a splní podmienky stanovené zákonom a burzovými pravidlami. Okrem členov má zo zákona č. 429/2002 Z.z. oprávnenie obchodovať na BCPB aj Národná banka Slovenska.

Fyzické a právnické osoby, ktoré nie sú členmi burzy a majú záujem predať, resp. kúpiť cenné papiere prostredníctvom burzy môžu svoj zámer zrealizovať len prostredníctvom niektorého z jej členov. Tým sa vytvára základ pre profesionalitu, predovšetkým vo vzťahu k investorom.

Burzové pravidlá umožňujú dva typy členstva:

- **riadne** - časovo neobmedzené,
- **dočasné** - časovo ohraničené na dobu jedného roka.

Všetci členovia majú rovnaké práva a povinnosti. Riadny člen burzy má navýše právo delegovať svojich zástupcov do burzových výborov a byť tvorcom trhu pre vybrané druhy emisií, riadny člen - obchodník s cennými papiermi a zahraničný obchodník s cennými papiermi má naviac ešte právo uvádzat emisie spoločností na trhy burzy a byť tútorom na kótovanom novom trhu burzy. Riadny člen je povinný jednorazovo zaplatiť vstupný členský poplatok a priebežne uhrádzať ročné členské poplatky. Dočasný člen nemá vyššie uvedené práva a je povinný uhrádzať ročný členský poplatok. Členstvo schvaľuje predstavenstvo burzy na základe žiadosti subjektu a následného odporučenia Výboru pre členstvo ako poradného orgánu predstavenstva BCPB.

Similar to the majority of foreign Stock Exchanges, BSSE is based on a membership principle. Stock Exchange membership can be granted only to an entity that is a securities dealer, an asset-management company or a foreign securities dealer, and meets conditions stipulated by the law and Stock Exchange Rules. Apart from Stock Exchange members, the National Bank of Slovakia is entitled to trade on the Bratislava Stock Exchange in compliance with the Act No 429/2002 (Coll.).

If physical or legal persons, which are not Stock Exchange members, wish to sell or buy securities via the Stock Exchange, they can do so only through one of the Stock Exchange members. This creates a foundation for professionalism, particularly in the area of investor relations.

The Stock Exchange Rules permit two types of membership:

- **Regular membership** - unlimited in time;
- **Temporary membership** - limited to a one-year period.

All members have equal rights and obligations. A regular Stock Exchange member has an additional right to delegate its representatives to the Stock Exchange committees and act as a market maker for selected issues. A regular Stock Exchange member - securities dealer and a foreign securities dealer have an additional right to introduce company issues to the Stock Exchange markets and act as tutors on the Stock Exchange's new listed market. A regular member is obligated to pay a one-off entry fee for Stock Exchange membership and membership fees on an annual basis. A temporary member does not have these rights and is only obligated to pay an annual membership fee. Stock Exchange Membership is approved by the BSSE Executive Board, based on an application submitted by the applicant and subsequent recommendations of the Membership Committee, which acts as an advisory body of the BSSE Board of Directors.

POSTUPY PRIJÍMANIA CENNÝCH PAPIEROV NA TRH BURZY

Procedure for Admission of Securities to the Stock Exchange Markets

Burza organizuje obchodovanie na dvoch trhoch, pričom trh kótovaných cenných papierov sa ďalej člení na tri segmenty:

1. trh kótovaných cenných papierov,

- kótovaný hlavný trh,
- kótovaný paralelný trh,
- kótovaný nový trh,

2. voľný trh.

O prijatie cenného papiera na každý z burzových trhov žiada emitent. O prijatí na trh kótovaných cenných papierov rozhoduje Výbor pre kótovanie. Na voľný trh burzy sa prijímajú cenné papiere, ktoré sú vydané v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi. Na prijatie cenných papierov na voľný trh burzy vyžaduje burza splnenie len zákonom stanovených podmienok.

Žiadosť o prijatie spolu s prospektom predkladá burze emitent, pričom na voľný trh je burza oprávnená prijať cenný papier aj bez žiadosti.

Základné kritériá pre prijatie cenného papiera na kótovaný trh (minimálne požiadavky):

a) akcie

	Kótovaný hlavný trh Main listed market	Kótovaný paralelný trh Parallel listed market	Kótovaný nový trh New listed market	Shares
Trhová kapitalizácia (TK) emisie (mil. Sk) Market capitalisation of issue (million Sk)	500	100	10	
Minimum TK v rukách verejnosti (mil. SK/% emisie) Minimum market capitalisation of a publicly held part of issue (million Sk/% of issue)	250 / 25%	50 / 15%	25%	
Počet majiteľov emisie Number of owners of issue	100	-	-	
Doba podnikateľskej činnosti Fin. informácie v prospekte (roky) Period of business activity Financial information in the prospectus (years)	3	2	1	
Hospodársky výsledok kladný (roky) Positive economic result (years)	3	2	-	

Emisie prijaté na kótovaný nový trh musia navyše splňať podmienku minimálneho počtu akcií v emisii 10.000 kusov, mať "tútora" (riadneho člena burzy, ktorý pomáha emitentovi s uvedením na trh a dohliada na plnenie náročných informačných povinností voči burze a investorskej verejnosti) a tvorca trhu pre túto emisiu. Pôvodní akcionári sa musia zaviazať ponechať si svoj podiel v spoločnosti minimálne po dobu jedného roka.

The Stock Exchange organises trading on two markets, with the market of listed securities being further divided into three segments:

1. The market of listed securities:

- Main listed market
- Parallel listed market
- New listed market

2. Free market

The application for admission of a security to any of the Stock Exchange markets is submitted by the issuer. Decisions on admission to the market of listed securities are made by the Listing Committee. The Stock Exchange's free market is open to securities that are issued in compliance with the generally binding legal regulations. In order for securities to be admitted to the free market, the Stock Exchange only requires compliance with the conditions stipulated by the law.

The issuer submits to the Stock Exchange the application for admission, accompanied by the Listing Prospectus. The Stock Exchange is entitled to admit a security to the free market without the application.

Basic criteria for admission of securities to the listed market (minimum values):

	Kótovaný hlavný trh Main listed market	Kótovaný paralelný trh Parallel listed market	Kótovaný nový trh New listed market	Shares
Trhová kapitalizácia (TK) emisie (mil. Sk) Market capitalisation of issue (million Sk)	500	100	10	
Minimum TK v rukách verejnosti (mil. SK/% emisie) Minimum market capitalisation of a publicly held part of issue (million Sk/% of issue)	250 / 25%	50 / 15%	25%	
Počet majiteľov emisie Number of owners of issue	100	-	-	
Doba podnikateľskej činnosti Fin. informácie v prospekte (roky) Period of business activity Financial information in the prospectus (years)	3	2	1	
Hospodársky výsledok kladný (roky) Positive economic result (years)	3	2	-	

Issues admitted to the new listed market must meet an additional requirement of a minimum number of shares in the issue, which equals 10,000 units. These issues must have a "tutor" (a regular Stock Exchange member that helps the issuer with introduction to the market and oversees the fulfilment of strict disclosure obligations towards the Stock Exchange and towards the investor community) and a market maker for the given issue. The original shareholders must bind themselves to keep their share in the company for a minimum period of one year.

b) podielové listy

Participation certificates

	Kótovaný hlavný trh Main listed market	Kótovaný paralelný trh Parallel listed market
Čistá hodnota majetku vo fonde (mil. SK) Net asset value in the fund (million Sk)	250	50
Hospodársky výsledok fondu kladný (roky) Positive economic result of the fund (years)	3	2
Doba podnikateľskej činnosti, finančné informácie v prospekte (roky) Period of business activity, financial information in the prospectus (years)	3	2

c) dlhopisy

Bonds

	Kótovaný hlavný trh Main listed market	Kótovaný paralelný trh Parallel listed market
Objem emisie, resp. jej nesplatenej časti (mil. SK) Volume of issue or volume of unpaid part of the issue (million Sk)	250	50
Počet majiteľov emisie Number of owners of issue	10	-
Doba podnikateľskej činnosti, finančné informácie v prospekte (roky) Period of business activity, financial information in the prospectus (years)	3	2
Hospodársky výsledok kladný (roky) Positive economic result (years)	3	2

Emisie štátnych dlhopisov, vydaných vládou Slovenskej republiky, sa prijímajú na obchodovanie na hlavnom kótovanom trhu bez prospektu a bez posúdenia výborom.

Emitenti, ktorých cenné papiere sú kótované na BCPB, sú povinní priebežne informovať burzu o všetkých významných skutočnostiach, ktoré by mohli mať vplyv na obchodovanie s ich emisiami. Výsledky hospodárenia sú povinní predkladať burze emitenti z hlavného kótovaného trhu a kótovaného nového trhu štvrtfročne a emitenti z kótovaného paralelného trhu polročne. Burza zabezpečuje ich zverejnenie v najkratšom možnom termíne v domácich periodikách a poskytuje ich informačným agentúram s celosvetovou pôsobnosťou, aby boli potenciálnym investorom k dispozícii v rovnakom čase a v rovnakom rozsahu.

Emitenti, ktorých cenné papiere sú obchodované na voľnom trhu, informujú burzu v rozsahu stanovenom zákonom o cenných papieroch a investičných službách. O neplnení povinností emitenta informuje burza Úrad pre finančný trh.

The government bonds issued by the Government of the Slovak Republic are admitted to trading on the main listed market without the prospectus and without being reviewed by the Committee.

The issuers whose securities are listed on the BSSE are obligated to continuously inform the Stock Exchange of any important circumstances that could have an effect on the trading of their issues. Economic results must be submitted to the Stock Exchange quarterly by the issuers from the main listed market and new listed market; the issuers from the parallel listed market must submit their economic results semi-annually. The Stock Exchange ensures that the results are published in domestic periodicals within a shortest possible time and provides them to information agencies operating on a global basis, so that they are available to potential investors in the same extent and at the same time.

The issuers whose securities are traded on the free market inform the Stock Exchange in the extent stipulated by the Act on Securities and Investment Services. The Stock Exchange informs the Financial Market Authority of any failure to fulfil issuer obligations.

OBCHODOVANIE S CENNÝMI PAPIERMI

Trading of Securities

Obchodovanie s cennými papiermi prebieha denne prostredníctvom elektronického burzového operačného systému (EBOS). Podstata elektronického obchodovania spočíva v aktívnom zadávaní objednávok na kúpu a predaj do počítača každým členom osobitne. To

The trading of securities runs daily by means of the Electronic Stock Exchange Trading System (elektronický burzový operačný systém - EBOS). The system is based on active placing of orders to buy and orders to sell into a computer by each member individually. It means that a Stock

znamená, že burzový obchod sa uzatvára priamo medzi členmi, zastúpenými maklérmi. Objednávky na kúpu a predaj zadávajú členovia prostredníctvom pracovných staníc EBOS-u, ktoré sú lokalizované v ich sídlach a sú pripojené on-line na centrálny počítač burzy. Členovia môžu uzatvárať kurzotvorné obchody, blokové, priame a repo obchody a môžu realizovať ponuku na prevzatie spoločnosti.

Kurzotvorné obchody

K uzavretiu kurzotvorného obchodu v EBOS-e dochádza spárovaním objednávky na kúpu a objednávky na predaj. Kurzotvorné obchody môžu členovia uzatvárať v nasledujúcich moduloch EBOS-u:

- *Modul aukčného obchodovania* (obchodovanie pri jednej cene - fixing) je založený na dávkovom spracovaní objednávok na kúpu a predaj cenných papierov k danému časovému okamihu. Pre každú emisiu cenných papierov, ktorá bola predmetom aspoň jednej ponuky, je podľa algoritmu vypočítaná jedna aukčná cena, pri ktorej sú uzavreté všetky obchody. Algoritmus výpočtu zabezpečuje maximálne množstvo zobchodovaných cenných papierov a minimálny previs, t.j. rozdiel medzi celkovou kúpou a predajom.
- *Modul kontinuálneho obchodovania* umožňuje uzatváranie obchodov na základe priebežne zadávaných objednávok na kúpu a predaj cenných papierov. Na prijaté objednávky sa uplatňuje princíp cenovej a následne časovej priority. Ak cena najlepšej objednávky na kúpu je vyššia ako cena najlepšej ponuky na predaj alebo sa jej rovná, systém automaticky uzavrie obchod spárovaním týchto objednávok. Počas kontinuálneho obchodovania môže byť kurz cenných papierov jednej emisie rôzny.
- *Modul obchodovania s tvorcami trhu* je založený na funkciu tvorca trhu, ktorý je povinný kótovať počas celej doby obchodovania predajnú a nákupnú cenu konkrétnej emisie, v ktorej tvorí trh, pričom musí dodržiavať burzou určené maximálne rozpätie (spread). Množstvo cenných papierov je v tomto module uvádzané v lotoch, kým v ostatných moduloch sa počet cenných papierov v objednávkach uvádzá v kusoch. Počas obchodovania sú neustále k dispozícii kotácie tvorcov trhu v emisiách zaradených do tohto modulu, v dôsledku čoho je možné kedykoľvek počas doby obchodovania predáť, resp. kúpiť cenné papiere. Na prijaté kotácie sa uplatňuje princíp cenovej a následne časovej priority.

Pokiaľ je kurzotvorný obchod uzavretý v module aukčného alebo kontinuálneho

Exchange transaction is closed directly between members, represented by brokers. The members place the orders to buy and orders to sell by means of EBOS workstations, which are located at their offices and have an on-line connection to the Stock Exchange's central computer. The members are allowed to close electronic order book transactions, block transactions, negotiated deals and repo transactions. They can also perform an offer to take over (a take-over bid).

Electronic order book transactions

An electronic order book transaction is closed in the EBOS when an order to buy and an order to sell are matched. The members can close electronic order book transactions in the following EBOS modules:

- *The module of auction trading* (trading at a single price - fixing) is based on batch processing of the orders to buy and orders to sell securities at a given point in time. For each issue of securities that has been the object of at least one offer, a single auction price is computed according to an algorithm, and all transactions are closed at such price. The computation algorithm ensures that a maximum number of securities are traded with a minimum overlap, that is the difference between total purchase and total sale.
- *The module of continuous trading* allows closing transactions on the basis of continuously placed orders to buy and orders to sell securities. Received orders are prioritised according to their price and, subsequently, according to their time. If the price of the best order to buy is equal to or higher than the price of the best order to sell, the system will automatically close the transaction by matching these orders. The price of securities in one issue may vary in the course of continuous trading.
- *The module of market-maker trading* is based on the function of a market maker who is obligated to quote, during the entire trading period, a sale price and a purchase price of a given issue in which he (the market maker) is "making the market", while having to follow the maximum spread set by the Stock Exchange. In this module, the number of securities is specified in lots, whereas in other modules it is specified in units. When trading is in progress, the market makers' quotations in the issues included in this module are permanently available, which allows buying or selling securities at any time during the trading period. Received quotations are prioritised according to their price and, subsequently, according to their time.

If an electronic order book transaction is closed in the module of auction trading or in the module of

obchodovania, strany obchodu sú úplne anonymné, kym v module tvorcov trhu možno kótovať aj neanonymne.

Blokové obchody

Modul blokového obchodovania umožňuje obchodovanie s blokmi cenných papierov obsiahnutých v jednej objednávke, v ktorej je stanovený minimálny a maximálny počet cenných papierov. Objednávky na kúpu a predaj cenných papierov nie sú spárované automaticky, ale prostredníctvom adresných objednávok. Vôľu kúpiť alebo predať cenné papiere prejavujú členovia zadávaním neadresných objednávok, ktoré sú v systéme zoradované podľa ceny, objemu objednávky a času jej vystavenia. Na najvýhodnejšiu neadresnú objednávku pre daný počet cenných papierov môžu členovia reagovať zadáním adresnej objednávky, čím dôjde k uzavretiu obchodu. Počas blokového obchodovania môže byť kurz cenných papierov jednej emisie rôzny. Neadresnú objednávku je možné zadávať aj neanonymne.

Priame obchody

Pri priamom obchode sú cena a objem vopred stanovené dohodou kupujúceho a predávajúceho člena, pričom obidve strany sa navzájom poznajú.

Repo obchody

Repo obchod predstavuje predaj cenných papierov za hotovosť s dohodou o ich spätnom nákupu k určitému dátumu v budúcnosti za vopred stanovenú cenu. Každý repo obchod zodpovedá prevodu cenných papierov a spätnému prevodu, ktorým sú cenné papiere rovnakého druhu a množstva prevedené na účet pôvodného majiteľa. Ak existujú prekážky vo vrátení repo obchodu, môžu sa zúčastnené strany dohodnúť na zmene dátumu vrátenia (predĺženie alebo skrátenie) repo obchodu, čiastočnom vrátení cenných papierov, alebo na rozpadie repo obchodu.

Ponuka na prevzatie

V zmysle Zákona o cenných papieroch a investičných službách majú právnické osoby alebo fyzické osoby, alebo osoby konajúce v zhode možnosť/povinnosť uskutočniť ponuku/povinnú ponuku na prevzatie spoločnosti. Povinná ponuka na prevzatie sa vzťahuje na vyššie menované osoby, ktorých podiel na hlasovacích právach spojených s akciami jedného emitenta kótovaných akcií dosiahne alebo presiahne 33%, 50% a 66%. BCPB umožňuje prostredníctvom kurzotovorných a priamych obchodov nakúpiť cenné papiere v rámci ponuky/povinnej ponuky na prevzatie.

continuos trading, the parties to the trade are completely anonymous. In the module of market-maker trading, however, non-anonymous quotations are permitted.

Block transactions

The module of block trading allows trading the blocks of securities contained in one order, in which a minimum number and a maximum number of securities are specified. The orders to buy and orders to sell securities are not matched automatically. Instead, they are matched by means of address orders. The members can express their will to buy or sell securities by placing non-address orders, which the system ranks according to their price, volume and time of issue. The members can react to the most advantageous non-address order for a given number of securities by placing an address order, which will close the transaction. The price of securities in one issue may vary in the course of block trading. Non-address orders can be placed on a non-anonymous basis.

Negotiated trades

In a negotiated deal, the price and volume are stipulated beforehand by an agreement of the buying member and the selling member, with both parties knowing each other.

Repo transactions

A repo transaction is a sale of securities for cash, with an agreement to repurchase the securities at a certain date in the future and at a price specified beforehand. Every repo transaction consists of a transfer of securities and a retransfer, the latter of which transfers securities of the same type and number to the account of the original owner. If there are obstacles to the return of a repo transaction, concerned parties can agree to change the return date (i.e. prolongation or shortening) of the repo transaction, to execute a partial return of securities, or to discontinue the repo transaction.

Take-over offer

In compliance with the Act on Securities and Investment Services, legal and physical persons, or persons acting in agreement, are allowed/obligated to carry out an offer/an obligatory offer to take over a company. The obligatory take-over offer applies to the above-mentioned persons if their share in the voting rights, associated with the shares of one issuer of listed shares, equals to or exceeds 33%, 50% or 66%. By means of the electronic order book transactions and negotiated deals, BSSE enables them to buy securities within the framework of an offer/an obligatory offer to take over.

BURZOVÉ INDIKÁTORY

Stock Exchange Indices

Oficiálnym akciovým indexom BCPB je **Slovenský akciový index - SAX**. Patrí ku kapitálovovo váženým indexom a porovnáva trhovú kapitalizáciu vybraného súboru akcií s trhovou kapitalizáciou toho istého súboru akcií k referenčnému dňu. Je indexom, ktorý odzrkadľuje celkovú zmenu majetku spojenú s investovaním do akcií zaradených do indexu. Znamená to, že okrem zmien cien index zahŕňa aj dividendové príjmy a príjmy súvisiace so zmenami veľkosti akciového kapitálu, t.j. s rozdielom medzi aktuálnou trhovou cenou a upisovacou cenou nových akcií.

Počiatočná hodnota indexu - 100 bodov - sa viaže k 14.9.1993. Index odzrkadľuje len vývoj na BCPB, pričom od 1.7.2001 je postavený na záverečných cenách uvedených v kurzových lístkoch (do 30.6.2001 na priemerných kurzoch). Hodnoty indexu sa prepočítavajú a zverejňujú v reálnom čase.

Formula:

$$SAX_{act} = \frac{\sum_i P_i^{act} * G_i}{\sum_i P_i^r * G_i * F_i} * 100$$

F_i = opravný faktor pre i-tu akciu

P_i^{act} = záverečná cena i-tej akcie k danému dňu

P_i^r = záverečná cena i-tej akcie k referenčnému dňu
(14. september 1993)

G_i = počet akcií i-tej spoločnosti k danému dňu

Formula indexu je flexibilná a umožňuje meniť zastúpenie jednotlivých spoločností v indexe a tiež ich počet podľa toho, ako sa mení ich obchodovateľnosť, resp. vstup novej spoločnosti na kapitálový trh. V prípade zmeny zloženia indexu sa opravné faktory nastavujú tak, aby index s novým zložením kontinuálne pokračoval vo vývoji indexu s predchádzajúcim zložením. Do indexu SAX môžu byť zaradené len spoločnosti z trhu kótovaných cenných papierov.

Oficiálnym indexom BCPB pre dlhopisy je **Slovenský dlhopisový index - SDX**. Index je dvojzložkový - prvá zložka zahrňuje štátne dlhopisy a druhá dlhopisy spoločností.

The **Slovak stock index - SAX** - is the official stock index of the Bratislava Stock Exchange. SAX is a capital-weighted index; it compares the market capitalisation of a selected set of shares with the market capitalisation of the same set of shares as of the reference day. The index reflects the overall change of assets connected with an investment in the shares included in the index. What it means is that, apart from the changes of prices, the index also factors in the dividend payments and income connected with changes in the amount of share capital, that is with the difference between the current market price and issue price of new shares.

The starting value of the SAX index - 100 points - is tied to 14 September 1993. The index only reflects development on the BSSE and, from 1 July 2001, it has been based on the closing prices stated in the price lists (average prices were used in the period before 30 June 2001). The values of the index are recomputed and published in real time.

F_i = correction factor for i-th share

P_i^{act} = closing price of i-th share as of a given day

P_i^r = closing price of i-th share of given day
(14 September 1993)

G_i = number of shares of i-th company as of a given day

The formula of the SAX index is flexible; it allows changing the participation of individual companies in the index and their number in proportion to changes in their tradability, or in the case of a new company entering the capital market. If there is a change in the structure of the index, the correction factors are set in such a way that the index with the new structure continuously follows the development of the index with the preceding structure. Only companies from the market of listed securities can be included in the SAX index.

The **Slovak bond index - SDX** - is the official bond index of the BSSE. It is a two-component index; the first component comprises government bonds and the second one includes corporate bonds.

Formula:

$$SDX = K * \sum_{i=1}^n W_i * (P_i + AUV_i)$$

K = opravný koeficient

W_i = váha i-teho dlhopisu

P_i = predchádzajúci priemerný kurz i-teho dlhopisu

AUV_i = alikvótny úrokový výnos pre i-ty dlhopis v danom čase

K = correction quotient

W_i = weight of i-th bond

P_i = average price of i-th bond as of given day

AUV_i = average price of i-th bond as of given day

Formula SDX je kumulatívna - zahŕňa kapitálové zmeny (ceny), ako aj úrokové zmeny (alikvótny úrokový výnos a výplaty kupónov). Index je koncipovaný tak, aby predstavoval hodnotu 100 Sk investovaných na počiatku do portfólia indexu. Jeho hodnota rastie s pribúdajúcim akumulovaným úrokovým výnosom a rastie, alebo klesá s pohybom cien na trhu. Jednotlivé emisie v portfóliu indexu majú priradené váhy v pomere podľa celkovej veľkosti emisie. Počiatočná hodnota indexu - 100 % - sa viaže k 1. októbru 1996.

The formula of the SDX index is cumulative - it comprises both capital changes (prices) and interest changes (aliquot interest yield and coupon payments). The index is constructed so as to represent the value of 100 Sk invested in the index portfolio at the beginning of trading. Its value increases together with increasing accumulated interest yield and increases or decreases, respectively, together with the movement of prices on the market. Individual issues in the SDX index portfolio are assigned weights in proportion to the total amount of each issue. The starting value of the SDX index - 100% - is tied to 1 October 1996.

ZÚČTOVANIE A VYROVNANIE BURZOVÝCH OBCHODOV

Clearing and Settlement of Stock Exchange Transactions

BCPB zatiaľ vystupuje ako hlavný koordinátor celého priebehu zúčtovania a vyrovnania burzových obchodov.

Zúčtovanie a vyrovnanie kurzotvorných obchodov sa uskutočňuje na princípe dodania proti zaplateniu (DVP) do troch dní od ich uzavretia. Priame a repo obchody sú vyrovnané podľa požiadavky členov zadanej do obchodného systému a je možné vyrovnať ich aj len po majetkovej stránke (FOP).

Spoľahlivosť systému

Systém zúčtovania a vyrovnania burzových obchodov je charakteristický vysokým stupňom spoľahlivosti a bezpečnosti. Riziko, že predávajúci dodá cenné papiere a nedostane finančnú protihodnotu sa znížilo na minimum. Rovnako nie je možné ani to, že kupujúci nedostane cenné papiere, za ktoré zaplatí.

S finančným vyrovnaním burzových obchodov súvisí aj fungovanie **garančného fondu**. Ten umožňuje investorom, ktorí predávajú cenné papiere, že dostanú finančnú protihodnotu

To date BSSE has been acting as the main co-ordinator of the entire process of clearing and settlement of Stock Exchange transactions.

The clearing and settlement of electronic order book transactions is carried out on a "delivery-versus-payment" basis (DVP) within three days from the closing of a transaction. Negotiated deals and repo transactions are settled according to a request entered by the members into the trading system; these may include securities settlement only.

Reliability of the system

The system of clearing and settlement of Stock Exchange transactions is characterised by a high level of safety and reliability. The risk of a seller delivering securities and not receiving financial compensation has been reduced to a minimum. Similarly, it is not possible that a buyer does not receive the securities he pays for.

The operation of the **Guarantee Fund** is closely connected with the financial settlement of Stock Exchange transactions. The Guarantee Fund enables investors who sell securities to receive financial

aj v tom prípade, keď druhá strana nebude schopná včas splniť svoj finančný záväzok. Na tvorbe garančného fondu sa podieľajú všetci členovia burzy počiatočným vkladom a pohyblivou čiastkou, ktorá tvorí dohodnuté percento priemerného denného objemu kurzotovorných obchodov člena na BCPB za predchádzajúci mesiac. Priame obchody a repo obchody nie sú predmetom finančného krytie z prostriedkov garančného fondu.

Priebeh zúčtovania a vyrovnania burzových obchodov

Po skončení obchodovania členovia dostávajú výsledky obchodov, v ktorých je definovaná konkrétna výška záväzkov a pohľadávok za daný obchodný deň.

V termíne T+2 burza zadáva do zúčtovacieho centra Národnej banky Slovenska (ZC NBS) príkazy na vykonanie debetných operácií na clearingových účtoch bánk členov, ktorým v súlade s výsledkami obchodovania vznikol peňažný záväzok v prospech účtu burzy, vedeného v ING Bank. BCPB v ten istý deň informuje banku o sume, ktorá má byť pripísaná na jej účet a štruktúre platieb. Burza blokuje cenné, ktoré boli v termíne T+0 predmetom obchodu a neboli dovtedy zablokované na účtoch klientov v SCP SR. Na záver dňa T+2 burza porovnáva stav finančných prostriedkov na účte, ako aj stav cenných papierov zablokovaných na účtoch v SCP SR. V prípade, že sú na základe tohto porovnania splnené všetky podmienky pre zúčtovanie a vyrovnanie obchodov, obchod sa označí ako perfektný a je vyrovnaný v nasledujúci deň. Ak sa však zistia pri plnení obchodu nedostatky, obchod sa označí ako suspendovaný a vzniknutá nezrovnalosť sa operatívne rieši v zmysle platných pravidiel.

V termíne T+3 burza zadáva do ZC NBS príkazy na uskutočnenie platieb z jej účtu na účty bánk predávajúcich členov. Zároveň zadáva do SCP SR príkazy na zaregistrovanie prevodu cenných papierov z účtu klienta predávajúceho na účet kupujúceho.

Očakávané zmeny

V súlade s ustanoveniami zákona o cenných papieroch a investičných službách bude zúčtovanie a vyrovnanie obchodov v budúcnosti zabezpečovať centrálny depozitár, ako licencovaný subjekt. SCP SR bolo povinné do konca roka 2002 požiadať Úrad pre finančný trh (ÚFT) o licenciu centrálneho depozitára. Burza bude zúčtovacie zlužby poskytovať až do udelenia licencie prvému centrálnemu depozitáru.

compensation, even if the counter-party is not able to fulfil its financial liability in time. All Stock Exchange members participate in the Guarantee Fund by paying an initial fee and a floating amount, which is represented by an agreed percentage of the average daily amount of electronic order book transactions and block transactions closed by a BSSE member in the previous month. Neither negotiated deals nor repo transactions are subject to financial coverage by the resources of the Guarantee Fund.

The course of clearing and settlement

After the end of trading, the members obtain trading results, in which the actual amount of payables and receivables for a given trading day is specified.

In the T+2 term, the Stock Exchange places orders in the Clearing Centre of the National Bank of Slovakia (CC NBS) to perform debit operations in the clearing accounts of banks of the members to whom, according to the trading results, a financial obligation has arisen in favour of the Stock Exchange's account kept at ING Bank. On the same day, BSSE informs the ING Bank of the sum and structure of payments to be credited to BSSE's account. The Stock Exchange blocks those securities in client accounts in the Securities Centre which were sold or bought in the T+0 term and had not been blocked until then. At the end of the T+2 day, the Stock Exchange compares the balance of financial means in the account, as well as the balance of securities being blocked in the accounts in the Securities Centre. If, based on this comparison, all conditions for the clearing and settlement of transactions are met, the transaction is marked "perfect" and is settled on the next day. On the other hand, if deficiencies are found in the fulfilment of a transaction, the transaction is marked "suspended" and the found deficiency is resolved in compliance with the rules in effect.

In the T+3 term, the Stock Exchange places in the CC NBS orders to perform payments from BSSE's account to the accounts of the banks of selling members. At the same time, the Stock Exchange places in the Securities Centre orders to register a transfer of securities from the account of the selling client to the account of the buying client.

Expected changes

In compliance with provisions of the Act on Securities and Investment Services, the clearing and settlement of transactions in the future will be provided by a central depository as a licensed entity. The Securities Centre was obligated to apply to the Financial Market Authority for a license of central depository by the end of the year 2002. The Stock Exchange will provide clearing services until the license is granted to the first central depository.

INŠPEKČNÁ ČINNOSŤ

Inspection Activities

Inšpekčnej činnosti BCPB podliehajú členovia a žiadatelia o členstvo na BCPB, pričom jej predmetom je plnenie predpokladov pre udelenie členstva (predpoklady v oblasti technického vybavenia a spôsobilosti žiadateľa o členstvo na BCPB), plnenie burzových pravidiel a všeobecne záväzných predpisov členom burzy. V súlade so zásadami inšpekčnej činnosti sa kontroly u jednotlivých členov môžu vykonávať nasledovnými spôsobmi:

- *na základe žiadosti subjektu o udelenie členstva* - preveruje sa plnenie predpokladov pre udelenie členstva na BCPB,
- *na základe podnetu účastníkov finančného trhu* - prešetruje sa každý podnet upozorňujúci na možné nedodržiavanie všeobecne záväzných právnych predpisov alebo burzových pravidiel členom BCPB,
- *formou náhodného výberu* - vyberá sa obchod člena BCPB vykonaný v zastúpení klienta a vyžiadajú sa doklady oprávňujúce člena k danému obchodu,
- *na základe zistení* - z priebežného monitorovania a vyhodnocovania obchodných aktivít členov BCPB pracovníkmi oddelenia inšpekcie burzových obchodov,
- *systematická komplexná kontrola* - orientovaná na komplexnú kontrolu činnosti člena BCPB a vykonáva sa podľa harmonogramu kontrol v mieste výkonu činnosti člena.

Kontroly vykonávajú inšpekčné skupiny - ich členov menuje generálny riaditeľ z pracovníkov oddelenia inšpekcie burzových obchodov alebo iných oddelení BCPB. Výsledky všetkých kontrol sú spracované buď vo forme záznamu (ak nebolo zistené porušenie všeobecne záväzných právnych predpisov, resp. burzových pravidiel) alebo vo forme protokolu (ak bolo zistené porušenie všeobecne záväzných právnych predpisov, resp. burzových pravidiel). O prípadnom udelení sankcií rozhoduje predstavenstvo v súlade s burzovými pravidlami.

All Stock Exchange members and persons applying for Stock Exchange membership are subject to inspection by the Bratislava Stock Exchange. The focus of inspection is on the fulfilment of membership criteria (i.e. qualification in terms of technical equipment and an applicant's eligibility for BSSE membership) as well as on a Stock Exchange member's compliance with the Stock Exchange Rules and generally binding regulations. According to the Stock Exchange Rules, inspection can be carried out as follows:

- *Based on an entity's application for membership:* The fulfilment of BSSE membership criteria is inspected;
- *Based on instigation by participants of the financial market:* Any suggestion of a BSSE member's possible non-compliance with the generally binding regulations or Stock Exchange Rules is investigated;
- *Random selection:* A Stock Exchange member's transaction, executed on behalf of a client, is selected and documents authorising the member for that particular transaction are demanded;
- *Based on findings:* The findings from continuous monitoring and evaluation of trading activities of the BSSE members by the Inspection Department staff;
- *Systematic and complex inspection:* A complex examination of a BSSE member's activity, which is carried out according to an inspection schedule at the place where the member does business.

Inspection is performed by inspection groups. Their members are appointed by the General Director from among the staff of the Inspection Department, or other departments of the BSSE. The results of inspection are processed either in the form of a record (if no violation of generally binding regulations or Stock Exchange Rules has been found) or as a protocol (if a violation of generally binding regulations or Stock Exchange Rules has been found). The Executive Board decides on a possible imposition of sanctions in compliance with the Stock Exchange Rules.

ŠÍRENIE BURZOVÝCH INFORMÁCIÍ / Dissemination of Stock Exchange Information

Agentúrne a iné zdroje Agencies and other sources

Reuters Ltd., Thomson Financial Ltd., Bloomberg L.P., Moneyline Telerate, Inc., Financial Times Interactive Data, Telekurs Finanzinformationen AG, Exchange Data International, Internet Securities, Inc., Emerging Markets Economic Data Ltd. , Nomura International plc. , INFIN, s.r.o. ,

Internet: <http://www.bsse.sk>

Bližšie informácie/ *For further information, please call +421-2-49236 193/194/196/198*

Ekonomicke denníky, resp. týždenníky/ *Slovak economic dailies and weeklies*

Zoznam publikácií vydávaných BCPB List of Publications Published by BSSE

Všeobecné

Výročná správa (SJ/AJ)
Burzové pravidlá (SJ, AJ)
Príručka obchodného systému EBOS (SJ)
Ročenka (SJ/AJ)
Časopis BURZA (SJ/AJ)

General

Annual Report (Slovak/English)
Stock Exchange Rules (Slovak, English)
EBOS Trading System Manual (Slovak)
Fact Book (Slovak/English)
BURZA Magazine (Slovak/English)

Výsledky obchodovania

Denné kurzové lístky (SJ, AJ)
Týždenné kurzové lístky (SJ, AJ)
Mesačné štatistiky (SJ/AJ)
Ročná štatistika (SJ/AJ)

Trading results

Daily price lists (Slovak, English)
Weekly price lists (Slovak, English)
Monthly statistics (Slovak/English)
Annual Statistics (Slovak/English)

V prípade záujmu o uvedené publikácie kontaktujte:
[+421-2-49236 193/194/196/198](tel:+421-2-49236193/194/196/198)
alebo navštívte
www.bsse.sk

If interested in any of the above publications, please call:
[+421-2-49236 193/194/196/198](tel:+421-2-49236193/194/196/198),
or visit
www.bsse.sk

Kontaktné čísla Contact numbers

Centrála / Switchboard

tel.: +421-2-49236 111

Sekretariát generálneho riaditeľa / Office of Director General

tel.: +421-2-49236 102

fax: +421-2-49236 103

Marketing a medzinárodné vzťahy / Marketing, International Relations

tel.: +421-2-49236 193, 194, 196, 198

fax: +421-2-49236 128

Vývoj trhu, indexy / Market Development, Indices

tel.: +421-2-49236 191, 195

fax: +421-2-49236 103

Redakcia časopisu BURZA / BURZA Magazine Editor's Office

tel.: +421-2-49236 192

fax: +421-2-49236 128

VÝSLEDKY OBCHODOVANIA
NA BCPB
ROČNÁ ŠTATISTIKA 2002

BSSE Trading Results
Annual Statistics 2002

OBJEMY OBCHODOV NA BCPB ZA POSLEDNÝCH 8 ROKOV

BSSE Trading Volumes in last 8 Years

OBJEMY SPOLU / Total Volumes

ROK Year	KURZOTVORNÉ OBCHODY Electronic Order Book Trades			PRIAME OBCHODY Negotiated Trades			SPOLU Total			
	OBJEM V SK Volume in Sk	POČET CP Volume in Pcs.	POČ. OB. No. of Tr.	OBJEM V SK Volume in Sk	POČET CP Volume in Pcs.	POČ. OB. No. of Tr.	OBJEM V SK Volume in Sk	OBJEM V USD Volume in USD	POČET CP Volume in Pcs.	POČ. OB. No. of Tr.
1995	470 799 213	839 307	10 182	39 597 936 196	44 319 363	18 573	40 068 735 409	1 352 603 826	45 158 670	29 534
1996	15 824 168 711	12 810 809	33 857	98 292 194 663	118 424 574	147 053	114 116 363 374	3 706 127 367	131 235 383	180 910
1997	5 922 935 507	5 709 482	14 985	158 140 924 481	134 510 913	142 812	164 063 859 988	4 854 003 774	140 220 395	157 797
1998	22 613 220 797	4 828 064	4 344	276 467 690 054	79 779 326	55 526	299 080 910 851	8 480 415 736	84 607 390	59 870
1999	27 706 706 698	4 493 673	2 110	160 734 584 436	48 936 267	18 549	188 441 291 134	4 507 560 103	53 429 940	20 659
2000	27 982 962 841	2 129 318	6 451	227 526 617 703	56 295 638	12 297	255 509 580 544	5 513 905 796	58 424 956	18 748
2001	25 665 392 772	8 770 703	11 628	367 815 590 425	61 741 864	8 541	393 480 983 197	8 149 025 534	70 512 567	20 169
2002	54 543 830 724	2 009 285	6 868	588 683 788 253	77 487 645	9 396	643 227 618 977	14 349 163 300	79 496 930	16 264

AKCIE / Shares

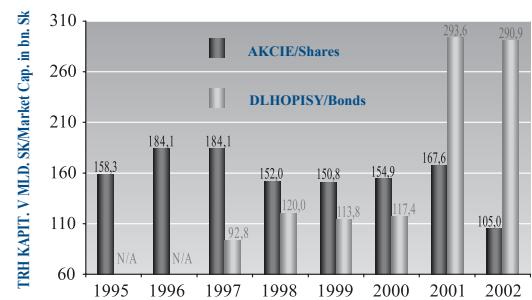
ROK Year	KURZOTVORNÉ OBCHODY Electronic Order Book Trades			PRIAME OBCHODY Negotiated Trades			SPOLU Total			
	OBJEM V SK Volume in Sk	POČET CP Volume in Pcs.	POČ. OB. No. of Tr.	OBJEM V SK Volume in Sk	POČET CP Volume in Pcs.	POČ. OB. No. of Tr.	OBJEM V SK Volume in Sk	OBJEM V USD Volume in USD	POČET CP Volume in Pcs.	POČ. OB. No. of Tr.
1995	395 126 536	827 738	10 803	24 335 313 118	42 795 711	18 037	24 730 439 654	831 262 143	43 623 449	28 840
1996	7 386 544 097	12 275 410	33 450	75 743 500 070	116 327 409	146 319	83 130 044 167	2 701 745 850	128 602 819	179 769
1997	2 298 342 563	5 543 411	14 688	80 373 220 434	131 017 902	141 359	82 671 562 997	2 409 177 824	136 561 313	156 047
1998	1 948 150 344	4 293 689	3 756	35 319 311 717	70 125 859	53 277	37 267 462 061	1 053 081 724	74 419 548	57 033
1999	1 756 886 628	3 874 662	1 730	18 476 692 427	45 217 663	17 017	20 233 579 055	485 941 500	49 092 325	18 747
2000	1 868 220 906	1 988 290	3 995	23 225 792 696	52 787 204	8 775	25 094 013 602	536 182 034	54 775 494	12 770
2001	2 369 974 365	8 633 820	11 218	43 395 966 438	60 871 505	7 202	45 765 940 803	943 374 818	69 505 325	18 420
2002	1 052 889 349	1 708 635	6 176	33 858 355 170	76 221 895	7 698	34 911 244 519	788 367 495	77 930 530	13 874

DLHOPISY / Bonds

ROK Year	KURZOTVORNÉ OBCHODY Electronic Order Book Trades			PRIAME OBCHODY Negotiated Trades			SPOLU Total			
	OBJEM V SK Volume in Sk	POČET CP Volume in Pcs.	POČ. OB. No. of Tr.	OBJEM V SK Volume in Sk	POČET CP Volume in Pcs.	POČ. OB. No. of Tr.	OBJEM V SK Volume in Sk	OBJEM V USD Volume in USD	POČET CP Volume in Pcs.	POČ. OB. No. of Tr.
1995	75 672 677	11 569	158	15 262 623 078	1 523 652	536	15 338 295 755	521 341 683	1 535 221	694
1996	8 437 624 614	535 399	407	22 548 694 593	2 097 165	734	30 986 319 207	1 004 381 517	2 632 564	1 141
1997	3 624 592 944	166 071	297	77 767 704 047	3 493 011	1 453	81 392 296 991	2 444 825 949	3 659 082	1 750
1998	20 665 070 453	534 375	588	241 148 378 337	9 653 467	2 249	261 813 448 790	7 427 334 012	10 187 842	2 837
1999	25 949 820 070	619 011	380	142 257 892 009	3 718 604	1 532	168 207 712 079	4 021 618 603	4 337 615	1 912
2000	25 611 055 479	97 052	443	179 834 225 393	1 536 950	2 645	205 445 280 872	4 467 077 229	1 634 002	3 088
2001	23 295 418 407	136 883	410	324 419 623 987	870 359	1 339	347 715 042 394	7 205 650 717	1 007 242	1 749
2002	53 490 941 375	300 650	692	554 825 433 083	1 265 750	1 698	608 316 374 458	13 560 795 805	1 566 400	2 390

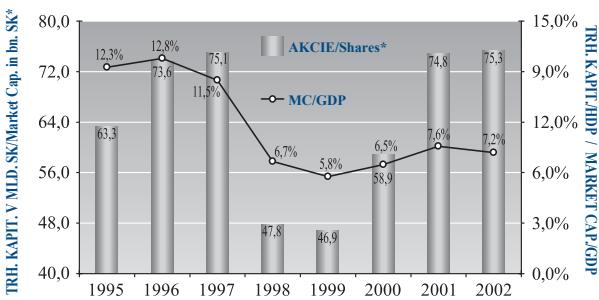
TRHOVÁ KAPITALIZÁCIA AKCIÍ A DLHOPISOV

Market Capitalization of Shares and Bonds



REÁLNA TRH. KAPITALIZÁCIA AKCIÍ* A PODIEL NA HDP

Real Market Capitalization of Shares* and share on GDP



* LEN AKCIE, KTORÉ SA ASPOŇ RAZ ZOBCHODOVALI V KURZOTVORNÝCH OBCHODOCH, NEZAHŕŇA NOMINÁLNU HODNOTU OSTATNÝCH AKCIÍ, INVESTIČNÉ A PODIELOVÉ LISTY

* Only Shares, which were traded in Price Making Trades, excluding Nominal Value of other Shares, Investment Funds' Shares And Units

VÝPOČET PODIELU V ROKU 2002 BERIE DO ÚVAHY GDP ZA OBDOBIE 4Q2001-3Q2002/Share calculation in 2002 takes into account GDP value for the period 4Q2001-3Q2002

ZÁKLADNÉ ÚDAJE / Basic Data	2002	2001
POČET OBCHODNÝCH DNÍ Number of Trading Days	243	243
CELKOVÝ OBJEM OBCHODOV Total Trading Volume in SK	643 227 618 977	393 480 983 199
PRIEMERNÝ DENNÝ OBJEM OBCHODOV V SK Average Daily Trading Volume in SK	2 647 027 239	1 619 263 305

AKCIE A PODIELOVÉ LISTY / Shares and Units

CELKOVÝ OBJEM OBCHODOV V SK Total Trading Volume in SK	34 911 244 519	45 765 940 807
PRIEMERNÝ DENNÝ OBJEM OBCHODOV V SK Average Daily Trading Volume in SK	143 667 673	188 337 205
POČET EMISIÍ Number of Issues	510	888
TRH KÓTOVANÝCH CP Market of Listed Securities	15	12
TRH NEKÓTOVANÝCH CP Market of Non Listed Securities	495	876

DLHOPISY / Bonds

CELKOVÝ OBJEM OBCHODOV V SK Total Trading Volume in SK	608 316 374 458	347 715 042 392
PRIEMERNÝ DENNÝ OBJEM OBCHODOV V SK Average Daily Trading Volume in SK	2 503 359 566	1 430 926 100
POČET EMISIÍ Number of Issues	79	89
TRH KÓTOVANÝCH CP Market of Listed Securities	64	52
TRH NEKÓTOVANÝCH CP Market of Non Listed Securities	15	37

EMITOVARÝ KAPITÁL V SK / New Capital Raised by Equity and Bond Issues in SK

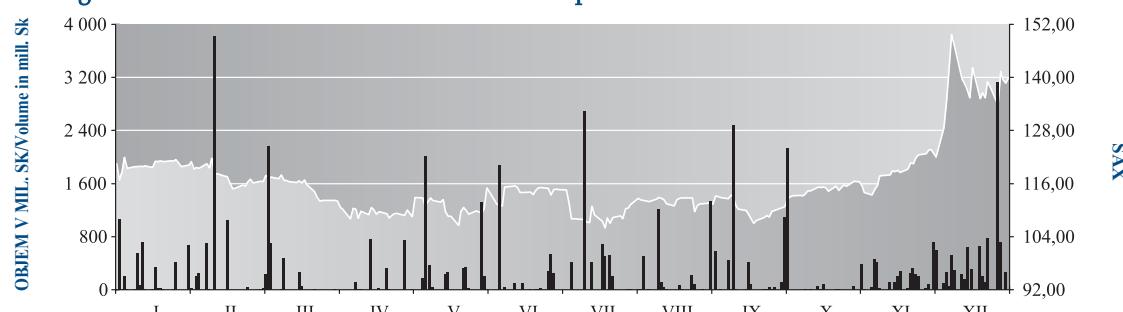
AKCIE - PRVOTNÉ EMISIE Equities - Primary Issues	1 242 079 000	6 874 213 000
AKCIE - NAVYŠOVANÉ ZÁKLADNÉ IMANIE Equities - Raised Share Capital	4 244 760 000	3 209 555 000
AKCIE SPOLU Equities Total	5 486 839 000	10 083 768 000
DLHOPISY SCP/SKK* Bonds SCP/SKK*	61 525 000 000	170 777 960 000
EUROBONDY Eurobonds	0	43 698 000 000
DLHOPISY SPOLU Bonds Total	61 525 000 000	214 475 960 000

* SCP/SKK ... CP VEDENÉ V EVIDENCII SCP SR A OBCHODOVANÉ V SK/Securities registered in Slovak Securities Center and Traded in SKK

PODIELY NA CELKOVOM OBJEME OBCHODOV BCPB V ROKU 2002

Shares on BSSE 2002 Total Trading Volume	PREDAJ/Sale	KÚPA/Buy	OBRAT/Turnover
ZAHRANIČNÍ INVESTORI Foreign Investors	23,5%	33,2%	28,3%
FYZICKÉ OSOBY Individuals	13,6%	11,0%	12,3%

OBCHODOVANIE NA PARKETE BCPB A VÝVOJ INDEXU SAX Trading on the BSSE Floor and SAX Index Development



CELKOVÝ OBJEM OBCHODOV - 2002 / Total Trading Volume - 2002

	KURZOTVORNÉ OBCHODY Electronic Order Book Trades			PRIAME OBCHODY Negotiated Trades			SPOLU Total			
	OBJEM V SK Volume in Sk	POČET CP Volume in Pcs.	POČ. OB. No. of Tr.	OBJEM V SK Volume in Sk	POČET CP Volume in Pcs.	POČ. OB. No. of Tr.	OBJEM V SK Volume in SK	OBJEM V USD Volume in USD	POČET CP Volume in Pcs.	POČ. OB. No. of Tr.
I.02	3 464 329 832	302 512	538	105 882 121 036	5 864 967	421	109 346 450 868	2 236 626 866	6 167 479	959
II.02	6 783 581 058	120 699	489	56 943 385 018	3 987 529	387	63 726 966 076	1 317 898 171	4 108 228	876
III.02	3 922 376 059	97 127	470	45 115 301 367	2 114 546	413	49 037 677 426	1 028 431 639	2 211 673	883
IV.02	2 018 769 843	254 492	472	41 386 075 356	10 515 053	1 144	43 404 845 199	933 417 458	10 769 545	1 616
V.02	5 323 087 744	224 786	460	12 489 095 255	3 496 626	492	17 812 182 999	381 965 196	3 721 412	952
VI.02	3 205 904 807	147 492	411	42 605 976 213	4 122 479	686	45 811 881 020	1 019 060 861	4 269 971	1 097
VII.02	5 988 239 557	118 869	368	43 098 200 002	3 990 778	1 113	49 086 439 559	1 084 064 478	4 109 647	1 481
VIII.02	3 690 029 731	71 202	342	23 211 622 961	992 322	394	26 901 652 692	605 906 725	1 063 524	736
IX.02	6 903 111 257	57 955	433	39 887 824 893	7 057 191	666	46 790 936 150	1 089 098 437	7 115 146	1 099
X.02	1 589 319 898	204 890	456	23 402 882 523	14 988 314	815	24 992 202 421	590 943 971	15 193 204	1 271
XI.02	4 403 347 380	112 794	798	13 391 253 984	14 264 098	1 148	17 794 601 364	419 456 459	14 376 892	1 946
XII.02	7 251 733 558	296 467	1 631	141 270 049 645	6 093 742	1 717	148 521 783 203	3 709 705 845	6 390 209	3 348
SUM	54 543 830 724	2 009 285	6 868	588 683 788 253	77 487 645	9 396	643 227 618 977	14 416 576 107	79 496 930	16 264

KÓTOVANÉ AKCIE / Listed Shares

	KURZOTVORNÉ OBCHODY Electronic Order Book Trades			PRIAME OBCHODY Negotiated Trades			SPOLU Total			
	OBJEM V SK Volume in Sk	POČET CP Volume in Pcs.	POČ. OB. No. of Tr.	OBJEM V SK Volume in Sk	POČET CP Volume in Pcs.	POČ. OB. No. of Tr.	OBJEM V SK Volume in SK	OBJEM V USD Volume in USD	POČET CP Volume in Pcs.	POČ. OB. No. of Tr.
I.02	13 997 997	55 538	144	1 115 655 155	2 658 328	72	1 129 653 152	23 106 489	2 713 866	216
II.02	17 189 550	48 576	262	428 476 812	1 692 353	63	445 666 362	9 216 552	1 740 929	325
III.02	15 265 662	49 915	299	548 435 154	891 339	113	563 700 816	11 822 088	941 254	412
IV.02	17 944 667	51 207	354	1 006 908 422	3 363 541	59	1 024 853 089	22 039 377	3 414 748	413
V.02	11 481 250	32 168	328	419 993 872	537 845	83	431 475 122	9 252 571	570 013	411
VI.02	15 812 405	70 354	298	1 580 242 540	2 263 598	44	1 596 054 945	35 503 391	2 333 952	342
VII.02	3 178 836	6 589	189	4 333 003 292	3 204 333	60	4 336 182 128	95 763 740	3 210 922	249
VIII.02	6 852 785	14 588	217	142 733 427	236 645	31	149 586 212	3 369 135	251 233	248
IX.02	9 246 626	15 730	263	1 108 959 713	1 652 854	68	1 118 206 339	26 027 194	1 668 584	331
X.02	10 466 648	19 596	261	1 564 146 431	5 398 794	96	1 574 613 079	37 231 937	5 418 390	357
XI.02	45 074 614	42 986	473	2 929 008 720	13 184 609	152	2 974 083 334	70 105 446	13 227 595	625
XII.02	512 318 747	257 051	1 031	3 977 510 573	3 527 116	145	4 489 829 320	112 144 803	3 784 167	1 176
SUM	678 829 787	664 298	4 119	19 155 074 111	38 611 355	986	19 833 903 898	455 582 722	39 275 653	5 105

KÓTOVANÉ DLHOPISY / Listed Bonds

	KURZOTVORNÉ OBCHODY Electronic Order Book Trades			PRIAME OBCHODY Negotiated Trades			SPOLU Total			
	OBJEM V SK Volume in Sk	POČET CP Volume in Pcs.	POČ. OB. No. of Tr.	OBJEM V SK Volume in Sk	POČET CP Volume in Pcs.	POČ. OB. No. of Tr.	OBJEM V SK Volume in SK	OBJEM V USD Volume in USD	POČET CP Volume in Pcs.	POČ. OB. No. of Tr.
I.02	2 954 150 572	2 810	30	103 656 306 912	100 252	173	106 610 457 484	2 180 663 492	103 062	203
II.02	6 740 202 435	6 478	23	54 409 777 671	55 737	139	61 149 980 106	1 264 605 110	62 215	162
III.02	3 722 615 046	3 372	30	44 024 342 033	42 614	154	47 746 957 079	1 001 362 298	45 986	184
IV.02	1 983 166 200	1 869	16	38 689 277 853	40 337	115	40 672 444 053	874 657 406	42 206	131
V.02	5 295 709 026	44 511	40	9 906 870 990	11 842	79	15 202 580 016	326 004 761	56 353	119
VI.02	3 171 977 204	10 165	28	40 312 594 943	170 572	98	43 484 572 147	967 291 117	180 737	126
VII.02	5 535 337 429	8 306	36	38 351 759 622	104 494	78	43 887 097 051	969 238 009	112 800	114
VIII.02	3 670 967 760	5 421	60	22 457 801 229	85 617	105	26 128 768 989	588 499 043	91 038	165
IX.02	6 878 703 437	11 694	82	36 575 331 692	101 153	170	43 454 035 129	1 011 429 256	112 847	252
X.02	1 494 981 588	81 697	58	20 302 039 839	146 766	160	21 797 021 427	515 393 489	228 463	218
XI.02	4 218 416 499	57 844	148	9 748 708 807	161 323	138	13 967 125 306	329 234 738	219 167	286
XII.02	6 722 380 095	12 264	62	135 950 410 529	211 296	226	142 672 790 624	3 563 612 514	223 560	288
SUM	52 388 607 291	246 431	613	554 385 222 120	1 232 003	1 635	606 773 829 411	13 591 991 233	1 478 434	2 248

NEKÓTOVANÉ AKCIE / Unlisted Shares

	KURZOTVORNÉ OBCHODY Electronic Order Book Trades			PRIAME OBCHODY Negotiated Trades			SPOLU Total			
	OBJEM V SK Volume in Sk	POČET CP Volume in Pcs.	POČ. OB. No. of Tr.	OBJEM V SK Volume in Sk	POČET CP Volume in Pcs.	POČ. OB. No. of Tr.	OBJEM V SK Volume in SK	OBJEM V USD Volume in USD	POČET CP Volume in Pcs.	POČ. OB. No. of Tr.
I.02	143 551 468	211 570	344	1 024 234 350	3 096 060	163	1 167 785 818	23 886 474	3 307 630	507
II.02	15 105 557	65 344	184	2 077 871 825	2 238 520	178	2 092 977 382	43 283 577	2 303 864	362
III.02	13 144 734	27 826	135	516 382 740	1 178 111	137	529 527 474	11 105 396	1 205 937	272
IV.02	15 095 478	201 353	95	1 655 659 080	7 107 993	962	1 670 754 558	35 929 433	7 309 346	1 057
V.02	15 542 074	148 101	89	2 124 704 808	2 943 518	327	2 140 246 882	45 895 544	3 091 619	416
VI.02	14 790 641	66 933	76	709 810 852	1 688 003	543	724 601 493	16 118 374	1 754 936	619
VII.02	19 149 382	99 952	140	411 423 692	681 750	973	430 573 074	9 509 123	781 702	1 113
VIII.02	11 374 212	51 169	60	594 033 055	668 360	256	605 407 267	13 635 606	719 529	316
IX.02	14 754 816	30 527	87	2 095 547 867	5 293 174	426	2 110 302 683	49 119 072	5 323 701	513
X.02	83 609 195	103 590	134	1 514 487 098	9 442 553	557	1 598 096 293	37 787 201	9 546 143	691
XI.02	10 907 289	10 820	175	690 831 777	917 944	854	701 739 066	16 541 477	928 764	1 029
XII.02	17 034 716	27 152	538	1 288 293 915	2 354 554	1 336	1 305 328 631	32 603 872	2 381 706	1 874
SUM	374 059 562	1 044 337	2 057	14 703 281 059	37 610 540	6 712	15 077 340 621	335 415 147	38 654 877	8 769

NEKÓTOVANÉ DLHOPISY / Unlisted Bonds

	KURZOTVORNÉ OBCHODY Electronic Order Book Trades			PRIAME OBCHODY Negotiated Trades			SPOLU Total			
	OBJEM V SK Volume in Sk	POČET CP Volume in Pcs.	POČ. OB. No. of Tr.	OBJEM V SK Volume in Sk	POČET CP Volume in Pcs.	POČ. OB. No. of Tr.	OBJEM V SK Volume in SK	OBJEM V USD Volume in USD	POČET CP Volume in Pcs.	POČ. OB. No. of Tr.
I.02	352 629 795	32 594	20	85 924 619	10 327	13	438 554 414	8 970 411	42 921	33
II.02	11 083 516	301	20	27 258 710	919	7	38 342 226	792 932	1 220	27
III.02	171 350 617	16 014	6	26 141 440	2 482	9	197 492 057	4 141 858	18 496	15
IV.02	2 563 498	63	7	34 230 001	3 182	8	36 793 499	791 241	3 245	15
V.02	355 394	6	3	37 525 585	3 421	3	37 880 979	812 321	3 427	6
VI.02	3 324 557	40	9	3 327 878	306	1	6 652 435	147 980	346	10
VII.02	430 573 910	4 022	3	2 013 396	201	2	432 587 306	9 553 607	4 223	5
VIII.02	834 974	24	5	17 055 250	1 700	2	17 890 224	402 942	1 724	7
IX.02	406 378	4	1	107 985 621	10 010	2	108 391 999	2 522 915	10 014	3
X.02	262 467	7	3	22 209 155	201	2	22 471 622	531 345	208	5
XI.02	128 948 978	1 144	2	22 704 680	222	4	151 653 658	3 574 798	1 366	6
XII.02	0	0	0	53 834 628	776	10	53 834 628	1 344 656	776	10
SUM	1 102 334 084	54 219	79	440 210 963	33 747	63	1 542 545 047	33 587 004	87 966	142

POČET CP - POČET PREVEDENÝCH KUSOV CP

POČ. OB. - POČET OBCHODOV

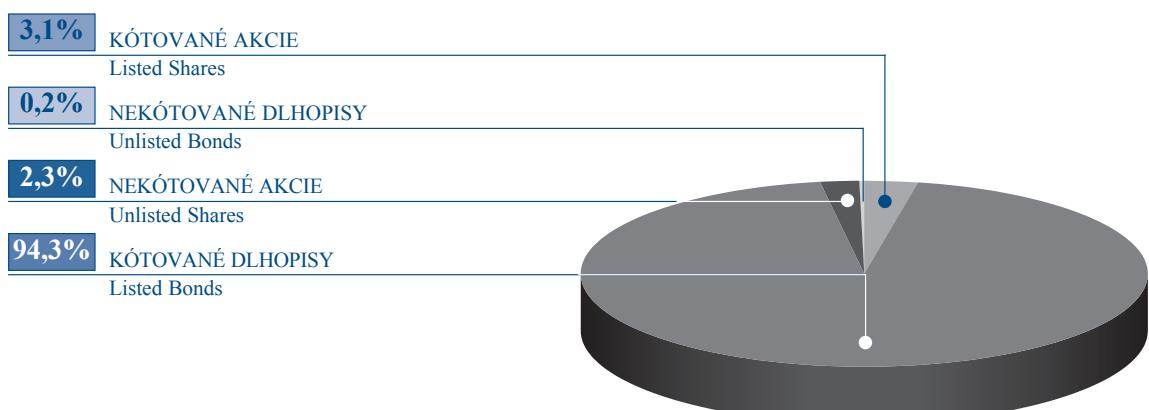
PREPOČET NA USD BERIE DO ÚVAHY HODNOTU USD NA KONCI MESIACA

Volume in Pcs. - Volum in Pieces of Securities

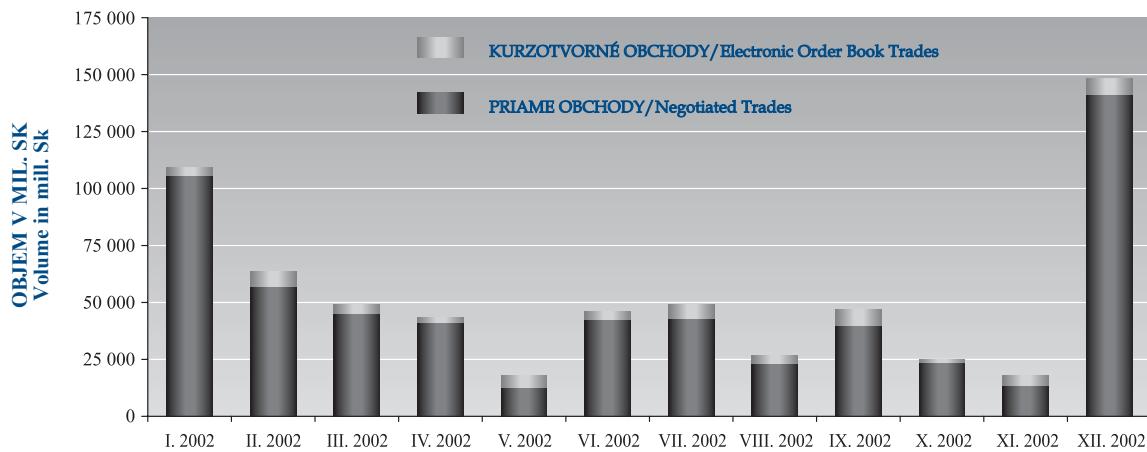
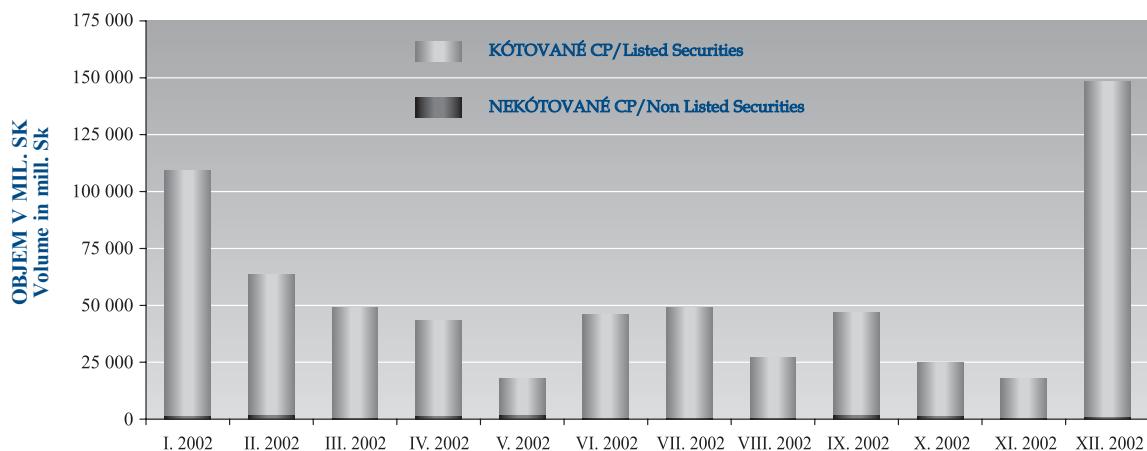
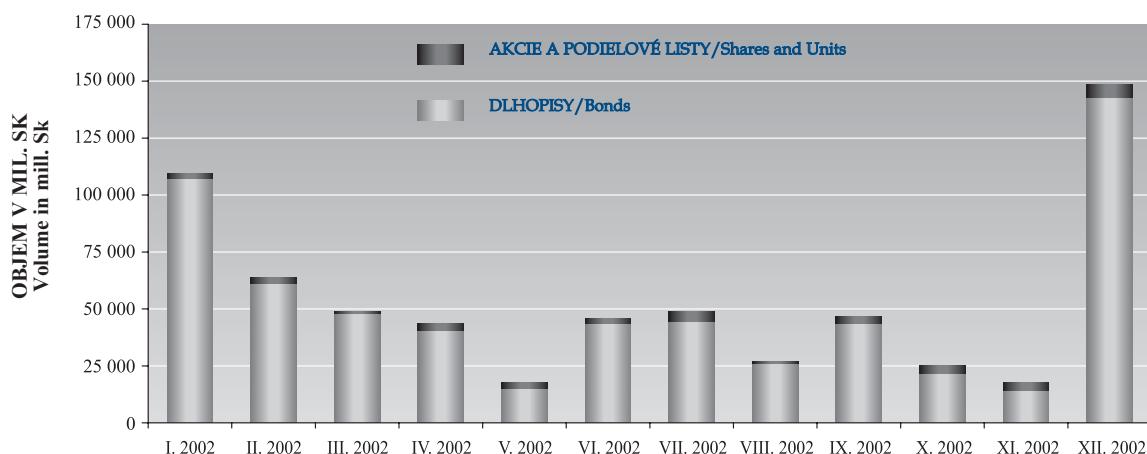
No. of Tr. - Number of Transactions

Values in USD are calculated with an Exchange Rate at the End of Month

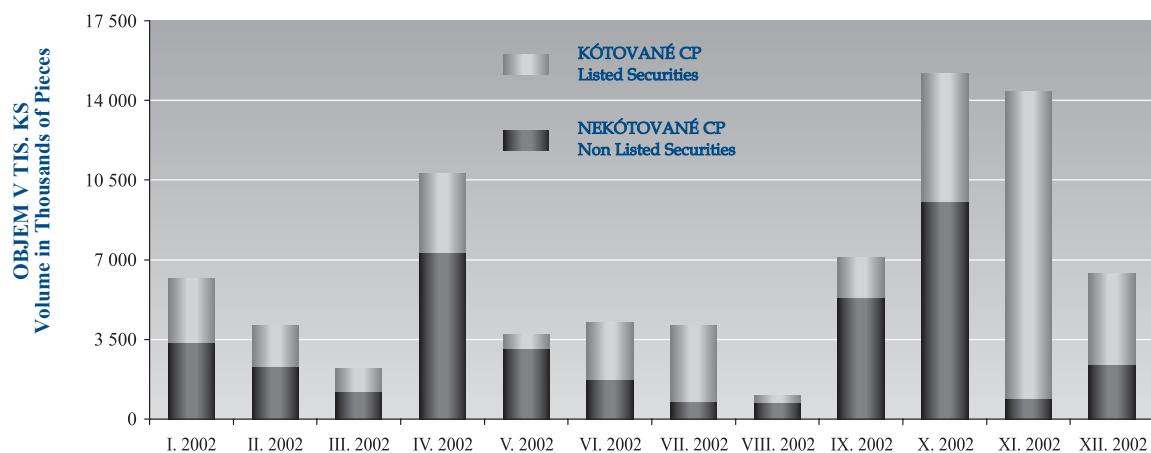
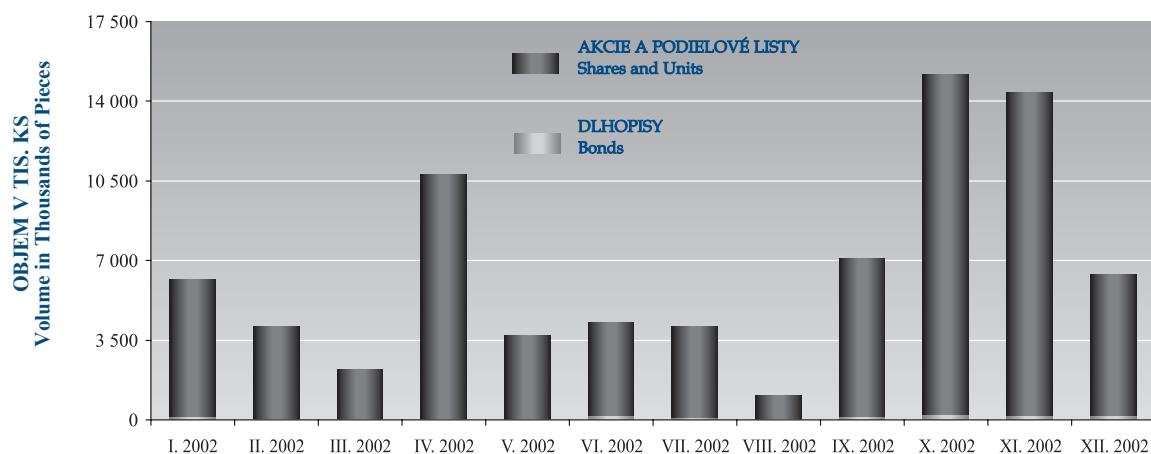
ŠTRUKTÚRA CELKOVÉHO OBJEMU OBCHODOV Total Trading Volume Structure



ŠTRUKTÚRA OBJEMU OBCHODOV V SK Trading Volume Structure in SK



ŠTRUKTÚRA OBJEMU ZOBCHODOVANÝCH KUSOV CP
Trading Volume Structure in Pieces of Securities



HODNOTY INDEXU SAX - 2002

SAX Index Values

DÁTUM Date	I. Jan	II. Feb	III. Mar	IV. Apr	V. May	VI. Jun	VII. Jul	VIII. Aug	IX. Sep	X. Oct	XI. Nov	XII. Dec
1		119,80	116,13				114,53	112,07		113,27		
2				112,18	108,49		111,33	111,89	112,60	113,64		139,63
3				112,04	112,82	112,14	108,03		113,40	114,37		138,53
4		120,21	116,54	110,54		111,30	108,03		112,83	114,34	117,97	137,37
5		120,95	116,44	110,25		111,01		112,52	110,92		118,88	135,42
6		119,24	117,82		112,79	110,99		112,88	110,24		118,71	142,16
7	120,48	119,62	117,07		110,94	115,17		112,64		115,22	118,95	
8	116,79	119,47	117,49	108,02			107,88	112,27		115,12	118,53	
9	118,82			110,40	112,71		107,33	111,46	109,97	115,24		135,19
10	121,92			110,17	112,21	115,41	107,23		108,98	115,02		136,57
11	119,43	120,48	117,13	108,12		115,52	110,87		107,88	114,25	119,26	135,39
12		119,59	117,94	109,77		115,00	108,87	110,96	107,00		120,64	138,98
13		121,76	116,69		111,78	113,95		112,34	107,64		120,50	137,82
14	119,86	118,13	116,74		112,36	113,96		112,70		115,41	121,67	
15	119,86	118,18	116,40	108,98	109,63		107,51	112,80		114,43	122,50	
16	119,95			110,56	108,58		105,97	112,80	108,36	114,99		133,82
17	119,83			110,14	108,56	114,09	108,25		108,76	115,69		141,33
18	120,02	117,63	116,23	109,06		113,55	106,96		108,44	115,39	122,74	139,51
19		117,56	116,62	109,60		114,34	108,35	112,80	109,69		123,63	138,66
20		116,20	116,16		106,50	115,01		109,62	109,91		123,69	139,97
21	119,65	114,81	116,81		109,74	115,16		111,05		116,51	122,78	
22	121,06	114,94	115,74	109,12	110,56		108,73	111,43		116,48	122,01	
23	120,94			108,21	109,83		108,07	111,45	110,63	116,48		
24	121,15			108,81	109,06	114,97	110,26		110,78	115,49		
25	121,01	115,68	114,13	109,13		113,41	110,49		112,46	113,95	128,51	
26		115,36	112,87	109,31		114,64	111,20	111,61	112,96			134,65
27		116,30	112,02		109,85	114,78		111,37	113,23			142,73
28	121,19	116,96	112,18		109,53	114,62		113,26		113,40	149,60	
29	121,05			108,79	109,39		112,69	112,86		114,65	147,31	
30	121,44			109,99	110,31		112,32		113,28	115,62		
31	120,71				115,05		112,15			117,77		
MIN/Low	116,79	114,81	112,02	108,02	106,50	110,99	105,97	109,62	107,00	113,27	117,97	133,82
MAX/High	121,92	121,76	117,94	112,18	115,05	115,52	114,53	113,26	113,40	117,77	149,60	142,16
PRIEMER/Average	120,27	118,14	115,96	109,68	110,51	113,95	109,41	112,04	110,47	115,08	125,76	138,02

HODNOTY INDEXU SDX, ŠTÁTNE DLHOPISY - 2002

SDX Index Values, Government Bonds

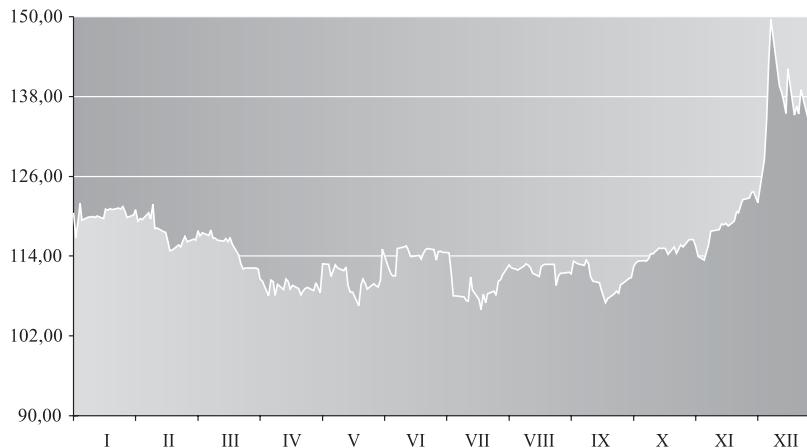
DÁTUM Date	I. Jan	II. Feb	III. Mar	IV. Apr	V. May	VI. Jun	VII. Jul	VIII. Aug	IX. Sep	X. Oct	XI. Nov	XII. Dec
1		187,77	189,12				192,62	194,34		199,48		
2				190,15	190,80		192,79	194,34	196,50	199,58		205,84
3				190,28	190,95	191,68	192,88		196,93	199,66		205,80
4		187,81	189,17	190,32		191,70	192,92		197,09	199,68	201,86	205,97
5		187,86	189,21	190,37		191,33		194,47	197,35		201,91	206,15
6		187,99	189,34		190,96	191,38		194,38	197,49		202,01	206,21
7	186,52	188,03	189,39		191,07	191,26		194,78		199,80	202,06	
8	186,55	188,08	189,43	190,41			193,02	194,86		199,88	202,26	
9	186,64			190,45	191,01		193,07	194,97	197,57	200,05		205,98
10	186,69			190,58	191,11	191,31	193,19		197,66	200,14		206,03
11	186,70	188,12	189,48	190,63		191,31	193,20		197,60	200,20	202,33	206,25
12		188,17	189,52	190,67		191,51	193,28	195,10	197,60		202,50	207,16
13		188,30	189,46		191,16	191,60		195,18	197,63		202,72	207,20
14	186,75	188,34	189,50		191,24	191,66		195,28		200,26	202,88	
15	186,83	188,39	189,55	190,71	191,37		193,28	195,31		200,33	203,35	
16	186,98			190,76	191,41		193,37	195,32	197,66	200,55		207,84
17	187,02			190,89	191,43	191,75	193,52		197,72	200,62		207,83
18	187,10	188,43	189,59	190,93		191,83	193,55		197,87	200,70	205,11	208,50
19		188,47	189,63	190,98		191,99	193,63	195,38	197,87		204,86	208,49
20		188,61	189,71		191,46	192,08		195,58	198,00		204,93	208,43
21	187,13	188,65	189,76		191,50	192,14		195,74		201,01	205,06	
22	187,15	188,69	189,80	191,02	191,54		193,69	195,83		201,21	205,51	
23	187,36			190,79	191,51		193,72	195,88	198,90	201,42		
24	187,43			190,90	191,43	192,17	193,89		199,14	201,37		
25	187,48	188,74	189,84	190,93		192,24	193,94		199,27	201,76	205,69	
26		188,90	190,02	190,99		192,41	193,96	196,06	199,44			205,84
27		189,03	190,06		191,49	192,47		196,20	199,44			205,83
28	187,48	189,08	190,10		191,49	192,55		196,28		201,81	205,43	
29	187,80			190,76	191,57		193,96	196,35		201,90	205,88	
30	187,66			190,74	191,60		194,08		199,46	201,87		
31	187,70				191,61		194,26			201,86		
MIN/Low	186,52	187,77	189,12	190,15	190,80	191,26	192,62	194,34	196,50	199,48	201,86	205,80
MAX/High	187,80	189,08	190,10	191,02	191,61	192,55	194,26	196,35	199,46	201,90	205,88	208,50
PRIEMER/Average	187,10	188,37	189,58	190,68	191,32	191,82	193,45	195,32	198,01	200,66	203,90	206,91

HODNOTY INDEXU SDX, DLHOPISY PODNIKOV A BÁNK - 2002

SDX Index Values, Corporate and Banking Bonds

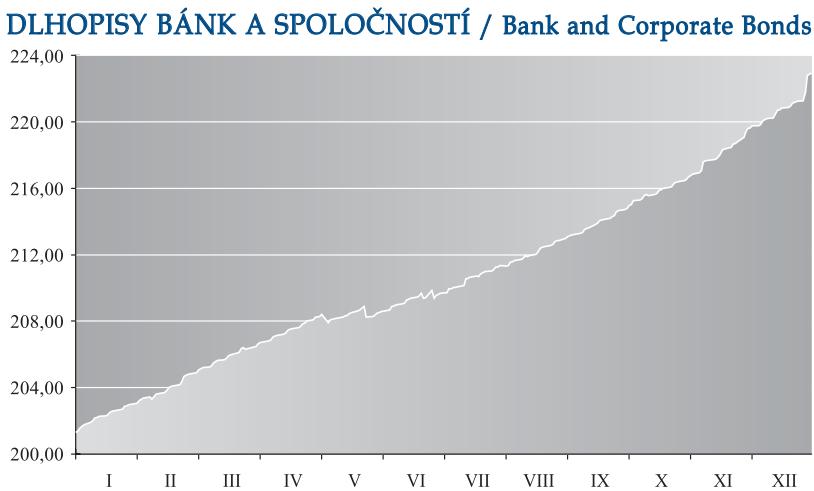
DÁTUM Date	I. Jan	II. Feb	III. Mar	IV. Apr	V. May	VI. Jun	VII. Jul	VIII. Aug	IX. Sep	X. Oct	XI. Nov	XII. Dec
1		202,97	204,80				209,73	211,60		215,36		
2				206,47	208,29		209,96	211,66	213,28	215,55		220,23
3				206,64	208,41	208,64	209,95		213,34	215,61		220,49
4		203,03	204,86	206,70		208,69	210,01		213,51	215,57	217,71	220,69
5		203,08	204,91	206,75		208,87		211,72	213,57		217,77	220,74
6		203,25	205,08		207,91	208,92		211,77	213,63		217,90	220,81
7	201,30	203,31	205,14		208,08	208,98		211,95		215,62	218,05	
8	201,36	203,37	205,20	206,81			210,10	211,89		215,68	218,32	
9	201,58			206,87	208,14		210,16	211,95	213,83	215,86		220,87
10	201,65			207,04	208,19	209,04	210,53		213,89	215,92		220,94
11	201,78	203,42	205,25	207,10		209,09	210,59		214,07	215,98	218,41	221,12
12		203,31	205,31	207,15		209,27	210,65	212,01	214,07		218,47	221,16
13		203,48	205,48		208,25	209,33		212,20	214,13		218,65	221,22
14	201,92	203,59	205,57		208,31	209,39		212,38		216,04	218,68	
15	201,99	203,65	205,62	207,21	208,36		210,71	212,44		216,10	218,78	
16	202,16			207,27	208,44		210,68	212,50	214,19	216,28		221,28
17	202,20			207,44	208,50	209,44	210,86		214,28	216,34		221,76
18	202,26	203,70	205,68	207,50		209,50	210,91		214,35	216,40	219,05	222,79
19		203,83	205,74	207,55		209,67	210,97	212,55	214,60		219,39	222,86
20		204,00	205,91		208,60	209,38		212,61	214,66		219,59	222,92
21	202,31	204,06	205,97		208,66	209,42		212,79		216,46	219,63	
22	202,35	204,12	206,02	207,61	208,78		211,03	212,85		216,52	219,75	
23	202,50			207,67	208,89		211,09	212,86	214,72	216,70		
24	202,56			207,84	208,24	209,86	211,26		214,78	216,76		
25	202,62	204,17	206,11	207,89		209,38	211,26		214,96	216,87	219,78	
26		204,34	206,34	208,01		209,55	211,36	212,98	215,02			219,83
27		204,68	206,39		208,29	209,61		213,10	215,24			220,06
28	202,67	204,74	206,31		208,33	209,67		213,16		216,91	220,12	
29	202,69			208,06	208,47		211,30	213,22		217,06	220,18	
30	202,86			208,24	208,52		211,36		215,30	217,59		
31	202,91				208,58		211,54			217,65		
MIN/Low	201,30	202,97	204,80	206,47	207,91	208,64	209,73	211,60	213,28	215,36	217,71	220,23
MAX/High	202,91	204,74	206,39	208,24	208,89	209,86	211,54	213,22	215,30	217,65	220,18	222,92
PRIEMER/Average	202,19	203,71	205,59	207,32	208,39	209,28	210,73	212,39	214,26	216,30	219,01	221,32

VÝVOJ INDEXU SAX V ROKU 2002 SAX Index Development in 2002



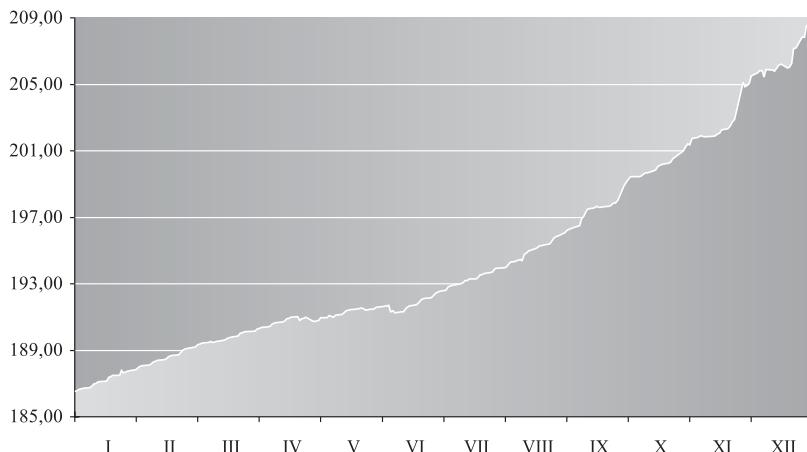
BÁZA KU KONCU ROKA Basket as of End of the Year		
Biotika	0,6%	
OTP BANKA SLOVENSKO	1,9%	
Nafta	11,1%	
SES Tlmače	0,4%	
Slovakofarma	5,9%	
Slovanft	52,1%	
Slovenská poisťovňa	10,2%	
Ozeta	0,1%	
VSŽ	5,7%	
VÚB	12,0%	

VÝVOJ INDEXU SDX V ROKU 2002 SDX Index Development in 2002



BÁZA KU KONCU ROKA Basket as of End of the Year		
Dlhopisy SE 03	28,6%	
Dlhopis BACA 1	19,1%	
Dlhopis CAC 1	5,7%	
Dlhopis NAFTA	11,5%	
Dlhopis Poňobanka III	15,1%	
Palma - Tumys 3	4,8%	
Harmanecké papierné 03	4,8%	
Matador 03	4,8%	
Matador 04	5,7%	

ŠTÁTNE DLHOPISY / Government Bonds



BÁZA KU KONCU ROKA Basket as of End of the Year			
ŠD 132	5,4%	ŠD 172	1,7%
ŠD 133	5,5%	ŠD 173	1,5%
ŠD 134	1,9%	ŠD 174	6,4%
ŠD 135	0,8%	ŠD 175	1,2%
ŠD 138	2,3%	ŠD 176	1,3%
ŠD 141	1,5%	ŠD 178	1,4%
ŠD 145	2,3%	ŠD 182	1,0%
ŠD 146	2,0%	ŠD 183	0,7%
ŠD 147	4,2%	ŠD 185	2,3%
ŠD 149	7,2%	ŠD 186	2,3%
ŠD 161	2,3%	ŠD 187	5,4%
ŠD 163	1,7%	ŠD 122	5,4%
ŠD 166	5,4%	ŠD 123	0,8%
ŠD 167	1,5%	ŠD 125	3,1%
ŠD 169	2,1%	ŠD 126	1,2%
ŠD 168	1,5%	ŠD 128	1,2%
ŠD 170	3,8%	ŠD 130	1,5%
ŠD 171	2,3%	ŠD 131	7,7%

VÝVOJ TRHOVEJ KAPITALIZÁCIE AKCIÍ / Market Capitalisation of Shares Development

TRH Market	SKK End of 2001	SKK 31/01/2002	SKK 28/02/2002	SKK 31/03/2002	SKK 30/04/2002	SKK 31/05/2002
KÓTOVANÝ TRH/ Listed Market	26 097 734 832	26 496 316 357	26 304 379 738	25 538 969 658	26 843 987 608	27 141 806 509
HLAVNÝ TRH/Main Market	24 853 389 312	24 598 919 827	24 446 169 945	23 699 508 878	25 169 927 378	25 460 036 779
PARALELNÝ TRH/Parallel Market	1 244 345 520	1 897 396 530	1 858 209 793	1 839 460 780	1 674 060 230	1 681 769 730
VOLENÝ TRH/Free Market	141 513 676 878	100 539 051 314	95 304 451 247	95 246 182 673	91 514 703 386	73 365 330 216
REÁLNA/Real	48 684 967 820	51 498 949 456	47 495 830 998	47 316 424 274	44 040 302 917	38 174 849 444
NOMINÁLNA/Nominal	90 227 480 600	46 505 276 600	45 209 027 600	45 209 027 600	44 810 272 600	32 825 493 200
IF+PF	2 601 228 458	2 534 825 258	2 599 592 649	2 720 730 799	2 664 127 869	2 364 987 572
AKCIE SPOLU/Shares Total	167 611 411 709	127 035 367 671	121 608 830 985	120 785 152 331	118 358 690 994	100 507 136 725
REÁLNA/Real	74 782 702 651	77 995 265 813	73 800 210 736	72 855 393 932	70 884 290 525	65 316 655 953
NOMINÁLNA/Nominal	90 227 480 600	46 505 276 600	45 209 027 600	45 209 027 600	44 810 272 600	32 825 493 200
IF+PF	2 601 228 458	2 534 825 258	2 599 592 649	2 720 730 799	2 664 127 869	2 364 987 572

TRH Market	USD End of 2001	USD 31/01/2002	USD 28/02/2002	USD 31/03/2002	USD 30/04/2002	USD 31/05/2002
KÓTOVANÝ TRH/ Listed Market	538 464 003	541 968 876	543 984 691	535 610 286	577 277 642	582 030 033
HLAVNÝ TRH/Main Market	512 789 925	503 158 580	505 556 198	497 032 609	541 277 120	545 966 092
PARALELNÝ TRH/Parallel Market	25 674 078	38 810 295	38 428 493	38 577 677	36 000 521	36 063 940
VOLENÝ TRH/Free Market	2 919 794 435	2 056 475 921	1 970 932 711	1 997 529 103	1 968 015 814	1 573 249 206
REÁLNA/Real	1 004 497 242	1 053 385 208	982 232 055	992 333 045	947 082 921	818 623 066
NOMINÁLNA/Nominal	1 861 627 099	951 242 132	934 940 081	948 136 144	963 641 053	703 911 247
IF+PF	53 670 094	51 848 581	53 760 576	57 059 914	57 291 840	50 714 892
AKCIE SPOLU/Shares Total	3 458 258 438	2 598 444 797	2 514 917 402	2 533 139 389	2 545 293 456	2 155 279 238
REÁLNA/Real	1 542 961 245	1 595 354 084	1 526 216 746	1 527 943 331	1 524 360 563	1 400 653 099
NOMINÁLNA/Nominal	1 861 627 099	951 242 132	934 940 081	948 136 144	963 641 053	703 911 247
IF+PF	53 670 094	51 848 581	53 760 576	57 059 914	57 291 840	50 714 892

VÝVOJ POČTU EMISIÍ AKCIÍ / Development of Share Issues

TRH Market	End of 2001	31/01/2002	28/02/2002	31/03/2002	30/04/2002	31/05/2002
KÓTOVANÝ TRH/ Listed Market	12	11	13	13	14	14
HLAVNÝ TRH/Main Market	8	7	8	8	9	9
PARALELNÝ TRH/Parallel Market	4	4	5	5	5	5
VOLENÝ TRH/Free Market	876	876	861	859	859	547
REÁLNA/Real	503	503	506	504	513	336
NOMINÁLNA/Nominal	311	311	302	302	294	187
IF+PF	62	62	53	53	52	24
AKCIE SPOLU/Shares Total	888	887	874	872	873	561
REÁLNA/Real	515	514	519	517	527	350
NOMINÁLNA/Nominal	311	311	302	302	294	187
IF+PF	62	62	53	53	52	24

INDIKÁTORY TRHU KÓTOVANÝCH AKCIÍ / Market of Listed Shares Indicators

OBDOBIE Period	TRHOVÉ P/BV Market P/BV	TRHOVÝ DY v % Market DY in %	Trhové P/E Market P/E
KONIEC ROKA 2002/End of the Year 2002*	0,59	3,68%	7,53
KONIEC ROKA 2001/End of the Year 2001**	0,48	13,45%	3,89
ROČNÁ ZMENA/YoY CHANGE	21,48%	-72,63%	93,41%

*POUŽITÝ ZISK RESP. STRATA ZA ROK 2001 PO ZDANENÍ, DIVIDENDY BRUTTO VYPLATENÉ V PRIEBEHU ROKA 2002 A HODNOTA VLASTNÉHO IMANIA SPOLOČNOSTI NA KONCI ROKA 2001

Profit, resp. Loss for 2001 after Taxation, Dividends paid in 2002 before Taxation and Companies' Book Values at the End of 2001 are used

**POUŽITÝ ZISK RESP. STRATA ZA ROK 2000 PO ZDANENÍ, DIVIDENDY BRUTTO VYPLATENÉ V PRIEBEHU ROKA 2001 A HODNOTA VLASTNÉHO IMANIA SPOLOČNOSTI NA KONCI ROKA 2000

Profit, resp. Loss for 2000 after Taxation, Dividends paid in 2001 before Taxation and Companies' Book Values at the End of 2000 are used

SKK 30/06/2002	SKK 31/07/2002	SKK 31/08/2002	SKK 30/09/2002	SKK 31/10/2002	SKK 30/11/2002	SKK 31/12/2002
26 368 039 760 24 725 685 665 1 642 354 095	26 186 679 848 24 505 268 403 1 681 411 445	26 264 972 903 24 560 639 665 1 704 333 238	26 436 689 183 24 693 285 413 1 743 403 770	31 401 275 452 29 643 344 887 1 757 930 565	37 771 623 318 36 011 958 549 1 759 664 769	36 647 568 223 34 806 882 333 1 840 685 890
71 632 795 167 38 228 056 515 31 016 058 400 2 388 680 252	70 457 405 634 39 166 803 982 28 894 828 400 2 395 773 252	71 774 378 329 40 991 882 677 28 408 592 400 2 373 903 252	71 224 826 693 40 837 984 041 28 002 004 400 2 384 838 252	69 854 955 298 40 733 557 646 26 258 214 400 2 863 183 252	67 728 451 261 38 376 211 239 26 258 214 400 3 094 025 622	68 311 876 845 38 643 922 398 26 553 376 400 3 114 578 047
98 000 834 927 64 596 096 275 31 016 058 400 2 388 680 252	96 644 085 482 65 353 483 830 28 894 828 400 2 395 773 252	98 039 351 232 67 256 855 580 28 408 592 400 2 373 903 252	97 661 515 876 67 274 673 224 28 002 004 400 2 384 838 252	101 256 230 750 72 134 833 098 26 258 214 400 2 863 183 252	105 500 074 579 76 147 834 557 26 258 214 400 3 094 025 622	104 959 445 068 75 291 490 621 26 553 376 400 3 114 578 047

USD 30/06/2002	USD 31/07/2002	USD 31/08/2002	USD 30/09/2002	USD 31/10/2002	USD 30/11/2002	USD 31/12/2002
586 542 982 550 009 691 36 533 291	578 327 735 541 194 090 37 133 645	591 566 767 553 180 019 38 386 748	615 336 201 574 757 010 40 579 191	742 487 361 700 920 857 41 566 503	890 357 196 848 878 169 41 479 027	915 365 377 869 389 608 45 975 769
1 593 433 326 850 362 730 689 935 678 53 134 918	1 556 038 110 864 991 254 638 136 670 52 910 187	1 616 576 462 923 261 395 639 847 573 53 467 494	1 657 817 813 950 538 464 651 770 230 55 509 118	1 651 729 767 963 150 422 620 878 994 67 700 351	1 596 503 106 904 608 614 618 961 752 72 932 740	1 706 261 286 965 229 354 663 237 496 77 794 436
2 179 976 308 1 436 905 712 689 935 678 53 134 918	2 134 365 845 1 443 318 989 638 136 670 52 910 187	2 208 143 229 1 514 828 162 639 847 573 53 467 494	2 273 154 013 1 565 874 665 651 770 230 55 509 118	2 394 217 127 1 705 637 783 620 878 994 67 700 351	2 486 860 302 1 794 965 810 618 961 752 72 932 740	2 621 626 663 1 880 594 730 663 237 496 77 794 436

30/06/2002	31/07/2002	31/08/2002	30/09/2002	31/10/2002	30/11/2002	31/12/2002
14	14	14	14	15	15	15
9	9	9	9	10	10	10
5	5	5	5	5	5	5
548 349 174 25	536 352 160 24	533 355 154 24	534 359 151 24	494 342 130 22	493 341 130 22	495 338 136 21
562 363 174 25	550 366 160 24	547 369 154 24	548 373 151 24	509 357 130 22	508 356 130 22	510 353 136 21

REÁLNA/Real - HODNOTA TRHOVEJ KAPITALIZÁCIE EMISIÍ U KTORÝCH EXISTUJE TRHOVÁ CENA/Market Capitalization of Issues with Market Price
 NOMINÁLNA/Nominal - NOMINÁLNA HODNOTA EMISIÍ KTORÉ DOPOSLIA NEMAJÚ TRHOVÚ CENU/Nominal Value of Issues which do not have Market Price yet
 NA NOVOM TRHU ZATIAĽ NIE JE Žiadna EMISIA/There has not been any Issue on the New Market yet
 PREPOČET NA USD BERIE DO ÚVAHY HODNOTU USD NA KONCI MESIACA/Values in USD are calculated with an Exchange Rate at the End of Month

VÝVOJ TRHOVEJ KAPITALIZÁCIE DLHOPISOV / Market Capitalisation of Bonds Development

TRH Market	SKK End of 2001	SKK 31/01/2002	SKK 28/02/2002	SKK 31/03/2002	SKK 30/04/2002	SKK 31/05/2002
KÓTOVANÝ TRH/ Listed Market	239 799 790 000	250 045 766 200	247 410 967 800	258 557 156 800	256 878 632 200	254 605 027 200
HLAVNÝ TRH/Main Market	239 799 790 000	249 795 766 200	247 160 967 800	258 000 856 800	255 818 432 200	253 548 402 200
PARALELNÝ TRH/Parallel Market	0	250 000 000	250 000 000	556 300 000	1 060 200 000	1 056 625 000
VOLENÝ TRH/Free Market	53 807 520 460	51 045 611 960	50 211 788 979	49 662 845 979	49 500 625 900	50 762 895 500
SCP/SKK	6 184 418 460	4 350 525 460	4 100 119 979	3 579 529 979	3 128 327 400	2 595 634 000
OSTATNÉ/Others	47 623 102 000	46 695 086 500	46 111 669 000	46 083 316 000	46 372 298 500	48 167 261 500
AKCIE SPOLU/Shares Total	293 607 310 460	301 091 378 160	297 622 756 779	308 220 002 779	306 379 258 100	305 367 922 700
SCP/SKK	245 984 208 460	254 396 291 660	251 511 087 779	262 136 686 779	260 006 959 600	257 200 661 200
OSTATNÉ/Others	47 623 102 000	46 695 086 500	46 111 669 000	46 083 316 000	46 372 298 500	48 167 261 500

TRH Market	USD End of 2001	USD 31/01/2002	USD 28/02/2002	USD 31/03/2002	USD 30/04/2002	USD 31/05/2002
KÓTOVANÝ TRH/ Listed Market	4 947 692 038	5 114 560 866	5 116 553 982	5 422 531 706	5 524 152 861	5 459 760 839
HLAVNÝ TRH/Main Market	4 947 692 038	5 109 447 242	5 111 383 886	5 410 864 829	5 501 353 352	5 437 102 528
PARALELNÝ TRH/Parallel Market	0	5 113 625	5 170 096	11 666 876	22 799 510	22 658 311
VOLENÝ TRH/Free Market	1 110 188 798	1 044 112 417	1 038 399 110	1 041 542 846	1 064 506 697	1 088 561 652
SCP/SKK	127 600 604	88 987 819	84 792 058	75 070 886	67 274 411	55 660 884
OSTATNÉ/Others	982 588 194	955 124 599	953 607 052	966 471 960	997 232 285	1 032 900 768
AKCIE SPOLU/Shares Total	6 057 880 836	6 158 673 284	6 154 953 092	6 464 074 552	6 588 659 558	6 548 322 491
SCP/SKK	5 075 292 642	5 203 548 685	5 201 346 040	5 497 602 592	5 591 427 273	5 515 421 723
OSTATNÉ/Others	982 588 194	955 124 599	953 607 052	966 471 960	997 232 285	1 032 900 768

VÝVOJ POČTU EMISIÍ / Number of Issues Development

TRH Market	End of 2001	31/01/2002	28/02/2002	31/03/2002	30/04/2002	31/05/2002
KÓTOVANÝ TRH/ Listed Market	52	58	60	65	65	67
HLAVNÝ TRH/Main Market	52	57	59	63	61	63
PARALELNÝ TRH/Parallel Market	0	1	1	2	4	4
VOLENÝ TRH/Free Market	37	31	28	25	23	20
SCP/SKK	34	28	25	22	20	17
OSTATNÉ/Others	3	3	3	3	3	3
AKCIE SPOLU/Shares Total	89	89	88	90	88	87
SCP/SKK	86	86	85	87	85	84
OSTATNÉ/Others	3	3	3	3	3	3

KURZY NBS / Central Bank Exchange Rates

OBDOBIE Period	KURZ STRED NA KONCI MESIACA / Month-End Middle Exchange Rate		
	USD	EUR	GBP
End of 2001	48,467	42,760	70,146
I. 2002	48,889	42,333	69,256
II. 2002	48,355	41,798	68,483
III. 2002	47,682	41,772	67,959
IV. 2002	46,501	42,037	68,001
V. 2002	46,633	43,683	68,343
VI. 2002	44,955	44,305	68,471
VII. 2002	45,280	44,440	70,716
VIII. 2002	44,399	43,540	68,164
IX. 2002	42,963	42,011	66,829
X. 2002	42,292	41,577	65,849
XI. 2002	42,423	42,147	65,891
XII. 2002	40,036	41,856	65,423

SKK 30/06/2002	SKK 31/07/2002	SKK 31/08/2002	SKK 30/09/2002	SKK 31/10/2002	SKK 30/11/2002	SKK 31/12/2002
258 857 219 200 257 798 619 200 1 058 600 000	248 030 661 800 245 973 771 800 2 056 890 000	248 884 852 700 246 829 322 700 2 055 530 000	245 039 025 700 242 963 275 700 2 075 750 000	246 300 735 700 244 200 335 700 2 100 400 000	248 531 864 980 246 360 854 980 2 171 010 000	243 846 826 420 241 675 606 420 2 171 220 000
51 221 072 100 2 375 519 600 48 845 552 500	50 858 672 000 1 865 902 000 48 992 770 000	49 896 957 200 1 885 637 200 48 011 320 000	48 306 742 700 1 962 797 200 46 343 945 500	47 836 270 100 1 965 601 600 45 870 668 500	47 787 706 200 1 826 402 700 45 961 303 500	47 070 450 700 1 426 482 700 45 643 968 000
310 078 291 300 261 232 738 800 48 845 552 500	298 889 333 800 249 896 563 800 48 992 770 000	298 781 809 900 250 770 489 900 48 011 320 000	293 345 768 400 247 001 822 900 46 343 945 500	294 137 005 800 248 266 337 300 45 870 668 500	296 319 571 180 250 358 267 680 45 961 303 500	290 917 277 120 245 273 309 120 45 643 968 000

USD 30/06/2002	USD 31/07/2002	USD 31/08/2002	USD 30/09/2002	USD 31/10/2002	USD 30/11/2002	USD 31/12/2002
5 758 140 790 5 734 592 797 23 547 992	5 477 708 962 5 432 282 946 45 426 016	5 605 640 954 5 559 344 190 46 296 763	5 703 489 647 5 655 174 818 48 314 829	5 823 813 858 5 774 149 619 49 664 239	5 858 422 671 5 807 247 365 51 175 306	6 090 689 040 6 036 457 349 54 231 691
1 139 385 432 52 842 167 1 086 543 265	1 123 203 887 41 208 083 1 081 995 804	1 123 830 654 42 470 263 1 081 360 391	1 124 380 111 45 685 758 1 078 694 353	1 131 095 009 46 476 913 1 084 618 096	1 126 457 492 43 052 182 1 083 405 311	1 175 703 135 35 630 000 1 140 073 134
6 897 526 222 5 810 982 956 1 086 543 265	6 600 912 849 5 518 917 045 1 081 995 804	6 729 471 607 5 648 111 216 1 081 360 391	6 827 869 758 5 749 175 404 1 078 694 353	6 954 908 867 5 870 290 771 1 084 618 096	6 984 880 164 5 901 474 853 1 083 405 311	7 266 392 175 6 126 319 041 1 140 073 134

30/06/2002	31/07/2002	31/08/2002	30/09/2002	31/10/2002	30/11/2002	31/12/2002
69 65 4	68 63 5	68 63 5	66 61 5	67 62 5	67 62 5	64 59 5
20 17 3	19 16 3	19 16 3	18 15 3	18 15 3	17 15 2	15 13 2
89 86 3	87 84 3	87 84 3	84 81 3	85 82 3	84 82 2	79 77 2

SCP/SKK - CP VEDENÉ V EVIDENCII SCP SR A OBCHODOVANÉ V SKK/Securities registered in Slovak Central Depository and Traded in SKK
 OSTATNÉ/Others - CP VEDENÉ V SCP SR A OBCHODOVANÉ V CUDZEJ MENE, ALEBO CP VEDENÉ V EVIDENCII MIMO SCP SR A OBCHODOVANÉ V CUDZEJ MENE ALEBO SKK/ Securities registered in Slovak Central Depository and traded in FC or Securities registered abroad and traded in FC or SKK
 PREPOČET NA USD BERIE DO ÚVAHY HODNOTU USD NA KONCI MESIACA/Values in USD are calculated with an Exchange Rate at the End of Month

OBJEM OBCHODOV EMISIÍ AKCIÍ / Trading Volumes - Shares

KÓTOVANÉ AKCIE / Listed Shares

NÁZOV CP Name of Security	ISIN	KURZOTVORNÉ OBCHODY Electronic Order Book Trades			PRIAME OBCHODY Negotiated Trades			OBJEM SPOLU Total Volume	POSL. KURZ Last Price	DÁTUM Date of Last Price
		OBJEM V SK Volume in Sk	POČET CP Volume in Pcs.	POČ. OB. No. of Tr.	OBJEM V SK Volume in Sk	POČET CP Volume in Pcs.	POČ. OB. No. of Tr.			
Slovenská poisťovňa - ponuka	VP1120001062	509 976 522	234 149	746	0	0	0	509 976 522	2 178	17.12.2002
VSŽ	CS0005044155	46 217 253	218 451	701	3 101 075 114	19 833 818	122	3 147 292 367	110	19.12.2002
Slovnaft	CS00090004452	44 900 028	56 922	767	7 732 372 398	9 407 124	292	7 777 272 426	985	20.12.2002
Slovakofarma	SK1120004439	32 943 428	34 401	201	115 915 161	124 162	67	148 858 589	1 070	19.12.2002
Všeobecná úverová banka	SK1110001437	24 930 345	27 965	817	645 524 545	729 709	182	670 454 890	926	20.12.2002
SES Tlmače	CS0005063056	6 915 897	56 223	87	33 400 872	178 982	13	40 316 769	76	18.12.2002
Slovenská poisťovňa	SK1120001062	5 246 425	3 095	239	3 142 943 382	1 416 752	37	3 148 189 807	2 145	2.12.2002
Nafta	CS00090005251	5 004 860	5 823	277	1 559 639 899	1 301 036	43	1 564 644 759	1 081	20.12.2002
OTP Banka Slovensko	SK1110001452	1 576 276	9 059	141	205 688 105	2 357 506	21	207 264 381	215	20.12.2002
Biotika	CS0009013453	1 342 237	11 576	107	69 948 020	163 184	22	71 290 257	179	20.12.2002
Ozeta	CS0005045053	563 997	7 098	67	2 226 328	21 151	148	2 790 325	60	13.12.2002
Slovnaft 2	SK1120001369	62 348	64	5	1 811 230 653	2 711 083	19	1 811 293 001	1 055	18.12.2002
Biotika II	SK1120004009	620	8	2	23 149 514	81 925	5	23 150 134	80	18.7.2002
Istrokapitál	SK1110001676	0	0	0	759 630 200	924	11	759 630 200	-	-
VSŽ 2	SK1120000932	0	0	0	60 228 900	361 100	7	60 228 900	-	-

NEKÓTOVANÉ AKCIE - 100 NAJOBCHODOVANEJŠÍCH EMISIÍ

Non Listed Shares - 100 Most Traded Issues

NÁZOV CP Name of Security	ISIN	KURZOTVORNÉ OBCHODY Electronic Order Book Trades			PRIAME OBCHODY Negotiated Trades			OBJEM SPOLU Total Volume	POSL. KURZ Last Price	DÁTUM Date of Last Price
		OBJEM V SK Volume in Sk	POČET CP Volume in Pcs.	POČ. OB. No. of Tr.	OBJEM V SK Volume in Sk	POČET CP Volume in Pcs.	POČ. OB. No. of Tr.			
Reštičný investičný fond VP1	VP1120001054	121 400 760	155 642	200	0	0	0	121 400 760	780	18.1.2002
Reštičný investičný fond	SK1120001054	77 697 821	79 313	371	2 531 856 343	3 021 951	177	2 609 554 164	1 252	16.12.2002
Mliekopol - pov. ponuka	VP0009010350	37 879 368	33 581	14	0	0	0	37 879 368	1 128	11.10.2002
Tamilik - pov. ponuka	VP1120003209	26 922 610	40 183	1	0	0	0	26 922 610	670	7.10.2002
Ski Jasná - pov. ponuka	VP1009011952	12 950 744	25 196	53	0	0	0	12 950 744	514	8.3.2002
Celprojekt	CS0009011556	11 105 090	11 820	4	11 031 645	12 050	13	22 136 735	41	19.6.2002
Sibamac - pov. ponuka	VP0005047851	9 066 938	14 767	59	0	0	0	9 066 938	614	15.10.2002
Závod SNP	CS0005047455	5 173 615	25 669	80	298 196 875	2 708 785	14	303 370 490	107	20.12.2002
Tatramat VP1	VP0005062157	5 163 160	8 902	58	0	0	0	5 163 160	580	18.1.2002
Cest.st.Košice - pov. ponuka	VP0005060755	4 798 200	15 994	445	0	0	0	4 798 200	300	13.12.2002
LAKTIS-Žilina - pov. ponuka	VP0009018353	4 715 192	3 704	56	248 235	195	1	4 963 427	1 273	26.7.2002
Novoker	CS0009013552	4 203 680	8 084	1	0	0	0	4 203 680	520	2.5.2002
Bučina 2	SK1120004561	3 394 866	33 865	8	16 970 220	279 444	22	20 365 086	110	9.12.2002
Bardejovské kúpele	SK1120004322	2 783 040	8 697	1	74 000	142	4	2 857 040	320	10.9.2002
SLK Trenčian.Teplice	SK1120003183	2 254 200	11 271	1	2 281 200	11 379	5	4 535 400	200	22.7.2002
POLTAR	SK1110001262	2 171 000	2 030	4	43 542 155	43 337	6	45 713 155	1 100	5.12.2002
Železiar. Podbrezová	CS0005056456	2 084 467	5 203	59	7 729 042	20 776	32	9 813 509	435	18.12.2002
Slovakopress	SK1120004306	2 046 400	20 464	1	2 251 040	20 464	1	4 297 440	100	20.5.2002
Tatra banka	SK1110001502	1 970 000	12	10	21 115 400	209	7	23 085 400	190 000	10.12.2002
Obal - Vogel&Noot 02	SK1110000918	1 914 300	6 381	1	0	0	0	1 914 300	300	12.6.2002
MILEX GALANTA - pov. ponuka	VP1120003308	1 768 272	3 349	1	0	0	0	1 768 272	528	21.6.2002
Stredoslo.kameňolomy	SK1120004108	1 717 490	8 378	1	1 759 966	8 378	1	3 477 456	205	15.4.2002
Majetkový Holding	SK1120005485	1 421 674	3 328	41	31 972 299	55 101	183	33 393 973	453	18.12.2002
AVC	CS0005054758	1 374 566	13 835	7	38 800	600	2	1 413 366	60	12.12.2002
Prvá komunál.banka 2	SK1110001270	1 298 545	114	6	9 688 700	815	44	10 987 245	11 415	12.11.2002
Tatramat 02 VP1	VP1120005345	1 139 120	1 964	15	0	0	0	1 139 120	580	18.1.2002
Holcim Pov. ponuka	VP2008467056	1 075 000	1 075	19	13 262 000	13 262	858	14 337 000	1 000	23.7.2002
Východosl. tlačiarne	SK1120003597	979 050	6 527	1	979 050	6 527	1	1 958 100	150	16.8.2002
Belar-Dunaj	CS00090006556	880 560	11 007	1	677 700	13 554	2	1 558 260	80	22.1.2002
Agrokombinát Torysa	SK1120002979	852 450	17 049	2	290 280	4 920	1	1 142 730	50	31.5.2002
ELV Produkt	SK1120001823	832 000	4 160	1	833 000	4 161	2	1 665 000	200	16.4.2002
ZÁVODY ŤAŽ.STROJ.	SK1120005071	706 400	7 064	2	37 600	800	1	744 000	100	28.5.2002
Solivary Prešov	CS0008468252	643 600	1 609	1	337 340 675	84 323	3	337 984 275	400	28.10.2002
Tesla Lipt.Hrádok	CS0005044056	612 000	10 200	1	34 550	75	2	646 550	60	26.7.2002
Kúpele Bojnice	SK1120003175	611 110	2 657	1	0	0	0	611 110	230	14.8.2002
Belar-Záhoran	CS0009007950	606 320	7 579	2	93 500	1 111	8	699 820	80	7.6.2002
Palívá Bratislava	SK1120004736	594 270	4 402	1	0	0	0	594 270	135	3.7.2002
Žel.oprav.a stroj.ZV	SK1120001641	567 920	7 099	1	7 099 500	47 330	1	7 667 420	80	12.7.2002
ŽOS Vrútky	SK1120001609	540 667	13 187	1	1 318 700	13 187	1	1 859 367	41	18.7.2002

NEKÓTOVANÉ AKCIE - 100 NAJOBCHODOVANEJŠÍCH EMISIÍ (pokračovanie)
Non Listed Shares - 100 Most Traded Issues (continuation from the previous page)

NÁZOV CP Name of Security	ISIN	KURZOTVORNÉ OBCHODY Electronic Order Book Trades			PRIAME OBCHODY Negotiated Trades			OBJEM SPOLU Total Volume	POSL. KURZ Last Price	DÁTUM Date of Last Price
		OBJEM V SK Volume in Sk	POČET CP Volume in Pcs.	POC. OB. No. of Tr.	OBJEM V SK Volume in Sk	POČET CP Volume in Pcs.	POC. OB. No. of Tr.			
Stredosl. žriedla	SK1120003373	540 600	2 703	1	0	0	0	540 600	200	23.4.2002
Tatranská mliekkáreň	CS0005068550	529 600	2 648	2	0	0	0	529 600	200	31.5.2002
HONTTHERMA	SK1120003993	451 500	3 010	1	78 900 000	67 242	1	79 351 500	150	6.6.2002
Automat.Železn.d.Br.	SK1120002136	441 300	4 413	1	0	0	0	441 300	100	4.9.2002
SEZ Dolný Kubín	SK1120003357	436 085	15 904	8	66 398 295	158 453	10	66 834 380	25	23.7.2002
Mevak	CS0009010657	408 969	5 049	1	0	0	0	408 969	81	23.5.2002
Inž.stavby Košice	CS0005060359	367 689	1 015	16	60 829 293	151 845	20	61 196 982	320	6.12.2002
Ski Jasná	CS0009011952	360 335	828	6	138 456 439	197 366	5	138 816 774	550	18.12.2002
Kafiliéria	CS0009009253	357 750	2 408	5	431 420	1 480	2	789 170	150	11.7.2002
Lesostav Nitra	SK1120001765	348 010	2 677	1	0	0	0	348 010	130	6.5.2002
Kúpele Štós	SK1120003316	345 800	988	1	0	0	0	345 800	350	20.9.2002
SLK Rajeckej Teplice	SK1120003654	304 600	1 523	1	0	0	0	304 600	200	23.4.2002
PREFABRIKÁT	SK1120003522	298 750	5 975	1	0	0	0	298 750	50	7.6.2002
Stroj.potrav.priem.	SK1120002581	297 636	4 377	1	0	0	0	297 636	68	17.10.2002
Doprava a mechaniz.	CS0008203857	294 640	3 683	3	0	0	0	294 640	80	25.6.2002
Hotel Tatra Bratisl.	SK1120001971	289 850	2 635	1	0	0	0	289 850	110	3.6.2002
VUCHT	CS0009001557	287 248	4 885	2	0	0	0	287 248	60	29.7.2002
Priateľstvo	CS0005062256	280 844	14 911	4	388 338	78 158	5	669 182	20	6.5.2002
Výsk.úst.chem.vlák.	SK1120003217	270 690	2 578	1	0	0	0	270 690	105	13.6.2002
Eurocamp FICC Tatr.L	CS0009020557	270 647	7 621	6	2 392 862	76 679	6	2 663 509	1 000	17.12.2002
Nákl.autobus.doprava	SK1120002540	258 100	5 162	1	0	0	0	258 100	50	17.4.2002
Doprastav - pov. ponuka	VP1120001518	253 110	177	4	0	0	0	253 110	1 430	19.4.2002
Šľach.stan. H.Streda	SK1120004611	246 000	1 230	1	0	0	0	246 000	200	31.5.2002
Holcim /Slovensko/	CS0008467056	241 985	244	5	4 304 500	5 011	69	4 546 485	1 000	1.8.2002
Zdravoprojekt Inter.	CS0009001151	239 500	479	1	34 626	120	4	274 126	500	7.1.2002
Aero Slovakia	CS0005063858	238 100	2 381	1	0	0	0	238 100	100	17.4.2002
Kúpele Nový Smokovec	SK1120003225	223 600	1 118	1	0	0	0	223 600	200	23.4.2002
Grafobal	CS0005051150	209 700	268	20	30 437 080	32 112	4	30 646 780	760	13.12.2002
Kappa Štúrovo	SK1120004728	205 400	249	11	4 200	6	1	209 600	860	28.10.2002
Kraft Foods Slovakia	SK1120004702	203 060	312	24	503 268	767	26	706 328	710	13.12.2002
Sudop Košice	SK1120001807	198 300	661	1	0	0	0	198 300	300	16.8.2002
Kúpele Číž	SK1120003662	196 950	1 313	1	0	0	0	196 950	150	24.6.2002
UND-03	SK1120003431	170 960	2 137	1	201 600	1 120	1	372 560	80	10.7.2002
Prievidzská mlie. VP2	VP2009016753	170 520	42	5	0	0	0	170 520	4 060	13.2.2002
Prefa Sučany	CS0009012554	167 420	8 371	1	0	0	0	167 420	20	16.5.2002
PRIMA ZDROJ Púchov	SK1120004389	163 310	2 333	1	190 750	2 725	160	354 060	70	28.5.2002
Selekt	SK1120001831	158 725	4 535	1	0	0	0	158 725	35	25.6.2002
Poľnónákup Hornonitru	CS0009018452	147 490	2 107	1	696 990	5 607	4	844 480	70	16.5.2002
Kameňolomy	SK1120002243	139 400	3 400	1	0	0	0	139 400	41	14.5.2002
Očná optika	CS0009002050	137 400	687	1	0	0	0	137 400	200	16.4.2002
MOGET stav.mont.zdr.	CS0005067859	134 030	1 031	1	0	0	0	134 030	130	7.6.2002
Považské stroj.konk.	CS0005055151	124 541	124 541	2	523	1 045	1	125 064	1	29.4.2002
Staveco Galanta 2	SK1120003845	121 400	2 428	1	76 923	8 547	1	198 323	50	6.5.2002
Žilinské tlačiarne	SK1120003241	120 600	1 206	1	614 700	4 098	1	735 300	100	17.4.2002
Sibamac	CS0005047851	118 560	780	1	49 064 630	59 998	5	49 183 190	152	14.2.2002
Staviv Bratislava	CS0008204657	118 206	2 189	1	0	0	0	118 206	54	19.6.2002
Geos	CS0009001953	108 600	1 810	1	428 580	14 286	1	537 180	60	10.7.2002
Prvá strategická	SK1120005329	107 967	1 989	20	24 939 590	110 553	81	25 047 557	1	30.10.2002
Stav.mechan.a dopr.	CS0005067750	100 100	2 002	1	0	0	0	100 100	50	26.6.2002
Trnavská NAD	SK1120002995	96 200	2 405	1	1 082 340	24 052	1	1 178 540	40	23.4.2002
Doprastav	SK1120001518	93 250	90	3	2 771 560 186	2 073 438	383	2 771 653 436	950	22.2.2002
Kinex	CS0005055656	91 310	457	7	50 000	500	2	141 310	199	26.11.2002
Pekáreň a cukráreň	CS0009018957	87 771	1 721	1	0	0	0	87 771	51	23.4.2002
Mraziarne Sládkovič.	CS0009006150	85 770	2 859	1	0	0	0	85 770	30	6.5.2002
Region.IF Zemplín	SK1120001138	83 079	3 258	2	0	0	0	83 079	50	30.4.2002
ASTING	CS0009002159	79 555	6 311	3	2 036 420	4 660	2	2 115 975	45	13.6.2002
Mliekoservis	CS0009017157	77 080	3 800	5	8 466 134	107 895	12	8 543 214	7	4.9.2002
Slov. lodenice konk	CS0005050954	72 840	2 816	8	51 306	1 806	4	124 146	28	26.4.2002
Poľnónákup TOPIA 2	SK1120003381	71 490	2 383	1	1 012 258	38 933	5	1 083 748	30	1.8.2002
AHP HYDRAULIKA	CS0009019559	70 120	3 506	1	900	45	1	71 020	20	17.5.2002
Harmanecké papiere	CS0005044759	68 092	151	15	503 527	1 008	13	571 619	640	18.12.2002

EMISIE AKCIÍ S NAJVÄČŠOU REÁLNOU TRHOVOU KAPITALIZÁCIOU KU KONCU ROKA 2002
 Issues of Shares with the Highest Real Market Capitalisation as of the End of the Year 2002

POR.Č. Rank	NÁZOV Name	ISIN	TRH Tier	KURZ* Price*	TRHOVÁ KAPITALIZÁCIA V SK Market Capitalisation in Sk	PODIEL Share
1	Slovnaft	CS0009004452/SK1120001369/SK1120005949	11	985/1055/1000	20 609 194 705	27,37%
2	Tatra banka	SK1110001502	3	190 000	9 541 040 000	12,67%
3	DRUKOS v konkurze	SK1120005311	3	1 310	6 576 245 850	8,73%
4	Všeobecná úverová banka	SK1110001437	11	926	3 776 328 008	5,02%
5	Nafta	CS0009005251	11	1 081	3 492 667 760	4,64%
6	Slovenská poistovňa	SK1120001062	11	2 145	3 217 500 000	4,27%
7	Závod SNP	CS0005047455/SK1120001773	3	107/1000	2 729 740 852	3,63%
8	VSŽ	CS0005044155/SK1120000932	11	110/1000	1 863 797 930	2,48%
9	Tatragónka	SK1120002144	3	1 450	1 837 524 100	2,44%
10	Slovakofarma	SK1120004439	11	1 070	1 728 427 710	2,30%
11	Kappa Štúrovo	SK1120004728	3	860	1 244 886 980	1,65%
12	Prvá komunálna banka 2	SK1110001270	3	11 415	1 143 783 000	1,52%
13	MATADOR 3	SK1120005246	3	500	1 114 260 500	1,48%
14	EUDOVÁ BANKA	SK1110000660/	3	9800/6570	1 026 866 200	1,36%
15	Železiarne Podbrezová	CS0005056456	3	430	1 025 178 050	1,36%
16	TRENÁKUP Košice 2 v likvidácii	SK1120004785	3	1 900	977 151 000	1,30%
17	Doprastav	SK1120001518	3	950	957 879 300	1,27%
18	Staveco Galanta	SK1120003852/SK1120003845	3	1080/50	955 280 200	1,27%
19	Novácke chemické závody	SK1120001427	3	550	877 287 400	1,17%
20	OTP Banka Slovensko	SK1110001452	12	215	644 937 220	0,86%
21	Kraft Foods Slovakia	SK1120004702	3	710	492 211 050	0,65%
22	Harmanecké papierne	CS0005044759/SK1120001161	3	640/1000	452 825 280	0,60%
23	BEZ Transformátory	SK1120002086	3	1 000	451 388 000	0,60%
24	SEMAT	SK1120002375	3	1 200	409 882 800	0,54%
25	Ski Jasná	CS0009011952/SK1120002110	3	550/1000	396 608 050	0,53%
26	Zempmilk	CS0009021159	3	3 350	385 796 050	0,51%
27	Mliekopol	CS0009010350	3	4 000	299 140 000	0,40%
28	Hydrostav v konkurze	CS0005064955	3	300	294 529 200	0,39%
29	Majetkový Holding	SK1120005485	3	453	269 943 153	0,36%
30	DEVÍN BANKA v konkurze	SK1110001478	3	13 467	269 232 264	0,36%
31	Grafobal	CS0005051150	3	760	243 645 360	0,32%
32	Dopravoprojekt	CS0009001458	3	4 200	241 689 000	0,32%
33	Eurocamp FICC Tatr.L	CS0009020557	3	1 000	232 433 000	0,31%
34	Prvá česko-slovenská poistovňa	SK1120001336	3	1 000	230 600 000	0,31%
35	Súčanka	SK1120003191	3	2 000	221 460 000	0,29%
36	Topoľčiansky hyd. pod	CS0009006952	3	1 990	213 178 750	0,28%
37	RUDEA	SK1120005154/SK1120005162	3	210/1000	207 100 000	0,28%
38	TOPLIMO	SK1120001096	3	1 015	203 461 825	0,27%
39	Hotel Kyjev	CS0009002357	3	1 900	197 647 500	0,26%
40	Hydina	CS0009007059	3	1 530	195 599 790	0,26%
41	Bučina 2	SK1120004561	3	110	192 500 000	0,26%
42	Považská cementáreň	SK1120001781	3	540	182 787 300	0,24%
43	Milex N. M. nad Váhom	SK1120002482	3	700	169 607 900	0,23%
44	Slovenská Grafia	CS0008469458	3	416	168 018 656	0,22%
45	Eastern Sugar SK	CS0009006853	3	500	159 290 500	0,21%
46	Mlyn Košice v konkurze	CS0008468955	3	500	155 215 000	0,21%
47	Biotika	CS0009013453/SK1120004009	12	179/80	154 979 970	0,21%
48	Hornonitrianske bane Prievidza	SK1120004058	3	50	150 123 350	0,20%
49	Inžinierske stavby Košice	CS0005060359	3	320	143 694 720	0,19%
50	Biogal	SK1110000538	3	1 441	141 792 959	0,19%
SPOLU TOP 50/Total of Top 50				72 866 358 192	-	
REÁLNA TRHOVÁ KAPITALIZÁCIA SPOLU/Total Real Capitalization of Shares				75 291 490 621	96,78%	
CELKOVÁ TRHOVÁ KAPITALIZÁCIA BCPB/Total Market Capitalisation of BSSE				104 980 950 748	69,41%	

*PRIEMERNÝ KURZ K 20.12.2002 / Average Price as of December 20, 2002

TRH/Tier: 11 - KÓTOVANÝ HLAVNÝ TRH/Listed Main Market

12 - KÓTOVANÝ PARALELNÝ TRH/Listed Parallel Market

13 - KÓTOVANÝ NOVÝ TRH/Listed New Market

3 - VOLNÝ TRH/Free Market

PODIEL/Share: PODIEL NA CELKOVEJ REÁLNEJ TRHOVEJ KAPITALIZÁCII AKCIÍ/Share on the Total Real Market Capitalization of Shares

OBJEMY OBCHODOV EMISIÍ DLHOPISOV

Trading Volumes - Bonds

KÓTOVANÉ DLHOPISY / Listed Bonds

NÁZOV CP Name of Security	ISIN	KURZOTVORNÉ OBCHODY Electronic Order Book Trades			PRIAME OBCHODY Negotiated Trades			OBJEM SPOLU Total Volume	POSL. KURZ Last price	DÁTUM Date of Last Price
		OBJEM V SK Volume in Sk	POČET CP Volume in Pcs.	POČ. OB. No. of Tr.	OBJEM V SK Volume in Sk	POČET CP Volume in Pcs.	POČ. OB. No. of Tr.			
Státny dlhopis 148	SK4120002791	4 620 889 742	4 305	6	16 611 086 162	15 485	20	21 231 975 904	99,9	14.2.2002
Státny dlhopis 116	SK4120002338	3 837 151 479	3 329	10	7 115 607 373	6 183	13	10 952 758 852	99,8	4.9.2002
Státny dlhopis 136	SK4120002643	3 172 998 855	2 947	5	1 052 683 236	976	1	4 225 682 091	99,9	25.9.2002
Státny dlhopis 162	SK4120002940	3 125 397 765	2 907	4	2 794 744 999	2 607	7	5 920 142 764	99,9	15.7.2002
Státny dlhopis 91	SK4120002072	2 850 133 227	2 450	7	4 130 191 492	3 554	22	6 980 324 719	100,2	8.3.2002
Státny dlhopis 166	SK4120003120	2 586 916 203	2 478	33	18 583 147 761	17 030	189	21 170 063 964	110,7	19.12.2002
Státny dlhopis 174	SK4120003229	2 434 529 149	2 136	58	15 518 648 382	13 926	176	17 953 177 531	117,6	19.12.2002
Státny dlhopis 149	SK4120002809	2 212 504 170	2 111	8	27 837 629 523	26 499	65	30 050 133 693	100,3	11.12.2002
Státny dlhopis 131	SK4120002528	2 175 126 100	1 891	45	46 661 163 055	42 235	109	48 836 289 155	108,8	18.12.2002
Státny dlhopis 133	SK4120002601	2 021 555 445	1 778	31	22 451 733 021	20 494	113	24 473 288 466	121,4	19.12.2002
Státny dlhopis 157	SK4120002890	2 020 148 773	1 880	2	3 095 870 451	2 880	3	5 116 019 224	99,9	7.5.2002
Státny dlhopis 144	SK4120002759	1 565 845 831	1 500	3	15 936 233 920	15 400	3	17 502 079 751	100,6	31.7.2002
Státny dlhopis 164	SK4120003047	1 445 827 667	1 360	4	2 582 174 733	2 410	11	4 028 002 400	100,0	16.12.2002
Státny dlhopis 121	SK4120002403	1 249 002 000	1 105	3	644 218 410	570	2	1 893 220 410	100,0	10.1.2002
Státny dlhopis 159	SK4120002924	1 171 786 329	1 090	2	1 816 951 375	1 690	4	2 988 737 704	99,9	5.6.2002
Státny dlhopis 158	SK4120002908	1 104 026 830	1 027	3	2 755 448 086	2 564	6	3 859 474 916	99,9	29.5.2002
VUB dlhopisy VII	SK4120001199	1 093 663 480	9 976	10	1 147 460 803	10 858	8	2 183 124 283	104,1	19.12.2002
Dlhopisy SE 3	SK4120001074	893 753 410	81 978	7	2 741 462 410	254 509	16	3 635 215 820	104,3	30.10.2002
Státny dlhopis 105	SK4120002221	884 536 125	761	5	2 079 488 490	1 784	6	2 964 024 615	100,1	14.6.2002
Harmanecké papier.03	SK4120002916	883 370 998	8 731	19	46 264 444	450	3	929 635 442	101,0	27.11.2002
MATADOR 04	SK4120002973	823 481 614	8 075	45	6 435 886	64	10	829 917 500	100,0	12.12.2002
VUB dlhopisy IX	SK4120002551	812 293 334	800	5	0	0	0	812 293 334	100,4	2.12.2002
MATADOR 03	SK4120002981	767 270 068	75 252	16	347 326	34	4	767 617 394	100,0	22.11.2002
Státny dlhopis 154	SK4120002866	751 713 452	701	3	3 923 130 771	3 660	7	4 674 844 223	99,9	16.4.2002
Státny dlhopis 156	SK4120002882	750 406 791	699	3	3 410 141 873	3 179	11	4 160 548 664	99,9	29.4.2002
Státny dlhopis 170	SK4120003187	724 463 000	625	4	10 480 648 200	9 022	21	11 205 111 200	110,1	12.12.2002
Státny dlhopis 122	SK4120002411	676 885 236	607	16	18 269 053 504	16 566	76	18 945 938 740	100,5	16.12.2002
Státny dlhopis 125	SK4120002445	579 952 500	530	2	10 138 985 014	9 394	32	10 718 937 514	100,7	9.12.2002
Státny dlhopis 142	SK4120002734	512 568 889	500	3	67 141 071 083	63 260	27	67 653 639 972	101,8	10.9.2002
Státny dlhopis 163	SK4120002965	491 512 833	420	4	6 625 223 495	5 886	57	7 116 736 328	122,1	16.12.2002
Státny dlhopis 137	SK4120002676	430 564 584	400	4	6 628 457 065	6 150	5	7 059 021 649	99,8	3.12.2002
DL Poľnobanka III.	SK4110000052	385 326 105	3 757	15	1 086 304 589	10 677	11	1 471 630 694	101,0	13.11.2002
Státny dlhopis 161	SK4120002932	379 188 915	355	2	15 296 454 459	14 365	12	15 675 643 374	101,6	24.10.2002
Státny dlhopis 146	SK4120002775	341 908 298	318	2	5 690 207 464	5 366	17	6 032 115 762	100,0	22.1.2002
Dlhopisy NAFTA	SK4120002585	339 940 605	2 760	17	315 950 180	2 724	6	655 890 785	113,0	19.11.2002
Státny dlhopis 139	SK4120002692	337 790 733	314	1	4 573 403 768	4 359	28	4 911 194 501	99,9	16.12.2002
Státny dlhopis 155	SK4120002874	321 753 750	300	1	1 286 679 090	1 200	4	1 608 432 840	99,9	22.4.2002
Státny dlhopis 138	SK4120002684	319 076 500	290	3	12 783 631 298	11 890	94	13 102 707 798	103,7	26.11.2002
Státny dlhopis 165	SK4120003054	289 702 500	270	1	8 913 677 975	8 340	11	9 203 380 475	99,9	16.12.2002
Státny dlhopis 186	SK4120003369	254 448 036	2 531	5	1 484 968 844	14 356	10	1 739 416 880	100,3	8.11.2002
Státny dlhopis 153	SK4120002858	117 978 667	110	2	13 788 527 353	12 860	10	13 906 506 020	99,6	11.4.2002
Státny dlhopis 183	SK4120003310	111 570 573	1 059	4	458 217 375	4 525	16	569 787 948	101,2	9.12.2002
Státny dlhopis 130	SK4120002510	105 955 278	100	1	1 862 166 743	1 753	18	1 968 122 021	100,4	24.10.2002
Státny dlhopis 132	SK4120002577	73 111 933	730	1	29 531 880 657	276 648	35	29 604 992 590	100,0	16.7.2002
Dlhopis CAC 1	SK4120002650	61 438 992	581	24	215 251 218	2 072	22	276 690 210	102,7	19.12.2002
HZL SPO 01	SK4120003294	57 998 784	557	30	247 190 462	2 397	20	305 189 246	110,6	28.11.2002
B.O.F. 04	SK4120002957	37 602 888	3 526	33	1 461 995 123	138 522	33	1 499 598 011	101,1	19.12.2002
HZL Tatra banka 01	SK4120003005	35 390 574	328	20	64 261 900	622	5	99 652 474	105,8	30.10.2002
HZL VUB VI.	SK4120002999	34 774 226	3 347	11	260 528 939	24 618	16	295 303 165	109,0	17.12.2002
Státny dlhopis 128	SK4120002949	33 964 000	30	1	3 144 203 848	2 880	12	3 178 167 848	102,9	27.2.2002
Státny dlhopis 185	SK4120003344	33 256 750	325	2	379 617 868	3 755	21	412 874 618	101,5	5.12.2002
Státny dlhopis 147	SK4120002783	31 338 566	29	3	15 414 807 477	14 462	31	15 446 146 043	102,8	19.12.2002
PALMA-TUMYMS 3	SK4120002817	30 109 989	282	53	36 328 206	344	13	66 438 195	109,5	12.12.2002
HZL ISTROBANKA I.	SK4120003021	22 764 461	208	7	25 937 915	227	3	48 702 376	110,3	19.12.2002
HZL VUB V.	SK4120002668	11 219 633	11	2	0	0	0	11 219 633	101,0	29.1.2002
Dlhopis BACA 1	SK4120002619	6 232 587	6	3	484 649 240	463	6	490 881 827	102,0	17.12.2002
Státny dlhopis 182	SK4120003286	6 195 020	60	3	117 367 953	1 170	4	123 562 973	104,6	8.11.2002
Banské stavby 2	SK4120003161	6 063 147	60	10	116 536 136	1 152	8	122 599 283	100,0	12.12.2002
Státny dlhopis 145	SK4120002767	3 161 133	3	1	10 202 230 078	9 681	20	10 205 391 211	99,9	14.10.2002
Státny dlhopis 143	SK4120002742	0	0	0	29 821 994 400	28 796	6	29 821 994 400	-	-
Státny dlhopis 152	SK4120002841	0	0	0	18 354 753 667	18 000	6	18 354 753 667	-	-
Státny dlhopis 150	SK4120002825	0	0	0	16 418 391 527	15 880	4	16 418 391 527	-	-
Státny dlhopis 134	SK4120002627	0	0	0	10 364 496 676	9 740	25	10 364 496 676	100,0	17.12.2001
Státny dlhopis 135	SK4120002635	0	0	0	5 491 989 245	5 250	15	5 491 989 245	-	-
Státny dlhopis 141	SK4120002718	0	0	0	5 322 898 230	4 997	7	5 322 898 230	-	-
Státny dlhopis 168	SK4120003153	0	0	0	3 311 094 165	3 030	4	3 311 094 165	-	-
Státny dlhopis 126	SK4120002460	0	0	0	3 278 045 469	3 026	24	3 278 045 469	105,3	16.10.2000
Státny dlhopis 176	SK4120003245	0	0	0	2 120 842 254	2 003	3	2 120 842 254	-	-
Státny dlhopis 123	SK4120002429	0	0	0	1 982 409 992	1 800	15	1 982 409 992	105,5	3.8.2001
Státny dlhopis 169	SK4120003179	0	0	0	1 876 263 706	1 770	7	1 876 263 706	-	-
Státny dlhopis 173	SK4120003211	0	0	0	1 700 448 400	1 600	2	1 700 448 400	-	-
Státny dlhopis 175	SK4120003237	0	0	0	1 698 728 400	1 600	2	1 698 728 400	-	-
Státny dlhopis 187	SK4120003625	0	0	0	656 455 131	6 540	6	656 455 131	-	-
Státny dlhopis 184	SK4120003336	0	0	0	301 435 700	2 500	3	301 435 700	-	-
Státny dlhopis 172	SK4120003203	0	0	0	165 074 690	160	3	165 074 690	-	-
Státny dlhopis 181	SK4120003278	0	0	0	90 000 000	90	3	90 000 000	-	-
Státny dlhopis 171	SK4120003195	0	0	0	21 000 000	21	1	21 000 000	-	-

POČET CP - Počet prevedených kusov CP

POČET OB. - Počet obchodov

POSĽ. KURZ - posledný priemerný kurz k poslednému dňu v mesiaci

Volume in Pcs. - Volume in Pieces of Securities

No. of Tr. - Number of Transactions

Last Price - Last Average Price of the Last

NEKÓTOVANÉ DLHOPISY / Non Listed Bonds

NÁZOV CP Name of Security	ISIN	KURZOTVORNÉ OBCHODY Electronic Order Book Trades			PRIAME OBCHODY Negotiated Trades			OBJEM SPOLU Total Volume	POSL. KURZ Last price	DÁTUM Date of Last Price
		OBJEM V SK Volume in Sk	POČET CP Volume in Pcs.	POC. OB. No. of Tr.	OBJEM V SK Volume in Sk	POČET CP Volume in Pcs.	POC. OB. No. of Tr.			
PRVÁ KOMUNÁLNA BANKA	SK4120000852	430 342 222	4 000	1	0	0	0	430 342 222,00	99,83	16.7.2002
Sever.cel.a pap.-dlh	SK4120001280	342 500 347	32 500	1	0	0	0	342 500 347,00	99,60	17.1.2002
Pivovar - Karšay	SK4120001306	169 742 667	16 000	1	0	0	0	169 742 667,00	99,55	6.3.2002
Žilina II	SK9120000059	128 948 978	1 144	2	0	0	0	128 948 978,00	99,79	28.11.2002
IDC 3	SK4120002544	13 871 764	141	35	22 697 820	1 751	11	36 569 584,00	103,90	2.8.2002
Mesto Košice 03	SK9120000190	3 060 743	260	21	142 175 012	14 095	27	145 235 755,00	99,50	15.10.2002
Dlhopis SHS II.	SK4120002569	936 132	9	3	5 919 639	56	1	6 855 771,00	102,55	19.12.2002
Technolog. centrum	SK4120003013	0	0	0	84 612 817	800	3	84 612 817,00	-	-
Dlh. ZTS Sabinov	SK4120001173	0	0	0	57 473 400	7 988	2	57 473 400,00	-	-
Protetika dlhop.	SK4120001470	0	0	0	34 989 585	3 196	1	34 989 585,00	-	-
ČSOB Leasing 2	SK4120002452	0	0	0	30 946 011	300	2	30 946 011,00	-	-
Trenčín 01	SK9120000117	0	0	0	1 180 633	10	1	1 180 633,00	100,00	10.2.1999
Žilina III	SK9120000067	0	0	0	438 013	4	1	438 013,00	100,14	23.11.1999

POČET CP - Počet prevedených kusov CP

POČET OB. - Počet obchodov

POSL. KURZ - posledný priemerný kurz k poslednému dňu v mesiaci v %

OBJEM JE POČÍTANÝ SPOLU S AÚV

Volume in Pcs. - Volume in Pieces of Securities

No. of Tr. - Number of Transactions

Last Price - Last Average Price of the Last Trading Day in %

Volume in SKK is calculated together with Accrued Interest

EMISIE DLHOPISOV S NAJVÄČŠOU TRHOVOU KAPITALIZÁCIOU KU KONCU ROKA 2002
 Issues of Bonds with the Highest Market Capitalisation as of End of Year 2002

POR.Č. Rank	NÁZOV Name	ISIN	TRH Tier	KURZ Price	TRHOVÁ KAPITALIZÁCIA V SK Market Capitalisation in Sk	PODIEL Share
1	Štátne dlhopis 142	SK4120002734	11	101,82%	36 044 280 000	12,39%
2	Štátne dlhopis 143	SK4120002742	11	100,00%*	27 796 000 000	9,55%
3	Vládne eurobondy 10	DE0001074763	3	110,50%	23 125 440 000	7,95%
4	Vládne eurobondy 04	DE0003089603	3	107,60%	22 518 528 000	7,74%
5	Štátne dlhopis 144	SK4120002759	11	100,64%	20 638 244 800	7,09%
6	Štátne dlhopis 131	SK4120002528	11	108,75%	10 875 000 000	3,74%
7	Štátne dlhopis 174	SK4120003229	11	117,32%	9 749 292 000	3,35%
8	Štátne dlhopis 149	SK4120002809	11	100,29%	9 336 999 000	3,21%
9	Štátne dlhopis 133	SK4120002601	11	121,02%	8 616 624 000	2,96%
10	Štátne dlhopis 166	SK4120003120	11	110,23%	7 716 100 000	2,65%
11	Štátne dlhopis 152	SK4120002841	11	100,00%*	7 497 000 000	2,58%
12	Štátne dlhopis 122	SK4120002411	11	100,50%	7 035 000 000	2,42%
13	Štátne dlhopis 132	SK4120002577	11	100,02%	7 001 400 000	2,41%
14	Štátne dlhopis 187	SK4120003625	11	100,00%*	6 970 000 000	2,40%
15	Štátne dlhopis 147	SK4120002783	11	102,80%	5 530 640 000	1,90%
16	Štátne dlhopis 170	SK4120003187	11	110,11%	5 362 357 000	1,84%
17	Štátne dlhopis 151	SK4120002833	11	100,00%*	4 700 000 000	1,62%
18	Štátne dlhopis 125	SK4120002445	11	100,71%	4 028 400 000	1,38%
19	Štátne dlhopis 138	SK4120002684	11	103,73%	3 111 900 000	1,07%
20	Štátne dlhopis 161	SK4120002932	11	101,60%	3 048 000 000	1,05%
21	Štátne dlhopis 185	SK4120003344	11	101,48%	3 044 400 000	1,05%
22	Štátne dlhopis 186	SK4120003369	11	100,33%	3 009 900 000	1,03%
23	Štátne dlhopis 171	SK4120003195	11	100,00%*	3 000 000 000	1,03%
24	Štátne dlhopis 145	SK4120002767	11	99,86%	2 995 800 000	1,03%
25	Štátne dlhopis 169	SK4120003179	11	100,00%*	2 760 000 000	0,95%
26	Štátne dlhopis 163	SK4120002965	11	122,10%	2 637 360 000	0,91%
27	Štátne dlhopis 146	SK4120002775	11	100,00%	2 530 000 000	0,87%
28	Štátne dlhopis 134	SK4120002627	11	100,01%	2 430 243 000	0,84%
29	Štátne dlhopis 172	SK4120003203	11	100,00%*	2 230 000 000	0,77%
30	Štátne dlhopis 130	SK4120002510	11	100,44%	2 008 800 000	0,69%
31	Štátne dlhopis 141	SK4120002718	11	100,00%*	2 000 000 000	0,69%
32	Štátne dlhopis 167	SK4120003138	11	100,00%*	2 000 000 000	0,69%
33	Štátne dlhopis 168	SK4120003153	11	100,00%*	2 000 000 000	0,69%
34	Štátne dlhopis 173	SK4120003211	11	100,00%*	1 900 000 000	0,65%
35	Štátne dlhopis 178	SK4120003252	11	100,00%*	1 800 000 000	0,62%
36	Štátne dlhopis 176	SK4120003245	11	100,00%*	1 700 000 000	0,58%
37	Štátne dlhopis 126	SK4120002460	11	105,25%	1 578 750 000	0,54%
38	Dlhopisy SE 3	SK4120001074	11	104,26%	1 563 900 000	0,54%
39	Štátne dlhopis 175	SK4120003237	11	100,00%*	1 550 000 000	0,53%
40	Štátne dlhopis 128	SK4120002494	11	102,87%	1 543 050 000	0,53%
41	Štátne dlhopis 182	SK4120003286	11	104,58%	1 335 486 600	0,46%
42	Štátne dlhopis 123	SK4120002429	11	105,45%	1 117 770 000	0,38%
43	HZL SPO 01	SK4120003294	12	110,64%	1 106 400 000	0,38%
44	Štátne dlhopis 135	SK4120002635	11	100,00%*	1 050 000 000	0,36%
45	Dlhopisy BACA 1	SK4120002619	11	101,95%	1 019 500 000	0,35%
46	VÚB dlhopisy IX	SK4120002551	11	100,35%	1 003 500 000	0,34%
47	Štátne dlhopis 183	SK4120003310	11	101,17%	888 272 600	0,31%
48	HZL VÚB VI.	SK4120002999	11	108,95%	817 125 000	0,28%
49	Dl. Poľnobanka III.	SK4110000052	11	101,00%	797 900 000	0,27%
50	Dlhopis NAFTA	SK4120002585	11	113,00%	678 000 000	0,23%
SPOLU/Total					284 797 362 000	97,90%

KURZ - PRIEMERNÝ KURZ K 20.12.2002 V % NOMINÁLNEJ HODNOTY / Price - Average Price as of December 20, 2002 in % of the Face Value

* NOMINÁLNA HODNOTA, EMISIA ZATIALE NEMÁ TRHOVÚ CENU / Face Value, the Issue has not market price yet

TRH/Tier: 11 - KÓTOVANÝ HLAVNÝ TRH/ Listed Main Market

12 - KÓTOVANÝ PARALELNÝ TRH/ Listed Parallel Market

3 - VOĽNÝ TRH/Free Market

PODIEL/Share: PODIEL NA CELKOVEJ TRHOVEJ KAPITALIZÁCII DLHOPISOV/Share on the Total Market Capitalization of Bonds

TOP 10 ČLENOV BCPB V ROKU 2002

TOP 10 BSSE Members in 2002

POR.Č. Rank	ČLEN Member	AKCIE - OBRAT V SK Shares - Turnover in Sk	% PODIEL % Share
1	J & T SECURITIES SLOVAKIA, o.c.p., a.s.	12 058 714 725	17,27%
2	STREDOEURÓPSKY MAKLÉRSKY DOM, o.c.p., a.s.	8 412 302 998	12,05%
3	INVEST BROKERS, o.c.p., a.s.	7 875 424 756	11,28%
4	DLHOPIS, o.c.p., a.s.	6 003 940 442	8,60%
5	SLOVENSKÁ SPORITELŇA, a.s.	4 873 506 755	6,98%
6	*		
7	FOCUS FINANCE, o.c.p., a.s.	3 614 228 708	5,18%
8	CAPITAL INVEST, o.c.p., a.s.	3 501 564 028	5,01%
9	I. F. C., o.c.p., .a.s.**	2 792 297 629	4,00%
10	PRVÁ PAROPLAVEBNÁ, o.c.p., a.s.	2 028 953 158	2,91%
Spolu TOP10/Total TOP10		55 947 561 618	80,13%
Spolu BCPB/Total BSSE		69 822 489 038	100,00%

POR.Č. Rank	ČLEN Member	DLHOPISY - OBRAT V SK Bonds - Turnover in Sk	% PODIEL % Share
1	SLOVENSKÁ SPORITELŇA, a.s.	356 197 774 154	29,28%
2	ING BANK N.Y.	226 400 172 369	18,61%
3	TATRA BANKA, a.s.	158 540 345 270	13,03%
4	KOMERČNÍ BANKA BRATISLAVA, a.s.	98 873 791 699	8,13%
5	VŠEOBECNÁ ÚVEROVÁ BANKA, a.s.	90 895 760 159	7,47%
6	ČESKOSLOVENSKÁ OBCHODNÁ BANKA, a.s.	57 000 730 573	4,69%
7	PALČO BROKERS, o.c.p., a.s.	48 318 289 756	3,97%
8	HVB BANK SLOVAKIA, a.s.	47 119 953 793	3,87%
9	ISTROBANKA, a.s.	40 492 337 679	3,33%
10	UNIBANKA, a.s.	32 207 643 205	2,65%
Spolu TOP10/Total TOP10		1 156 046 798 657	95,02%
Spolu BCPB/Total BSSE		1 216 632 748 919	100,00%

POR.Č. Rank	ČLEN Member	SPOLU - OBRAT V SK Total - Turnover in Sk	% PODIEL % Share
1	SLOVENSKÁ SPORITELŇA, a.s.	361 071 280 909	28,07%
2	ING BANK N.Y.	227 288 069 925	17,67%
3	TATRA BANKA, a.s.	159 129 715 780	12,37%
4	KOMERČNÍ BANKA BRATISLAVA, a.s.	98 873 818 536	7,69%
5	VŠEOBECNÁ ÚVEROVÁ BANKA, a.s.	92 124 640 347	7,16%
6	ČESKOSLOVENSKÁ OBCHODNÁ BANKA, a.s.	58 322 924 651	4,53%
7	HVB BANK SLOVAKIA, a.s.	49 105 316 902	3,82%
8	PALČO BROKERS, o.c.p., a.s.	49 104 191 516	3,82%
9	ISTROBANKA, a.s.	40 877 861 246	3,18%
10	UNIBANKA, a.s.	33 307 888 005	2,59%
Spolu TOP10/Total TOP10		1 169 205 707 817	90,89%
Spolu BCPB/Total BSSE		1 286 455 237 957	100,00%

* ČLEN NEDAL SVOJ PÍSOMNÝ SÚHLAS NA ZVEREJNENIE OBCHODNÉHO MENA A VÝŠKY DOSIAHNUTÉHO OBJEMU
The SE does not have Permission from the Member to publish its Business Name and Trading Turnover

ZOZNAM ČLENOV BCPB

List of The BSSE Members

ČLEN Member	ADRESA Address	TELEFÓN Phone	FAX Fax
CAPITAL INVEST, o.c.p., a.s.	Poľná 8, 811 08 Bratislava	02/ 5778 0711	57780720
CAPITAL PARTNERS, o.c.p., a.s.	Hattalova 12 / A, 831 03 Bratislava 3	02/4445 3692 - 4	44453127
CONTACT BROKERS, o.c.p., a.s.	Cintorínska 5, 949 01 Nitra	037/65222 95	65222 98
CREDIT LYONNAIS BANK SLOVAKIA, a.s.	Klemensova 2/A, 810 00 Bratislava 1	02/ 5926 22 10	
ČESKOSLOVENSKÁ OBCHODNÁ BANKA, a.s.	Michalská 18, 815 63 Bratislava 1	02/59 668 404, 59 668 423	54414853
DANUBIA INVEST, o.c.p., a.s.	Borská 6, 841 04 Bratislava 4	02/6541 2072	65412084
DLHOPIS, o.c.p., a.s.	Drieňová 27, 821 01 Bratislava 2	02/48271 395	48271478
FOCUS FINANCE, o.c.p., a.s.	Groesslingova 45, 811 09 Bratislava 1	02/59 276 261	
GASFIN, o.c.p., a.s.	Kozia 17, 815 37 Bratislava 1	02/ 5443 4313	54434347
HVB BANK SLOVAKIA, a.s.	Mostová 6, 811 02 Bratislava	02/59 695 300	59695080
ING BANK N.V. pobočka zahraničnej banky	Kolárska 6-P.O.BOX 123, 814 99 Bratislava 1	02/59 346 388	52931242
INVEST BROKERS, o.c.p., a.s.	Križkova 9, 811 04 Bratislava 1	02/577 88 444	57788050
OTP BANKA SLOVENSKO, a.s.	Štúrova 5, 818 55 Bratislava 1	02/5979 6271, 5979 6270	52963453
ISTROBANKA, a.s.	Laurinská 1 – P.O.Box 109, 810 00 Bratislava 1	02/59397 529, 59397 550, 59397 522	59397561
J&T SECURITIES (SLOVAKIA), o.c.p., a.s.	Lamačská cesta 3, 841 03 Bratislava 4	02/59 418 172, 59 418 111	59418115
KAPITÁL, o.c.p., a.s.	Slovenská 26, 040 01 Košice	055/ 6323 255, 633 8332	6324588
KOMERČNÍ BANKA BRATISLAVA, a.s.	Medená 6, P.O.Box 137, 811 02 Bratislava 1	02/59 277 302, 59 277 303, 59 277 416	52931763
ĽUDOVÁ BANKA, a.s.	Vysoká 9 - P.O.BOX 81, 810 00 Bratislava 1	02/59 651 217, 59 651 216	59651215
NÁRODNÁ BANKA SLOVENSKA	Imricha Karvaša 1, 813 25 Bratislava	02/5787 1513, 5787 1515	58651197
PALČO BROKERS, o.c.p., a.s.	Sabinovská 8, P.O.Box 35, 827 35 Bratislava 212	02/52 494 933 - 4,5	52494938
UNIBANKA, a.s.	Vajnorská 21, 832 65 Bratislava 13	02/49 502 316, 49 502 366	44451777
POŠTOVÁ BANKA, a.s.	Gorkého 3 - P.O.BOX 149, 814 99 Bratislava 1	02/5960 3242, 5960 3266	59603253
PRO PARTNERS, o.c.p., a.s.	Michalská 7, 811 02 Bratislava 1	02/5441 82 58	54413660
PRVÁ KOMUNÁLNA BANKA, a.s.	Hodžova 11, 010 11 Žilina	041/51 114 02, 51 114 34, 51 114 23	5111430
PRVÁ PAROPLAVEBNÁ, o.c.p., a.s.	Plynárenská 3, 821 09 Bratislava	02/53 415 350, 53 413 166	53414194
RMS - MARKET, o.c.p., a.s.	Zámocké schody 2/A, P.O.Box 127, 811 01 Bratislava 1	02/5932 9319, 5932 9318	59329218
SEVISBROKERS, o.c.p., a.s.	Kuzmányho 8, 010 01 Žilina	041/5624 143-9	5624966
SLÁVIA CAPITAL, a.s., o.c.p.	Heydukova 6 - P.O.Box 29, 814 99 Bratislava 1	02/59 317 126, 59 317 117	59317112
SLOVENSKÁ SPORITELŇA, a.s.	Záhradnícka 95, 829 90 Bratislava	02/5050 5426, 5050 5431	50505333
STREDOEURÓPSKY MAKLÉRSKY DOM, o.c.p., a.s.	Groesslingova 45, 811 09 Bratislava 1	02/ 5927 6218, 5927 6276	59276248
SYMPATIA FINANCIE, o.c.p., a.s.*	Trnavská cesta 50, 821 02 Bratislava	02/4445 5798	44455797
TATRA BANKA, a.s.	Hodžovo nám. 3 - P.O.Box 50, 850 05 Bratislava 111	02/5919 1210, 5919 1470	52962894
V BROKERS, o.c.p., a.s.	Miletičova 1, 821 08 Bratislava 2	02/5556 1985	55562144
VŠEOBECNÁ ÚVEROVÁ BANKA, a.s.	Mlynské Nivy 1 - P.O.Box 90, 829 90 Bratislava 25	02/5055 2473, 5055 2474	54410575

* DOČASNÍ ČLENOVIA/Temporary Members

POVINNÉ PONUKY A PONUKY NA PREVZATIE V ROKU 2002
 Public offer to take-over and obligatory public offer to take-over in 2002

Tabuľka 1
Table 1

Poradie No.	Názov emisie Name of issue	POVINNÁ PONUKA Obligatory Public Offer	ISIN	DÁTUM ZAEVIDOVANIA Registration Date	DÁTUM PLATNOSTI Effective until
1	Ski Jasná	Y	CS0009011952	07.02.2002	08.03.2002
2	Profiton	Y	SK1120005428	07.02.2002	08.03.2002
3	Agrocons Nitra	Y	CS0005051358	18.02.2002	19.03.2002
4	Doprastav	Y	SK1120001518	25.03.2002	23.04.2002
5	Zeocem Bystré	Y	SK1120004173	13.06.2002	12.07.2002
6	MILEX Galanta	Y	SK1120003308	18.06.2002	17.07.2002
7	Slovenské plavby a prístavy	Y	SK1120004553	19.06.2002	18.07.2002
8	Holcim	Y	CS0008467056	24.06.2002	23.07.2002
9	LAKTIS - Žilinské mliekárne	Y	CS0009018353	27.06.2002	26.07.2002
10	HONTTHERMA	Y	SK1120003993	24.07.2002	22.08.2002
11	Erpo	Y	CS0009004551	16.08.2002	14.09.2002
12	Mliekoservis	Y	CS0009017157	27.08.2002	25.09.2002
13	Tamilk	Y	SK1120003209	12.09.2002	11.10.2002
14	Mliekospol	Y	CS0009010350	12.09.2002	11.10.2002
15	Sibamac	Y	CS0005047851	16.09.2002	15.10.2002
16	Agrocons BB	Y	CS0009016258	10.10.2002	08.11.2002
17	Slovenská poisťovňa	N	SK1120001062	13.11.2002	13.12.2002
18	Cestné stavby Košice	Y	CS0005060755	14.11.2002	13.12.2002
19	Poľnoslužby Bebrava	N	CS0009008750	14.11.2002	13.12.2002
20	VHS - ekologický podnik	Y	CS0005047653	19.11.2002	18.12.2002
21	Slovstavexport	Y	CS0005057751	20.11.2002	19.12.2002
22	INPROG Poprad 2	Y	SK1120004801	21.11.2002	20.12.2002
23	Harmanecké papierné	Y	CS0005044759	20.12.2002	02.02.2003

Y - POVINNÁ PONUKA NA PREVZATIE, N - PONUKA NA PREVZATIE/ Y - Obligatory public offer to take-over, N - Public offer to take-over

NOVÉ EMISIE DLHOPISOV PRIJATÉ NA TRH KÓTOVANÝCH PAPIEROV
 New bond issues admitted to the market of listed securities

Tabuľka 2
Table 2

Názov emisie Name of issue	ISIN	ZAČIATOK KÓTOVANIA Start of listing	VÝŠKA EMISIE V SK Amount of issue in Sk	SEKTOR Sector
Štátne dlhopis 164	SK4120003047	09.01.2002	4 000 000 000	ŠTÁTNY/Government
Štátne dlhopis 165	SK4120003054	11.01.2002	2 000 000 000	ŠTÁTNY/Government
Štátne dlhopis 166	SK4120003120	18.01.2002	7 000 000 000	ŠTÁTNY/Government
MATADOR a.s. 03	SK4120002981	24.01.2002	250 000 000	PODNIKOVÝ/Corporate
MATADOR a.s. 04	SK4120002973	24.01.2002	300 000 000	PODNIKOVÝ/Corporate
Štátne dlhopis 167	SK4120003138	25.01.2002	2 000 000 000	ŠTÁTNY/Government
Štátne dlhopis 168	SK4120003153	01.02.2002	2 000 000 000	ŠTÁTNY/Government
Štátne dlhopis 169	SK4120003179	08.02.2002	2 760 000 000	ŠTÁTNY/Government
Štátne dlhopis 170	SK4120003187	15.02.2002	2 130 000 000	ŠTÁTNY/Government
Štátne dlhopis 171	SK4120003195	22.02.2002	3 000 000 000	ŠTÁTNY/Government
Štátne dlhopis 172	SK4120003203	01.03.2002	2 230 000 000	ŠTÁTNY/Government
Štátne dlhopis 173	SK4120003211	08.03.2002	1 900 000 000	ŠTÁTNY/Government
Tatra banka - HZL I	SK4120003005	11.03.2002	600 000 000	BANKOVÝ/Bank
Štátne dlhopis 174	SK4120003229	15.03.2002	8 160 000 000	ŠTÁTNY/Government
Štátne dlhopis 175	SK4120003237	22.03.2002	1 550 000 000	ŠTÁTNY/Government
Štátne dlhopis 176	SK4120003245	12.04.2002	1 700 000 000	ŠTÁTNY/Government
BANSKÉ STAVBY, a.s. 02	SK4120003161	15.04.2002	100 000 000	PODNIKOVÝ/Corporate
Štátne dlhopis 178	SK4120003252	26.04.2002	1 800 000 000	ŠTÁTNY/Government
Všeobecná úverová banka, a.s. HZL VI.	SK4120002999	09.05.2002	750 000 000	BANKOVÝ/Bank
Štátne dlhopis 179	SK4120003260	13.05.2002	200 000 000	ŠTÁTNY/Government
Štátne dlhopis 181	SK4120003278	24.05.2002	90 000 000	ŠTÁTNY/Government
Štátne dlhopis 182	SK4120003286	31.05.2002	1 277 000 000	ŠTÁTNY/Government
Štátne dlhopis 183	SK4120003310	07.06.2002	878 000 000	ŠTÁTNY/Government
Štátne dlhopis 184	SK4120003336	14.06.2002	350 000 000	ŠTÁTNY/Government
Štátne dlhopis 185	SK4120003344	21.06.2002	3 000 000 000	ŠTÁTNY/Government
Štátne dlhopis 186	SK4120003369	28.06.2002	3 000 000 000	ŠTÁTNY/Government
Slovenská sporiteľňa, a.s. - HZL I.	SK4120003294	04.07.2002	1 000 000 000	BANKOVÝ/Bank
ISTROBANKA, a.s. - HZL I	SK4120003021	25.10.2002	500 000 000	BANKOVÝ/Bank
Štátne dlhopis 187/A	SK4120003625	20.12.2002	7 000 000 000	ŠTÁTNY/Government

RIADNE SPLATENÉ DLHOPISY Z TRHU KÓTOVANÝCH CENNÝCH PAPIEROV Tabuľka 3
 Properly redeemed bonds from the market of listed securities Table 3

Názov emisie Name of issue	ISIN	DÁTUM VYRADENIA Exclusion date	VÝŠKA EMISIE V SK Amount of issue in Sk	SEKTOR Sector
Štátne dlhopis 121	SK4120002403	14.01.2002	4 000 000 000	ŠTÁTNY/Government
Štátne dlhopis 148	SK4120002791	15.02.2002	10 390 000 000	ŠTÁTNY/Government
Štátne dlhopis 091	SK4120002072	11.03.2002	3 370 000 000	ŠTÁTNY/Government
Štátne dlhopis 153	SK4120002858	12.04.2002	3 500 000 000	ŠTÁTNY/Government
Štátne dlhopis 154	SK4120002866	18.04.2002	1 830 000 000	ŠTÁTNY/Government
Štátne dlhopis 155	SK4120002874	24.04.2002	640 000 000	ŠTÁTNY/Government
Štátne dlhopis 156	SK4120002882	02.05.2002	2 090 000 000	ŠTÁTNY/Government
Štátne dlhopis 157	SK4120002890	09.05.2002	2 400 000 000	ŠTÁTNY/Government
Štátne dlhopis 158	SK4120002908	30.05.2002	2 000 000 000	ŠTÁTNY/Government
Štátne dlhopis 159	SK4120002924	06.06.2002	1 410 000 000	ŠTÁTNY/Government
Štátne dlhopis 105	SK4120002221	17.06.2002	1 390 000 000	ŠTÁTNY/Government
Štátne dlhopis 162	SK4120002940	16.07.2002	3 000 000 000	ŠTÁTNY/Government
Štátne dlhopis 116	SK4120002338	05.09.2002	4 010 000 000	ŠTÁTNY/Government
Štátne dlhopis 136	SK4120002643	26.09.2002	1 500 000 000	ŠTÁTNY/Government
Štátne dlhopis 137	SK4120002676	05.12.2002	3 760 000 000	ŠTÁTNY/Government
Štátne dlhopis 121	SK4120002692	17.12.2002	2 250 000 000	ŠTÁTNY/Government
Štátne dlhopis 164	SK4120003047	17.12.2002	4 000 000 000	ŠTÁTNY/Government
Štátne dlhopis 165	SK4120003054	17.12.2002	2 000 000 000	ŠTÁTNY/Government

EXISTUJÚCE EMISIE DLHOPISOV PRIJATÉ NA TRH KÓTOVANÝCH CENNÝCH PAPIEROV Tabuľka 4
 Existing bond issues admitted to the market of listed securities Table 4

Názov emisie Name of issue	ISIN	ZAČIATOK KÓTOVANIA Start of listing	VÝŠKA EMISIE V SK Amount of issue in Sk	SEKTOR Sector
Harmanecké papierne, a.s. 03	SK4120002916	14.01.2002	250 000 000	PODNIKOVÝ/Corporate
CAC LEASING Slovakia, a.s.	SK4120002650	05.03.2002	300 000 000	PODNIKOVÝ/Corporate
B.O.F., a.s. 04	SK4120002957	16.04.2002	400 000 000	PODNIKOVÝ/Corporate

PREDČASNE SPLATENÉ DLHOPISY V ROKU 2002 Z TRHU KÓTOVANÝCH CENNÝCH PAPIEROV Tabuľka 5
 Prematurely redeemed bonds in 2002 from the market of listed securities Table 5

Názov emisie Name of issue	ISIN	DÁTUM VYRADENIA Exclusion date	VÝŠKA EMISIE V SK Amount of issue in Sk	SEKTOR Sector
Štátne dlhopis 150	SK4120002825	03.07.2002	9 100 000 000	ŠTÁTNY/Government

KÓTOVANÉ SPOLOČNOSTI

Listed Companies

ZOZNAM KÓTOVANÝCH CENNÝCH PAPIEROV KU KONCU ROKA 2002

The List of Listed Securities as of End of the Year 2002

AKCIE / Shares

SPOLOČNOSŤ Company	ISIN	TRH Tier	DY Dividend Yield	P/E Ratio	P/BV Ratio	TRHOVÁ KAP. V SK Market Capitalisation in Sk
PODNIKY/Companies						
Biotika	CS0009013453, SK1120004009	12	0,0%	4,46	0,21	154 979 970
Istrokapitál	SK1110001676	12	0,0%	33,44	1,57	999 000 000
Nafta	CS0009005251	11	3,7%	18,28	0,73	3 492 667 760
Ozeta	CS0005045053	12	0,0%	-0,12	0,13	41 768 700
SES Tlmače	CS0005063056	11	0,0%	-0,15	0,32	118 966 220
Slovakofarma	SK1120004439	11	4,7%	8,49	0,42	1 728 427 710
Slovenská poistovňa	SK1120001062	11	0,0%	15,42	3,24	3 217 500 000
Slovenaft	CS0009004452, SK1120001369	11	5,9%	4,66	0,57	20 609 194 705
VŠZ	CS0005044155, SK112000932	11	0,0%	2,36	0,23	1 863 797 930
BANKY/Banks						
Všeobecná úverová banka	SK1110001437	11	0,0%	8,77	0,79	3 776 328 008
OTP Banka Slovensko	SK1110001452	12	0,0%	42,63	0,12	644 937 220

POUŽITÉ HODNOTY: PRIEMERNÝ KURZ KU KONCU ROKA 2002, DIVIDENDY VYPLATENÉ V ROKU 2002 BRUTTO, ZISK (RESP. STRATA) ZA 2001 PO ZDANENÍ, HODNOTA VLASTNÉHO IMANIA NA KONCI ROKA 2001

Used Values: Average price as of End of the Year 2002, Dividends paid in 2002 before Taxation, Annual Profits (resp. Losses) of 2001 after Taxation, Book Values as of End of the Year 2001

DLHOPISY / Bonds

NÁZOV EMISIE Name of Issue	ISIN	TRH Tier	DÁTUM SPLATNOSTI Maturity Date	ROČNÝ VÝNOS Interest Rate p.a.	MENOVITÁ HODNOTA Face Value	TRHOVÁ KAPITALIZÁCIA v SK Market Capitalisation in Sk
SÚKROMNÝ SEKTOR/Private Sector						
PODNIKY/Companies						
Dlhopis NAFTA	SK4120002585	11	28.7.2005	13,50% fix	100 000	678 000 000
Harmanecké papierne 03	SK4120002916	12	20.6.2006	6M BRIBOR + 1,95%	100 000	252 500 000
MATADOR 03	SK4120002981	11	12.6.2006	6M BRIBOR + 1,80%	10 000	250 000 000
MATADOR 04	SK4120002973	11	12.6.2007	6M BRIBOR + 1,90%	100 000	300 000 000
Dlhopis CAC 1	SK4120002650	12	31.10.2003	11,00% fix	100 000	307 920 000
Banské stavby 2	SK4120003161	12	20.2.2005	6M BRIBOR + 2,20%	100 000	100 000 000
B.O.F. 04	SK4120002957	12	10.9.2004	10,50% fix	10 000	404 400 000
PALMA-TUMYS 3	SK4120002817	11	2.4.2006	11,20% fix	100 000	273 800 000
BANKY/Banks						
Dlhopis Poľnobanka III	SK4110000052	11	12.12.2003	9,00% fix	100 000	797 900 000
Dlhopis BACA I	SK4120002619	11	27.9.2003	8,75% fix	1 000 000	1 019 500 000
VUB dlhopisy IX	SK4120002551	11	4.7.2003	9,10% fix	1 000 000	1 003 500 000
VÚB dlhopisy VII	SK4120001199	11	29.1.2004	DS* + 3,20%	100 000	354 532 420
HZL VÚB IV.	SK4120002593	11	15.8.2005	8,50% fix	1 000 000	250 000 000
HZL VÚB III.	SK4120002536	11	15.5.2005	9,00% fix	1 000 000	100 000 000
HZL VÚB V.	SK4120002668	11	15.12.2005	10,75% fix	1 000 000	252 500 000
HZL VÚB VI.	SK4120002999	11	10.12.2006	7,30% fix	10 000	817 125 000
HZL ISTROBANKA I.	SK4120003021	11	15.4.2007	7,50% fix	100 000	550 300 000
HZL SPO 01	SK4120003294	12	2.7.2007	7,40% fix	100 000	1 106 400 000
HZL Tatra banka 01	SK4120003005	11	14.12.2006	7,50% fix	100 000	657 480 000
VEREJNÝ SEKTOR / Public Sector						
STÁTNE PODNIKY/State owned Companies						
Dlhopis SE 3	SK4120001074	11	5.12.2003	12,30% fix	10 000	1 563 900 000
STÁTNE DLHOPISY/Government Bonds						
Státny dlhopis 122	SK4120002411	11	3.2.2003	12,00% fix	1 000 000	7 035 000 000
Státny dlhopis 123	SK4120002429	11	10.2.2003	12,00% fix	1 000 000	1 117 770 000
Státny dlhopis 125	SK4120002445	11	24.2.2003	10,90% fix	1 000 000	4 028 400 000
Státny dlhopis 126	SK4120002460	11	2.3.2003	10,80% fix	1 000 000	1 578 750 000
Státny dlhopis 128	SK4120002494	11	16.3.2003	10,70% fix	1 000 000	1 543 050 000
Státny dlhopis 130	SK4120002510	11	30.3.2003	9,50% fix	1 000 000	2 008 800 000
Státny dlhopis 131	SK4120002528	11	6.4.2005	9,00% fix	1 000 000	10 875 000 000
Státny dlhopis 132	SK4120002577	11	13.7.2005	8,00% fix	100 000	7 001 400 000
Státny dlhopis 133	SK4120002601	11	17.8.2010	8,50% fix	1 000 000	8 616 624 000
Státny dlhopis 134	SK4120002627	11	21.9.2007	8,00% fix	1 000 000	2 430 243 000
Státny dlhopis 135	SK4120002635	11	28.9.2003	7,95% fix	1 000 000	1 050 000 000
Státny dlhopis 138	SK4120002684	11	2.1.2004	8,10% fix	1 000 000	3 111 900 000
Státny dlhopis 141	SK4120002718	11	18.1.2004	7,95% fix	1 000 000	2 000 000 000
Státny dlhopis 142	SK4120002734	11	30.1.2006	8,00% fix	1 000 000	36 044 280 000
Státny dlhopis 143	SK4120002742	11	30.1.2008	6M BRIBOR	1 000 000	27 796 000 000
Státny dlhopis 144	SK4120002759	11	30.1.2011	6M BRIBOR	1 000 000	20 638 244 800
Státny dlhopis 145	SK4120002767	11	1.2.2003	7,75% fix	1 000 000	2 995 800 000
Státny dlhopis 146	SK4120002775	11	8.2.2004	7,80% fix	1 000 000	2 530 000 000
Státny dlhopis 147	SK4120002783	11	15.2.2004	7,80% fix	1 000 000	5 530 640 000
Státny dlhopis 149	SK4120002809	11	8.3.2003	7,75% fix	1 000 000	9 336 999 000
Státny dlhopis 151	SK4120002833	11	29.3.2008	6M BRIBOR	1 000 000	4 700 000 000
Státny dlhopis 152	SK4120002841	11	29.3.2011	6M BRIBOR	1 000 000	7 497 000 000
Státny dlhopis 161	SK4120002932	11	11.7.2011	12M BRIBOR + 0,32%	1 000 000	3 048 000 000
Státny dlhopis 163	SK4120002965	11	19.9.2011	8,30% fix	1 000 000	2 637 360 000
Státny dlhopis 166	SK4120003120	11	16.1.2007	7,80% fix	1 000 000	7 716 100 000
Státny dlhopis 167	SK4120003138	11	23.1.2003	7,70% fix	1 000 000	2 000 000 000
Státny dlhopis 168	SK4120003153	11	30.1.2004	7,65% fix	1 000 000	2 000 000 000
Státny dlhopis 169	SK4120003179	11	6.2.2003	7,60% fix	1 000 000	2 760 000 000
Státny dlhopis 170	SK4120003187	11	13.2.2007	7,65% fix	1 000 000	5 362 357 000
Státny dlhopis 171	SK4120003195	11	20.2.2003	7,60% fix	1 000 000	3 000 000 000
Státny dlhopis 172	SK4120003203	11	27.2.2004	7,65% fix	1 000 000	2 230 000 000
Státny dlhopis 173	SK4120003211	11	6.3.2003	7,65% fix	1 000 000	1 900 000 000
Státny dlhopis 174	SK4120003229	11	13.3.2012	7,50% fix	1 000 000	9 749 292 000
Státny dlhopis 175	SK4120003237	11	20.3.2003	7,65% fix	1 000 000	1 550 000 000
Státny dlhopis 176	SK4120003245	11	10.4.2003	7,72% fix	1 000 000	1 700 000 000
Státny dlhopis 178	SK4120003252	11	24.4.2003	7,74% fix	1 000 000	1 800 000 000
Státny dlhopis 179	SK4120003260	11	9.5.2003	8,00% fix	1 000 000	200 000 000
Státny dlhopis 181	SK4120003278	11	22.5.2003	8,00% fix	1 000 000	90 000 000
Státny dlhopis 182	SK4120003286	11	29.5.2005	8,25% fix	100 000	1 335 486 600
Státny dlhopis 183	SK4120003310	11	5.6.2003	8,30% fix	100 000	888 272 600
Státny dlhopis 184	SK4120003336	11	12.6.2012	8,00% fix	100 000	350 000 000
Státny dlhopis 185	SK4120003344	11	19.6.2003	8,40% fix	100 000	3 044 400 000
Státny dlhopis 186	SK4120003369	11	26.6.2003	8,40% fix	100 000	3 009 900 000
Státny dlhopis 187	SK4120003625	11	18.12.2004	5,00% fix	100 000	6 970 000 000

11 ... Hlavný kótovaný trh/Main Listed Market, 12 ... Paralelný kótovaný trh/Parallel Listed Market

* DS ... Diskontná sadzba NBS (6,50% od 18.11.2002)/Discount Rate of the Central Bank (6,50% from November 11, 2002)

ALLIANZ - SLOVENSKÁ POIŠTOVŇA, a.s.

EMITENT/Issuer:

Allianz - Slovenská poisťovňa, a.s.

ADRESA/Address:

Dostojevského rad 4

815 74 Bratislava

+421 2 59 632 310

+421 2 59 632 565

TEL:

FAX:

CENNÝ PAPIER PRIJATÝ NA KÓTOVANÝ TRH BURZY/

Security admitted to the listed market of the Stock Exchange on:

22.04.2002 / 04/22/2002

DRUH/Type:

AKCIA / Share

ISIN/ISIN:

SK1120001062

MENOVITÁ HODNOTA/Nominal value:

1.000,- SK / Sk 1,000

POČET CP V EMISII/Number of securities in issue:

1 500 000

DÁTUM VYDANIA/Date of issue:

31.5.1995 (séria 01, 02, 03) / 05/31/1995 (series 01, 02 and 03)

	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.9.2002 (tis. Sk)
Základné imanie/Share capital	3 500 000	3 500 000	4 130 000	4 130 000
Čistý zisk/Net Profit	46 563	103 521	574 323	-1 228 345
Dividenda/Dividend (Sk)	0	0	0	
Počet zamestnancov/Number of employees	3 553	3 560	3 628	na

SLOVENSKÉ ÚČTOVNÉ ŠTANDARDY-NEKONSOLIDOVANÉ

Slovak AS - not consolidated

SÚVAHA Balance Sheet	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.9.2002 (tis. Sk)
Aktiva/Total Assets	31 250 076	30 206 376	33 986 129	32 734 741
Nehmotný majetok/Intangible assets	547 880	439 478	592 989	481 014
Finančné umiestnenie/Financial placements	27 068 975	27 187 574	30 149 069	29 304 494
Pozemky a stavby/Lands and building	3 933 657	4 133 182	4 184 883	4 196 823
Fu v podnikoch tretích osôb/Financial investments in third-party companies	4 820 993	2 659 572	2 124 434	382 284
Ostatné finančné umiestnenie/Other financial placements	18 314 325	20 394 820	23 839 752	24 725 387
Pohľadávky/Receivables	1 285 462	632 908	919 463	1 417 903
Ostatné aktiva	1 513 748	1 267 807	1 364 763	810 420
Hmotný IM/Tangible assets	1 017 470	803 191	555 552	549 210
Zásoby/Inventory	11 360	90	83	89
Pokladničné hodnoty a ostatný finančný majetok/Cash and other financial assets	484 918	464 526	809 128	261 121
Účty časového rozlíšenia	716 059	678 609	959 845	720 910
Celkové pasíva	31 250 076	30 206 376	33 986 129	32 734 741
Základné imanie a fondy	3 634 856	3 526 510	2 191 251	3 973 876
Základné imanie	3 500 000	3 500 000	4 130 000	4 130 000
Kapitálové fondy	54 170	-19 738	-1 969 755	-231 306
Fondy zo zisku	80 686	46 248	31 006	75 182
Rezervy poisťovne	25 032 605	25 255 951	27 335 257	26 678 373
Rezervy na krytie záväzkov z Fu	0	0	0	0
Rezerva na ostatné riziká a straty	1 385 339	228 039	676 859	196 643
Vklady pri pasívnom zaistovaní	0	0	0	0
Záväzky	929 201	739 950	2 697 397	2 047 790
Účty časového rozlíšenia	221 512	446 215	542 192	613 463
HV minulých rokov	0	-93 810	-31 150	452 941
HV bežného účtovného obdobia	46 563	103 521	574 323	-1 228 345

SKRÁTENÝ VÝKAZ ZISKOV A STRÁT Summarized Profit and Loss Statement	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.9.2002 (tis. Sk)
TECHNICKÝ ÚČET K NEŽIVOTNÉMU POISTENIU				
Predpísané hrubé poisťné, očistené	7 671 099	8 312 160	9 364 521	5 558 150
Náklady na poistné plnenia, očistené	6 295 734	5 405 091	6 565 873	3 783 773
Zmena stavu ostatných rezerv	-4 194	193 620	44 495	45 370
Prémie a zľavy	475 715	479 938	452 647	330 756
Zmena stavu rezerv na mimoriadne riziká	294 133	149 152	72 077	-117 977
TECHNICKÝ ÚČET K ŽIVOTNÉMU POISTENIU				
Predpísané hrubé poisťné, očistené	3 621 181	4 084 139	4 536 263	3 343 102
Náklady na poistné plnenia, očistené	3 116 233	3 276 129	3 598 647	2 734 037
Zmena stavu ostatných rezerv	-936 236	251 439	994 017	539 216
NETECHNICKÝ ÚČET				
Výsledok tech. účtu k NP	1 185 486	713 095	160 597	-249 616
Výsledok tech. účtu k ŽP	19 549	-1 678 697	590 746	-1 534 066
Výnosy z finančného umiestnenia	3 811 388	2 403 600	1 170 215	3 818 371
Náklady na finančné umiestnenie	2 731 985	1 760 469	619 827	3 415 900
HV z bežnej činnosti	1 388 489	102 062	737 161	-1 169 024
Mimoriadny HV	-1 322 277	25 316	-162 838	-59 321
HV účtovného obdobia	46 563	103 521	574 323	-1 228 345

Slovenská poisťovňa, a. s. (SP), je univerzálnou poisťovňou, ktorá pôsobí na slovenskom poistnom trhu viac ako tridsať rokov. Poisťuje životné, zodpovednosťné, majetkové a úrazové riziká a svojím klientom ponúka viac ako 200 poistných produktov, čo predstavuje najširšiu ponuku na slovenskom poistnom trhu. V roku 2000 vláda SR schválila Koncepciu privatizácie Slovenskej poisťovne, a. s. Vítazom tendra na kúpu majoritného podielu Slovenskej poisťovne sa stala spoločnosť Allianz AG. Zmluvu o predaji štátneho podielu vo výške 66,79 % v Slovenskej poisťovni uzavrel Fond národného majetku SR so spoločnosťou Allianz AG dňa 1. 2. 2002. Konečná cena za predaj 66,79 % štátneho podielu v Slovenskej poisťovni, a. s. nemeckej Allianz AG predstavovala po prepočte na slovenské koruny 6,36 mld. Sk. Demonopolizácia zákonného poistenia a presun zákonného poistenia za škodu pri pracovnom úrade alebo chorobe z povolania výrazne znížili podiel SP na poistnom trhu v SR. V neživotnom poistení klesol z vyše 50 % v minulom roku na 37 % ku koncu júna 2002. Zniženie trhového podielu v životnom poistení bolo miernejšie. Kým v závere minulého roka pokrývala SP približne 33 % trhu, v závere prvého polroku 2002 sa podiel znížil na 29,7 %. Dňa 13.12.2002 akcionári akciovnej spoločnosti Slovenská poisťovňa na mimoriadnom valnom zhromaždení schválili zmluvu o zlúčení SP s a.s. Allianz poisťovňa. Mimoriadne valné zhromaždenie rozhodlo aj o zvýšení základného imania SP takmer o 1,739 mld. Sk.

Slovenská poisťovňa, a.s. dosiahla k 30.9.2002 stratu 1,2 mld. Sk. Dôvodom plánovanej straty bolo najmä zaúčtovanie záporného oceňovacieho rozdielu vo výške 1,760 mld. Sk pri predaji akcií a.s. Investičná a rozvojová banka. SP plánuje ukončiť celoročné hospodárenie v červených číslach, čo je však v súlade s obchodným plánom poisťovne. Pri zápornom výsledku nie je predpoklad vyplatenia dividend, čo v prvej polovici novembra 2002 Allianz zverejnil i vo svojej ponuke na prevzatie akcií Slovenskej poisťovne. K 30.9.2002 vykázala Slovenská poisťovňa, a.s. predpísané poistné vo výške 10,375 mld. Sk. Z toho predpis v životnom poistení dosiahlo 3,364 mld. Sk a v neživotnom 7,010 mld. Sk. Stav rezerv bol k ultimu septembra 2002 na úrovni 26,678 mld. Sk. Obchodná produkcia Slovenskej poisťovne za prvých deväť mesiacov roka 2002 dosiahla 5,403 mld. Sk, z toho v životnom poistení 877 mil. Sk a v neživotnom 4,526 mld. Sk.

Dňa 13.11.2002 Allianz AG, ktorý je majoritným akcionárom poisťovne, vyhlásil ponuku na prevzatie akcií SP znejúcich na meno s nominálnou hodnotou 1000 Sk. Cena za jednu akciu predstavovala 2178 Sk a ponuka trvala do 17.12.2002. K 11.12.2002 predstavoval podiel Allianzu AG na základnom imaní SP 93,06 %.

Slovenská poisťovňa (j.s.c.) is a universal insurance company that has been operating on the Slovak insurance market for more than thirty years. Slovenská poisťovňa (SP) provides insurance for life, responsibility, property and injury risks and offers more than 200 insurance products to its clients, which represents the broadest product range on the Slovak insurance market. In the year 2000, the Slovak government approved a Privatisation Concept for Slovenská poisťovňa. A tender for purchase of a majority share in SP was won by Allianz AG. On 1 February 2002, the National Property Fund signed an agreement on the sale of a state share (66.79%) in Slovenská poisťovňa with Allianz AG. The final price for the sale of the 66.79-percent share in SP to the German Allianz AG amounted to 6.36 billion Sk (converted into the Slovak currency). De-monopolisation of third-party insurance coupled with a shift of third-party insurance for damages from on-the-job accident and occupational disease have significantly reduced SP's share on the Slovak insurance market. Its share in non-life insurance has dropped from over 50% (2001) to 37% (end of June 2002). The market share in life insurance has not decreased so significantly. While SP had approximately a 33-percent market share at the end of 2001, it fell to 29.7% at the end of the first half 2002. At an extraordinary general meeting on 13 December 2002, the shareholders of the joint-stock company Slovenská poisťovňa approved an agreement on merger with the insurance company Allianz. The extraordinary general meeting also decided to increase the registered capital of Slovenská poisťovňa by nearly 1.739 billion Sk.

As of 30 September 2002, Slovenská poisťovňa posted a loss of 1.2 billion Sk. The main reason for the projected loss was the fact that the company had to factor in a negative pricing difference (in the amount of 1.760 billion Sk) for the sale of shares of Investičná a rozvojová banka (j.s.c.). SP expects to end the year in red numbers which, however, is in line with the company's sales plan. Dividends are unlikely to be paid out with a negative economic result under way, and Allianz already disclosed this fact in its offer to take over the shares of Slovenská poisťovňa in early November 2002. As of 30 September 2002, Slovenská poisťovňa recorded a premium income of 10.375 billion Sk. Out of this amount, the income from life-insurance premium totalled 3.364 billion Sk and income from non-life insurance amounted to 7.010 billion Sk. As of the end of September 2002, SP's reserves amounted to 26.678 billion Sk. For the first nine months of 2002, the commercial production of Slovenská poisťovňa totalled 5.403 billion Sk, of which life insurance accounted for 877 million Sk and non-life insurance for 4.526 billion Sk.

On 13 November 2002, the majority shareholder Allianz AG announced an offer to take over the bearer shares of SP with a nominal value of 1,000 Sk. The price per one share was 2,178 Sk and the offer was effective until 17 December 2002. As of 11 December 2002, Allianz AG's share in the registered capital of SP represented 93.06%.

BANSKÉ STAVBY, a.s. Prievidza

EMITENT/Issuer:

ADRESA/Address:

TEL:

FAX:

BANSKÉ STAVBY, a.s.

Košovská cesta 16

971 74 Prievidza

+421 46 51 90 111

+421 46 54 24 494

CENNÝ PAPIER PRIJATÝ NA KÓTOVANÝ TRH BURZY/

Security admitted to the listed market of the Stock Exchange on:

15.04.2002 / 04/15/2002

DRUH/Type:

DLHOPIS / Bond

ISIN/ISIN:

SK4120003161

MENOVITÁ HODNOTA/Nominal value:

100.000,- SK / Sk 100,000

POČET CP V EMISII/Number of securities in issue:

1 000

DÁTUM VYDANIA/Date of issue:

20.2.2002 (séria 01) / 02/20/2002 (series 01)

	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.6.2002 (tis. Sk)
Základné imanie/Share capital	50 000	50 000	50 000	50 000
Vlastné imanie/Equity	179 940	212 179	232 811	246 554
Čistý zisk/Net Profit	14 315	32 759	21 673	14 317
Dividenda/Dividend (Sk)	0	0	0	0
Počet zamestnancov/Number of employees	464	399	526	508

SLOVENSKÉ ÚČTOVNÉ ŠTANDARDY-NEKONSOLIDOVANÉ

Slovak AS - not consolidated

SÚVAHA Balance Sheet	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.6.2002 (tis. Sk)
Aktiva/Total Assets	581 608	535 935	530 511	569 433
Stále aktiva/Fixed assets	322 681	258 292	263 138	260 728
Nehmotný IM/Intangible assets	564	162	449	377
Hmotný IM/Tangible assets	257 402	212 809	185 401	177 049
Finančné investície/Financial investments	64 715	45 321	77 288	83 302
Obecné aktiva/Current assets	247 304	268 462	249 719	293 746
Zásoby/Inventory	15 134	13 468	21 893	21 785
Dlhodobé pohľadávky/Long-term receivables	0	0	0	0
Krátkodobé pohľadávky/Short-term receivables	85 380	107 430	142 349	170 422
Finančný majetok/Financial accounts	146 790	147 564	85 477	101 539
Ostatné aktiva/Other assets	11 623	9 181	17 654	14 959
Pasíva/Total capital and liabilities	581 608	535 935	530 511	569 433
Vlastné imanie/Equity	179 940	212 179	232 811	246 554
Základné imanie/Share capital	50 000	50 000	50 000	50 000
Kapitálové fondy/Capital funds	7 802	7 802	7 802	7 802
Fondy zo zisku/Funds from profit	8 241	9 000	10 617	11 000
Hosp. výsledok minulých období/Retained earnings	99 582	112 618	142 719	163 435
Hosp. výsledok bežného účtovného obdobia/Profit and loss of current accounting period	14 315	32 759	21 673	14 317
Cudzie zdroje/Liabilities	324 464	302 956	267 068	288 767
Rezervy/Reserves	74 163	80 853	69 067	71 270
Dlhodobé záväzky/Long-term liabilities	206 914	181 522	159 275	170 175
Krátkodobé záväzky/Short-term liabilities	32 387	40 581	38 726	47 322
Bankové úvery a výpomoci/Bank loans and subsidies	11 000	0	0	0
Ostatné pasíva/Other liabilities	77 204	20 800	30 632	34 112

SKRÁTENÝ VÝKAZ ZISKOV A STRÁT Summarized Profit and Loss Statement	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.6.2002 (tis. Sk)
Tržby za predaj tovaru/Revenues from goods sold	6 435	1 584	261	316
Náklady na predaný tovar/Cost of goods sold	6 022	1 497	245	303
Obchodná marža/Gross margin	413	87	16	13
Výroba/Operation	416 721	394 290	479 337	242 772
Výrobná spotreba/Consumption from operation	202 818	185 981	275 645	134 129
Pridaná hodnota/Value added	214 316	208 396	203 708	108 656
Odpisy/Depreciation	51 024	48 689	38 302	15 309
Prevádzkový HV/Net operating result	28 259	25 988	32 597	18 032
Finančný HV/Net result from financial activities	-7 912	20 023	-2 323	-4 510
Dah z príjmov za bežnú činnosť/Income tax on normal activity	8 119	12 286	10 599	0
HV za bežnú činnosť/Net result after taxes	12 228	33 725	19 675	13 522
Mimoriadny HV/Net result from extraordinary activities	2 087	-966	1 998	795
HV za účtovné obdobie/Net result for the accounting period	14 315	32 759	21 673	14 317

BANSKÉ STAVBY, a.s. Prievidza

Banské stavby, a.s. Prievidza vznikli v roku 1994 a špecializujú sa na stavebné práce v podzemí, výstavbu diaľničných tunelov, vodných privádzačov, výstavbu vodovodov, kanalizácií, kolektorov a bansko-stavebné práce. Do ich sortimentu patria aj špeciálne sanačné a injektážne technológie, výstavba čističiek odpadových vôd, ale aj stavby občianskej vybavenosti. Spoločnosť pretransformovala svoju činnosť z banskej do podzemnej a inžinierskej výstavby v roku 1990 v dôsledku zníženia investícii do baní s následným veľkým útlmom banských činností. V priebehu siedmych rokov preinvestovala firma 240 mil. Sk predovšetkým do modernizácie strojného zariadenia. Prostredníctvom obchodného zastúpenia v Prahe je stále súčasťou stavebného trhu v ČR. Prevažnú časť zákaziek v zahraničí získava firma v oblasti výstavby tunelov. Najvýznamnejšou zákazkou v roku 2001 boli práce na výstavbe diaľničného tunela Branisko. Už štvrtý rok funguje spolupráca so Slovinskou, kde v súčasnosti spolu s renomovanou talianskou firmou budujú diaľničný tunel Trojane v dĺžke 2 x 2900 metrov. V novembri 2002 akciová spoločnosť Banské stavby Prievidza podpísala kontrakt s investorem diaľničného tunela Kastelec v Slovinsku - firmou DARS. Na tejto zákazke sa spoločnosť bude podieľať ako subdodávateľ hlavného investora, ktorý okrem pracovnej sily bude dodávať aj strojové zariadenie a materiál.

Banské stavby, a.s. Prievidza v prvom polroku roku 2002 dosiahli zisk 14,3 mil. Sk a tržby z predaja vlastných výrobkov a služieb vo výške takmer 241,9 mil. Sk. Objem výroby vo finančnom vyjadrení predstavoval 242,7 mil. Sk. Spoločnosť v období od januára do júna 2002 zaznamenala prevádzkový zisk viac ako 18 mil. Sk a stratu z finančných operácií, ktorá presiahla 4,5 mil. Sk. Banské stavby vytvorili pridanú hodnotu 108,6 mil. Sk. Aktíva spoločnosti sa od roku 1995 zvýšili o 45 % a v súčasnosti predstavujú 569,4 mil. Sk. Na aktívach sa takmer v rovnakom pomere podielajú stále aktiva a obežné aktíva. Od roku 1995 sa spoločnosti úspešne darilo znižovať podiel cudzích zdrojov na pasívach a posilňovať spoločnosť vlastným kapitáлом, ktorý si akcionári ponechávali v prospech rastu spoločnosti na úkor dividend. Od roku 1995 do 30.6.2002 sa pomer vlastných zdrojov k cudzím zdrojom zmenil z 12 : 88 na 43 : 57. Spoločnosť plánuje v roku 2002 dosiahnuť zisk po zdanení na úrovni 15 mil. Sk.

Banské stavby (j.s.c.) Prievidza was founded in 1994 and specialises in underground construction work, construction of motorway tunnels, water conduits, water piping, sewage systems, collectors and mining-construction work. The company also offers specialised restoration and injection technology, construction of sewage-cleaning plants, as well as construction of civic amenities. In 1990, the company shifted its focus from mining to underground and civic-engineering construction as a result of lowered investments in mines and a consequential extensive reduction of mining activity. In the course of seven years, Banské Stavby Prievidza spent 240 million Sk on investments, primarily in the modernisation of machinery equipment. The company is still active in the Czech Republic's construction market through its trade agency located in Prague. A major part of the company's foreign orders comes from tunnel construction. In 2001, the most important order was the construction work on the motorway tunnel Branisko. It has been already four years of co-operation of Banské stavby with Slovenia, where the company currently builds the motorway tunnel Trojane (2 x 2,900 meters-long) together with a renowned Italian company. In November 2002, the joint-stock company Banské stavby Prievidza signed a contract with DARS - the investor of the motorway tunnel Kastelec in Slovenia. The company will participate in this project as a subcontractor of the main investor which, in addition to workforce, will supply machinery and materials.

In the first half of the year 2002, the joint-stock company Banské stavby Prievidza recorded a profit of 14.3 million Sk; the revenues from own products and services amounted to nearly 241.9 million Sk. Production output, in financial terms, amounted to 242.7 million Sk. In the period from January to June 2002, the company recorded an operating profit exceeding 18 million Sk and a loss from financial operations over 4.5 million Sk. Banské stavby created an added value of 108.6 million Sk. The company's assets have increased since 1995 by 45% and presently amount to 569.4 million Sk. Fixed assets and current assets have almost identical share in total assets. Since 1995, the company has successfully reduced the not-own capital/liabilities ratio and strengthened itself with own capital, which the shareholders have kept in order to allow the company to grow, to the detriment of dividends. In the period from the year 1995 to 30 June 2002, the own capital to not-own capital ratio has changed from 12:88 to 43:57. For the year 2002, the company projects an after-tax profit of 15 million Sk.

BIOTIKA, a.s. Slovenská Ľupča

EMITENT/Issuer:

ADRESA/Address:

TEL:

FAX:

BIOTIKA, a.s.

Priboj 335

976 13 Slovenská Ľupča

+421 48 4368 111

+421 48 4787 062

CENNÝ PAPIER PRIJATÝ NA KÓTOVANÝ TRH BURZY/

Security admitted to the listed market of the Stock Exchange on:

DRUH/Type:

ISIN/ISIN:

MENOVITÁ HODNOTA/Nominal value:

POČET CP V EMISII/Number of securities in issue:

DÁTUM VYDANIA/Date of issue:

26.3.1993 / 03/26/1993

AKCIA / Share

CS0009013453

1.000,- SK / Sk 1,000

770 950

29.3.1993 (séria 01) / 03/29/1993 (series 01)

28.7.1993 (séria 02) / 07/28/1993 (series 02)

CENNÝ PAPIER PRIJATÝ NA KÓTOVANÝ TRH BURZY/

Security admitted to the listed market of the Stock Exchange on:

DRUH/Type:

ISIN/ISIN:

MENOVITÁ HODNOTA/Nominal value:

POČET CP V EMISII/Number of securities in issue:

DÁTUM VYDANIA/Date of issue:

3.7.1997 / 07/03/1997

AKCIA / Share

SK1120004009

1.000,- SK / Sk 1,000

212 249

14.3.1997 (séria 01) / 03/14/1997 (series 01)

	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.6.2002 (tis. Sk)
Základné imanie/Share capital	983 480	983 480	983 480	983 480
Vlastné imanie/Equity	899 408	806 110	845 615	922 650
Čistý zisk/Net Profit	-196 596	-93 018	39 505	77 061
Dividenda/Dividend (Sk)	0	0	0	0
Počet zamestnancov/Number of employees	1 118	1 134	1 061	1 050

SLOVENSKÉ ÚČTOVNÉ ŠTANDARDY-NEKONSOLIDOVANÉ

Slovak AS - not consolidated

SÚVAHA Balance Sheet	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.6.2002 (tis. Sk)
Aktiva/Total Assets	2 209 150	2 018 665	1 951 025	1 960 264
Stále aktiva/Fixed assets	1 441 486	1 436 580	1 388 675	1 360 936
Nehmotný IM/Intangible assets	45 652	62 403	85 558	77 838
Hmotný IM/Tangible assets	1 166 337	1 138 589	1 066 238	1 048 664
Finančné investície/Financial investments	229 497	235 588	236 879	234 434
Obežné aktiva/Current assets	662 489	547 121	551 443	580 104
Zásoby/Inventory	217 973	169 423	188 562	204 928
Dlhodobé pohľadávky/Long-term receivables	10	12 380	11 380	11 380
Krátkodobé pohľadávky/Short-term receivables	443 144	360 857	331 062	357 646
Finančný majetok/Financial accounts	1 362	4 461	20 439	6 150
Ostatné aktiva/Other assets	104 994	34 773	10 716	19 224
Pasíva/Total capital and liabilities	2 209 150	2 018 665	1 951 025	1 960 264
Vlastné imanie/Equity	899 408	806 110	845 615	922 650
Základné imanie/Share capital	983 480	983 480	983 480	983 480
Kapitálové fondy/Capital funds	127 846	127 566	127 566	127 731
Fondy zo zisku/Funds from profit	0	0	0	1 975
Hosp. výsledok minulých období/Retained earnings	-15 322	-211 918	-304 936	-267 597
Hosp. výsledok bežného účtovného obdobia/Profit and loss of current accounting period	-196 596	-93 018	39 505	77 061
Cudzie zdroje/Liabilities	1 237 048	1 149 025	1 018 540	976 855
Rezervy/Reserves	96 357	32 082	1 123	65 863
Dlhodobé záväzky/Long-term liabilities	1 616	7	4 393	4 393
Krátkodobé záväzky/Short-term liabilities	341 373	365 195	355 183	332 321
Bankové úvery a výpomoci/Bank loans and subsidies	797 702	751 741	657 841	574 278
Ostatné pasíva/Other liabilities	72 694	63 530	86 870	60 759

SKRÁTENÝ VÝKAZ ZISKOV A STRÁT Summarized Profit and Loss Statement	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.6.2002 (tis. Sk)
Tržby za predaj tovaru/Revenues from goods sold	96 718	69 546	56 664	23 197
Náklady na predaný tovar/Cost of goods sold	85 056	59 326	50 410	22 196
Obchodná marža/Gross margin	11 662	10 220	6 254	1 001
Výroba/Operation	1 484 271	1 528 842	1 896 622	1 104 369
Výrobná spotreba/Consumption from operation	1 095 326	1 058 829	1 317 803	750 974
Pridaná hodnota/Value added	400 607	480 233	585 073	354 396
Odpisy/Depreciation	154 239	139 525	129 568	60 768
Prevádzkový HV/Net operating result	-26 674	79 530	144 650	123 419
Finančný HV/Net result from financial activities	-168 711	-167 024	-106 576	-41 800
Dan za príjemov za bežnú činnosť/Income tax on normal activity	-4 900	882	-1 511	0
HV za bežnú činnosť/Net result after taxes	-190 485	-88 376	39 585	81 619
Mimoriadny HV/Net result from extraordinary activities	-6 111	-4 642	-80	-4 558
HV za účtovné obdobie/Net result for the accounting period	-196 596	-93 018	39 505	77 061

BIOTIKA, a.s. Slovenská Ľupča

Spoločnosť Biotika so sídlom v Slovenskej Ľupči bola založená v roku 1953 ako štátne podnik v rámci koncernu SPOFA, ktorý zastrešoval všetky farmaceutické výrobné podniky v bývalom Československu. Na akciovú spoločnosť sa pretransformovala v roku 1992, kedy začal aj proces privatizácie. Spoločnosť patrí v súčasnosti medzi najväčších výrobcov penicilinových substancií v strednej Európe, predovšetkým penicílinu G a penicílinu V. Okrem výroby farmaceutických substancií ďalšou významnou oblasťou podnikania akciovej spoločnosti Biotika je výroba doplnkov výživy hospodárskych zvierat.

V roku 2001 sa Biotike a.s. podarilo predať najväčšie množstvo penicilínových substancií v histórii spoločnosti. Predaj substancií predstavoval 75 % z celkovej produkcie podniku, ďalej nasledoval humánnu a veterinárnu sortiment so 16 % a prípravky pre krmivoňstvo 9 %. Export za rok 2001 dosiahol 84 % z celkového podielu tržieb. Najvýznamnejšími exportnými teritóriami boli Kanada, Izrael, Juhoafrická republika, Thajsko, India, Kórea a Japonsko.

Na kladnom hospodárskom výsledku v roku 2001, ktorý sa podarilo dosiahnuť po niekoľkých stratových obdobiah, sa podieľalo niekoľko významných faktorov. Dosiahnuté výsledky pozitívne ovplyvnili najmä zvýšenie podielu Biotiky a.s. na svetovom trhu s predajmi penicílinu V, rozšírenie predaja na nové teritóriá, zvýšenie podielu priameho predaja konečným zákazníkom zo vyšše predajné ceny, zvýšenie priemernej predajnej ceny penicílinu G v porovnaní s rokom 2000 o 21 %, náраст predaja dextranov, predaj sŕnej aminokyseliny, optimalizácia nákladov a zníženie počtu pracovníkov. Na hospodárenie podniku v roku 2001 najviac vplýval takmer dvojnásobný náраст prevádzkového zisku, ktorý pri prevádzkových výnosoch 2,215 mld. Sk dosiahol 144,65 mil. Sk. K zlepšeniu hospodárenia napomohlo aj medziročné zníženie finančnej straty o 60 mil. Sk. Investície v roku 2001 vo výške 46,16 mil. Sk smerovali do znižovania nákladovosti a ochrany životného a pracovného prostredia. V roku 2002 spoločnosť v rámci stratégie firmy pokračovala v dopĺňaní a obnovovaní technologického vybavenia hlavne výrobných prevádzok. Farmaceutická spoločnosť hospodárala v prvom polroku roku 2002 so ziskom na úrovni 77,1 mil. Sk, čo v medziročnom porovnaní znamená zlepšenie hospodárenia o vyše 50 mil. Sk. Tržby za predaj tovaru, vlastných výrobkov a služieb celkovo dosiahli 829 mil. Sk. Podnik v sledovanom období vytvoril pridanú hodnotu vo výške 354,4 mil. Sk. Aktíva spoločnosti sa za posledné štyri roky znížili o 20 %, v prvom polroku 2002 však oproti roku 2001 mierne vzrástli na 1,96 mld. Sk, čím sa zvýšil podiel stálych aktív na celkových aktívach na 69,43 %. Podiel obežných aktív sa každoročne mierne zvyšuje, k polroku 2002 ich podiel na celkových aktívach predstavoval 29,59 %, čo je dôsledok rastu krátkodobých pohľadávok (k polroku 2002 vo výške 357 mil. Sk). Základné imanie sa v minulosti nemenilo, v súčasnosti je vo výške 983,48 mil. Sk. Podiel cudzích zdrojov sa spoločnosť darí neustále znižovať, v súčasnosti Biotika dosahuje optimálny pomér cudzích a vlastných zdrojov. Rozhodujúcu časť vlastných zdrojov krytie majetku pritom tvorí základné imanie, cudzie zdroje sú z približne 44 % tvorené dlhodobými úvermi.

Hlavnými akcionármi spoločnosti sú G.V. Pharma, a.s. so 42,2 %, ďalej VÚB, a.s. s 22,7 % a Moorgate Securities Ltd. so 7 %. Ostatné akcie sú v rukách právnických a fyzických osôb.

Biotika, based in Slovenská Ľupča, was founded in 1953 as a state-owned company and part of the SPOFA Group, which comprised all pharmaceutical manufacturers in the former Czechoslovakia. Biotika was transformed into a joint-stock company in 1992, along with the start of privatisation process. The company currently ranks among the biggest producers of penicillin substances in the Central Europe, primarily in terms of G-penicillin and V-penicillin. In addition to the production of pharmaceutical substances, the joint-stock company Biotika also produces supplementary nutrition for farm animals.

In 2001, Biotika managed to sell the largest volume of penicillin substances in the company's history. The sale of substances represented 75% of the company's overall production, followed by human and veterinary assortment (16%) and fodder substances (9%). Export in the year 2001 accounted for 84% of total revenues. The most important export territories include Canada, Israel, South Africa, Thailand, India, Korea and Japan.

A positive economic result in 2001, which Biotika achieved after several years of loss, was caused by various important factors such as: increase of Biotika's share in the world market for V-penicillin (the crucial factor), expansion of sales to new territories, increase of direct sale to end customers at higher selling prices, increase of the average selling price of G-penicillin by 21% in comparison with the year 2000, increase in the sale of dextrans, the sale of sulphuric amino acid, optimisation of costs and cuts in the number of employees. What had the most important effect on the company's economy in 2001 was a nearly twofold increase of operating profit, which amounted to 144.65 million Sk, with operating revenues totalling 2.215 billion Sk. Better performance results were also due to a decrease of financial loss by 60 million Sk on a year-on-year basis. Investments in 2001, which amounted to 46.16 million Sk, focused on the reduction of expenses and protection of living and working conditions. In 2002 the company, within the framework of its corporate strategy, continued supplementing and restoring its technological equipment, primarily in production facilities. For the first half of 2002, Biotika posted a profit of 77.1 million Sk, which is a 50-million increase in a year-on-year comparison. The revenues from merchandise, own products and services amounted to 829 million Sk in total. In the period under consideration, the company generated an added value of 354.4 million Sk. Assets have decreased in the last four years by 20%. Nevertheless, in the first half of 2002 they slightly increased (compared to the year 2001) to 1.96 billion SK, which caused the fixed assets/total assets ratio to rise to 69.43 %. The current assets/total assets ratio has been slightly increasing every year. As of the half-year 2002, the ratio was at 29.59%, which is the result of growing short-term receivables (357 million Sk as of the half-year 2002). Registered capital has not changed in the recent years and currently amounts to 983.48 million Sk. The company has been continuously lowering the share of not-own capital. At present Biotika has an optimum not-own capital/own capital ratio. Registered capital represents the most substantial part of own resources; long-term loans account for approximately 44% of not-own capital.

Biotika's main shareholders and their shares in the company: GV Pharma (j.s.c.) 42.2%, VÚB (j.s.c.) 22.7% and Moorgate Securities Ltd 7%. The remaining shares are held by various legal and physical persons.

B.O.F. , a.s. Bratislava

EMITENT/Issuer:

B.O.F., a.s.

ADRESA/Address:

Miletičova 1

TEL:

821 08 Bratislava

FAX:

+421 2 55 571 012

+421 2 55 423 176

CENNÝ PAPIER PRIJATÝ NA KÓTOVANÝ TRH BURZY/

Security admitted to the listed market of the Stock Exchange on:

16.4.2002 / 04/16/2002

DRUH/Type:

DLHOPIS / Bond

ISIN/ISIN:

SK4120002957

MENOVITÁ HODNOTA/Nominal value:

10.000,- SK / Sk 10,000

POČET CP V EMISII/Number of securities in issue:

40 000

DÁTUM VYDANIA/Date of issue:

10.9.2001 (séria 01) / 09/10/2001 (series 01)

	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.6.2002 (tis. Sk)
Základné imanie/Share capital	100 000	100 000	200 000	200 000
Vlastné imanie/Equity	171 431	181 535	285 060	351 259
Čistý zisk/Net Profit	20 915	22 104	51 225	81 198
Dividenda/Dividend (Sk)	na	na	na	na
Počet zamestnancov/Number of employees	24	24	76	81

SLOVENSKÉ ÚČTOVNÉ ŠTANDARDY-NEKONSOLIDOVANÉ

Slovak AS - not consolidated

SÚVAHA Balance Sheet	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.6.2002 (tis. Sk)
Aktiva/Total Assets	1 770 868	1 771 174	4 414 294	5 160 148
Stále aktiva/Fixed assets	1 353 467	1 511 898	4 011 775	4 861 276
Nehmotný IM/Intangible assets	7 663	6 526	4 027	1 557
Hmotný IM/Tangible assets	1 249 947	1 409 448	4 002 748	4 839 219
Finančné investície/Financial investments	95 857	95 924	5 000	20 500
Obežné aktiva/Current assets	393 792	242 270	373 221	276 707
Zásoby/Inventory	22	1 320	2 427	3 328
Dlhodobé pohľadávky/Long-term receivables	0	0	0	0
Krátkodobé pohľadávky/Short-term receivables	198 502	65 426	193 654	203 805
Finančný majetok/Financial accounts	195 268	175 524	177 140	69 574
Ostatné aktiva/Other assets	23 609	17 006	29 298	22 165
Pasíva/Total capital and liabilities	1 770 868	1 771 174	4 414 294	5 160 148
Vlastné imanie/Equity	171 431	181 535	285 060	351 259
Základné imanie/Share capital	100 000	100 000	200 000	200 000
Kapitálové fondy/Capital funds	31 677	31 677	0	0
Fondy zo zisku/Funds from profit	10 000	15 000	16 200	25 000
Hosp. výsledok minulých období/Retained earnings	8 839	12 754	17 635	45 061
Hosp. výsledok bežného účtovného obdobia/Profit and loss of current accounting period	20 915	22 104	51 225	81 198
Cudzie zdroje/Liabilities	981 740	975 262	2 743 778	3 241 239
Rezervy/Reserves	17 562	11 623	26 895	39 364
Dlhodobé záväzky/Long-term liabilities	346 436	298 531	1 035 061	1 139 542
Krátkodobé záväzky/Short-term liabilities	15 989	20 258	61 663	110 567
Bankové úvery a výpomoci/Bank loans and subsidies	601 753	644 850	1 620 159	1 951 766
Ostatné pasíva/Other liabilities	617 697	614 377	1 385 456	1 567 650

SKRÁTENÝ VÝKAZ ZISKOV A STRÁT Summarized Profit and Loss Statement	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.6.2002 (tis. Sk)
Tržby za predaj tovaru/Revenues from goods sold	5 388	16 881	66 947	17 725
Náklady na predaný tovar/Cost of goods sold	5 491	19 163	63 169	15 506
Obchodná marža/Gross margin	-103	-2 282	3 778	2 219
Výroba/Operation	1 041 621	949 765	1 975 991	1 309 237
Výrobná spotreba/Consumption from operation	66 105	63 146	129 683	73 615
Pridaná hodnota/Value added	975 413	884 337	1 850 086	1 237 841
Odpisy/Depreciation	753 502	692 580	1 484 214	998 780
Prevádzkový HV/Net operating result	191 237	177 684	338 225	219 012
Finančný HV/Net result from financial activities	-147 212	-118 220	-225 046	-127 721
Dah z príjmov za bežnú činnosť/Income tax on normal activity	21 114	23 638	39 586	0
HV za bežnú činnosť/Net result after taxes	22 911	35 826	73 593	91 291
Mimoriadny HV/Net result from extraordinary activities	-1 996	-13 722	-22 368	-10 093
HV za účtovné obdobie/Net result for the accounting period	20 915	22 104	51 225	81 198

Spoločnosť B.O.F. vznikla pôvodne ako spoločnosť s ručením obmedzeným a stala sa prvou slovenskou spoločnosťou zameranou na služby finančného leasingu. Transformácia na akciovú spoločnosť sa uskutočnila v januári 1992 so základným imaním vo výške 20 mil. Sk. Do roku 2002 bolo postupne navýšené základné imanie do súčasnej výšky 200 mil. Sk. Dňa 20.06.2002 Okresný súd Bratislava I na základe uznesenia riadneho valného zhromaždenia akcionárov B.O.F., a.s. rozhodol o zápisе zmien názvov odštandardizovaných závodov B.O.F., a.s., v Obchodnom registri. Cieľom týchto zmien bolo zjednotenie názvov po transformácii Leasingovej skupiny B.O.F. v roku 2001, kedy došlo k zlúčeniu spoločnosti B.O.F. so spoločnosťami Lučenec, a.s.; B.O.F. Žilina, a.s.; LEASING a.s. v Banskej Bystrici; Proxima Leasing, a.s. v Dunajskej Stredze; VSL - a.s. Košice a ZEFIN leasing a.s. Michalovce. Čažiskovým predmetom činnosti spoločnosti B.O.F. sú operácie finančného leasingu so zameraním najmä na hnutelné predmety hmotného investičného majetku v 1. a 2. odpisovej skupine. Ponuka tiež služby operatívneho leasingu a od roku 2002 začala aj s leasingom nehnuteľností. V portfóliu leasingových zmlúv dominujú najmä nasledujúce tri skupiny predmetov: automobily osobné a nákladné, strojné zariadenia a výrobné technológie, výpočtová a kancelárska technika. Spoločnosť sa ako prvá z leasingových spoločností podrobila ratingovému hodnoteniu, ktoré vykonala ratingová spoločnosť CRA Rating Agency (CRA), a.s., pridružený partner Moody's Investors Service. Ratingová spoločnosť po ročnom prehodnotení potvrdila spoločnosť B.O.F., a.s. dlhodobý medzinárodný rating na úrovni Ba, ktorý zaraďuje spoločnosť medzi subjekty schopné plniť si svoje splatné záväzky avšak s neistou budúcou úrovňou rizika.

Leasingová spoločnosť B.O.F., a.s. Bratislava k 30.6.2002 uzavrila 3 639 nových zmlúv v objeme 2,1 miliardy SK v obstarávacích cenách bez dane z pridanéj hodnoty. V porovnaní s prvými šiestimi mesiacmi roku 2001 tak dosiahla nárast o 48,5 %. Zaradila sa tak na štvrté miesto v poradí medzi slovenskými leasingovými spoločnosťami a jej trhový podiel predstavuje 11,6 %. Na takmer 50 % medziročnom náraste nových leasingových zmlúv sa podieľala aj minuloročná úspešná transformácia skupiny B.O.F., a.s. K 30. júnu 2002 spoločnosť evidovala 12 438 živých zmlúv za viac ako 8 mld. Sk v obstarávacich cenách bez DPH. Z počtu zmlúv dosiahli stroje a priemyselné zariadenia až 36,5 % podiel na celkovej štruktúre leasingu. Z celkového portfólia spoločnosti 50,47 % predstavuje leasing dopravnej techniky a 49,53 % pripadá na stroje a priemyselné zariadenia. Spoločnosť v prvom polroku 2002 zrealizovala aj leasing nehnuteľností v objeme 12,5 mil. Sk. Obchodný plán spoločnosti na prvý polrok roku 2002 bol prekročený o 31,13 %.

Najstaršia leasingová spoločnosť na Slovensku B.O.F., a.s. zaznamenala v prvých šiestich mesiacoch roka 2002 dynamický rast. V prvom polroku 2002 vykázala zisk z prevádzkovej činnosti 219,012 mil. Sk avšak finančné operácie jej vygenerovali stratu 127,721 mil. Sk, ktorá spolu so záporným saldom mimoriadneho hospodárskeho výsledku na úrovni 10,093 mil. Sk znížila celkový zisk na 81 mil. Sk. Tržby spoločnosti presiahli 1,3 mld. Sk a aktiva sa zvýšili z 1,7 mld. Sk v roku 1999 na 4,14 mld. Sk v roku 2001 a na 5,16 mld. Sk k 30.6.2002. Leasingová akciová spoločnosť B.O.F. v roku 2002 očakáva zisk na úrovni 53,5 mil. Sk, čo by predstavovalo medziročný rast o 4,5 %.

Majoritným akcionárom spoločnosti B.O.F. je Prvá slovenská skupina, a.s. so sídlom v Bratislave, ktorá vlastní 96,2 % akcií. Ostatné akcie vlastnia Ing. Milo Randák, CSc. (2,6 %) a Ing. Vladimír Bilčík (1,2 %).

B.O.F. was originally founded as a limited-liability company and has become the first Slovak firm focusing on the services of financial leasing. In January 1992, B.O.F transformed into a joint-stock company with a registered capital of 20 million Sk. By the year 2002, the company had gradually increased its registered capital up to the amount of 200 million Sk, which is the current level. Following a resolution passed by the general meeting of B.O.F. shareholders, the Bratislava I County Court decided on 20 June 2002 to record changes of the names of B.O.F.'s branches in the Commercial Register. The changes were made in order to unify said names after transformation of the B.O.F. Leasing Group in 2001, when B.O.F. merged with the following companies: B.O.F. Lučenec (j.s.c.), B.O.F. Žilina (j.s.c.), LEASING (j.s.c.) Banská Bystrica, Proxima Leasing (j.s.c.) Dunajská Streda; VSL (j.s.c.) Košice and ZEFIN leasing (j.s.c.) Michalovce. The core activities of B.O.F. encompass the operations of financial leasing, with a special focus on movable objects of tangible fixed assets in the 1st and 2nd depreciation groups. In addition, the company offers the services of operational leasing and, in 2002, it launched the leasing of real estates. B.O.F.'s portfolio of leasing contracts is dominated by the following three groups of objects: motor vehicles (both passenger cars and trucks), machinery equipment and manufacturing technology, computer and office equipment. As the first among leasing companies, B.O.F. undertook a rating process carried out by CRA Rating Agency, an affiliate of Moody's Investors Service. After an annual re-evaluation, CRA confirmed a "Ba" long-term international rating for B.O.F., which puts it among entities that are able to fulfil their due liabilities, however, with an uncertain future level of risk.

As of 30 June 2002, the leasing company B.O.F. (j.s.c.) Bratislava concluded 3,639 new contracts in the amount of 2.1 billion Sk (in purchase prices excluding VAT). It is an increase of 48.5% in comparison with the first half of the year 2001. This puts B.O.F. at 4th position among its Slovak competitors with a market share of 11.6%. The nearly 50-percent growth of new leasing contracts on a year-on-year basis was in part due to the previous year's successful transformation of the B.O.F. Group (j.s.c.). As of 30 June 2002, the company had 12,438 "live" contracts worth over 8 billion Sk (in purchase prices excluding VAT). Out of the total, machinery and industrial equipment accounted for as much as 36.5% in the total structure of leasing. Of the company's overall portfolio, 50.47% accounts for the leasing of transport vehicles and 49.53% for machinery and industrial equipment. In the first half of 2002, the company also provided leasing of real estates in the amount of 12.5 million Sk. B.O.F.'s sales plan for the first half of 2002 has been surpassed by 31.13%.

The oldest leasing company in Slovakia, B.O.F. (j.s.c.), witnessed a dynamic growth during the first six months of the year 2002. Although its operating profit in the first half of 2002 amounted to 219.012 million Sk, financial operations generated a loss of 127.721 million Sk, which, coupled with a negative balance of extraordinary income at 10.093 million Sk reduced the total profit to 81 million Sk. Revenues exceeded 1.3 billion Sk and assets rose from 1.7 billion Sk (1999) to 4.14 billion Sk (2001), and later to 5.16 billion Sk (as of 30 June 2002). For the year 2002, the leasing company B.O.F. projects a profit of 53.5 million Sk, which would represent a 4.5-percent increase on a year-on-year basis.

The majority shareholder of B.O.F. is Prvá slovenská skupina (j.s.c.) based in Bratislava, which owns 96.2% of shares. The remaining shares are owned by Ing. Milo Randák CSc (2.6%) and Ing. Vladimír Bilčík (1.2%).

CAC LEASING Slovakia, a.s. Bratislava

EMITENT/Issuer:

CAC Leasing Slovakia, a.s.

ADRESA/Address:

Hurbanovo nám. 1

TEL:

814 99 Bratislava

FAX:

+421 2 59 271 221

CENNÝ PAPIER PRIJATÝ NA KÓTOVANÝ TRH BURZY/

5.3.2002 / 03/05/2002

Security admitted to the listed market of the Stock Exchange on:

DLHOPIS / Bond

DRUH/Type:

SK4120002650

ISIN/ISIN:

100.000,- SK / Sk 100,000

MENOVITÁ HODNOTA/Nominal value:

3 000

POČET CP V EMISII/Number of securities in issue:

31.10.2000 (séria 01) / 10/31/2000 (series 01)

DÁTUM VYDANIA/Date of issue:

31.10.2000 (séria 01) / 10/31/2000 (series 01)

	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.6.2002 (tis. Sk)
Základné imanie/Share capital	50 000	50 000	50 000	50 000
Vlastné imanie/Equity	63 473	130 573	232 999	224 616
Čistý zisk/Net Profit	26 711	67 101	102 426	37 708
Dividenda/Dividend (Sk)	na	na	na	na
Počet zamestnancov/Number of employees	80	89	96	na

SLOVENSKÉ ÚČTOVNÉ ŠTANDARDY-NEKONSOLIDOVANÉ

Slovak AS - not consolidated

SÚVAHA Balance Sheet	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.6.2002 (tis. Sk)
Aktíva/Total Assets	5 153 272	10 284 864	8 696 891	10 542 713
Stále aktiva/Fixed assets	4 818 796	9 846 528	8 226 245	9 896 267
Nehmotný IM/Intangible assets	13 787	20 148	6 602	6 648
Hmotný IM/Tangible assets	4 805 009	9 826 170	8 219 433	9 889 409
Finančné investície/Financial investments		210	210	210
Obézne aktíva/Current assets	198 975	272 750	398 492	511 968
Zásoby/Inventory	0	0	0	0
Dlhodobé pohľadávky/Long-term receivables		0	44 911	61 652
Krátkodobé pohľadávky/Short-term receivables	189 992	263 567	290 759	424 633
Finančný majetok/Financial accounts	8 983	9 183	62 822	25 683
Ostatné aktíva/Other assets	135 501	165 586	72 154	134 478
Pasíva/Total capital and liabilities	5 153 272	6 395 485	8 696 891	10 542 713
Vlastné imanie/Equity	63 473	130 573	232 999	224 616
Základné imanie/Share capital	50 000	50 000	50 000	50 000
Kapitálové fondy/Capital funds	0	0	0	0
Fondy zo zisku/Funds from profit	3 859	5 195	8 550	18 793
Hosp. výsledok minulých období/Retained earnings	-17 097	8 277	72 023	118 115
Hosp. výsledok bežného účtovného obdobia/Profit and loss of current accounting period	26 711	67 101	102 426	37 708
Cudzie zdroje/Liabilities	4 897 276	5 998 858	8 056 114	9 844 380
Rezervy/Reserves	42 830	53 197	39 141	32 716
Dlhodobé záväzky/Long-term liabilities	651 028	1 173 761	1 576 709	1 852 304
Krátkodobé záväzky/Short-term liabilities	903 099	1 143 261	1 507 975	1 722 025
Bankové úvery a výpomoci/Bank loans and subsidies	3 300 319	3 628 639	4 932 289	6 237 335
Ostatné pasíva/Other liabilities	192 523	266 054	407 778	473 717

SKRÁTENÝ VÝKAZ ZISKOV A STRÁT Summarized Profit and Loss Statement	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.6.2002 (tis. Sk)
Tržby za predaj tovaru/Revenues from goods sold	0	0	76 822	29 169
Náklady na predaný tovar/Cost of goods sold	0	0	69 528	25 683
Obchodná marža/Gross margin	0	0	7 294	3 486
Výroba/Operation	2 074 270	2 823 244	3 672 002	2 149 215
Výrobná spotreba/Consumption from operation	100 739	102 749	136 470	85 230
Pridaná hodnota/Value added	1 973 531	2 720 495	3 542 826	2 067 471
Odpisy/Depreciation	1 414 979	2 159 871	3 018 444	1 802 053
Prevádzkový HV/Net operating result	492 941	515 326	487 975	247 273
Finančný HV/Net result from financial activities	-366 088	-391 082	-409 328	-222 972
Dah z príjmov za bežnú činnosť/Income tax on normal activity	68 081	59 479	-12 163	7 903
HV za bežnú činnosť/Net result after taxes	58 772	64 765	90 810	16 398
Mimoriadny HV/Net result from extraordinary activities	-32 061	2 336	11 616	21 310
HV za účtovné obdobie/Net result for the accounting period	26 711	67 101	102 426	37 708

Spoločnosť CAC LEASING vznikla 9. apríla 1993 pod názvom CAC LEASING Bratislava, s.r.o. a aktívne začala pôsobiť od 1. októbra 1996. O rok neskôr bolo prijaté uzenesenie o transformácii na akciovú spoločnosť a do obchodného registra bola spoločnosť zapísaná 31. októbra 1997 pod súčasným názvom. CAC LEASING Slovakia, a.s., poskytuje finančný a operatívny leasing na osobné a úžitkové automobily, dopravné prostriedky, priemyselné stroje, technologické linky, výpočtovú techniku, poľnohospodárske stroje a zariadenia. Poľnohospodársku techniku finančuje aj formou splátkového predaja. Spoločnosť spolu so svojimi produktmi ponúka klientom aj právne a daňové poradenstvo súvisiace s leasingom. Stratégiou spoločnosti je individuálny prístup potrebám každého klienta, poskytovanie najvyššej kvality a komplexnosti služieb. Dňa 16.12.2002 spoločnosť podpísala s Európskou bankou pre obnovu a rozvoj zmluvu o poskytnutí úverovej linky z fondu na podporu malých a stredných podnikov v kandidátskych krajinách na vstup do Európskej únie. CAC Leasing sa stala jednou z prvých leasingových spoločností, ktoré využijú pomoc EBOR na financovanie vybavenia malých a stredných podnikov na báze leasingu. Vývoj leasingového trhu v prvom polroku mal podstatný vplyv na výšku nových obchodov, v dôsledku čoho boli plánované objemy výrazne prekročené.

Rok 2001 bol v doterajšej histórii spoločnosti najúspešnejším rokom v objeme nových obchodov. S objemom obchodov vo výške 5 436,03 mil. Sk obsadila spoločnosť CAC LEASING Slovakia, a.s., jedno z popredných miest na slovenskom leasingovom trhu a udržala si tak svoj trhový podiel. V roku 2001 bolo uzavretých 7.725 nových leasingových zmlúv, z toho na odbore Autoleasingu 6 703, na odbore Leasingu strojov a technológií 940 a v odbore Medzinárodného leasingu 82 nových leasingových zmlúv. Spoločnosť B.O.F., a.s. vykázala v prvom polroku 2002 zisk z prevádzkovej činnosti 247,27 mil. Sk a z mimoriadnej činnosti 21,31 mil. Sk, avšak finančné operácie jej vygenerovali stratu vo výške 222,97 mil. Sk, ktorá znížila celkový zisk na 37,71 mil. Sk. Tržby za predaj vlastných výrobkov a služieb presiahli 2,1 mld. Sk a podnik za sledované obdobie vytvoril pridanú hodnotu vo výške 2,07 mld. Sk. Aktíva spoločnosti sa od roku 1998 zvýšili z 4,3 mld. Sk na 10,5 mld. Sk k 30.6.2002. Vzhľadom na predmet činnosti spoločnosti najväčšiu časť aktív tvorili predovšetkým stále aktíva. K sledovanému obdobiu predstavovali približne 94% a boli tvorené výlučne z hmotného investičného majetku. Podiel vlastných zdrojov na aktívach predstavoval 2,13% a zvyšných 97,87% tvoril požičaný kapitál. CAC Leasing Slovakia nie je výnimkou vzhľadom na podnikanie s nízkym vlastným kapitáлом, pretože obdobná situácia je aj v ostatných spoločnostiach poskytujúcich tento druh služieb. Čudzie zdroje predstavovali 93,38% a zvyšných 4,49% tvorili ostatné pasíva. Najvyšší podiel na cudzom kapitáli mali bankové úvery, a to 59,16 %.

K 30.6.2002 akcionármi spoločnosti boli: CAC Leasing, a.s. Praha (40 %), Bank Austria Creditanstalt Leasing, GmbH, Wien (21 %), Komerční banka Bratislava, a.s. (20 %), Komerční banka, a.s. Praha (10 %), HVB Bank Slovakia, a.s. (9 %).

CAC LEASING was founded on 9 April 1993 under the trade name "CAC LEASING Bratislava s.r.o." and started its active operation on 1 October 1996. A resolution on transformation into a joint-stock company was adopted one year later and the company was registered in the Business Register on 31 October 1997 under its current trade name. CAC LEASING Slovakia (j.s.c.) provides the financial and operational leasing for passenger and commercial cars, transport means, industrial machinery, technological lines, information technology, agricultural machinery and equipment. The agricultural machinery is financed also through instalment selling. CAC Leasing offers its clients not only products but also legal and taxation consulting related to leasing. The company's strategy encompasses individual approach to the needs of every client and provision of highest quality and complexity of services. On 16 December 2002, an agreement was signed with the European Bank for Reconstruction and Development (EBRD) on a credit line provided from the fund for support of small- and medium-sized enterprises in EU candidate countries. CAC Leasing has become one of the first leasing companies to utilise EBRD's aid in order to enable leasing-based financing of the facilities of small- and medium-sized enterprises. Development of the leasing market in the first half-year had an important effect on the volume of new deals, which helped the company to significantly exceed its projection figures.

As far as the volume of new contracts is concerned, the year 2001 was the most successful year in the company's history so far. With 5,436 billion Sk worth of new contracts, CAC LEASING Slovakia occupies one of leading positions in the Slovak leasing market and continues to keep its market share. In the year 2001, 7,725 new leasing contracts were closed in the following structure: 6,703 at the division of car leasing, 940 at the division of machinery and equipment leasing and 82 new contracts at the division of international leasing. For the first half of 2002, the company posted an operating profit of 247.27 million Sk and a profit from extraordinary activity of 21.31 million Sk. However, financial operations generated a loss of 222.97 million Sk, which caused the total profit to decrease to 37.71 million Sk. Revenues from own products and services exceeded 2.1 billion Sk; an added value of 2.07 billion Sk was created in the period under consideration. Assets increased from 4.3 billion Sk (1998) to 10.5 billion Sk (as of 30 June 2002). Due to the object of activity of CAC Leasing, fixed assets represent the largest part of the company's total assets. As of the period under consideration, the fixed assets accounted for approximately 94% and were comprised solely of tangible fixed assets. The own capital/assets ratio represented 2.13%; borrowed capital accounted for the remaining 97.87%. CAC Leasing Slovakia is not an exception in terms of doing business with a low level of own capital, since there is similar situation in other companies that provide this kind of services. Not-own capital represented 93.38% and other liabilities accounted for 4.49%. Bank loans had the largest share in not-own capital - 59.16 %.

The company's shareholders and their respective shares as of 30 June 2002: CAC Leasing (j.s.c.) Praha 40%, Bank Austria Creditanstalt Leasing GmbH Wien 21%, Komerční banka Bratislava (j.s.c.) 20%, Komerční banka (j.s.c.) Praha 10% and HVB Bank Slovakia (j.s.c.) 9%.

HVB BANK SLOVAKIA, a.s. Bratislava

EMITENT/Issuer:

ADRESA/Address:

TEL:

FAX:

HVB BANK SLOVAKIA, a.s.

Mostová 6

811 02 Bratislava

+421 2 59 691 111

+421 2 59 699 406

CENNÝ PAPIER PRIJATÝ NA KÓTOVANÝ TRH BURZY/

Security admitted to the listed market of the Stock Exchange on:

16.11.2000 / 11/16/2000

DRUH/Type:

DLHOPIS / Bond

ISIN/ISIN:

SK4120002619

MENOVITÁ HODNOTA/Nominal value:

1.000.000,- SK / Sk 1,000,000

POČET CP V EMISII/Number of securities in issue:

1.000

DÁTUM VYDANIA/Date of issue:

27.9.2000 / 09/27/2000

	1999	2000	2001	30.9.2002
Počet pracovníkov/ Number of employees	229	229	315	na
Dividendy/ Dividends	na	0	0	

SLOVENSKÉ ÚČTOVNÉ ŠTANDARDY-NEKONSOLIDOVANÉ

Slovak AS - not consolidated

SÚVAHA Balance Sheet	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.9.2002 (tis. Sk)
Pokladničná hotovosť, prostriedky u emisných bank/ Cash in hand, resources in banks of issue	1 014 311	923 743	3 243 597	4 652 323
Úvery a vklady ostatných bank/ Loans and deposits of other banks	1 142 602	3 799 725	4 119 798	2 657 630
Úvery poskytnuté klientom/ Loans provided to clients	10 739 497	12 917 984	17 799 877	22 730 135
Nehmotný investičný majetok/ Intangible fixed assets	84 846	118 884	166 876	134 120
Hmotný investičný majetok/ Tangible fixed assets	187 773	139 168	201 191	261 314
Ostatné aktiva/ Other assets	469 691	476 264	326 892	243 866
Aktíva celkom/ Total assets	14 737 389	20 878 590	34 767 190	41 014 119
Záväzky voči bankám/ Payables to banks	4 010 537	6 262 750	8 701 764	9 898 913
Záväzky voči klientom/ Payables to clients	8 184 692	10 715 124	17 680 841	20 220 155
Rezervy/ Reserves	132 867	176 957	235 262	217 244
Ostatné pasíva/ Other liabilities	507 955	367 374	363 777	532 401
Základné imanie/ Registered capital	1 015 500	1 015 500	2 576 250	2 576 250
Ážiové fondy a ostatné kapitálové fondy/ Agio funds and other capital funds	0	0	18 471	18 471
Rezervné fondy a fondy tvorené zo zisku/ Reserve funds and funds created from net profit	93 640	101 640	396 328	438 175
Hospodársky výsledok minulých rokov/ Profit (loss) of previous years	646 837	784 197	1 398 003	1 777 777
Hospodársky výsledok bežného obdobia/ Profit (loss) of current accounting period	145 361	455 048	421 972	697 685
Pasíva celkom/ Total liabilities	14 737 389	20 878 590	34 767 190	41 014 119

SKRÁTENÝ VÝKAZ ZISKOV A STRÁT Summarized Profit and Loss Statement	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.9.2002 (tis. Sk)
Náklady na finančné činnosti/ Expenses for financial operations	1 113 692	911 966	937 811	1 058 788
Všeobecné prevádzkové náklady/ General operating expenses	484 157	543 636	628 212	528 560
Tvorba rezerv a opravných položiek/ Additions to reserves and adjustments	295 948	76 407	191 377	29 433
Ostatné prevádzkové náklady/ Other operating expenses	11 175	33 484	82 320	57 047
Daň z príjmu z bežnej činnosti/ Income tax on ordinary income	53 112	26 000	16 464	83 905
Mimoriadne náklady/ Extraordinary expenses	2 642	6 730	3 926	22 258
Zisk za účtovné obdobie/ Profit of accounting period	145 361	455 048	421 972	697 685
Náklady celkom/ Total expenses	1 907 614	1 572 223	1 843 646	1 696 086
Výnosy z finančných činností/ Revenues from financial operations	2 002 295	1 928 256	2 106 551	2 367 918
Použitie rezerv a opravných položiek/ Use of reserves and adjustments	90 204	115 938	150 625	77 585
Ostatné prevádzkové výnosy/ Other operating revenues	1 895	1 235	866	1 745
Mimoriadne výnosy/ Extraordinary revenues	14 183	7 842	24 040	30 428
Strata za účtovné obdobie/ Loss of accounting period	0	0	0	0
Výnosy celkom/ Total revenues	2 108 577	2 053 271	2 282 082	2 477 676

HVB Slovakia je univerzálnou bankou, ktorá na slovenskom trhu pôsobí pod novým názvom od 1. októbra 2001. HVB Slovakia vznikla fúziou Bank Austria Creditanstalt Slovakia, a.s., Bratislava a HypoVereinsbank Slovakia, a.s., Bratislava. Stopercentným vlastníkom spojenej bankovej inštitúcie je Bank Austria Creditanstalt, ktorá okrem rakúskeho trhu zodpovedá v rámci HVB Group aj za tranzitívne trhy krajín strednej a východnej Európy. HVB Slovakia je univerzálnou bankou, ktorá pri poskytovaní služieb pre súkromných a obchodných klientov vychádza z tradícií svojich predchodcovských báň. Stratégiou koncernu HVB je koncept "Banky regiónov", čím sa jednoznačne odlišuje od konkurencie. Koncern pôsobí vo vybraných, ekonomicke silných regiónoch a ďalej rozširuje svoju pôsobnosť. Snahou banky je posilniť svoje regionálne zastúpenie a taktiež výraznejšie preniknúť do segmentu dynamických stredných podnikov a do segmentu súkromných osôb so strednými príjmami. Svoje služby v súčasnosti poskytuje prostredníctvom 15 pobočiek viac ako 16 tis. súkromným a obchodným klientov a vyše 1 200 firemným klientom. Banka v priebehu posledného roka otvorila 6 nových pobočiek a rozšírila tým svoju pobočkovú siet viac ako o polovicu. Vďaka príslušnosti k európskemu bankovému koncernu HVB Group má banka rozsiahle know-how v oblasti financovania výstavby nehnuteľností. Podarilo sa jej získať financovanie viacerých projektov výstavby administratívnych a obchodných centier.

HVB Bank Slovakia a.s. (HVB Bank) dosiahla za prvé tri štvrtroky roku 2002 zisk po zdanení podľa slovenských účtovných štandardov 697,7 mil. Sk. Jej bilančná suma sa od začiatku roka zvýšila o 18 % a dosiahla 41,014 mld. Sk. V medziročnom porovnaní to predstavuje výrazný nárast, keď bilančná suma stúpla o 43 % a zisk dokonca o 49 %. Podľa bilančnej sumy patrí HVB Bank medzi 5 najsilnejších univerzálnych báň na slovenskom trhu. Do štátnych pokladničných poukážok banka investovala 4,562 mld. Sk a v dlhopisoch verejného sektora mala 2,991 mld. Sk. Objem poskytnutých úverov sa v medziročnom porovnaní zvýšil o vyše jednu treťinu na 22,730 mld. Sk a objem záväzkov voči klientom stúpol o 29 % na 20,220 mld. Sk. Klasifikované úvery predstavovali 314,1 mil. Sk. Záväzky voči iným bankám dosiahli ku koncu septembra 9,899 mld. Sk. Prostredníctvom emisie dlhopisov banka získala 1 mld. Sk. Základné imanie HypoVereinsbank Slovakia je 2,576 mld. Sk. Držitelia kariet realizovali za prvých 9 mesiacov 2002 118 000 transakcií na platobných termináloch a bankomatoch v celkovej hodnote 347 mil. Sk.

HVB Slovakia is a universal bank that has been operating on the Slovak market under the new trade name since 1 October 2001. HVB Slovakia was created through a merger of Bank Austria Creditanstalt Slovakia (j.s.c.) Bratislava with HypoVereinsbank Slovakia (j.s.c.). A 100-percent owner of the merged bank is Bank Austria Creditanstalt, which, in addition to the Austrian market, is in charge of "transitive" markets in the Central and Eastern Europe within the framework of the HVB Group. HVB Slovakia is a universal bank whose offer of services for private and business clients is based on the tradition of its predecessors. The strategy of the HVB Group is represented by the concept of "a bank of regions" which clearly distinguishes this bank from its competitors. The HVB Group has been operating in selected, economically strong regions and has been further widening its field of operation. The bank's effort is to foster its regional representation and further penetrate into the segment of dynamic, medium-sized enterprises as well as into the segment of private persons with medium-level income. HVB Slovakia currently offers its services through 15 branches to over 16,000 private and business clients and over 1,200 corporate clients. In the course of the last year, the bank opened 6 new branches, which more than doubled its branch network. Thanks to being part of the European banking group HVB, the bank has extensive know-how in the field of financing of real-estate construction. The bank has successfully acquired financing of various projects that focus on the construction of administration and trade centres.

For the first three quarters of 2002, HVB Bank Slovakia (j.s.c.) posted an after-tax profit of 697.7 million Sk (according to the Slovak accounting standards). Its balance sum has increased since the beginning of the year by 18% and amounts to 41.014 billion Sk. It is a significant increase on a year-on-year basis, with balance sum rising by 43% and profit by as much as 49%. Measured by balance sum, HVB Bank ranks among the 5 strongest universal banks on the Slovak market. The bank invested 4.562 billion Sk in treasury bills and 2.991 billion Sk in the bonds issued by the public sector. In a year-on-year comparison, the volume of provided loans increased by more than 33% to 22.730 billion Sk and the volume of payables to clients rose by 29% to 20.220 billion Sk. Classified loans amounted to 314.1 million Sk. At the end of September 2002, the payables to other banks totalled 9.899 billion Sk. The bank acquired 1 billion Sk by means of a bond issue. The registered capital of HypoVereinsbank Slovakia amounts to 2.576 billion Sk. In the first nine months of 2002, the owners of bankcards made 118,000 transactions through POS terminals and ATMs in the total amount of 347 million Sk.

ISTROBANKA, a.s. Bratislava

EMITENT/Issuer:

ADRESA/Address:

TEL:

FAX:

ISTROBANKA, a.s.

Laurinská 1

811 01 Bratislava

+421 2 59 397 528

+421 2 59 397 556

CENNÝ PAPIER PRIJATÝ NA KÓTOVANÝ TRH BURZY/

Security admitted to the listed market of the Stock Exchange on:

24.10.2002 / 10/24/2002

DRUH/Type:

DLHOPIS / Bond

ISIN/ISIN:

SK4120003021

MENOVITÁ HODNOTA/Nominal value:

100.000,- SK / Sk 100,000

POČET CP V EMISII/Number of securities in issue:

5.000

DÁTUM VYDANIA/Date of issue:

15.4.2002 / 04/15/2002

	1999	2000	2001	30.9.2002
Počet pracovníkov/ Number of employees	708	717	728	na
Dividendy/ Dividends	a	na	na	

SLOVENSKÉ ÚČTOVNÉ ŠTANDARDY-NEKONSOLIDOVANÉ

Slovak AS - not consolidated

SÚVAHA Balance Sheet	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.9.2002 (tis. Sk)
Pokladničná hotovosť, prostriedky u emisných bank/ Cash in hand, resources in banks of issue	1 931 418	3 528 711	947 597	5 650 056
Úvery a vklady ostatných bank/ Loans and deposits of other banks	3 184 261	527 301	1 981 268	1 975 960
Úvery poskytnuté klientom/ Loans provided to clients	10 958 805	12 005 258	12 882 218	12 052 402
Nehmotný investičný majetok/ Intangible fixed assets	143 270	124 867	107 386	76 818
Hmotný investičný majetok/ Tangible fixed assets	1 233 534	1 325 510	1 303 467	1 274 751
Ostatné aktiva/ Other assets	1 329 347	1 128 851	1 017 633	828 307
Aktíva celkom/ Total assets	26 381 799	27 365 180	24 173 027	30 973 132
Záväzky voči bankám/ Payables to banks	6 830 626	5 885 130	3 737 482	4 419 563
Záväzky voči klientom/ Payables to clients	1 892 485	15 465 212	17 891 628	18 017 248
Rezervy/ Reserves	382 349	555 198	1 048 906	1 251 321
Ostatné pasíva/ Other liabilities	645 754	420 335	401 005	324 441
Základné imanie/ Registered capital	1 300 000	1 300 000	1 300 000	1 750 000
Ážiové fondy a ostatné kapitálové fondy/ Agio funds and other capital funds	65	65	75	75
Rezervné fondy a fondy tvorené zo zisku/ Reserve funds and funds created from net profit	298 874	312 256	329 328	205
Hospodársky výsledok minulých rokov/ Profit (loss) of previous years	0	0	0	-12 364
Hospodársky výsledok bežného obdobia/ Profit (loss) of current accounting period	35 140	73 713	-890 353	75 578
Pasíva celkom/ Total liabilities	26 381 799	27 365 180	24 173 027	30 973 132

SKRÁTENÝ VÝKAZ ZISKOV A STRÁT Summarized Profit and Loss Statement	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.9.2002 (tis. Sk)
Náklady na finančné činnosti/ Expenses for financial operations	4 610 100	4 656 488	4 552 712	2 705 122
Všeobecné prevádzkové náklady/ General operating expenses	610 161	751 218	676 520	517 949
Tvorba rezerv a opravných položiek/ Additions to reserves and adjustments	2 573 628	1 968 440	1 513 621	969 796
Ostatné prevádzkové náklady/ Other operating expenses	121 246	278 790	822 703	293 504
Daň z príjmu z bežnej činnosti/ Income tax on ordinary income	-3 879	-7 977	-3 032	2
Mimoriadne náklady/ Extraordinary expenses	13 706	5 248	12 061	3 570
Zisk za účtovné obdobie/ Profit of accounting period	35 140	0	73 713	75 578
Náklady celkom/ Total expenses	7 924 962	7 660 184	7 577 617	4 489 941
Výnosy z finančných činností/ Revenues from financial operations	5 629 405	5 726 286	5 744 274	3 500 527
Použitie rezerv a opravných položiek/ Use of reserves and adjustments	2 315 232	920 655	1 886 659	1 041 325
Ostatné prevádzkové výnosy/ Other operating revenues	11 100	109 667	12 751	17 072
Mimoriadne výnosy/ Extraordinary revenues	4 365	5 246	4 614	6 597
Strata za účtovné obdobie/ Loss of accounting period	0	890 353	0	0
Výnosy celkom/ Total revenues	7 960 102	6 761 854	7 648 298	4 565 521

Istrobanka, akciová spoločnosť je univerzálnou bankou s úplnou devízovou licenciou, licenciu na vykonávanie hypoteckých obchodov a licenciu pre poskytovanie poistných produktov. Spoločnosť vznikla 1. septembra 1992 a povolenie na činnosť získala 1. decembra 1992. Pobočka a expozitúry banky sú rozmiestnené po celom území Slovenska, pričom banka nepretržite buduje nové obchodné miesta. V oblasti zahraničného platobného styku má spoločnosť nadviazané korešpondenčné vzťahy s viac ako 600 bankami na celom svete. Istrobanka komplexnou ponukou retailových a wholesaleových produktov a služieb s individuálnym prístupom k potrebám klientov uspokojuje náročné požiadavky tak podnikateľských subjektov, ako aj občanov. V súčasnosti má banka 35 obchodných miest, v roku 2003 plánuje otvoriť tri nové obchodné miesta.

Istrobanka, a.s. hospodárala počas prvých deviatich mesiacov roka 2002 so ziskom 75,6 mil. Sk, čo v porovnaní s rovnakým obdobím 2001 predstavuje nárast o 48,5 %. Bilančná hodnota banky sa medziročne zvýšila o 15,6 % a dosiahla 30,973 mld. Sk. Úvery poskytnuté klientom tvorili z celkovej hodnoty pasív takmer 39 % a predstavovali 12,052 mld. Sk. Ich objem sa na medziročnej báze znížil o 6,4 %. Klasifikované pohľadávky sa na celkových úveroch podielali vyše 19 % a predstavovali 2,311 mld. Sk. Do štátnych pokladničných poukážok banka investovala 4,522 mld. Sk a v dlhopisoch vydaných verejným sektorm malo 3,931 mld. Sk. Na účtoch ostatných bank Istrobanka deponovala 1,976 mld. Sk, na účtoch v centrálnej banke, na šekových poštových úctoch a v hotovosti mala 5,65 mld. Sk. Vklady klientov Istrobanky sa medziročne takmer nezmenili, keď klesli len o 1,5 % na 18,017 mld. Sk. Z celkových zdrojov banky tvorili viac ako 58 %. Záväzky voči iným bankám boli ku koncu septembra na úrovni 4,42 mld. Sk a záväzky z iných hodnôt a záväzky z cenných papierov 4,522 mld. Sk. Prostredníctvom emisie dlhopisov banka získala 500 mil. Sk. Jej základné imanie dosiahlo k ultimu septembra 1,75 mld. Sk a rezervy 1,251 mld. Sk. Kapitálová primeranost' banky bola 19,89 %. Klienti a.s. Istrobanka zrealizovali počas prvých troch kvartálov 2002 platobnými kartami banky takmer 1,2 mil. transakcií v objeme necelých 2,165 mld. Sk. Najviac operácií vykonali v bankomatoch, keď ich počet ku koncu septembra 2002 predstavoval 1 070 000. Banka ku koncu septembra 2002 vydala 31.295 platobných kariet. K 30.9.2002 mala banka 10,3 % podiel na trhu hypoteckárych úverov a rozvoj hypoteckárych obchodov považuje za jednu zo svojich priorit. Dodnes poskytla asi 1 230 úverov v sume 1,175 mld. Sk najmä fyzickým osobám (97,5 %).

Istrobanka je 100 % dcérou rakúskej banky BAWAG. V januári 2002 získala BAWAG od Slovenskej poisťovne celý jej 82 % podiel a zvyšných 18 % akcií kúpila od mesta Bratislava. Za celý 100 % podiel zaplatila 2,2 mld. Sk. Istrobanka predpokladá ukončiť hospodárenie roku 2002 ukončiť so ziskom 100 mil. Sk. V roku 2001 pritom najmä v dôsledku dotvorenia rezerv a opravných položiek vykázala stratu 890,3 mil. Sk.

Istrobanka (j.s.c.) is a universal bank with a full foreign-exchange license, a license to perform mortgage deals and a license to provide insurance products. The company was founded on 1 September 1992 and obtained the license for its activities on 1 December 1992. Istrobanka's branches and sub-branches are located throughout the whole Slovakia and the bank continues to build new sale outlets. In the area of cross-border payment and settlement, the company has correspondent relations with over 600 banks in the whole world. With its complex offer of retail and wholesale products and services, as well as individual approach to clients' needs, Istrobanka meets not only demanding requirements of business entities but also those of citizens. The bank currently has 35 sale outlets and plans to open 3 new ones in the year 2003.

For the first nine months of the year 2002, Istrobanka posted a profit of 75.6 million Sk, which is a 48.5-percent increase in comparison with the corresponding period of 2001. Balance sum has increased year-on-year by 15.6% to 30.973 billion Sk. The loans to clients represented nearly 39% of the total value of liabilities and amounted to 12.052 billion Sk. Their volume decreased by 6.4% on a year-on-year basis. Classified debts represented more than 19% of total loans and amounted to 2.311 billion Sk. The bank invested 4.522 billion Sk in treasury bills and 3.931 billion Sk in the bonds issued by the public sector. Istrobanka deposited 1.976 billion Sk in the accounts of other banks and had 5.65 billion Sk in cash, in the Central Bank's accounts and in cheque post accounts. Client deposits almost did not change on a year-on-year basis, when they dropped by a tiny 1.5% to 18.017 billion Sk. They represent over 58% of the bank's total resources. As of the end of September, payables to other banks amounted to 4.42 billion Sk, while payables from other values and payables from securities totalled 4.522 billion Sk. By means of a bond issue, Istrobanka acquired 500 million Sk. As of the end of September, the bank's registered capital amounted to 1.75 billion Sk and its reserves totalled 1.251 billion Sk. Istrobanka's capital adequacy was at 19.89%. In the first three quarters of 2002, clients made nearly 1.2 million transactions (in the amount of nearly 2.165 billion Sk) with bankcards issued by Istrobanka. The largest part of operations was made through ATMs - 1,070,000 transactions as of the end of September 2002. By the end of September 2002, the bank has issued 31,295 bankcards. At the same time, the bank had a 10.3-percent share in the market of mortgage loans. As a matter of fact, Istrobanka regards the development of mortgage deals as one of its priorities. Up to this point in time, the bank has provided approximately 1,230 mortgage loans in the amount of 1.175 billion Sk, mostly to physical persons (97.5%).

Istrobanka is a 100-percent-owned subsidiary of the Austrian bank BAWAG. In January 2002, BAWAG acquired an 82-percent share from Slovenská poisťovňa and bought the remaining 18-percent share from Mesto Bratislava. The price paid for the whole 100-percent share was 2.2 billion Sk. Istrobanka expects to end the year 2002 with a profit of 100 million Sk. Due in large part to the additions to reserves and adjustments, a loss of 890.3 million Sk was posted for the year 2001.

ISTROKAPITÁL, a.s. Bratislava

EMITENT/Issuer:
ADRESA/Address:

TEL: +421 2 59 276 355
FAX: +421 2 59 276 214

ISTROKAPITÁL, a.s.
Grösslingova 45
811 09 Bratislava

CENNÝ PAPIER PRIJATÝ NA KÓTOVANÝ TRH BURZY/

Security admitted to the listed market of the Stock Exchange on:

26.10.2001 / 10/26/2001

DRUH/Type:

AKCIA / Share

ISIN/ISIN:

SK1110001676

MENOVITÁ HODNOTA/Nominal value:

1.000.000,- SK / Sk 1,000,000

POČET CP V EMISII/Number of securities in issue:

999

DÁTUM VYDANIA/Date of issue:

12.6.2001 (séria 01) / 06/12/2001 (series 01)

	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.6.2002 (tis. Sk)
Základné imanie/Share capital	513 567	1 512 567	1 512 567	1 512 567
Vlastné imanie/Equity	657 296	1 662 027	966 493	965 420
Čistý zisk/Net Profit	8 431	5 731	45 236	-1 073
Dividenda/Dividend (Sk)	0	0	0	
Počet zamestnancov/Number of employees	8	16	14	na

SLOVENSKÉ ÚČTOVNÉ ŠTANDARDY-NEKONSOLIDOVANÉ

Slovak AS - not consolidated

SÚVAHA Balance Sheet	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.6.2002 (tis. Sk)
Aktiva/Total Assets	761 063	1 760 799	1 588 312	1 688 338
Stále aktiva/Fixed assets	696 463	696 723	815 916	1 335 711
Nehmotný IM/Intangible assets	93	82	50	42
Hmotný IM/Tangible assets	69 306	67 772	50 965	45 610
Finančné investície/Financial investments	627 064	628 869	764 901	1 290 059
Obežné aktiva/Current assets	64 576	486 752	764 553	350 845
Zásoby/Inventory	0	0	0	0
Dlhodobé pohľadávky/Long-term receivables	703	198	0	0
Krátkodobé pohľadávky/Short-term receivables	56 578	478 869	751 898	339 361
Finančný majetok/Financial accounts	7 295	7 685	12 655	11 484
Ostatné aktiva/Other assets	24	6 274	7 843	1 782
Pasíva/Total capital and liabilities	761 063	1 760 799	1 588 312	1 688 338
Vlastné imanie/Equity	657 296	1 662 027	966 493	965 420
Základné imanie/Share capital	513 567	1 512 567	1 512 567	1 512 567
Kapitálové fondy/Capital funds	0	0	-740 771	-740 771
Fondy zo zisku/Funds from profit	74 243	74 243	74 951	74 951
Hosp. výsledok minulých období/Retained earnings	61 055	69 486	74 510	119 746
Hosp. výsledok bežného účtovného obdobia/Profit and loss of current accounting period	8 431	5 731	45 236	-1 073
Cudzie zdroje/Liabilities	81 192	88 405	601 905	695 368
Rezervy/Reserves	1	550	4 506	0
Dlhodobé záväzky/Long-term liabilities	0	3 491	2 017	5 183
Krátkodobé záväzky/Short-term liabilities	81 191	84 364	595 382	690 185
Bankové úvery a výpomoci/Bank loans and subsidies	0	0	0	0
Ostatné pasíva/Other liabilities	22 575	10 367	19 914	27 550

SKRÁTENÝ VÝKAZ ZISKOV A STRÁT Summarized Profit and Loss Statement	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.6.2002 (tis. Sk)
Tržby za predaj tovaru/Revenues from goods sold	0	0	0	0
Náklady na predaný tovar/Cost of goods sold	0	0	0	0
Obchodná marža/Gross margin	0	0	0	0
Výroba/Operation	0	549	23 186	48
Výrobná spotreba/Consumption from operation	4 811	4 065	22 634	3 348
Pridaná hodnota/Value added	-4 811	-3 516	552	-3 300
Odpisy/Depreciation	620	319	313	248
Prevádzkový HV/Net operating result	-11 864	-7 398	-4 049	-7 380
Finančný HV/Net result from financial activities	21 167	14 805	50 164	6 798
Dah z príjmov za bežnú činnosť/Income tax on normal activity	864	1 676	879	491
HV za bežnú činnosť/Net result after taxes	8 439	5 731	45 236	-1 073
Mimoriadny HV/Net result from extraordinary activities	-8	0	0	0
HV za účtovné obdobie/Net result for the accounting period	8 431	5 731	45 236	-1 073

ISTROKAPITÁL, a.s. Bratislava

Istrokapitál, a.s. Bratislava vznikol zápisom do obchodného registra v roku 1996. Predmetom akcovej spoločnosti Istrokapitál Bratislava je obchodná činnosť v rozsahu voľnej živnosti - maloobchod a veľkoobchod a sprostredkovateľská činnosť. Hlavné aktivity Istrokapitálu smerujú do bankovníctva, no medzi významné aktivity patrí aj oblasť investícii do nehnuteľností. Stratégia hospodárskej činnosti emitenta je zameraná najmä na zvýšenie jeho majetkovej účasti vo vybraných podnikateľských subjektoch s cieľom dosiahnuť pozíciu investora podieľajúceho sa na kontrole a riadení ich podnikateľskej činnosti. Hlavné ciele investičnej politiky emitenta v najbližšom období sa budú orientovať na investície do oblasti bankovníctva a poistovníctva. Spoločnosť bola založená v decembri 1996. Základné imanie spoločnosti do roku 1999 bolo 513,6 mil. Sk. V roku 2000 bolo navýšené o 999 mil. Sk a v roku 2002 Valné zhromaždenie odsúhlasilo ďalšie zvýšenie základného imania podľa návrhu predstavenstva z 1 512 567 200 Sk na 2 612 567 200 Sk o 1 100 000 000 Sk peňažným vkladom.

Finančná skupina akciová spoločnosť Istrokapitál Bratislava zaznamenala v 1. polroku roku 2002 účtovnú stratu vo výške 1,073 mil. Sk. Z finančných operácií dosiahla v sledovanom období zisk 6,798 mil. Sk, zatiaľ čo v prevádzkovej oblasti vykázala stratu 7,38 mil. Sk. K ultimu polroka 2002 predstavovala bilančná suma Istrokapitálu 1,688 mld. Sk, na ktorej sa viac ako 76 % podieľali finančné investície. Majetok spoločnosti krylo vlastné imanie vo výške 965,42 mil. Sk, cudzie zdroje v objeme 695,368 mil. Sk a ostatné pasíva v hodnote 27,55 mil. Sk. Akciová spoločnosť Istrokapitál Bratislava očakáva ukončenie hospodárenie v roku 2002 so ziskom približne 61 mil. Sk. V medziročnom porovnaní by sa zisk firmy mal zvýšiť o 35 % z 45,2 mil. Sk z roku 2001. Z finančných operácií predpokladá Istrokapitál zvýšenie zisku zhruba o 45 mil. Sk na úroveň 96,8 mil. Sk, z prevádzkovej činnosti by sa však jeho strata mala prehĺbiť na viac ako 33 mil. Sk. Spoločnosť očakáva ku koncu roka 2002 finančné výnosy na úrovni 1,713 mld. Sk pri nákladoch 1,616 mld. Sk. Bilančná suma spoločnosti by mala k ultimu roka 2002 vzrásť na 1,959 mld. Sk, na ktorej by sa finančné investície mali podieľať takmer 76 %. Vlastné imanie sa očakáva na úrovni 1,858 mld. Sk pri nezmenenom základnom imaní 1,513 mil. Sk.

Hlavnými akcionármami akciovéj spoločnosti Istrokapitál 4.10.2002 boli akciové spoločnosti Projekting Ružomberok s 20,96 % podielom na základnom imaní, firma JCG (15,73 %), Folyň (6,8 %), Kierra (6,48 %), I.F.C. (3,24 %), Multicredit Real (3,24 %) a Spira (3,3 %). Ďalej sú to spoločnosti Bonus o.p.f. - Prvá Penzijná (4,96 %) a Eurofond o.p.f. - Prvá Penzijná (4,96 %). Ďalším akcionárom s 11,88 % podielom je Anton Siekel.

Istrokapitál (j.s.c.) Bratislava was established through an entry in the Business Register in 1996. The core business of the joint-stock company Istrokapitál Bratislava is trading activity in the extent of free trade - retail trade, wholesale and intermediary activities. The main activities of Istrokapitál are focused on banking, although investment in real estates also represents a substantial part of business. Istrokapitál's economic strategy concentrates primarily on increasing own investments in selected business entities in order to achieve the position of an investor that participates in the control and management of their business activity. For the forthcoming period, the main objectives of investment strategy will comprise investments in banking and insurance sector. The company was founded in December 1996. In the year 1999, registered capital amounted to 513.6 million Sk. It was increased by 999 million Sk in the year 2000. In the year 2002, the general meeting approved a further increase of registered capital, based on a proposal of the executive board, from 1,512,567,200 Sk to 2,612,567,200 Sk through a financial deposit of 1,100,000,000 Sk.

For the first half of 2002, the financial group Istrokapitál Bratislava (j.s.c.) posted an accounting loss of 1.073 million Sk. In the same period, financial operations generated a profit of 6.798 million Sk, whereas in the operating area, the company recorded a loss of 7.38 million Sk. At the end of the first half of 2002, balance sum amounted to 1.688 billion Sk, of which financial investments accounted for more than 76%. The company's assets were covered by equity in the amount of 965.42 million Sk, not-own capital in the amount of 695.368 million Sk and other liabilities in the amount of 27.55 million Sk. Istrokapitál estimates to end the year 2002 with a profit of approximately 61 million Sk. In a year-on-year comparison, the company's profit should rise by 35%, from 45.2 million Sk in 2001. Profit from financial operations should increase, according to Istrokapitál's projections, by approximately 45 million Sk to 96.8 million Sk. Nevertheless, operating loss is expected to deepen and exceed 33 million Sk. The company expects to achieve financial revenues of 1.713 billion Sk and expenses of 1.616 billion Sk at the end of the year 2002. At the same time, the company's balance sum is expected to rise to 1.959 billion Sk, of which financial investments should account for nearly 76%. Equity is estimated to reach the level of 1.858 billion Sk, whereas registered capital should remain unchanged at 1.513 million Sk.

As of 4 October 2002, the main shareholders of Istrokapitál (j.s.c.) were the following joint-stock companies: Projekting Ružomberok (a 20.96-percent share in registered capital), JCG (15.73%), Folyň (6.8%), Kierra (6.48%), I.F.C. (3.24%), Multicredit Real (3.24%) and Spira (3.3%). Other shareholders are the open-end unit trusts Bonus (o.p.f.) - Prvá Penzijná (4.96%) and Eurofond (o.p.f.) - Prvá Penzijná (4.96%). Another shareholder is Anton Siekel with an 11.88-percent share.

MATADOR, a.s. Púchov

EMITENT/Issuer:
ADRESA/Address:

TEL:
FAX:

CENNÝ PAPIER PRIJATÝ NA KÓTOVANÝ TRH BURZY/
Security admitted to the listed market of the Stock Exchange on:

DRUH/Type:

ISIN/ISIN:

MENOVITÁ HODNOTA/Nominal value:

POČET CP V EMISII/Number of securities in issue:

DÁTUM VYDANIA/Date of issue:

CENNÝ PAPIER PRIJATÝ NA KÓTOVANÝ TRH BURZY/

Security admitted to the listed market of the Stock Exchange on:

DRUH/Type:

ISIN/ISIN:

MENOVITÁ HODNOTA/Nominal value:

POČET CP V EMISII/Number of securities in issue:

DÁTUM VYDANIA/Date of issue:

	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.9.2002 (tis. Sk)
Základné imanie/Share capital	3 542 171	3 541 958	2 402 350	2 402 327
Vlastné imanie/Equity	5 486 598	5 641 183	4 322 177	4 671 137
Čistý zisk/Net Profit	115 104	165 502	173 528	352 631
Dividenda/Dividend (Sk)	0	0	0	
Počet zamestnancov/Number of employees	4 050	4 050	2728	2712

SLOVENSKÉ ÚČTOVNÉ ŠTANDARDY-NEKONSOLIDOVANÉ Slovak AS - not consolidated

SÚVAHA Balance Sheet	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.9.2002 (tis. Sk)
Aktíva/Total Assets	9 816 297	9 774 003	8 358 208	8 933 860
Stále aktiva/Fixed assets	4 015 322	4 284 392	4 710 185	5 064 592
Nehmotný IM/Intangible assets	19 226	17 536	37 664	53 909
Hmotný IM/Tangible assets	2 191 577	2 075 254	2 488 450	2 611 643
Finančné investície/Financial investments	1 804 519	2 191 602	2 184 071	2 399 040
Obežné aktíva/Current assets	5 597 610	5 296 100	3 541 314	3 817 706
Zásoby/Inventory	932 739	973 937	970 558	941 859
Dlhodobé pohľadávky/Long-term receivables	1 828 513	1 457 263	13 650	11 081
Krátkodobé pohľadávky/Short-term receivables	2 537 170	2 476 736	2 216 671	2 652 343
Finančný majetok/Financial accounts	299 188	388 164	340 435	212 423
Ostatné aktíva/Other assets	203 365	193 511	106 709	51 562
Pasíva/Total capital and liabilities	9 816 297	9 774 003	8 358 208	8 933 860
Vlastné imanie/Equity	5 486 598	5 641 183	4 322 177	4 671 137
Základné imanie/Share capital	3 542 171	3 541 958	2 402 350	2 402 327
Kapitálové fondy/Capital funds	1 336 092	1 335 659	996 647	992 998
Fondy zo zisku/Funds from profit	286 031	291 785	300 060	300 061
Hosp. výsledok minulých období/Retained earnings	207 200	306 279	449 592	623 120
Hosp. výsledok bežného účtovného obdobia/Profit and loss of current accounting period	115 104	165 502	173 528	352 631
Cudzie zdroje/Liabilities	3 900 776	3 391 715	3 552 862	4 128 938
Rezervy/Reserves	377 716	131 009	121 181	121 181
Dlhodobé záväzky/Long-term liabilities	586 310	70 880	649 360	649 360
Krátkodobé záväzky/Short-term liabilities	1 803 741	1 588 517	1 256 438	1 657 118
Bankové úvery a výpomoci/Bank loans and subsidies	1 133 009	1 601 309	1 525 883	1 701 279
Ostatné pasíva/Other liabilities	428 923	741 105	483 169	133 785

SKRÁTENÝ VÝKAZ ZISKOV A STRÁT Summarized Profit and Loss Statement	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.9.2002 (tis. Sk)
Tržby za predaj tovaru/Revenues from goods sold	2 536 882	2 643 182	2 490 980	1 757 181
Náklady na predaný tovar/Cost of goods sold	2 194 387	2 155 379	2 134 132	1 497 802
Obchodná marža/Gross margin	342 495	487 803	356 848	259 379
Výroba/Operation	4 541 727	5 174 940	6 006 601	4 742 997
Výrobná spotreba/Consumption from operation	3 296 720	3 688 568	4 384 348	3 342 917
Pridaná hodnota/Value added	1 587 502	1 974 175	1 979 101	1 659 459
Odpisy/Depreciation	430 458	317 416	309 794	276 588
Prevádzkový HV/Net operating result	666 277	551 001	543 473	501 960
Finančný HV/Net result from financial activities	-429 066	-328 637	-268 565	-151 592
Daň z príjmov za bežnú činnosť/Income tax on normal activity	121 982	96 485	103 017	2 075
HV za bežnú činnosť/Net result after taxes	115 229	125 879	171 891	348 293
Mimoriadny HV/Net result from extraordinary activities	-125	39 623	1 637	4 338
HV za účtovné obdobie/Net result for the accounting period	115 104	165 502	173 528	352 631

Akcia spoločnosti Matador je modernou medzinárodnou spoločnosťou holdingovej typu, ktorá zjednocoje kapitálové a personálne prepojenie firiem podnikajúcich v oblasti gumárenského a strojárenskeho priemyslu vrátane súvisiacich činností. Hlavným predmetom podnikania spoločnosti je výroba gumových pneumatík, predovšetkým osobných radiálnych a ľahkých nákladných radiálnych autoplášťov, radiálnych a diagonálnych plášťov pre nákladné automobily. Medzi ďalšie činnosti, ktoré sú zabezpečované cez dcérské spoločnosti, patria protektorovanie a opravy gumových pneumatík, výroba rôznych gumových výrobkov, veľkoobchod s gumovými výrobkami a surovinami, výskum a vývoj v oblasti prírodných a technických vied, výroba gumových a plastikových produktov a výroba účelových strojov určených pre gumárenskú výrobu. MATADOR, a.s. patrí k najvýznamnejším výrobcom a exportérom v odvetví chemického a gumárenského priemyslu v SR a podiel sa na viac ako 80 % na gumárenskej výrobe v SR. V roku 2001 evidoval MATADOR 11 dcérskych spoločností s podielom nad 50 %, jeden spoločný podnik v Rusku a 4 pridružené spoločnosti s podielom od 20 % do 50 %. Za najvýznamnejšie výrobné podniky okrem materskej spoločnosti možno považovať CONTINENTAL Matador, s.r.o., Matador Omskšina, a.s. Omsk a Matador Machinery, a.s. Dubnica nad Váhom.

Akcia spoločnosti Matador Púchov dosiahla za tri štvrtroky roku 2002 vplyvom rastu odpisov a inovácií produktov zisk vo výške 352,63 mil. Sk, čo predstavuje medziročný pokles zisku o 10,8%. Výška zisku pred zarátaním úrokov, daní, odpisov a amortizácie (EBITDA) bola na úrovni 776 mil. Sk, čo predstavuje medziročný rast o 2,5 %. Prevádzkový zisk dosiahol 501,96 mil. Sk, avšak z finančných operácií dosiahla spoločnosť stratu vo výške 151,59 mil. Sk. Obrat spoločnosti predstavoval ku koncu septembra 2002 8,09 mld. Sk a medziročne vzrástol o 4,9 %. Tržby za výrobky, tovar a služby Matadoru medziročne vzrástli o 6,2 % na 6,204 mld. Sk. Dynamicky sa rozvíjal aj predaj vlastných výrobkov, ktorých predaj stúpol o takmer 11 %. Tržby za predaj vlastných výrobkov a služieb boli ku koncu septembra na úrovni 4,447 mld. Sk. Rast predaja vlastných výrobkov sa prejavil v raste produktivity práce na pracovníka o takmer 7 % na 816 000 Sk. Pridanú hodnotu evidovala firma ku koncu sledovaného obdobia na úrovni 1,659 mld. Sk a oproti rovnakému obdobiu roku 2001 tak vzrástla o 9 %. Aktíva Matadoru dosahujú úroveň 8,934 mld. Sk, čo pri nezhoršení obrátkovosti aktív umožnilo zachovať priznivú mieru celkovej zadlženosť na úrovni 46 %. Cudzie zdroje firma čerpala vo výške 4,129 mld. Sk, čo predstavuje medziročný rast o 14,5 %. Spoločnosť Matador Púchov preinvestovala za 9 mesiacov roka 2002 do technológií 420 mil. Sk.

Väčšinovými akcionármami MATADORU sú Matador Holding, a.s a spolu s manažmentom podniku kontrolujú 59,4 % základného imania. Ďalších 7,3 % patrí zamestnancom podniku a zvyšných 33,3 % patrí menšinovým akcionárom.

Matador (j.s.c.) is a modern international holding, which comprises the capital and staff of companies enterprise in the field of rubber and machinery industries, including related activities. The core business of Matador is the production of rubber tires, in particular radial passenger tires, light truck tires, radial truck tires and diagonal truck tires. Other activities, provided through Matador's subsidiary companies, include retreading and repair of rubber tires, production of various rubber products, wholesale of rubber products and raw materials, research and development in the field of natural and technical sciences, production of rubber and plastic products and production of single-purpose machines for rubber manufacturers. Matador (j.s.c.) belongs to the most important producers and exporters of the chemical and rubber industry in Slovakia and has an over 80-percent share in Slovakia's rubber production. In the year 2001, Matador had 11 subsidiary companies with a share of over 50%, a joint venture in Russia and 4 affiliated companies with a share ranging from 20% to 50%. The following are the most important production companies, besides the parent company: CONTINENTAL Matador Ltd, Matador Omskšina (j.s.c.) Omsk and Matador Machinery (j.s.c.) Dubnica nad Váhom.

Due to increasing write-offs and innovation of its products, the joint-stock company Matador Púchov posted a profit of 352.63 million Sk for the first three quarters of 2002, which represents a 10.8-percent decline of profit on a year-on-year basis. Profit before interest, taxes, depreciation and amortisation (EBITDA) amounted to 776 million Sk, which represents a year-on-year increase of 2.5%. Operating profit totalled 501.96 million Sk, however, financial operations brought the company a loss of 151.59 million Sk. As of the end of September 2000, turnover amounted to 8.09 billion Sk and rose by 4.9% on a year-on-year basis. Revenues from merchandise of Matador increased on a year-on-year basis by 6.2% to 6.204 billion Sk. The sale of own products also witnessed a dynamic growth, when it increased by nearly 11%. As of the end of September, revenues from own products and services totalled 4.447 billion Sk. The growing sale of own products was reflected in an increase of labour productivity per employee by almost 7% to 816,000 Sk. As of the end of the period under consideration, added value accounted for 1.659 billion Sk, rising by 9% against the corresponding period of the year 2001. Matador's assets amount to 8.934 billion Sk, which has allowed the company to keep a favourable total rate of indebtedness (46%) and, at the same time, prevent the turnover of assets from decreasing. There was an influx of not-own capital in the amount of 4.129 billion Sk, which represents a year-on-year increase of 14.5%. In the first nine months of 2002, Matador Púchov spent 420 million Sk on investments in technology.

The majority shareholder of MATADOR is Matador Holding (j.s.c.) which, together with the company management, controls 59.4% of registered capital. Employees own 7.3% of shares and the remaining 33.3% are held by minority shareholders.

NAFTA, a.s. Gbely

EMITENT/Issuer:

ADRESA/Address:

TEL:

FAX:

NAFTA, a.s.

Naftárska ul. 965

908 45 Gbely

+421 34 922 2305

+421 34 921 103

CENNÝ PAPIER PRIJATÝ NA KÓTOVANÝ TRH BURZY/

Security admitted to the listed market of the Stock Exchange on: 6. 12. 1993 / 12/06/1993

DRUH/Type: AKCIA / Share

ISIN/ISIN: CS0009005251

MENOVITÁ HODNOTA/Nominal value: 1.000,- SK / Sk 1,000

POČET CP V EMISII/Number of securities in issue: 3 230 960

DÁTUM VYDANIA/Date of issue: 29. 3. 1993 (séria 01 a 02) / 03/29/1993 (series 01 and 02)

28. 7. 1993 (séria 03) / 07/28/1993 (series 03)

CENNÝ PAPIER PRIJATÝ NA KÓTOVANÝ TRH BURZY/

Security admitted to the listed market of the Stock Exchange on: 6. 12. 2000 / 12/06/2000

DRUH/Type: DLHOPIS / Bond

ISIN/ISIN: SK4120002585

MENOVITÁ HODNOTA/Nominal value: 100.000,- SK / Sk 100,000

POČET CP V EMISII/Number of securities in issue: 6 000

DÁTUM VYDANIA/Date of issue: 7. 8. 2000 / 08/07/2000

	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.9.2002 (tis. Sk)
Základné imanie/Share capital	3 230 960	3 230 960	3 230 960	3 230 960
Vlastné imanie/Equity	4 703 966	4 565 016	4 756 108	5 211 813
Čistý zisk/Net Profit	-2 026 763	-140 601	191 089	575 795
Dividenda/Dividend (Sk)	0	0	34	
Počet zamestnancov/Number of employees	349	259	208	na

SLOVENSKÉ ÚČTOVNÉ ŠTANDARDY-NEKONSOLIDOVANÉ

Slovak AS - not consolidated

SÚVAHA Balance Sheet	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.9.2002 (tis. Sk)
Aktiva/Total Assets	10 101 503	9 959 052	10 209 409	8 480 922
Stále aktiva/Fixed assets	7 142 834	7 163 291	7 169 853	6 853 728
Nehmotný IM/Intangible assets	9 951	7 343	9 740	17 577
Hmotný IM/Tangible assets	4 552 423	4 300 234	5 799 093	5 690 604
Finančné investície/Financial investments	2 580 460	2 855 714	1 361 020	1 145 547
Obežné aktiva/Current assets	2 543 055	2 072 352	1 457 725	1 574 099
Zásoby/Inventory	171 483	132 508	179 508	134 916
Dlhodobé pohľadávky/Long-term receivables	737 085	676 049	219 652	182 670
Krátkodobé pohľadávky/Short-term receivables	1 242 203	764 833	590 318	614 699
Finančný majetok/Financial accounts	392 284	498 962	468 247	641 814
Ostatné aktiva/Other assets	415 614	723 409	1 581 831	53 095
Pasíva/Total capital and liabilities	10 101 503	9 959 052	10 209 409	8 480 922
Vlastné imanie/Equity	4 703 966	4 565 016	4 756 108	5 211 813
Základné imanie/Share capital	3 230 960	3 230 960	3 230 960	3 230 960
Kapitálové fondy/Capital funds	731 927	731 933	731 504	745 895
Fondy zo zisku/Funds from profit	2 767 842	742 724	602 555	659 163
Hosp. výsledok minulých období/Retained earnings	0	0	0	0
Hosp. výsledok bežného účtovného obdobia/Profit and loss of current accounting period	-2 026 763	-140 601	191 089	575 795
Cudzie zdroje/Liabilities	4 843 006	4 771 134	5 283 716	3 261 511
Rezervy/Reserves	340 689	166 122	155 810	67 742
Dlhodobé záväzky/Long-term liabilities	0	600 000	601 732	600 866
Krátkodobé záväzky/Short-term liabilities	2 006 722	1 283 266	2 204 743	658 606
Bankové úvery a výpomoci/Bank loans and subsidies	2 495 595	2 721 746	2 321 431	1 934 297
Ostatné pasíva/Other liabilities	554 531	622 902	169 585	7 598

SKRÁTENÝ VÝKAZ ZISKOV A STRÁT Summarized Profit and Loss Statement	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.9.2002 (tis. Sk)
Tržby za predaj tovaru/Revenues from goods sold	154 151	89 858	108 193	145 903
Náklady na predaný tovar/Cost of goods sold	145 819	86 828	107 312	139 646
Obchodná marža/Gross margin	8 332	3 030	881	6 257
Výroba/Operation	3 133 006	3 223 122	3 115 980	2 519 629
Výrobná spotreba/Consumption from operation	1 531 616	1 386 929	1 107 828	778 318
Pridaná hodnota/Value added	1 609 722	1 839 223	2 009 033	1 747 568
Odplisy/Depreciation	516 053	473 074	514 898	388 926
Prevádzkový HV/Net operating result	360 910	1 060 748	1 322 201	917 352
Finančný HV/Net result from financial activities	-2 088 938	-981 734	-836 026	-59 419
Dah z príjmov za bežnú činnosť/Income tax on normal activity	243 528	219 986	283 278	195 800
HV za bežnú činnosť/Net result after taxes	-1 971 556	-140 972	202 897	662 133
Mimoriadny HV/Net result from extraordinary activities	-55 207	371	-11 808	-86 338
HV za účtovné obdobie/Net result for the accounting period	-2 026 763	-140 601	191 089	575 795

NAFTA, a.s. Gbely

Akcia spoločnosti NAFTA a.s. Gbely bola v roku 1992 zriadená Fondom národného majetku. Reštrukturalizácia spoločnosti v roku 1998 priniesla vytvorenie samostatných akciových spoločností z bývalých závodov a vytvorenie Skupiny podnikov NAFTA a.s. Gbely. Na valnom zhromaždení, ktoré sa uskutočnilo v máji 2001, bolo schválené zlúčenie spoločnosti NAFTA TRADE a. s. do NAFTA a. s. Dominantnou aktivitou NAFTA, a.s. je činnosť uskladňovania zemného plynu v podzemných zásobníkoch pre obchodných partnerov Slovenský plynárenský priemysel, š.p., Bratislava (uzavorený zmluvný vzťah na kapacitu 1.200 mil. m³) a TRANSGAS, š.p. Praha (dlhodobý zmluvný vzťah na kapacitu 500 mil. m³). Druhou najrozsiahlejšou činnosťou je ťažba uhlíovodíkov, v rámci ktorej sa realizuje ťažba zemného plynu, z ktorého sa separuje gazolín a ťažba ropy. Pokles ťažieb zemného plynu a gazolínu voči predchádzajúcim obdobiam je ovplyvnený skutočnosťou, že väčšina plynových ložísk sa nachádza v záverečnom štádiu ťažby a nové prírastky zatiaľ nestáčia kompenzovať prirodzený pokles ťažby. Odberateľmi gazolínu boli v roku 2001 Slovnaft, a.s. Bratislava a Naftapetrol, s.r.o. Michalovce Gbely.

Nafta, a.s. Gbely zrealizovala v roku 2001 investičné akcie v celkovom objeme 538 mil. Sk. Predmetom investičnej výstavby boli rekonštrukcie a modernizácie zariadení komplexu podzemných zásobníkov Láb zamerané na zabezpečenie technologickej spoľahlivosti prevádzky, zvýšenie ťažby z vlastných zdrojov, ekologické stavby. Spoločnosť dosiahla za prvých deväť mesiacov roku 2002 hrubý zisk na úrovni 771,6 mil. Sk čo predstavuje čistý zisk vo výške 575,8 mil. Sk. Prevádzkový hospodársky výsledok za prvé tri kvartály 2002 dosiahol 917,4 mil. Sk, čo predstavuje pokles oproti úrovni 968 mil. Sk zaznamenanej v rovnakom období 2001. Z finančného hospodárenia vykázala spoločnosť za sledovaných deväť mesiacov stratu vo výške 59,4 mil. Sk. Tržby Nafty z predaja vlastných výrobkov a služieb za sledované obdobie vzrástli o 3,5 % na 2,356 mld. Sk. Bilančná suma ku koncu daného obdobia dosiahla 8,481 mld. Sk, z toho majetok stálej povahy tvoril 6,853 mld. Sk. Cudzie zdroje spoločnosti predstavovali 3,262 mld. Sk, pričom bankové úvery a výpomoci sa na nich podielali sumou 1,934 mld. Sk. Vlastné imanie spoločnosti ku koncu septembra bolo na úrovni 5,212 mld. Sk. Spoločnosť zaznamenala za sledované obdobie medziročný nárast výnosov o 5 % na 3,469 mld. Sk. Počas sledovaného obdobia spoločnosť v SR vytážila 163,2 mil. kubických metrov zemného plynu, 33 217 ton ropy a 6 254 ton gazolínu. Rozhodujúcou časť tržieb však tvorili tržby za skladovanie zemného plynu v strategických podzemných zásobníkoch. Spoločnosť Nafta Gbely, a.s. v roku 2002 očakáva dosiahnutie zisku pred zdanením vo výške 772 mil. Sk pri celkových výnosoch 3,872 mld. Sk. Zisk po zdanení by mal predstavovať 571,5 mil. Sk. Firma ďalej predpokladá, že vytáží v roku 2002 204,490 mil. kubických metrov zemného plynu a ťažba ropy by mala dosiahnuť 43 200 ton.

Majoritným, 56 % akcionárom Nafty, a.s. je Slovenský plynárenský podnik, a.s. Druhým kľúčovým spoluľastníkom s približne 40 % podielom je nemecký koncern RWE Gas Dortmund.

The joint-stock company NAFTA Gbely was founded in 1992 by the National Property Fund. The restructuring process in 1998 resulted in the creation of independent joint-stock companies from former plants as well as the creation of the Group NAFTA (j.s.c.) Gbely. A general meeting in May 2001 approved integration of NAFTA TRADE (j.s.c.) into NAFTA (j.s.c.). The core business of NAFTA is the storage of natural gas in underground tanks for its business partners, namely the state-owned companies Slovenský plynárenský priemysel Bratislava (a contract concluded for a capacity of 1,200 million m³) and TRANSGAS Praha (a long-term contract for a capacity of 500 million m³). Other important activities of Nafta include the extraction of carbohydrates (within the framework of which the extraction of natural gas is carried out), extraction of crude oil and extraction of gasoline from natural gas. A decline in the extraction of natural gas and gasoline against previous years results from the fact that most gas deposits are in the final stage of extraction and new deposits have so far been unable to compensate the natural decline of extraction. In the year 2001, the gasoline from Nafta was bought by Slovnaft (j.s.c.) Bratislava and Naftapetrol Ltd Michalovce.

In the year 2001, Nafta spent a total of 538 million Sk on investments. Investment projects were aimed at reconstruction and modernisation of equipment in the underground tank complex "Láb", with a focus on the provision of technological reliability of operation, increase of extraction from own sources and ecological constructions. For the first nine months of 2002, the company posted a gross profit of 771.6 million Sk, which represents a net profit of 575.8 million Sk. Operating profit for the first three quarters of 2002 amounted to 917.4 million Sk, which is a decrease in comparison with 968 million Sk posted for the corresponding period of 2001. Financial operations for the period under consideration resulted in a loss of 59.4 million Sk. In the same period, Nafta's revenues from own products and services increased by 3.5% to 3.469 billion Sk. As of the end of the period under consideration, balance sum amounted to 8.481 billion Sk, out of which fixed assets totalled 6.853 billion Sk. Not-own capital amounted to 3.262 billion Sk, of which bank loans and aids accounted for 1.934 billion Sk. The company's equity, as of the end of September, totalled 5.212 billion Sk. In the period under consideration, the company witnessed a year-on-year increase of revenues by 5% to 3.469 billion Sk. In the period under consideration, Nafta extracted 163.2 million m³ of natural gas, 33,217 tonnes of crude oil and 6,254 tonnes of gasoline. The crucial part of Nafta's revenues, however, was the revenue from the storage of natural gas in the strategic underground tanks. In the year 2002, Nafta Gbely expects to post a pre-tax profit of 772 million Sk, with total revenues amounting to 3.872 billion Sk. After-tax profit is estimated at 571.5 million Sk. The company also expects to extract 204.490 million m³ of natural gas and 43,200 tonnes of crude oil in the year 2002.

The majority shareholder of Nafta (j.s.c.) is Slovenský plynárenský podnik (j.s.c.) with a 56-percent share. Another key co-owner is the German group RWE Gas Dortmund, which owns approximately 40% of shares.

OTP Banka Slovensko, a.s.

EMITENT/Issuer:

OTP Banka Slovensko, a.s.

ADRESA/Address:

Štúrova 5

813 54 Bratislava

+421 2 59 791 111

TEL:

+421 2 52 963 484

FAX:

CENNÝ PAPIER PRIJATÝ NA KÓTOVANÝ TRH BURZY/

Security admitted to the listed market of the Stock Exchange on:

15.1.2002 / 01/15/2002

DRUH/Type:

AKCIA / Share

ISIN/ISIN:

SK1110001452

MENOVITÁ HODNOTA/Nominal value:

1.000,- SK / Sk 1,000

POČET CP V EMISII/Number of securities in issue:

2 999 631

DÁTUM VYDANIA/Date of issue:

12.12.1997 / 12/12/1997

	1999	2000	2001	30.6.2002
Počet pracovníkov/ Number of employees	1209	1059	840	na
Dividendy/ Dividends	0	0	0	

SLOVENSKÉ ÚČTOVNÉ ŠTANDARDY-NEKONSOLIDOVANÉ

Slovak AS - not consolidated

SÚVAHA Balance Sheet	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.6.2002 (tis. Sk)
Pokladničná hotovosť, prostriedky u emisných bank/ Cash in hand, resources in banks of issue	1 561 660	2 067 231	2 324 434	1 220 596
Úvery a vklady ostatných bank/ Loans and deposits of other banks	2 482 862	2 348 413	2 198 482	1 531 468
Úvery poskytnuté klientom/ Loans provided to clients	21 752 144	19 451 151	12 593 134	12 386 750
Nehmotný investičný majetok/ Intangible fixed assets	8 573	10 519	25 375	24 408
Hmotný investičný majetok/ Tangible fixed assets	2 184 667	2 107 302	2 001 212	1 970 650
Ostatné aktiva/ Other assets	828 379	685 741	332 472	116 374
Aktíva celkom/ Total assets	29 123 032	27 388 516	23 925 761	20 720 545
Záväzky voči bankám/ Payables to banks	14 994 424	13 675 445	7 643 064	6 286 044
Záväzky voči klientom/ Payables to clients	7 957 500	10 477 652	12 289 229	11 279 008
Rezervy/ Reserves	3 272 364	613 739	641 830	613 740
Ostatné pasíva/ Other liabilities	555 704	536 337	420 005	154 492
Základné imanie/ Registered capital	8 700 000	8 700 000	1 044 000	1 044 000
Ážiové fondy a ostatné kapitálové fondy/ Agio funds and other capital funds	852 429	852 429	772 627	772 627
Rezervné fondy a fondy tvorené zo zisku/ Reserve funds and funds created from net profit	44 962	46 288	37 065	36 934
Hospodársky výsledok minulých rokov/ Profit (loss) of previous years	-7 766 835	-7 756 397	10 438	15 703
Hospodársky výsledok bežného obdobia/ Profit (loss) of current accounting period	12 259	23 929	5 265	67 996
Pasíva celkom/ Total liabilities	29 123 032	27 388 516	23 925 761	20 720 545

SKRÁTENÝ VÝKAZ ZISKOV A STRÁT Summarized Profit and Loss Statement	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.6.2002 (tis. Sk)
Náklady na finančné činnosti/ Expenses for financial operations	3 329 286	2 369 571	1 513 315	597 156
Všeobecné prevádzkové náklady/ General operating expenses	883 051	816 568	721 211	295 701
Tvorba rezerv a opravných položiek/ Additions to reserves and adjustments	3 042 312	2 586 888	319 543	20 206
Ostatné prevádzkové náklady/ Other operating expenses	531 500	1 616 655	716 851	211 906
Daň z príjmu z bežnej činnosti/ Income tax on ordinary income	0	0	0	0
Mimoriadne náklady/ Extraordinary expenses	26 614	59 272	38 406	3 622
Zisk za účtovné obdobie/ Profit of accounting period	28 812	23 929	5 265	67 996
Náklady celkom/ Total expenses	7 812 763	7 448 954	3 309 326	1 128 591
Výnosy z finančných činností/ Revenues from financial operations	3 497 809	2 708 170	2 255 810	922 442
Použitie rezerv a opravných položiek/ Use of reserves and adjustments	4 080 699	4 703 484	993 533	239 546
Ostatné prevádzkové výnosy/ Other operating revenues	26 029	36 957	50 161	7 838
Mimoriadne výnosy/ Extraordinary revenues	10 062	24 272	15 217	26 761
Strata za účtovné obdobie/ Loss of accounting period	16 553	0	0	0
Výnosy celkom/ Total revenues	7 825 022	7 472 883	3 314 721	1 196 587

OTP Banka Slovensko, a.s. pôsobí na slovenskom trhu a prostredníctvom svojich korešpondenčných bank aj na zahraničných trhoch ako univerzálna banka s úplnou devízovou licenciou. Majoritným vlastníkom OTP Banky Slovensko, a.s. je od 4.4.2002 najväčšia maďarská banka OTP Bank Rt. Prevodom 69,56 % akcií IRB, a.s., z FNM SR a kúpou 22,99 % akcií od Slovenskej poisťovne sa uskutočnila transakcia z kúpno-predajnej zmluvy podpísanej 7. 12. 2001 medzi FNM SR, MF SR a OTP Bank Rt. OTP Bank celkom vlastní 95,74 % akcii OTP Banky Slovensko, a.s. Ďalšími minoritnými vlastníkmi banky sú slovenské spoločnosti a drobní akcionári. Rozhodujúci objem v obchodnej činnosti banky predstavujú bankové produkty a služby poskytované klientom na slovenskom trhu. Štruktúra produktov a služieb zodpovedá požiadavkám rozhodujúcich segmentov trhu, ktoré banka obsluhuje. OTP Banka Slovensko ponúka svoje produkty a služby fyzickým aj právnickým osobám. Služby sú poskytované prostredníctvom siete pobočiek (52 a 1 pracovisko), ktoré sú rozmiestnené vo všetkých rozhodujúcich priemyselných a obchodných centrach Slovenska.

OTP Banka Slovensko, dosiahla v prvom polroku roku 2002 zisk takmer 68 mil. Sk, čo je viac ako dvojnásobok úrovne za prvých šesť mesiacov 2001. Bilančná suma banky dosiahla ku koncu júna 2002 20,721 mld. Sk a tým sa pre reštrukturizáciu zdrojov znížila o 2,7 mld. Sk. Hlavnou súčasťou aktív banky boli úvery poskytnuté klientom, ktoré dosiahli 12,387 mld. Sk. Na medziročnej báze pritom klesli o 17,3%. Klasifikované úvery sa na celkových pohľadávkach voči klientom podielali 142,5 mil. Sk a teda v čistej účtovnej hodnote tvorili iba 1,15% z poskytnutých úverov. V štátnych pokladničných poukážkach a obdobných dlhopisoch IRB držala 3,39 mld. Sk a na účtoch v iných bankách 1,532 mld. Sk. Na účte centrálnej banky, v pokladničnej hotovosti a na šekových poštových účtoch banka deponovala 1,221 mld. Sk. Banka k ultimu júna 2002 evidovala vklady klientov v objeme 11,279 mld. Sk. Na celkových pasívach sa podielali 54,4%. Medzi zdrojmi banky figurovali aj vklady bánk vo výške 6,286 mld. Sk. Základné imanie banky bolo 1,044 mld. Sk. Kapitálová primeranosť banky predstavovala 60,89%. Akcionári OTP Banka Slovensko, a.s. 14.8.2002 rozhodli o zvýšení základného imania banky o 1,044 mld. Sk. Základný kapitál by sa tak zdvojnásobil na 2,088 mld. Sk.

OTP Banka Slovensko (j.s.c.) has been operating on the Slovak market, as well as on foreign markets through its correspondent banks, as a universal bank with a full foreign-exchange license. Since 4 April 2002, the majority owner of OTP Banka Slovensko has been the largest Hungarian bank - OTP Bank Rt. The transaction from a purchase contract signed by the National Property Fund (NPF), Ministry of Finance and OTP Bank on 7 December 2001 was closed through a transfer of 69.56% of shares of IRB (j.s.c.) from the National Property Fund and a purchase of 22.99% of shares from Slovenská poisťovňa. Other minority owners of this bank are various Slovak companies and small shareholders. The most substantial part of OTP Banka's business activities is represented by banking products and services provided to its clients on the Slovak market. The structure of products and services corresponds to requirements of the most significant market segments for which the bank provides its services. OTP Banka Slovensko offers products and services to both legal and physical persons. OTP Banka provides services through a network of branches (52 plus 1 workplace) located in every important industrial and business centre of Slovakia.

For the first half of the year 2002, OTP Banka Slovensko posted a profit of nearly 68 million Sk, which is more than twice the level from the corresponding period of 2001. As of the end of June 2002, balance sum amounted to 20.721 billion Sk - it was lowered by 2.7 billion Sk due to restructuring of resources. The main part of OTP Banka's assets were the loans to clients, which amounted to 12.387 billion Sk. On a year-on-year basis, however, they decreased by 17.3%. Out of the total receivables from clients, classified loans accounted for 142.5 million Sk and therefore represented only 1.15% (in net book value) of provided loans. OTP Banka had 3.39 billion Sk in treasury bills and similar bonds and 1.532 billion Sk in the accounts of other banks. The deposits in a Central Bank account, cheque post accounts and cash in hand totalled 1.221 billion Sk. As of the end of June 2002, the bank had client deposits in the amount of 11.279 billion Sk. They accounted for 54.4% of total liabilities. OTP Banka's resources also included bank deposits in the amount of 6.286 billion Sk. Registered capital totalled 1.044 billion Sk. The bank's capital adequacy was at 60.89%. On 14 August 2002, the shareholders of OTP Banka approved an increase of registered capital by 1.044 billion Sk. Thus the bank's registered capital should double to 2.088 billion Sk.

OZETA, a.s. Trenčín

EMITENT/Issuer:

ADRESA/Address:

TEL:

FAX:

OZETA, a.s.

Veľkomoravská 9

911 34 Trenčín

+421 32 6562 111

+421 32 6523 240

CENNÝ PAPIER PRIJATÝ NA KÓTOVANÝ TRH BURZY/

Security admitted to the listed market of the Stock Exchange on:

DRUH/Type:

ISIN/ISIN:

MENOVITÁ HODNOTA/Nominal value:

POČET CP V EMISII/Number of securities in issue:

DÁTUM VYDANIA/Date of issue:

24. 2. 1993 / 02/24/1993

AKCIA / Share

CS0005045053

1.000,- SK / Sk 1,000

696 145

29. 3. 1993 / 03/29/1993

	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.6.2002 (tis. Sk)
Základné imanie/Share capital	730 785	730 679	730 359	726 610
Vlastné imanie/Equity	754 718	753 803	347 028	360 898
Čistý zisk/Net Profit	2 290	918	-380 029	17 619
Dividenda/Dividend (Sk)	0	0	0	0
Počet zamestnancov/Number of employees	4 986	4 784	4 815	4 618

SLOVENSKÉ ÚČTOVNÉ ŠTANDARDY-NEKONSOLIDOVANÉ

Slovak AS - not consolidated

SÚVAHA Balance Sheet	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.6.2002 (tis. Sk)
Aktíva/Total Assets	1 986 015	1 972 904	1 810 199	1 902 410
Stále aktiva/Fixed assets	816 327	775 348	811 496	802 749
Nehmotný IM/Intangible assets	8 383	9 498	11 495	26 539
Hmotný IM/Tangible assets	682 407	659 653	678 681	634 890
Finančné investície/Financial investments	125 537	106 197	121 320	141 320
Obežné aktíva/Current assets	1 122 510	1 134 913	980 499	1 095 077
Zásoby/Inventory	365 959	324 227	354 176	290 293
Dlhodobé pohľadávky/Long-term receivables	0	57 000	287	107
Krátkodobé pohľadávky/Short-term receivables	711 036	715 853	601 342	760 056
Finančný majetok/Financial accounts	45 515	37 833	24 694	44 621
Ostatné aktíva/Other assets	14 274	31 481	18 204	4 584
Pasíva/Total capital and liabilities	1 986 015	1 972 904	1 810 199	1 902 410
Vlastné imanie/Equity	754 718	753 803	347 028	360 898
Základné imanie/Share capital	730 785	730 679	730 359	726 610
Kapitálové fondy/Capital funds	34 690	34 707	7 354	7 354
Fondy zo zisku/Funds from profit	31 221	31 335	31 381	31 381
Hosp. výsledok minulých období/Retained earnings	-44 268	-43 836	-42 037	-422 066
Hosp. výsledok bežného účtovného obdobia/Profit and loss of current accounting period	2 290	918	-380 029	17 619
Cudzie zdroje/Liabilities	1 161 043	1 152 441	1 415 742	1 501 642
Rezervy/Reserves	20 461	23 760	180 665	180 665
Dlhodobé záväzky/Long-term liabilities	15 503	5 119	27 528	30 057
Krátkodobé záväzky/Short-term liabilities	437 200	389 426	522 945	438 310
Bankové úvery a výpomoci/Bank loans and subsidies	687 879	734 136	684 604	852 610
Ostatné pasíva/Other liabilities	70 254	66 660	47 429	39 870

SKRÁTENÝ VÝKAZ ZISKOV A STRÁT Summarized Profit and Loss Statement	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.6.2002 (tis. Sk)
Tržby za predaj tovaru/Revenues from goods sold	87 074	45 625	34 410	6 994
Náklady na predaný tovar/Cost of goods sold	62 949	33 165	27 211	10 062
Obchodná marža/Gross margin	24 125	12 460	7 199	-3 068
Výroba/Operation	2 078 668	2 053 189	2 231 133	1 047 868
Výrobná spotreba/Consumption from operation	1 172 521	1 119 609	1 270 286	572 970
Pridaná hodnota/Value added	930 272	946 040	968 046	471 830
Odpisy/Depreciation	108 744	97 997	98 073	48 768
Prevádzkový HV/Net operating result	146 935	126 261	-91 343	73 689
Finančný HV/Net result from financial activities	-135 434	-118 152	-112 467	-59 404
Daň z príjmov za bežnú činnosť/Income tax on normal activity	3 274	8 876	212	46
HV za bežnú činnosť/Net result after taxes	8 227	-767	-204 022	14 239
Mimoriadny HV/Net result from extraordinary activities	-5 937	1 685	-176 007	3 380
HV za účtovné obdobie/Net result for the accounting period	2 290	918	-380 029	17 619

Akcia spoločnosti Ozeta, Odevné závody a.s. Trenčín je najväčším výrobcom pánskej konfekcie. Hlavným predmetom činnosti je výroba konfekčných výrobkov, základové štieť odevov na mieru, maloobchodná činnosť s odevnými a textilnými výrobkami a doplnkami. Patrí k malému počtu spoločností v strednej a východnej Európe, ktorá ide cestou plnej konfekcie, teda formou, kde firma dokáže zabezpečovať od tvorby modelu, jeho prevzorovania cez vlastnú konštrukciu a vlastné obchodné aktivity, zaobstarávanie všetkých komponentov, vzorkových materiálov až po hotový výrobok. Výrobné divízie sa nachádzajú v Topoľčanoch, Hlohovci a výraznejšiu reštrukturalizáciu plánujú v divíziach v Skalici, Tornali, Novom Meste nad Váhom a vo výrobnej divízii v Trenčíne. Smerovanie produkcie akciovej spoločnosti Ozeta je v prevažnej miere orientované do krajín západnej a severnej Európy, ale i do USA a Kanady. Na náročných trhoch EÚ sa uplatňuje celkom okolo 90 % jej produkcie.

Akcia spoločnosti Ozeta ukončila 1. polrok roku 2002 so ziskom 17,6 mil. Sk, čo predstavuje medziročný nárast o takmer 13,5 mil. Sk. Pridaná hodnota klesla medziročne o 5 % a dosiahla 471,8 mil. Sk. Výroba spoločnosti dosiahla za sledované obdobie 1,047 mld. Sk a tržby za predaj vlastných výrobkov a služieb predstavovali 1,015 mld. Sk. Zisk z prevádzkovej činnosti, ktorý sa medziročne zvýšil o takmer 9 mil. Sk na 73,7 mil. Sk znížila strata z finančných operácií v objeme 59 mil. Sk. Bilančná suma Ozety predstavovala k ultimu júna 2002 1,902 mld. Sk, z toho stále aktívna tvorili 802,7 mil. Sk a obežné 1,095 mld. Sk. Vlastné imanie v spoločnosti zaznamenalo medziročne výrazný pokles, keď sa znižilo z 756,3 mil. Sk na 360,9 mil. Sk v roku 2002. Cudzie zdroje čerpala spoločnosť v objeme 1,502 mld. Sk, pričom najväčšou položkou boli bankové úvery a výpomoci na úrovni 852,6 mil. Sk. Krátkodobé pohľadávky predstavovali ku koncu júna 760 mil. Sk a krátkodobé záväzky 438,3 mil. Sk. Spoločnosť vyrábila za prvý polrok 2002 1,248 mil. kusov pánskeho vrchného ošatenia. Na export pritom smerovalo 91,3 % z celkového predaja. Exportnými teritóriami boli Nemecko, Rakúsko, USA, Anglicko, ČR, Rusko, Taliansko, Škandinávia a Spojené arabské emiraty. Hospodárenie spoločnosti ovplyvnilo v sledovanom období prijatie opatrení na úsporu režijných nákladov, prehodnotený bol stav technicko-hospodárskeho aparátu a efektívnosť predaja v rámci reštrukturalizačného programu. Na základe podmienok reštrukturalizačného programu podpísala firma v priebehu prvého polroka roku 2002 zmluvu na prevádzkový úver v objeme 900 mil. Sk, ktorý je splatný v roku 2007. Ozeta, a.s. preinvestovala k ultimu júna 2002 24,7 mil. Sk. Investície by mali v roku 2002 dosiahnuť 80 mil. Sk a budú smerovať najmä do výpočtovej techniky a programového vybavenia.

Hlavnými akcionármami sú Trefin, s.r.o. Trenčín (29,87 %), Matador, a.s. Púchov (20 %), Merina, a.s. Trenčín (16,72 %) a Mode Design Rugell (12,34 %).

Ozeta odevné závody (j.s.c.) Trenčín is the biggest producer of men's ready-made clothes. Ozeta focuses on the production of ready-made clothes, sewn-to-measure customer clothing, retail of clothing and textile products and accessories. Ozeta is one of the few companies in the Central and Eastern Europe that offer a complete path to ready-made clothing. It means that the company is able to provide everything from model design, re-figuration by means of its own construction, own sales, through procurement of components and sample materials all the way to the final product. Production divisions are located in Topoľčany and Hlohovce. Further, extensive restructuring is planned for Ozeta's divisions in Skalica, Tornaľa and Nové Mesto nad Váhom, as well as in the Trenčín production division. Production of the joint-stock company Ozeta is in large part orientated to the countries of the Western and Northern Europe, as well as the USA and Canada. Approximately 90% of Ozeta's products are placed on the demanding markets of the European Union.

For the first half of the year 2002, Ozeta posted a profit of 17.6 million Sk, which represents a year-on-year increase by nearly 13.5 million Sk. Added value dropped on a year-on-year basis by 5% to 471.8 million Sk. In the period under consideration, production amounted to 1.047 billion Sk and revenues from own products and services totalled 1.015 billion Sk. Operating profit, which increased by nearly 9 million Sk to 73.7 million Sk on a year-on-year basis, was reduced by a loss from financial operations amounting to 59 million Sk. As of the end of June 2002, Ozeta's balance sum amounted to 1.902 billion Sk, of which fixed assets accounted for 802.7 million Sk and current assets for 1.095 billion Sk. The company's equity has considerably decreased on a year-on-year basis from 756.3 million Sk to 360.9 million Sk (2002). Not own capital was drawn in the amount of 1.502 billion Sk, the largest part of which was bank loans and aids totalling 852.6 mil Sk. As of the end of June, short-term receivables amounted to 760 million Sk and short-term payables totalled 438.3 million Sk. In the first half of 2002, the company produced 1.248 million pieces of men's outerwear. Export accounted for 91.3% of total sales. Ozeta's export territories comprised Germany, Austria, USA, England, Czech Republic, Russia, Italy, Scandinavia and United Arab Emirates. The company's economic performance in the period under consideration was affected by adopted measures, aimed at reducing overhead costs. Within the framework of a restructuring program, the company reviewed the situation of its technical and economic apparatus and efficiency of sales. Following the terms of the restructuring program, in the first half of 2002 Ozeta signed an agreement on an operating loan worth 900 million Sk, which is due in 2007. As of the end of June 2002, Ozeta spent 24.7 million Sk on investments. Investments in the year 2002 should amount to 80 million Sk and will be spent mostly on information technologies and software.

The main shareholders of Ozeta and their shares: Trefin Ltd Trenčín 29.87%, Matador (j.s.c.) Púchov 20%, Merina (j.s.c.) Trenčín 16.72% and Mode Design Rugell 12.34%.

PALMA - TUMYS, a.s. Bratislava

EMITENT/Issuer:

ADRESA/Address:

TEL:

FAX:

PALMA-TUMYS, a.s.

Račianska 76

836 04 Bratislava 33

+421 2 49 245 378

+421 2 44 250 133

CENNÝ PAPIER PRIJATÝ NA KÓTOVANÝ TRH BURZY/

Security admitted to the listed market of the Stock Exchange on:

22.6.2001 / 06/22/2001

DRUH/Type:

DLHOPIS / Bond

ISIN/ISIN:

SK4120002817

MENOVITÁ HODNOTA/Nominal value:

100.000,- SK / Sk 100,000

POČET CP V EMISII/Number of securities in issue:

2 500

DÁTUM VYDANIA/Date of issue:

2.4.2001/ 04/02/2001

	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.9.2002 (tis. Sk)
Základné imanie/Share capital	604 254	620 553	620 520	620 574
Vlastné imanie/Equity	1 104 644	1 200 795	1 282 940	1 380 840
Čistý zisk/Net Profit	106 126	109 121	112 799	133 950
Dividenda/Dividend (Sk)	na	46	55	
Počet zamestnancov/Number of employees	972	972	910	na

SLOVENSKÉ ÚČTOVNÉ ŠTANDARDY-NEKONSOLIDOVANÉ Slovak AS - not consolidated

SÚVAHA Balance Sheet	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.9.2002 (tis. Sk)
Aktíva/Total Assets	3 838 327	3 531 603	3 330 106	3 536 322
Stále aktiva/Fixed assets	1 855 063	1 744 347	1 740 338	1 664 464
Nehmotný IM/Intangible assets	4 652	2 115	4 828	5 532
Hmotný IM/Tangible assets	1 475 561	1 372 054	1 365 051	1 288 304
Finančné investície/Financial investments	374 850	370 178	370 459	370 628
Obežné aktíva/Current assets	1 968 744	1 766 269	1 584 220	1 870 764
Zásoby/Inventory	1 080 798	952 404	812 165	883 184
Dlhodobé pohľadávky/Long-term receivables	0	0	0	0
Krátkodobé pohľadávky/Short-term receivables	777 644	677 513	671 478	907 204
Finančný majetok/Financial accounts	110 302	136 352	100 577	80 376
Ostatné aktíva/Other assets	14 520	20 987	5 548	1 094
Passiva/Total capital and liabilities	3 838 327	3 531 603	3 330 106	3 536 322
Vlastné imanie/Equity	1 104 644	1 200 795	1 282 940	1 380 840
Základné imanie/Share capital	604 254	620 553	620 520	620 574
Kapitálové fondy/Capital funds	316 708	388 260	460 322	525 296
Fondy zo zisku/Funds from profit	77 556	82 861	89 299	101 020
Hosp. výsledok minulých období/Retained earnings	0	0	0	0
Hosp. výsledok bežného účtovného obdobia/Profit and loss of current accounting period	106 126	109 121	112 799	133 950
Cudzie zdroje/Liabilities	2 636 990	2 237 161	1 991 395	2 121 450
Rezervy/Reserves	682 047	607 471	400 112	443 154
Dlhodobé záväzky/Long-term liabilities	612 000	534 568	250 000	250 000
Krátkodobé záväzky/Short-term liabilities	476 004	240 587	255 713	347 627
Bankové úvery a výpomoci/Bank loans and subsidies	866 939	854 535	1 085 570	1 080 669
Ostatné pasiva/Other liabilities	96 693	93 647	55 771	34 032

SKRÁTENÝ VÝKAZ ZISKOV A STRÁT Summarized Profit and Loss Statement	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.9.2002 (tis. Sk)
Tržby za predaj tovaru/Revenues from goods sold	270 124	201 783	127 639	100 216
Nákupy na predaný tovar/Cost of goods sold	251 568	188 739	120 905	94 600
Obchodná marža/Gross margin	18 556	13 044	6 734	5 616
Výroba/Operation	3 334 835	3 301 567	3 208 006	2 645 055
Výrobná spotreba/Consumption from operation	2 580 807	2 553 847	2 666 969	2 044 702
Pridaná hodnota/Value added	772 584	760 764	547 771	605 969
Odpisy/Depreciation	137 863	220 244	193 152	150 478
Prevádzkový HV/Net operating result	401 028	314 700	273 347	213 300
Finančný HV/Net result from financial activities	-213 270	-169 579	-139 863	-81 444
Dah z príjmov za bežnú činnosť/Income tax on normal activity	59 708	44 381	31 318	0
HV za bežnú činnosť/Net result after taxes	128 050	100 740	102 166	131 856
Mimoriadny HV/Net result from extraordinary activities	-21 924	8 381	10 633	2 094
HV za účtovné obdobie/Net result for the accounting period	106 126	109 121	112 799	133 950

Akciaová spoločnosť PALMA-TUMYS Bratislava vznikla 27.12.1991. Zahrňuje okrem závodu v Bratislave aj závody v Šenkvicech a Novom Meste nad Váhom. Palma-Tumys a.s. Bratislava založila tiež spoločný podnik PALMA - AGRO Sečovce a.s., ktorý spracováva základné suroviny t.j. repku a slnečnicu na surové oleje, ktoré sa spracovávajú v rafinérií v Bratislave. Spoločnosť vyrába a dodáva na trh jedlé rastlinné oleje, stužené pokrmové tuky a margarín, sirupy s ovocnou príchuťou, jadrové, toaletné a priemyselné mydlá. Palma-Tumys v súčasnosti dosahuje v tukoch v spotrebiteľskom balení na slovenskom trhu podiel 54,6 %, kým najvýznamnejší zahraničný konkurent má podiel vyše 40 %. Trhový podiel Palmy-Tumys v jedlých olejoch v spotrebiteľskom balení na Slovensku predstavuje 62 % a v mydlách 36 %. Spoločnosť navyše zásobuje takmer všetky slovenské potravinárske spoločnosti tukom aj jedlými olejmi. Palma-Tumys v roku 2002 úspešne recertifikovala systém manažérstva kvality podľa normy ISO 9001:2000.

Počas 9 mesiacov roka 2002 spoločnosť Palma-Tumys hospodárlila so ziskom na úrovni 133,95 mil. Sk, čo v medziročnom porovnaní predstavuje nárast o 61,4 mil. Sk. Prevádzkový zisk podniku dosiahol 213,3 mil. Sk. Stratu zaznamenala len pri finančných operáciach v objeme 81,44 mil. Sk. Palma-Tumys utfžila za tri štvrťroky roku 2002 z vlastných výrobkov a služieb 2,616 mld Sk a vytvorila pridanú hodnotu na úrovni takmer 606 mil. Sk. Firme stúpol hlavne predaj rastlinných tukov a olejov avšak výroba ekologického paliva - metylesteru repkového oleja (MERO) stagnovala, pretože Palme chýbala náležitá podpora zo strany štátu vo forme daňového zvýhodnenia tohto paliva. Predaj tukov a olejov sa medziročne zvýšil o viac ako 30 % na takmer 68 000 ton. Firma očakáva, že hlavne na tuzemskom trhu navyšovanie predaja týchto jej nosných produktov bude pokračovať aj nadálej. Ministerstvo pôdohospodárstva SR od septembra 2002 zaviedlo proti nadmerným dovozom repkových olejov z ČR ochranné opatrenia. Boli odôvodnené tým, že vlaňajší podiel českých olejov na celkovej slovenskej spotrebe bol 38 %. Bilančná suma Palmy-Tumys predstavovala k ultimu septembra 2002 3,536 mld. Sk, keď stále aktívá tvorili 1,664 mld. Sk a obežné aktívá 1,871 mld. Sk. Spoločnosť k uvedenému dátumu evidovala krátkodobé pohľadávky na úrovni 907,2 mil. Sk, pričom väčšinu z nich tvorili pohľadávky z obchodného styku. Na strane záväzkov, ktorých celková úroveň dosiahla 597,6 mil. Sk, prevažovali najmä dlhodobé záväzky v podobe emitovaných dlhopisov v hodnote 250 mil. Sk. Majetok spoločnosti koncom septembra kryli cudzie zdroje v hodnote 2,121 mld. Sk, z ktorých bankové úvery a výpomoci tvorili 1,081 mld. Sk. Vlastné imanie evidovala Palma-Tumys na úrovni 1,381 mld. Sk. Spoločnosť Palma-Tumys od svojho vzniku preinvestovala vyše 1,3 mld. Sk a v roku 2002 splatila aj poslednú časť záväzku voči FNM SR, ktorý celkovo dosahoval vyše 1 mld. Sk.

Akcionármi spoločnosti sú zamestnanci, bývalí zamestnanci a ostatné fyzické osoby.

The joint-stock company PALMA-TUMYS Bratislava was founded on 27 December 1991. In addition to the Bratislava plant, the company has plants in Šenkvice and Nové Mesto nad Váhom. Palma-Tumys established a joint-venture PALMA-AGRO Sečovce (j.s.c.), which processes raw materials such as rape and sunflower for unrefined oils, which are then refined in the Bratislava refinery. The company produces and supplies to the market edible vegetable oils, hydrogenated fats and margarine, fruit-flavoured syrups, household soaps, toilet and industrial soaps. Palma-Tumys currently has a 54.6-percent share on the Slovak market in terms of consumer-packed fats, whereas its most important foreign competitor has an over 40-percent share. Palma-Tumys's market share in consumer-packed edible oils in Slovakia represents 62%; the market share in soaps is 36%. In addition, the company supplies fats and edible oils to almost all Slovak food producers. In 2002, Palma-Tumys successfully re-certified its quality management system according to the ISO 9001:2000 standard.

For the nine months of 2002, Palma-Tumys posted a profit of 133.95 million Sk, which represents a year-on-year increase by 61.4 million Sk. Operating profit amounted to 213.3 million Sk. Only financial operations recorded a loss totalling 81.44 million Sk. For the first three quarters of 2002, revenues from own products and services amounted to 2.616 billion Sk, with an added value of nearly 606 million Sk. It was primarily the sale of vegetable fats and oils that increased, whereas the production of ecological fuel (methyl ester of rape oil - MERO) stagnated, because Palma-Tumys lacked appropriate support of the government (i.e. a tax relief for this fuel). The sale of fats and oils rose on a year-on-year basis by more than 30% to nearly 68,000 tonnes. Palma-Tumys expects the sale of this product to rise continuously, in particular on the Slovak market. In September 2002, the Slovak Ministry of Agriculture introduced protective measures against excessive import of rape oils from the Czech Republic. The reason behind this was the fact that last year, the share of Czech oils in Slovakia's total consumption represented 38%. As of the end of September 2002, the balance sum of Palma-Tumys amounted to 3.536 billion Sk, with fixed assets totalling 1.664 billion Sk and current assets amounting to 1.871 billion Sk. As of the same date, the company had short-term receivables of 907.2 million Sk, the largest part of which were trade receivables. Total payables, which amounted to 597.6 million Sk, were dominated by long-term payables - issued bonds in the value of 250 million Sk. As of the end of September, the company's assets were covered by not-own capital in the amount of 2.121 billion Sk, out of which bank loans and aids represented 1.081 billion Sk. The company's equity totalled 1.381 billion Sk. Since it was established, the company has spent over 1.3 billion Sk on investments. In 2002, Palma-Tumys paid up the last instalment of its debt to the National Property Fund, which in total amounts to over 1 billion Sk.

The shareholders of Palma-Tumys comprise its employees, former employees and other physical persons.

SES, a.s. Tlmače

EMITENT/Issuer:

ADRESA/Address:

TEL:

FAX:

SES, a.s.

Továrenská 210

935 28 Tlmače

+421 36 638 11 11

+421 36 638 20 15

CENNÝ PAPIER PRIJATÝ NA KÓTOVANÝ TRH BURZY/

Security admitted to the listed market of the Stock Exchange on: 5.8.1998 / 08/05/1998

DRUH/Type: AKCIA / Share

ISIN/ISIN: CS0005063056

MENOVITÁ HODNOTA/Nominal value: 1.000,- SK / Sk 1,000

POČET CP V EMISII/Number of securities in issue: 1 565 345

DÁTUM VYDANIA/Date of issue: 29.3.1993 (séria 01 a 02) / 03/29/1993 (series 01 and 02)

28. 7. 1993 (séria 03) / 07/28/1993 (series 03)

	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.9.2002 (tis. Sk)
Základné imanie/Share capital	1 565 345	1 565 345	1 565 345	313 069
Vlastné imanie/Equity	1 103 759	1 160 091	370 024	435 351
Čistý zisk/Net Profit	41 736	67 838	-781 648	97 507
Dividenda/Dividend (Sk)	0	0	0	
Počet zamestnancov/Number of employees	588	538	541	na

SLOVENSKÉ ÚČTOVNÉ ŠTANDARDY-NEKONSOLIDOVANÉ

Slovak AS - not consolidated

SÚVAHA Balance Sheet	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.9.2002 (tis. Sk)
Aktiva/Total Assets	4 587 089	4 353 616	3 453 461	3 969 283
Stále aktiva/Fixed assets	1 251 623	1 339 005	1 258 729	1 189 346
Nehmotný IM/Intangible assets	8 043	7 102	7 811	10 177
Hmotný IM/Tangible assets	840 167	797 314	791 480	730 218
Finančné investície/Financial investments	403 413	534 589	459 438	448 951
Obežné aktiva/Current assets	3 165 475	2 807 584	2 009 120	2 566 745
Zásoby/Inventory	425 288	522 812	410 539	952 833
Dlhodobé pohľadávky/Long-term receivables	0	75 713	96 309	82 141
Krátkodobé pohľadávky/Short-term receivables	2 569 893	2 041 976	1 344 448	1 291 195
Finančný majetok/Financial accounts	170 294	167 083	157 824	240 576
Ostatné aktiva/Other assets	169 991	207 027	185 612	213 192
Passiva/Total capital and liabilities	4 587 089	4 353 616	3 453 461	3 969 283
Vlastné imanie/Equity	1 103 759	1 160 091	370 024	435 351
Základné imanie/Share capital	1 565 345	1 565 345	1 565 345	313 069
Kapitálové fondy/Capital funds	80 542	80 840	80 840	80 846
Fondy zo zisku/Funds from profit	9 919	12 005	15 397	15 561
Hosp. výsledok minulých období/Retained earnings	-593 783	-565 937	-509 910	-71 632
Hosp. výsledok bežného účtovného obdobia/Profit and loss of current accounting period	41 736	67 838	-781 648	97 507
Cudzie zdroje/Liabilities	2 496 396	2 500 020	2 309 680	2 540 352
Rezervy/Reserves	56 631	65 290	140 176	117 112
Dlhodobé záväzky/Long-term liabilities	499 500	300 000	60 000	0
Krátkodobé záväzky/Short-term liabilities	1 538 112	1 585 288	1 377 332	2 010 217
Bankové úvery a výpomoci/Bank loans and subsidies	402 153	549 442	732 172	413 023
Ostatné pasíva/Other liabilities	986 934	693 505	773 757	993 580

SKRÁTENÝ VÝKAZ ZISKOV A STRÁT Summarized Profit and Loss Statement	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.9.2002 (tis. Sk)
Tržby za predaj tovaru/Revenues from goods sold	0	0	0	0
Náklady na predaný tovar/Cost of goods sold	0	0	0	0
Obchodná marža/Gross margin	0	0	0	0
Výroba/Operation	3 423 496	2 884 719	3 298 255	2 335 444
Výrobná spotreba/Consumption from operation	2 940 532	2 364 898	2 898 043	1 923 955
Pridaná hodnota/Value added	482 964	519 821	400 212	411 489
Odpisy/Depreciation	79 943	75 380	78 234	58 153
Prevádzkový HV/Net operating result	208 075	188 927	-529 264	89 998
Finančný HV/Net result from financial activities	-183 862	-123 600	-147 725	13 888
Dah z príjmov za bežnú činnosť/Income tax on normal activity	1 265	2 862	5 387	0
HV za bežnú činnosť/Net result after taxes	22 948	62 465	-682 376	103 886
Mimoriadny HV/Net result from extraordinary activities	18 788	5 373	-99 272	-6 379
HV za účtovné obdobie/Net result for the accounting period	41 736	67 838	-781 648	97 507

Slovenské energetické strojárne, a.s. patria k najvýznamnejším výrobcom energetických zariadení na Slovensku. Rozhodujúca časť aktivít spoločnosti je zameraná na dodávky investičných celkov. Poskytuje zákazníkom komplexné služby, projekčné práce, dodávky, montáž a uvádzanie zariadení do prevádzky. Súčasne zabezpečuje aj rekonštrukcie a generálne opravy energetických zariadení. Hlavnými zákazníkmi spoločnosti sú elektrárenské a teplárenské spoločnosti, podniková energetika, rôzni investori v odbore energetiky, ekológie, plynárenstva, chémie a petrochémie. V roku 2002 SES, a.s. realizovali zákazky predovšetkým pre spoločnosť z ČR, Taliansku a Ukrajiny, na domácom trhu napríklad obnovu blokov 5 a 6 Elektrárne Vojany. V závere októbra roku 2002 sa začala montáž česko-slovenskej technológie na bloku číslo 3 čínskej elektrárne v Šen-Tchou, na ktorej sa v rámci konzorcia podieľa aj spoločnosť SES Tlmače. Spoločnosť sa taktiež podieľala v rámci zoskupenia firiem LLS Lurgi Lentjes Service a Siemens z NSR na rekonštrukcii bloku 3 v juhoslovanskej elektrárni Nikola Tesla Obrenovac A. Hodnota celého kontraktu rekonštrukcie je takmer 50 mil. EUR. SES Tlmače sú jedinou slovenskou firmou, ktorej sa podarilo zapojiť do programu obnovy a rekonštrukcie juhoslovanskej energetiky, ktoré finančuje Európska únia prostredníctvom donácií cez European Agency for Reconstruction (EAR). SES Tlmače v konzorciu zabezpečovala rekonštrukciu kotla. SES, a. s., vykonávala inžiniering, výrobu a dodávky a dcérsku spoločnosť SES Mont, s. r. o., demontáž a montáž kotla.

Deväťmesačný zisk roku 2002 spoločnosti SES Tlmače predstavoval viac ako 97,5 mil. Sk a v porovnaní s rovnakým obdobím roka 2001 to je rast o zhruba 36,3 mil. Sk. Prevádzkový zisk v SES sa v období od januára do septembra 2002 priblížil 90 mil. Sk, sumou 13,9 mil. Sk bol podnik ziskový aj v oblasti finančných operácií. O viac ako 240 mil. Sk sa tiež zvýšil objem tržieb z predaja vlastných výrobkov a služieb, ktoré na konci septembra 2002 presiahli 1,936 mld. Sk. Celkový objem výroby vo finančnom vyjadrení bol na úrovni 2,335 mld. Sk, výrobná spotreba viac ako 1,923 mld. Sk. Producent kotlov a strojov pre energetiku tiež vytvoril pridanú hodnotu takmer 411,5 mil. Sk. Celkové aktiva spoločnosti poklesli oproti rovnakému obdobiu roku 2001 o 30 % na 3,97 mld. Sk. Na tomto poklese sa výraznou mierou podieľalo zníženie krátkodobých pohľadávok. Cudzie zdroje SES využili v objeme 2,54 mld. Sk. Z krátkodobých záväzkov v hodnote 2,01 mld. Sk prevažnú väčšinu tvorili záväzky z obchodného styku. Podnik plánuje v roku 2002 dosiahnuť tržby 4,2 mld. Sk a vytvoriť účtovný zisk 84 mil. Sk. V tomto roku bude export tvoriť približne 95 % produkcie a bude smerovať na Ukrajinu, na Kube, do Brazílie, do Číny, Taliansku, Sýrie, Nemecka a ČR.

Najväčšími akcionármami spoločnosti SES, a.s. Tlmače sú: Rawin, a.s. s 29,59 % podielom, Devín Banka, a.s. s 15,01 %, K.S.K. spol s.r.o. s 14,87 % a Pecotin Investments, Ltd. (Cyprus) s 10,71 %.

Slovenské energetické strojárne (SES) belongs to the most important producers of power-engineering facilities in Slovakia. The company focuses mainly on the supplies of complex investment wholes. SES offers its customers complex services, design, supply, assembly and activation of systems. It also provides reconstruction and general overhaul of power-engineering facilities. Its main customers are electricity and heat producers, power engineering on corporate level and various investors in the field of power engineering, ecology, gas engineering, chemical and petrochemical industry. In the year 2002, SES worked on projects for various companies primarily from the Czech Republic, Italy and Ukraine. On the Slovak market, it was for example the reconstruction of the blocks 5 and 6 of Elektrárne Vojany. At the end of October 2002, the assembly of Czechoslovak technology started at the block 3 of the Chinese power plant in Schen-Tchou, in which SES Tlmače participated within the framework of a consortium. Within the framework of a group of companies comprising LLS Lurgi Lentjes Service and Germany's Siemens, the company participated in the reconstruction of the block 3 of the Yugoslavian power plant Nikola Tesla Obrenovac. The total value of this contract is nearly €50 million. SES Tlmače is the only Slovak firm that has successfully joined the program of renovation and reconstruction of the Yugoslavian power engineering, which is financed by the European Union by means of contributions through the European Agency for Reconstruction (EAR). Within the consortium, SES was in charge of a boiler reconstruction. SES (j.s.c.) provided engineering, production and supplies, whereas the subsidiary company SES Mont Ltd was in charge of de-assembly and assembly of the boiler.

For the first nine months of the year 2002, SES Tlmače posted a profit of over 97.5 million Sk, which is an increase by 36.3 million Sk in comparison with the corresponding period of the year 2001. In the same period, operating profit neared 90 million Sk and profit from financial operations totalled 13.9 million Sk. Revenues from own products and services increased by 240 million Sk and exceeded 1.936 billion Sk at the end of September 2002. In financial terms, the total production output amounted to 2.335 billion Sk and production consumption reached approximately 1.923 billion Sk. The company created an added value of nearly 411.5 million Sk. Total assets decreased, in comparison with the corresponding period of 2001, by 30% to 3.97 billion Sk. This was in large part due to a decrease of short-term receivables. Not-own capital was used in the total amount of 2.54 billion Sk. Out of short-term payables in the amount of 2.01 billion Sk, trade payables represented a majority. For the year 2002, the company projects revenues of 4.2 billion Sk and a profit for accounting period of 84 million Sk. In the same year, export should have a 95-percent share in production and will be directed to Ukraine, Cuba, Brazil, China, Italy, Syria, Germany and Czech Republic.

The following are the main shareholders of SES Tlmače and their shares in the company: Rawin (j.s.c.) 29.59%, Devín Banka (j.s.c.) 15.01%, K.S.K. Ltd 14.87% and Pecotin Investments Ltd (Cyprus) with a 10.71-percent share.

SHP HARMANEC, a.s.

EMITENT/Issuer:

SHP HARMANEC, a.s.

ADRESA/Address:

976 03 Harmanec

+421 48 43 22 327

+421 48 43 22 323

CENNÝ PAPIER PRIJATÝ NA KÓTOVANÝ TRH BURZY/

14.1.2002 / 01/14/2002

DLHOPIS / Bond

SK4120002916

100.000,- SK / Sk 100,000

2 500

20.6.2001 (séria 01)/ 06/20/2001 (series 01)

Security admitted to the listed market of the Stock Exchange on:

DRUH/Type:

ISIN/ISIN:

MENOVITÁ HODNOTA/Nominal value:

100.000,- SK / Sk 100,000

2 500

20.6.2001 (séria 01)/ 06/20/2001 (series 01)

POČET CP V EMISII/Number of securities in issue:

2 500

DÁTUM VYDANIA/Date of issue:

20.6.2001 (séria 01)/ 06/20/2001 (series 01)

	1999 (mil. Sk)	2000 (mil. Sk)	2001 (mil. Sk)	30.6.2002 (mil. Sk)
Základné imanie/Share capital	676 602	676 602	676 602	676 602
Vlastné imanie/Equity	910 802	919 903	913 685	947 251
Čistý zisk/Net Profit	9 753	9 101	-6 218	33 567
Dividenda/Dividend (Sk)	na	na	0	
Počet zamestnancov/Number of employees	998	953	918	891

SLOVENSKÉ ÚČTOVNÉ ŠTANDARDY-NEKONSOLIDOVANÉ

Slovak AS - not consolidated

SÚVAHA Balance Sheet	1999 (mil. Sk)	2000 (mil. Sk)	2001 (mil. Sk)	30.6.2002 (mil. Sk)
Aktiva/Total Assets	1 727 370	1 750 026	1 653 767	1 773 345
Stále aktiva/Fixed assets	1 122 361	1 099 093	1 018 794	1 006 966
Nehmotný IM/Intangible assets	3 244	7 910	13 997	13 113
Hmotný IM/Tangible assets	1 082 916	1 055 656	1 004 396	993 535
Finančné investície/Financial investments	36 201	35 527	401	318
Obežné aktiva/Current assets	571 578	634 345	623 091	737 030
Zásoby/Inventory	214 025	260 616	261 367	270 172
Dlhodobé pohľadávky/Long-term receivables	266	0	0	0
Krátkodobé pohľadávky/Short-term receivables	271 725	276 896	265 843	370 124
Finančný majetok/Financial accounts	85 562	96 833	95 881	96 734
Ostatné aktiva/Other assets	33 431	16 588	11 882	29 349
Pasíva/Total capital and liabilities	1 727 370	1 750 026	1 653 767	1 773 345
Vlastné imanie/Equity	910 802	919 903	913 685	947 251
Základné imanie/Share capital	676 602	676 602	676 602	676 602
Kapitálové fondy/Capital funds	30 137	30 137	30 137	30 136
Fondy zo zisku/Funds from profit	137 709	138 197	138 651	138 652
Hosp. výsledok minulých období/Retained earnings	56 601	65 866	74 513	68 294
Hosp. výsledok bežného účtovného obdobia/Profit and loss of current accounting period	9 753	9 101	-6 218	33 567
Cudzie zdroje/Liabilities	776 359	804 453	717 927	713 652
Rezervy/Reserves	12 788	12 217	36 224	46 498
Dlhodobé záväzky/Long-term liabilities	250 000	0	250 000	250 000
Krátkodobé záväzky/Short-term liabilities	316 957	287 129	306 556	289 155
Bankové úvery a výpomoci/Bank loans and subsidies	196 614	505 107	125 147	127 999
Ostatné pasíva/Other liabilities	40 209	25 670	22 155	112 442

SKRÁTENÝ VÝKAZ ZISKOV A STRÁT Summarized Profit and Loss Statement	1999 (mil. Sk)	2000 (mil. Sk)	2001 (mil. Sk)	30.6.2002 (mil. Sk)
Tržby za predaj tovaru/Revenues from goods sold	104 356	143 946	262 122	194 406
Náklady na predaný tovar/Cost of goods sold	87 153	121 992	202 523	156 876
Obchodná marža/Gross margin	17 203	21 954	59 599	37 530
Výroba/Operation	1 381 774	1 616 219	1 620 089	876 083
Výrobná spotreba/Consumption from operation	998 725	1 190 153	1 154 043	657 586
Pridaná hodnota/Value added	400 252	448 020	525 645	256 027
Odpisy/Depreciation	135 170	141 397	152 556	78 963
Prevádzkový HV/Net operating result	59 611	78 516	100 211	62 651
Finančný HV/Net result from financial activities	-62 092	-61 262	-89 651	-31 969
Dah z príjmov za bežnú činnosť/Income tax on normal activity	-5 884	9 293	17 217	0
HV za bežnú činnosť/Net result after taxes	3 403	7 961	-6 657	30 682
Mimoriadny HV/Net result from extraordinary activities	6 350	1 140	439	2 885
HV za účtovné obdobie/Net result for the accounting period	9 753	9 101	-6 218	33 567

Spoločnosť od svojho vzniku v roku 1829 prešla mnohými zmenami. 1. decembra 1990 sa Harmanecké papierné stali akciovou spoločnosťou a v roku 1993 boli Harmanecké papierné privatizované v I. vlnie kupónovej privatizácie. Akcionári akciovnej spoločnosti Harmanecké papierné Harmanec schválili dňa 16.10.2002 na mimoriadnom valnom zhromaždení zmenu obchodného mena spoločnosti na SHP Harmanec. Dôvodom premenovania spoločnosti na SHP Harmanec v polovici októbra bolo zjednotenie názvov jednotlivých členov nadnárodnnej skupiny výrobných a obchodných celulózo - papierenských spoločností SHP Group (Slovak Hygienic Paper Group), do ktorej patria aj papierné v Harmanci. Dnes je SHP Harmanec, a.s. prosperujúcou spoločnosťou vyrábajúcou vysokokvalitné hygienické papiere širokého sortimentu. Na výrobu 90 % celkovej produkcie sa využívajú druhotné suroviny. Výrobný program podniku tvoria hygienické papiere a výrobky z nich (toaletný papier, papierové vreckovky, dublírované kotúče a papierové obrúsky) a výroba kancelárskeho papierového tovaru (poštové obálky, poštové tašky, kartonáž a iné). Podľa trhových segmentov z celkových tržieb umiestnili Harmanecké papierné za rok 2001 na domácom trhu 29 % produkcie, vývoz na rozhodujúci trh Českej republiky predstavoval 35 % a zvyšok tvoril export do ďalších krajín, predovšetkým Maďarska, Poľska a Nemecka. Z celkového predaja papierového tovaru predstavoval toaletný papier 48,8 %, papierové vreckovky 19,2 % a papierové obrúsky 10,1 %. Zvyšok tvorili dublírované kotúče, materské kotúče, papierové obrúsky a kancelárske výrobky.

Akciová spoločnosť hospodárla v 1. polroku 2002 so ziskom 33,6 mil. Sk. Z prevádzkovej činnosti dosiahla spoločnosť zisk 62,7 mil. Sk, z finančných operácií však zaznamenala stratu takmer 32 mil. Sk. Tržby papierní za predaj vlastných výrobkov a služieb dosiahli za 6 mesiacov 814,9 mil. Sk. Podnik vyprodukoval za polrok 2002 výrobky v celkovom objeme 876,1 mil. Sk pri pridanej hodnote 256 mil. Sk. Výrobná spotreba dosiahla 657,6 mil. Sk a tržby za predaj tovaru boli ku koncu júna 195,4 mil. Sk. Ku koncu júna sa na majetku spoločnosti v hodnote 1,773 mld Sk podielali stále aktíva takmer 57 %. Obežné aktíva najmä vo forme zásob a krátkodobých pohľadávok predstavovali 737 mil. Sk. Približne 40 % majetku spoločnosti bolo krytých cudzími zdrojmi v objeme 713,7 mil. Sk. Krátkodobé záväzky z toho predstavovali 289,2 mil. Sk. Vlastné imanie spoločnosti bolo na úrovni 947,3 mil. Sk pri nezmenenom základnom imaní 676,6 mil. Sk. Do konca roku 2002 plánujú papierné tržby za predaj vlastných výrobkov a tovar vo výške 1,77 mld. Sk. Papierné sa pritom zamerajú najmä na zvyšovanie efektívnosti výroby cez modernizáciu technologických zariadení.

V súčasnosti je hlavným akcionárom spoločnosť ECO - Invest, a.s. Ružomberok s podielom 86,73 % a zvyšných 13,27 % akcií je rozptýlených medzi ostatnými fyzickými a právnickými osobami.

Since it was founded in 1829, the company has undergone numerous changes. On 1 December 1990, Harmanecké papierné transformed into a joint-stock company and later was privatised in the 1st wave of voucher privatisation in 1993. At an extraordinary shareholder meeting held on 16 October 2002, the shareholders of the joint-stock company Harmanecké papierné Harmanec approved a change of its trade name to SHP Harmanec. This change was necessitated by the harmonisation of trade names of individual members of the SHP Group (Slovak Hygienic Paper Group) - a multinational group comprising manufacturers and sellers of pulp and paper products, which includes Harmanecké papierné. SHP Harmanec (j.s.c.) is currently a prosperous company that produces a wide range of high-quality hygienic papers. Secondary raw materials are used for 90% of the company's overall production. The product range comprises hygienic papers and derivative products (toilet tissue, tissue handkerchiefs, paper rolls and paper napkins) as well as paper supplies for office use (post envelopes, post bags, cardboard and others). According to market segments from total revenues, in 2001 Harmanecké papierné placed 29% of its production on the Slovak market. Export to the most important market in the Czech Republic accounted for 35% and the remaining part comprised export to other countries, primarily Hungary, Poland and Germany. Out of the total sale of paper products, toilet tissue accounted for 48.8%, tissue handkerchiefs for 19.2% and paper napkins for 10.1%. The rest was comprised of paper rolls, paper napkins and office supplies.

For the first half of 2002, the joint-stock company posted a profit of 33.6 million Sk. Operating profit amounted to 62.7 million Sk, however, financial operations recorded a loss of nearly 32 million Sk. Revenues from own products and services amounted to 814.9 million Sk. In the first half of 2002, the company's production output amounted to 876.1 million Sk, with an added value of 256 million Sk. As of the end of June, production consumption totalled 657.6 million Sk and revenues from merchandise amounted to 195.4 million Sk. At the same time, fixed assets represented 57% of the company's total assets, with the latter amounting to 1.773 billion Sk. Current assets (primarily inventory and short-term receivables) amounted to 737 million Sk. Approximately 40% of the company's assets were covered by not-own capital in the amount of 713.7 million Sk. Out of this amount, short-term payables accounted for 289.2 million Sk. The company's equity totalled 947.3 million Sk, with unchanged registered capital of 676.6 million Sk. By the end of the year 2002, the company projects revenues from own products and services to amount to 1.77 billion Sk. SHP Harmanec will focus primarily on increasing the efficiency of production through modernisation of technological equipment.

The main shareholder of SHP Harmanec is presently ECO-Invest (j.s.c.) Ružomberok with an 86.73-percent share. The remaining 13.27% of shares are owned by various physical and legal persons.

SLOVAKOFARMA, a.s. Hlohovec

EMITENT/Issuer:

ADRESA/Address:

TEL:

FAX:

Slovakofarma, a.s.

Nitrianska 100

920 27 Hlohovec

+421 33 73 62 211

+421 33 30 08 95

CENNÝ PAPIER PRIJATÝ NA KÓTOVANÝ TRH BURZY/

Security admitted to the listed market of the Stock Exchange on: 31. 10. 1997 / 10/31/1997

DRUH/Type: AKCIA / Share

ISIN/ISIN: SK1120004439

MENOVITÁ HODNOTA/Nominal value: 1.000,- SK / Sk 1,000

POČET CP V EMISII/Number of securities in issue: 1 615 353

DÁTUM VYDANIA/Date of issue: 27. 10. 1997 (séria 01 až 02) / 10/27/1997 (series 01 and 02)

21. 10. 1997 (séria 03) / 10/21/1997 (series 03)

	1999 (mil. Sk)	2000 (mil. Sk)	2001 (mil. Sk)	30.9.2002 (mil. Sk)
Základné imanie/Share capital	1754	1754	1 754	1 754
Vlastné imanie/Equity	4157	4391	4 472	4 570
Čistý zisk/Net Profit	339	350	221	177
Dividenda/Dividend (Sk)	74	80	50	0
Počet zamestnancov/Number of employees	2 134	2 134	1 846	1 380

MEDZINÁRODNÉ ÚČTOVNÉ ŠTANDARDY-KONSOLIDOVANÉ

IAS - consolidated

SÚVAHA Balance Sheet	1999 (mil. Sk)	2000 (mil. Sk)	2001 (mil. Sk)	30.9.2002 (mil. Sk)
Aktíva/Assets				
Stále aktíva/Non-current assets	7 538	7 554	7 786	6 553
Nehmotný majetok/Intangible assets	3 526	3 560	3 357	3 111
Hmotný majetok/Tangible assets	99	93	108	79
Finančné investície/Financial Investment	3 353	3 390	3 182	3 001
Odložená daňová pohľadávka/Deferred taxes	44	54	40	31
	30	23	27	0
Obežné aktíva/Current assets	4 012	3 994	4 429	3 442
Zásoby/Inventory	1 366	1 478	1 512	1 261
Pohľadávky/Accounts receivables	2 173	2 059	2 456	1 617
Finančný majetok/Financial Accounts	473	440	395	541
Daň z príjmu/Current taxes	0	17	43	0
Pasíva/Liabilities	7 538	7 554	7 786	6 553
Vlastné imanie/Equity	4 157	4 391	4 472	4 570
Základné imanie/Share Capital	1 754	1 754	1 754	1 754
Fondy + zisk obdobia/Reserves	2 403	2 637	2 718	2 816
Dlhodobé záväzky/Long-term liabilities	686	513	1 470	1 108
Pôžičky/Loans	664	497	1 460	1 099
Výnosy budúcih období/Deferred Income	0	0	0	0
Odložený daňový záväzok/Deferred Tax Obligation	22	16	10	9
Krátkodobé záväzky/Current liabilities	2 628	2 583	1 777	808
Úvery a iné pôžičky/Loans and other subsidies	1 536	1 706	807	335
Ostatné záväzky/Other liabilities	1 014	877	970	463
Daň z príjmu/Current taxes	78	0	0	10

SKRÁTENÝ VÝKAZ ZISKOV A STRÁT Summarized Profit and Loss Statement	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.9.2002 (tis. Sk)
Tržby/Sales	5 986	6 357	7 743	3 362
Náklady na predaj/Cost of Sales	3 182	3 530	-4 709	-1 278
Hrubý zisk/Gross Profit	2 804	2 827	3 034	2 084
Ostatné prevádzkové náklady/Other operating cost	1 196	1 241	-1 343	-985
Zisk z prevádzkových činností/Operating Profit	806	691	536	407
Finančné náklady/Financial expenses	212	167	-186	-145
Zisk pred zdanením/Income before taxation	594	524	350	262
Daň z príjmu/Taxation	255	174	-129	-85
Čistý zisk/Net Income	339	350	221	177

Slovakofarma, akciová spoločnosť je najväčšou farmaceutickou firmou v Slovenskej republike zameranou na vývoj, výrobu a predaj vysokokvalitných generických produktov na humáne použitie. Činnosť spoločnosti sa orientuje na výskum a vývoj, výrobu a predaj liekov, farmaceutických substancií, chemikálií a kozmetiky. Vznik prvej slovenskej farmaceutickej generickej spoločnosti Slovakofarma sa viaže k roku 1941. Pred 60. rokmi vznikla chemická továreň Slovenské alkaloidy, začlenená neskôr do Lúčobných a farmaceutických závodov Bratislava - neskôr Likier, z ktorých sa stal v roku 1950 národný podnik Slovakofarma Hlohovec. V roku 1992 vznikla akciová spoločnosť so 100 % účasťou Fondu národného majetku Slovenskej republiky. V roku 1994 bola spoločnosť privatizovaná, hlavným akcionárom sa stala súkromná spoločnosť SL Pharma Holding GmbH, Wien. V súčasnosti Slovakofarma spolupracuje s ďalším významným partnerom, ktorým je americký investičný fond Warburg Pincus, vlastniaci majoritu v spoločnosti Léčiva Praha. Hlohovský výrobca využáva okolo 70 % hodnoty svojej produkcie. Slovakofarma podľa štatistiky spotreby v hodnotovom vyjadrení liekov mala v roku 2001 na slovenskom trhu podiel približne 9%. V ČR to bolo podľa tých istých kritérií zhruba 6 %. V obidvoch krajinách je v tomto vyjadrení po firme Léčivá druhou najväčšou firmou na trhu liekov.

Akciová spoločnosť Slovakofarma Hlohovec dosiahla za deväť mesiacov roku 2002 podľa medzinárodnej účtovnej metodiky (IAS) konsolidované tržby za viac ako 3,36 mld Sk, hrubý zisk vyše 2,08 mld. Sk a čistý zisk na úrovni 177 mil. Sk. Počas rovnakého obdobia uplynulého roka tržby prevýšili 5,44 mld Sk a čistý zisk 180 mil. Sk. Hospodárenie najväčšieho slovenského farmaceutického výrobcu v sledovanom období ovplyvnil predaj 100 % dcérskej distribučnej firmy ZP Medica, a.s., Prostějov, v januári 2002. Slovakofarma do konsolidowanej závierky v súčasnosti zahrnuje výsledky firiem Intercaps, s.r.o., Zlín, ktoréj je Slovakofarma 100 % vlastníkom, a U-farma, s.r.o., Kyjev, kde vlastní 60 % akcií. Na podnikateľskej činnosti firmy a hospodárskych výsledkoch sa negatívne odrazilo posilnenie kurzu slovenskej koruny. V 1. polroku 2002 sa zlepšila celková finančná stabilita Slovakofarmy významným znížením pohľadávok v Českej republike. Za deväť mesiacov tohto roka vynaložila na výskum a vývoj 144 mil. Sk. Slovakofarma eviduje pohľadávky za produkty už dodané slovenskému zdravotníctvu, ktorých výška osciluje na hranici 800 mil. Sk. V roku 2002 uviedla spoločnosť na slovenský trh prípravky so 7 novými účinnými látkami, pričom v roku 2003 plánuje ich počet ešte rozšíriť. Spoločnosť ročne vynaloží z celkového obratu na vedu a výskum až 4,6 %, čo predstavuje približne 220 mil. Sk. Podiel nových výrobkov dosiahol v päťročnom sledovaní 17 %. Za celý rok 2002 predpokladá Slovakofarma konsolidované tržby za vyše 4,8 mld. Sk a čistý zisk zhruba 240 mil. Sk. V poslednom štvrtroku očakáva zníženie objemu kurzových rozdielov v zahraničnom obchode vplyvom revalvácie slovenskej koruny.

Slovakofarma (j.s.c.) is Slovakia's largest pharmaceutical company that focuses on development, production and sale of high-quality generic products for human use. The company's activities are orientated towards research, development, production and sale of medicaments, pharmaceutical substances, chemicals and cosmetics. The founding of the first Slovak generic pharmaceutical company Slovakofarma dates back to 1941. Slovenské alkaloidy, a chemical factory, was founded before sixty years and later incorporated into Lúčobné a farmaceutické závody Bratislava (later "Likier"), from which a state-owned company Slovakofarma Hlohovec was formed in 1950. In the year 1992, a joint-stock company with a 100-percent ownership of the National Property Fund was created. The company was privatised in 1994; a private company SL Pharma Holding GmbH Wien became the main shareholder. Slovakofarma currently co-operates with another important partner - Warburg Pincus, an American investment fund that owns a majority in Léčiva Praha. The pharmaceutical producer from Hlohovec exports about 70% of its production. According to consumption statistics based on the value of medicaments, Slovakofarma had a 9-percent share on the Slovak market in 2001. Measured by the same criteria, it was about 6% in the Czech Republic. Based on this comparison, Slovakofarma is the second largest company on both countries' markets for medicaments, preceded only by Léčiva Praha.

For the first nine months of 2002, the joint-stock company Slovakofarma Hlohovec achieved consolidated revenues of over 3.36 billion Sk, a gross profit of over 2.08 billion Sk and a net profit of 177 million Sk (according to the international accounting standards -- IAS). In the same period of the preceding year, revenues exceeded 5.44 billion Sk and net profit amounted to 180 million Sk. Economic results of Slovakia's biggest pharmaceutical producer in this period were affected by the sale of 100% of a subsidiary distribution company ZP Medica (j.s.c.) Prostějov in January 2002. At present, Slovakofarma includes in its financial statements also the results of Intercaps Ltd Zlín, of which Slovakofarma owns 100%, and U-farma Ltd Kiev, where it owns 60% of shares. The strengthening of the Slovak koruna had a negative impact on the company's business activities and economic results. In the first half of 2002, the overall financial stability of Slovakofarma increased due to a significant reduction of its receivables in the Czech Republic. In the first nine months of this year, Slovakofarma spent 144 million Sk on research and development. The company has receivables (worth about 800 million Sk) for products that have already been delivered to the Slovak health sector. In 1992, Slovakofarma introduced to the Slovak market products containing 7 new, effective agents and plans to broaden this range in the year 2003. Out of total turnover, as much as 4.6% are spent on science and research per annum, which is approximately 220 million Sk. According to a five-year review, the share of new products accounts for 17%. For the entire year of 2002, Slovakofarma projects consolidated revenues of over 4.8 billion Sk and a net profit of approximately 240 million Sk. Due to revaluation of the Slovak currency, the company expects the level of foreign-exchange rate differences in foreign trade to decrease in the last quarter of the year.

SLOVENSKÁ SPORITEĽŇA, a.s. Bratislava

EMITENT/Issuer:
ADRESA/Address:

TEL:
FAX:

Slovenská sporiteľňa, a.s.
Suché mýto 4
816 07 Bratislava
+421 2 5850 3111
+421 2 5050 5332

CENNÝ PAPIER PRIJATÝ NA KÓTOVANÝ TRH BURZY/
Security admitted to the listed market of the Stock Exchange on:
DRUH/Type:
ISIN/ISIN:
MENOVITÁ HODNOTA/Nominal value:
POČET CP V EMISII/Number of securities in issue:
DÁTUM VYDANIA/Date of issue:

4.7.2002 / 07/04/2002
DLHOPIS / Bond
SK4120003294
1.00.000,- SK / Sk 1,00,000
10 000
2.7.2002 / 07/02/2002

	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.6.2002 (tis. Sk)
Počet pracovníkov/ Number of employees	6817	6471	5873	na
Dividendy/ Dividends	na	na	0	

SLOVENSKÉ ÚČTOVNÉ ŠTANDARDY-NEKONSOLIDOVANÉ

Slovak AS - not consolidated

SÚVAHA Balance Sheet	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.6.2002 (tis. Sk)
Pokladničná hotovosť, prostriedky u emisných bank/ Cash in hand, resources in banks of issue	14 438 094	21 751 133	30 413 990	22 223 286
Úvery a vklady ostatných bank/ Loans and deposits of other banks	38 548 831	34 620 190	34 764 277	35 005 672
Úvery poskytnuté klientom/ Loans provided to clients	61 722 437	55 428 264	23 930 294	28 935 387
Nehmotný investičný majetok/ Intangible fixed assets	862 698	857 035	796 014	754 150
Hmotný investičný majetok/ Tangible fixed assets	8 633 579	8 767 655	8 412 702	8 127 419
Ostatné aktívá/ Other assets	5 990 680	3 442 061	1 319 408	1 846 740
Aktívá celkom/ Total assets	172 818 164	190 836 279	216 765 908	215 725 170
Záväzky voči bankám/ Payables to banks	11 906 229	8 839 223	6 606 585	12 106 038
Záväzky voči klientom/ Payables to clients	143 313 024	157 003 741	172 501 068	172 237 802
Rezervy/ Reserves	6 049 189	2 599 589	3 270 568	3 465 343
Ostatné pasíva/ Other liabilities	3 987 102	4 900 390	4 357 696	4 275 708
Základné imanie/ Registered capital	6 374 207	6 374 207	6 374 207	6 374 207
Ážiové fondy a ostatné kapitálové fondy/ Agio funds and other capital funds	12 401	12 196	12 120	11 948
Rezervné fondy a fondy tvorené zo zisku/ Reserve funds and funds created from net profit	4 282 601	4 254 456	4 215 292	4 138 709
Hospodársky výsledok minulých rokov/ Profit (loss) of previous years	483 828	-5 194 141	-2 768 649	-620 463
Hospodársky výsledok bežného obdobia/ Profit (loss) of current accounting period	-5 677 969	2 425 492	2 148 186	523 791
Pasíva celkom/ Total liabilities	172 818 164	190 836 279	216 765 908	215 725 170

SKRÁTENÝ VÝKAZ ZISKOV A STRÁT Summarized Profit and Loss Statement	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.6.2002 (tis. Sk)
Náklady na finančné činnosti/ Expenses for financial operations	22 738 540	35 716 630	34 840 716	18 425 440
Všeobecné prevádzkové náklady/ General operating expenses	4 585 544	4 945 979	5 121 488	2 577 800
Tvorka rezerv a opravných položiek/ Additions to reserves and adjustments	19 239 340	22 411 870	5 857 606	2 813 378
Ostatné prevádzkové náklady/ Other operating expenses	4 768 521	6 053 040	3 811 343	1 403 575
Daň z príjmu z bežnej činnosti/ Income tax on ordinary income	35 682	58 429	-43 157	0
Mimoriadne náklady/ Extraordinary expenses	140 305	84 140	118 723	110 454
Zisk za účtovné obdobie/ Profit of accounting period	0	2 425 492	2 148 186	523 791
Náklady celkom/ Total expenses	51 472 250	69 211 659	49 749 876	25 330 647
Výnosy z finančných činností/ Revenues from financial operations	27 264 019	41 479 524	41 799 558	22 567 161
Použitie rezerv a opravných položiek/ Use of reserves and adjustments	18 206 086	29 696 736	9 841 704	2 753 351
Ostatné prevádzkové výnosy/ Other operating revenues	145 347	386 059	161 705	47 314
Mimoriadne výnosy/ Extraordinary revenues	214 511	133 261	51 938	486 612
Strata za účtovné obdobie/ Loss of accounting period	5 677 969	0	0	0
Výnosy celkom/ Total revenues	45 829 963	71 695 580	51 854 905	25 854 438

SLOVENSKÁ SPORITEĽŇA, a.s. Bratislava

Slovenská sporiteľňa, a.s., je v súčasnosti jednou z najsilnejších komerčných univerzálnych bank v Slovenskej republike s bankovou licenciou a povolením na vykonávanie hypotekárnych obchodov. Má najväčší podiel na trhu vkladov, najrozsiahlejšiu sieť vlastných obchodných miest a dominantné postavenie v oblasti vydávania bankových platobných kariet. Svojim klientom poskytuje širokú škálu produktov a služieb, od tradičných bežných účtov, cez rôzne typy vkladných knížiek, terminované vklady, služby platobného styku a úvery, až po najmodernejšie služby elektronického bankovníctva a služieb v oblasti finančného trhu. Podiel spoločnosti na trhu celkových vkladov predstavoval ku koncu roka 2001 26 %, pričom podiel na korunových vkladoch od obyvateľstva dosiahol v máji 2002 27,9 %. Významný trhový podiel dosahuje spoločnosť aj v segmente úverov. Na trhu korunových úverov pre obyvateľstvo predstavoval podiel spoločnosti ku koncu roka 2001 21,8 %. Akciová spoločnosť Slovenská sporiteľňa od 22.10.2002 zmenila svoj firemný dizajn. Táto zmena sa dotkla loga, korporátnej identity banky a zmeny názvov dcérskych spoločností. Názov banky ostal nezmenený, avšak do loga SLSP sa dostał symbol skupiny Erste Bank.

Čistý zisk Slovenskej sporiteľne, a.s. dosiahol v 1. polroku roku 2002 524 mil. Sk. V rovnakom období 2001 banka dosiahla zisk 2,6 mld. Sk, údaj je však neporovnatelný vzhladom na rozpušťanie opravných položiek 2001 na úvery presunuté do konsolidácej agentúry. Prevádzkový zisk dosiahol za polrok 2002 1,3 mld. Sk a oproti júnu 2001 stúpol o 1,6 mld. Sk. Čisté úrokové výnosy banky sa medziročne zvýšili o 22,3 % a dosiahli 3,1 mld. Sk. Výrazný, až 260 % nárast zaznamenali čisté neúrokové výnosy, ktoré stúpli na 1,5 mld. Sk. Bilančná suma SLSP sa na medziročnej báze zvýšila o 4,7 % a dosiahla 215,7 mld. Sk. Vklady klientov sa na celkových zdrojoch banky podielali 80% a tvorili 172,2 mld. Sk. Medziročne pritom stúpli o 4 %. Najvyšší nárast, o 6,2 mld. Sk zaznamenali termínované kapitálové vkladné knížky, ktoré dosiahli 44,2 mld. Sk. Kapitálová primeranost' banky bola 21,03 %. Objem úverov po odpočítaní opravných položiek vzrástol o 22,5 % a ku koncu júna 2002 dosiahol 28,9 mld. Sk. Z celkového objemu úverov tvorili 66,5 % úvery právnickým osobám a 33,5 % úvery fyzickým osobám. Ku koncu júna 2002 banka evidovala 1,9 mld. Sk poskytnutých hypotekárnych úverov. Poskytuje ich pritom od 1.7.1999. SLSP si stále zachováva vedúce postavenie vo počte aj objeme transakcií realizovaných prostredníctvom bankomatov a POS terminálov. Podiel banky v počte transakcií cez sieť bankomatov v rámci ZBK predstavoval až 46,4 %.

Majoritným akcionárom SLSP je Erste Bank, ktorá vlastní 67,19 % akcií sporiteľne. Európska banka pre obnovu a rozvoj má 19,99 % podiel na základnom imaní, Ministerstvo financií SR vlastní 10 % akcií a Reštitučný investičný fond 2,82 %.

Slovenská sporiteľňa (j.s.c.) is currently one of Slovakia's strongest commercial universal banks with a banking license and a permit to close mortgage deals. The bank has the largest share on the market of deposits, the most extensive network of own sale outlets and a dominant position in the area of bankcard issuance. Slovenská sporiteľňa (SLSP) has a broad offer of products and services for its clients, ranging from traditional current accounts through various types of deposit books, time deposits, payment-system services and loans, all the way to the most modern e-banking services and services in the area of financial market. As of the end of 2001, the company's share on the market of total deposits accounted for 26%, whereas its share in the koruna-denominated deposits from citizens represented 27.9% (May 2002). The bank has also achieved a substantial market share in the segment of loans. On the market of koruna-denominated loans for citizens, the share of Slovenská sporiteľňa equalled 21.8% (as of the year-end 2001). The joint-stock company Slovenská sporiteľňa has changed its corporate image as of 22 October 2002. The change has affected the company logo, corporate identity and names of its subsidiaries. Although the trade name of the bank itself did not change, a symbol of the Erste Bank group was added to the logo.

For the first half of 2002, the net profit of Slovenská sporiteľňa amounted to 524 million Sk. A profit of 2.6 billion Sk was posted for the corresponding period of the year 2001. However, the two figures are not comparable due to dissolution of 2001's adjustments to the loans transferred to a consolidation agency. Operating profit amounted to 1.3 billion Sk in the first half of 2002 and rose by 1.6 billion Sk in comparison with June 2001. Net interest yields increased by 22.3% on a year-on-year basis and totalled 3.1 billion Sk. Net "non-interest" yields recorded a significant increase of as much as 260%, rising to 1.5 billion Sk. SLSP's balance sum increased on a year-on-year basis by 4.7% and amounted to 215.7 billion Sk. Client deposits had a 80-percent share in the bank's total resources and amounted to 172.2 billion Sk. They rose by 4% on a year-on-year basis. The largest increase (by 6.2 billion Sk) was that of the time capital deposit books, which amounted to 44.2 billion Sk. Capital adequacy was at 21.03%. The volume of loans (after deduction of adjustments) increased by 22.5% and totalled 28.9 billion Sk, as of the end of June 2002. Out of the total amount of loans, the loans to legal persons accounted for 66.5% and loans to physical persons for 33.5%. As of the end of June 2002, the bank provided the mortgage loans worth 1.9 billion Sk. SLSP has been providing this service since 1 July 1999. The bank continues to keep its leading position in the number and volume of transactions made through ATMs and POS terminals. In the period under consideration, SLSP had a 46.4-percent share in the number of transactions made through ATMs within the Association of Bankcards (ZBK)

Erste Bank with a 67.19-percent share is the majority owner of Slovenská sporiteľňa. The European Bank for Reconstruction and Development has a 19.99%-share in registered capital, the Ministry of Finance owns 10% of shares and Reštitučný investičný fond has a 2.82-percent share.

SLOVENSKÉ ELEKTRÁRNE, a.s. Bratislava

EMITENT/Issuer:

ADRESA/Address:

TEL:

FAX:

SLOVENSKÉ ELEKTRÁRNE, a.s.

Hraničná 12

827 36 Bratislava 212

+421 2 50 693 361

+421 2 50 693 344

CENNÝ PAPIER PRIJATÝ NA KÓTOVANÝ TRH BURZY/

Security admitted to the listed market of the Stock Exchange on:

3.9.1997 / 09/03/1997

DRUH/Type:

DLHOPIS / Bond

ISIN/ISIN:

SK4120001074

MENOVITÁ HODNOTA/Nominal value:

10.000,- SK / Sk 10,000

POČET CP V EMISII/Number of securities in issue:

150 000

DÁTUM VYDANIA/Date of issue:

6.12.1996 (séria 01) / 12/06/1996 (series 01)

	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.9.2002 (tis. Sk)
Základné imanie/Share capital	41 838 621	41 855 142	41 855 142	38 238 803
Vlastné imanie/Equity	54 260 903	54 332 240	55 107 701	49 757 070
Čistý zisk/Net Profit	-3 916 192	84 345	754 755	-838 410
Dividenda/Dividend (Sk)	0	0	na	
Počet zamestnancov/Number of employees	11 313	11 313	11 127	na

SLOVENSKÉ ÚČTOVNÉ ŠTANDARDY-NEKONSOLIDOVANÉ

Slovak AS - not consolidated

SÚVAHA Balance Sheet	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.9.2002 (tis. Sk)
Aktiva/Total Assets	148 357 586	152 393 820	145 618 076	130 803 228
Stále aktiva/Fixed assets	122 692 205	116 666 131	111 345 773	100 230 467
Nehmotný IM/Intangible assets	537 540	421 026	388 982	372 254
Hmotný IM/Tangible assets	116 086 350	115 983 728	110 597 110	99 283 781
Finančné investície/Financial investments	6 068 315	261 377	359 681	574 432
Obežné aktiva/Current assets	18 908 611	26 446 353	24 560 257	22 464 706
Zásoby/Inventory	7 757 270	7 144 183	8 925 834	8 971 138
Dlhodobé pohľadávky/Long-term receivables	217 188	6 059 709	5 614 384	8 096 311
Krátkodobé pohľadávky/Short-term receivables	8 752 775	11 075 254	7 139 413	3 920 550
Finančný majetok/Financial accounts	2 181 378	2 167 207	2 880 626	1 476 707
Ostatné aktiva/Other assets	6 756 770	9 281 336	9 712 046	8 108 055
 Pasíva/Total capital and liabilities	148 357 586	152 393 820	145 618 076	130 803 228
Vlastné imanie/Equity	54 260 903	54 332 240	55 107 701	49 757 070
Základné imanie/Share capital	41 838 621	41 855 142	41 855 142	38 238 803
Kapitálové fondy/Capital funds	5 114 126	5 084 594	5 120 695	8 532 797
Fondy zo zisku/Funds from profit	2 930 796	0	46 346	3 823 880
Hosp. výsledok minulých období/Retained earnings	8 293 552	7 308 159	7 330 763	0
Hosp. výsledok bežného účtovného obdobia/Profit and loss of current accounting period	-3 916 192	84 345	754 755	-838 410
Cudzie zdroje/Liabilities	89 512 384	94 479 829	87 343 610	77 563 729
Rezervy/Reserves	7 431 236	9 944 905	6 693 725	4 177 321
Dlhodobé záväzky/Long-term liabilities	10 334 489	9 236 789	10 638 016	9 830 492
Krátkodobé záväzky/Short-term liabilities	12 898 251	11 996 417	11 163 528	10 530 216
Bankové úvery a výpomoci/Bank loans and subsidies	58 848 408	63 301 718	58 848 341	53 025 700
Ostatné pasíva/Other liabilities	4 584 299	3 581 751	3 166 765	3 482 429

SKRÁTENÝ VÝKAZ ZISKOV A STRÁT Summarized Profit and Loss Statement	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.9.2002 (tis. Sk)
Tržby za predaj tovaru/Revenues from goods sold	17 707	124 746	26 738	21 243
Náklady na predaný tovar/Cost of goods sold	12 109	121 449	19 413	15 459
Obchodná marža/Gross margin	5 598	3 297	7 325	5 784
Výroba/Operation	32 064 216	37 942 748	43 878 187	30 181 177
Výrobná spotreba/Consumption from operation	14 825 373	15 859 308	20 420 145	17 123 620
Pridaná hodnota/Value added	17 244 441	22 086 737	23 465 367	13 063 341
Odpisy/Depreciation	6 858 016	8 300 604	10 398 557	7 169 432
Prevádzkový HV/Net operating result	2 918 918	8 383 216	3 523 889	1 367 039
Finančný HV/Net result from financial activities	-6 382 166	-8 221 476	-1 480 261	-2 059 830
Daň z príjmov za bežnú činnosť/Income tax on normal activity	509 094	657 388	234 248	6 196
HV za bežnú činnosť/Net result after taxes	-3 972 342	-495 648	1 809 380	-698 987
Mimoriadny HV/Net result from extraordinary activities	56 150	579 993	-1 054 625	-139 423
HV za účtovné obdobie/Net result for the accounting period	-3 916 192	84 345	754 755	-838 410

Akcia spoločnosti Slovenské elektrárne (SE) vznikla 21. januára 2002 ako nový subjekt a právny následník Slovenských elektrární, a.s. Spoločnosť bola založená Fondom národného majetku Slovenskej republiky, Slovenským plynárenským priemyslom, a.s. a Reštitučným investičným fondom. Výkonom práv akcionára bolo poverené Ministerstvo hospodárstva Slovenskej republiky. Predmetom činnosti spoločnosti je výroba, prenos, dovoz, vývoz a predaj elektrickej energie. SE, a.s. zabezpečujú výrobu, prenos a predaj tepla. Spoločnosť je prevádzkovateľom troch jadrových elektrární, dvoch tepelných elektrární a 34 vodných elektrární. Koncom roka 2002 Slovenské elektrárne, a.s. a Bank of Tokyo - Mitsubishi Ltd so sídlom v Londýne úspešne uzavreli medzinárodný bankový syndikát v celkovom objeme 100 mil. EUR na poskytnutie úverovej linky. Za prvých 10 mesiacov výroba elektrickej energie v SE dosiahla 22,222 TWh, čím desaťmesačný plán prekročili o 4 %. Celková produkcia elektriny v SR za sledované obdobie predstavovala 26,38 TWh, pričom podiel SE dosiahol 84,2 %. V sledovanom období sa vyziezlo približne 3,081 TWh, spotreba SR tak dosiahla 23,3 TWh.

Akcia spoločnosti Slovenské elektrárne vykázala za 3 štvrtroky roku 2002 stratu vo výške 838,4 mil. Sk pri celkových výnosoch takmer 37,558 mld. Sk a nákladoch vo výške 38,396 mld. Sk. Tento výsledok negatívne ovplyvnilo rozhodnutie jediného akcionára, Ministerstva hospodárstva SR o neuplatnení penalizačných faktúr voči odberateľom vo výške takmer 2,012 mld. Sk. Prevádzkový zisk elektrární vo výške 1,367 mld. Sk výrazne zredukovala strata z finančných operácií, ktorú SE evidovali na úrovni 2,06 mld. Sk. Tržby za predaj vlastných výrobkov a služieb dosiahla spoločnosť vo výške 29,951 mld. Sk a výroba SE predstavovala 30,181 mld. Sk. Strata za prvých 9 mesiacov roka 2002 predstavuje 30 % plánovanej úrovne na dané obdobie. Lepší výsledok ovplyvnilo zvýšenie predaja elektrickej energie, úspora prevádzkových nákladov oproti plánu, ako aj vývoj kurzu slovenskej koruny, ktorý ovplyvnil znižovanie tvorby rezerv. Spoločnosť evidovala k 30.9.2002 bilančnú sumu 130,803 mld. Sk, pričom stále aktíva z toho tvorili 100,23 mld. Sk. SE sú podľa výšky aktív najväčšou spoločnosťou v SR. Majetok spoločnosti ku koncu septembra 2002 krylo vlastné imanie na úrovni 49,757 mld. Sk. Pozitívne sa vyvíjal na strane pasív predovšetkým celkový stav záväzkov spoločnosti. Cudzie zdroje poklesli ku koncu septembra v porovnaní so stavom ku vzniku spoločnosti o 9 % na 77,564 mld. Sk. Výškou úverov (53,025 mld. Sk), ktoré sa od roku 2000 postupne mierne znižujú, SE patria medzi najviac preúverované spoločnosti. Splatná dlhová služba SE v tomto roku predstavovala asi 21 mld. Sk. Elektrárnám sa ju darí prefinancovať bez štátnej pomoci, ktorú však podnik už v budúcom roku povážuje za nevyhnutné. Základné imanie SE predstavovalo k 30.9.2002 38,239 mld. Sk. Štvrtý štvrtrok 2002 kladne ovplyvní realizácia korekcie stanovenej životnosti niektorých výrobných zariadení, ktorá by mala mať na hospodárenie spoločnosti pozitívny vplyv v hodnote približne 1,5 až 2 mld. Sk. Tento objem bude takmer v celej výške kompenzovať nárast dane približne o 1,5 mld. Sk z dôvodu možnosti uplatnenia iba odpisov pre daňové účely, ktorá tak bude stornovať kladný výsledok hospodárenia. V prípade zaznamenania straty z hospodárenia až do výšky 4 mld. Sk bude mať SE daňovú povinnosť, ktorá bude zúčtovaná do nákladov a bude pre SE znamenať prehľbenie účtovnej straty pred zdanením.

The joint-stock company Slovenské elektrárne (SE) was founded on 21 January 2002 as a new entity and a legal successor of Slovenské elektrárne (j.s.c.). The founding was a joint effort of the National Property Fund of the Slovak Republic, Slovenský plynárenský priemysel (j.s.c.) and Reštitučný investičný fond. The Ministry of Economy of the Slovak Republic was entrusted to exercise the shareholder rights. The core business of SE is the production, distribution, import and export of electrical energy. The company also provides the production, transfer and sale of heat. SE has been operating three nuclear power plants, two heat power plants and 34 water power plants. At the end of 2002, Slovenské elektrárne (j.s.c.) and the Bank of Tokyo-Mitsubishi Ltd, based in London, successfully concluded an international bank syndicate in the total value of €100 million for the provision of a credit line. In the first ten months, the production of electricity in SE amounted to 22,222 TWh, exceeding a ten-month projection by 4%. In the period under consideration, Slovakia's total production of electricity amounted to 26.38 TWh, of which 84.2% was the share of SE. In the same period, approximately 3.081 TWh were exported and Slovakia's consumption therefore totalled 23.3 TWh.

For the first three quarters of 2002, the joint-stock company Slovenské elektrárne posted a loss of 838.4 million Sk, with total revenues of nearly 37.558 billion Sk and expenses of 38.396 billion Sk. This result was negatively affected by one shareholder's (i.e. the Ministry of Economy) decision to not apply penalisation invoices worth nearly 2.012 billion Sk towards customers. SE's operating profit in the amount of 1.367 billion Sk was significantly reduced by a loss from financial operations totalling 2.06 billion Sk. Revenues from own products and services amounted to 29.951 billion Sk; the production of SE totalled 30.181 billion Sk. The loss for the first nine months of 2002 represents 30% of projections for this period. This was due to an increase in the sale of electricity, a reduction of operating expenses against the plan and development of the exchange rate of the Slovak koruna, which caused the creation of reserves to decrease. As of 30 September 2002, the company had a balance sum of 130.803 billion Sk, of which fixed assets accounted for 100.23 billion Sk. Measured by the level of assets, SE is the largest company in Slovakia. As of the end of September 2002, the company's assets were covered by equity of 49.757 billion Sk. In terms of liabilities, particularly total payables developed in a positive way. Compared to the level when the company was founded, not-own capital decreased (as of the end of September) by 9% to 77.564 billion Sk. With loans currently at the level of 53.025 billion Sk, which have slightly decreased since the year 2000, Slovenské elektrárne belongs to the most over-indebted companies. In the year under consideration, SE's due debt service amounted to about 21 billion Sk. The company has been successful in refinancing its debt service without governmental assistance, which, however, SE believes will be inevitable next year. As of 30 September 2002, registered capital amounted to 38.239 billion Sk. The fourth quarter of 2002 will be positively affected by a correction of stipulated lifetime for certain production facilities, which should have a positive financial effect (i.e. approximately 1.5-2 billion Sk) on the company's economic performance. However, it will be fully counterbalanced by a tax increase of approximately 1.5 billion Sk, due to a possible use of only write-offs for tax purposes. This will therefore eliminate a positive economic result the company might achieve. In the event of a loss of up to 4 billion Sk, Slovenské elektrárne has a tax obligation that will be factored in the expenses and will increase the pre-tax accounting loss of the company.

SLOVNAFT, a.s. Bratislava

EMITENT/Issuer:

ADRESA/Address:

TEL:

FAX:

SLOVNAFT, a.s.

Vlčie hrdlo

824 12 Bratislava

+421 2 40 558 822

+421 2 45 243 750

CENNÝ PAPIER PRIJATÝ NA KÓTOVANÝ TRH BURZY/

Security admitted to the listed market of the Stock Exchange on:

DRUH/Type:

ISIN/ISIN:

MENOVITÁ HODNOTA/Nominal value:

POČET CP V EMISII/Number of securities in issue:

DÁTUM VYDANIA/Date of issue:

28. 1. 1993 / 01/28/1993

AKCIA / Share

CS0009004452

1.000,- SK / Sk 1,000

13 168 953

29. 3. 1993 (séria 01 až 03)/ 03/29/1993 (series 01-03)

28. 7. 1993 (séria 04)/ 07/28/1993 (series 04)

CENNÝ PAPIER PRIJATÝ NA KÓTOVANÝ TRH BURZY/

Security admitted to the listed market of the Stock Exchange on:

DRUH/Type:

ISIN/ISIN:

MENOVITÁ HODNOTA/Nominal value:

POČET CP V EMISII/Number of securities in issue:

DÁTUM VYDANIA/Date of issue:

22. 9. 1995 / 09/22/1995

AKCIA / Share

SK1120001369

1.000,- SK / Sk 1,000

3 300 000

3. 8. 1995 (séria 01 až 04), 08/03/1995 (series 01-04)

	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.9.2002 (tis. Sk)
Základné imanie/Share capital	16 468 953	20 625 229	20 625 229	20 625 229
Vlastné imanie/Equity	22 212 939	31 936 015	35 918 043	37 830 029
Čistý zisk/Net Profit	-2 759 212	1 840 042	4 355 888	3 876 386
Dividenda/Dividend (Sk)	0	26,80	58	
Počet zamestnancov/Number of employees	4 076	4 016	4 150	na

SLOVENSKÉ ÚČTOVNÉ ŠTANDARDY-NEKONSOLIDOVANÉ

Slovak AS - not consolidated

SÚVAHA Balance Sheet	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.9.2002 (tis. Sk)
Aktiva/Total Assets	53 446 725	60 365 584	50 520 641	53 776 321
Stále aktiva/Fixed assets	37 316 897	34 963 299	38 268 956	37 507 692
Nehmotný IM/Intangible assets	536 647	409 677	404 467	339 311
Hmotný IM/Tangible assets	32 559 609	30 268 437	35 208 347	33 093 600
Finančné investície/Financial investments	4 220 641	4 285 185	2 656 142	4 074 781
Obežné aktiva/Current assets	12 333 951	21 017 533	10 848 148	15 164 089
Zásoby/Inventory	4 941 323	4 493 425	3 956 288	4 346 572
Dlhodobé pohľadávky/Long-term receivables	1 633 470	1 386 217	3 361	6 592
Krátkodobé pohľadávky/Short-term receivables	5 154 506	7 290 550	6 138 259	6 857 026
Finančný majetok/Financial accounts	604 652	7 847 341	750 240	3 953 899
Ostatné aktiva/Other assets	3 795 877	4 384 709	1 403 503	1 104 540
Pasíva/Total capital and liabilities	53 446 725	60 365 584	50 520 641	53 776 321
Vlastné imanie/Equity	22 212 939	31 936 015	35 918 043	37 830 029
Základné imanie/Share capital	16 468 953	20 625 229	20 625 229	20 625 229
Kapitálové fondy/Capital funds	6 799 582	7 767 128	9 774 797	8 695 883
Fondy zo zisku/Funds from profit	1 703 616	1 703 616	2 217 569	2 452 611
Hosp. výsledok minulých období/Retained earnings	0	0	-1 055 440	3 179 920
Hosp. výsledok bežného účtovného obdobia/Profit and loss of current accounting period	-2 759 212	1 840 042	4 355 888	2 876 386
Cudzie zdroje/Liabilities	30 764 487	27 765 678	13 799 767	15 175 269
Rezervy/Reserves	3 236 621	3 787 918	1 013 272	1 107 689
Dlhodobé záväzky/Long-term liabilities	0	0	646 630	319 256
Krátkodobé záväzky/Short-term liabilities	7 724 173	9 480 579	5 433 104	8 338 258
Bankové úvery a výpomoci/Bank loans and subsidies	19 803 693	14 497 181	6 706 761	5 410 066
Ostatné pasíva/Other liabilities	469 299	663 891	802 831	771 023

SKRÁTENÝ VÝKAZ ZISKOV A STRÁT Summarized Profit and Loss Statement	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.9.2002 (tis. Sk)
Tržby za predaj tovaru/Revenues from goods sold	521 338	2 421 758	8 597 365	10 390 515
Náklady na predaný tovar/Cost of goods sold	503 537	2 529 207	7 516 709	8 893 577
Obchodná marža/Gross margin	17 801	-107 449	1 080 656	1 496 938
Výroba/Operation	39 305 054	67 669 876	63 005 590	44 094 932
Výrobna spotreba/Consumption from operation	33 784 458	55 763 664	53 224 199	37 890 555
Pridaná hodnota/Value added	5 538 397	11 798 763	10 862 047	7 701 315
Odplisy/Depreciation	1 842 075	2 849 522	3 199 753	2 468 141
Prevádzkový HV/Net operating result	1 401 260	7 371 593	6 466 470	3 102 644
Finančný HV/Net result from financial activities	-4 122 459	-4 361 503	-1 304 476	-346 647
Dah z príjmov za bežnú činnosť/Income tax on normal activity	60 688	1 171 392	866 848	-4 843
HV za bežnú činnosť/Net result after taxes	-2 781 887	1 838 698	4 295 146	2 760 840
Mimoriadny HV/Net result from extraordinary activities	22 675	1 344	60 742	115 546
HV za účtovné obdobie/Net result for the accounting period	-2 759 212	1 840 042	4 355 888	2 876 386

Akcia spoločnosti Slovnaft je vedúcou spoločnosťou v oblasti spracovania ropy a petrochemického priemyslu. Začiatkom deväťdesiatych rokoch sa Slovnaft pretransformoval zo štátneho podniku na akciovú spoločnosť v prvej vlnе kupónovej privatizácie. Počas rokov 1993-1997 postupne vznikali dcérské spoločnosti, ktoré z materskej spoločnosti Slovnaft prevzali činnosti z oblasti výskumu a vývoja, údržby, strojárskej výroby, cestnej dopravy, ubytovania, rekreácií a podobne. Privatizačný proces sa zavŕšil začiatkom roka 1998 a majoritným akcionárom sa stala manažérsko-zamestnanecká akciová spoločnosť Slovintegra. Dňa 31. marca 2000 akciová spoločnosť Slovnaft podpísala dohodu o strategickom partnerstve so spoločnosťou MOL, jednou z najväčších maďarských korporácií. Významne sa posilnila finančná pozícia, bolo reštrukturalizované úverové portfólio, zvýšené vlastné imanie spoločnosti, začali sa využívať synergické efekty vo všetkých hlavných činnostach. Synergické prínosy z užej spolupráce Slovnaft - MOL predstavujú 14 mil. USD. Ďalšimi významnými zmenami boli integrácia dcérskej spoločnosti Slovnaft Benzinol, a.s., do materskej spoločnosti v polovici roku 2001 a integrácia Slovnaft Trade od 1. 1. 2002.

Spoločnosť dosiahla v prvých troch kvartáloch roku 2002 zisk po zdanení 2,876 mld. Sk. V porovnaní s rovnakým obdobím roka 2001, keď Slovnaft hospodáril so ziskom 4,36 mld. Sk, to predstavuje pokles o vyše 35 %. Slovnaft dosiahol za deväť mesiacov tržby za predaj vlastných výrobkov a služieb na úrovni 40,94 mld. Sk, čo predstavuje medziročný pokles takmer o 17 %. Tržby za tovar boli v prvých troch kvartáloch roku 2002 vo výške 10,4 mld. Sk. Prevádzkový zisk Slovnaftu dosiahol 3,1 mld. Sk, čo predstavuje 52 % pokles oproti zisku za rovnaké obdobie roku 2001 z prevádzky na úrovni 6,5 mld. Sk. Z finančných operácií vykázal podnik stratu 346,65 mil. Sk. Výroba Slovnaftu dosiahla ku koncu septembra 44,1 mld. Sk a podnik za uvedené obdobie vyprodukoval pridanú hodnotu 7,701 mld. Sk. Faktormi, ktoré negatívne ovplyvnili prevádzkovú výkonnosť v sledovanom období, boli podstatne nižšie crack spreads (rozdiel medzi kótovanou cenou výrobku a kótovanou cenou ropy Brent) pre benzín a naftu ako pred rokom, ako aj menší spread medzi cenou ropy Brent a Ural ako ku koncu septembra 2001. Z titulu tvorby rezerv týkajúcich sa možnej daňovej pokuty tiež vzrástli prevádzkové náklady. V porovnaní s minulým rokom stúpli tiež ceny elektriny a zemného plynu.

Spoločnosť patrí do Skupiny Slovnaft, ktorú tvoria spoločnosti a.s. Slovnaft, MOL Slovensko, Slovnaft ČR a Slovnaft Polska. K ultimu septembra 2002 vlastnila 36,2% akcií Slovnaftu maďarská spoločnosť MOL Rt., a.s. Slovintegra bola 28,7% akcionárom a 8,4% kontrolovala Európska banka pre obnovu a rozvoj. Akciová spoločnosť Slovbena mala v Slovnafe 2,9% podiel a Slovnaft CV III vlastnil 2,2%.

Slovnaft (j.s.c.) is the leading company in the field of crude oil processing and petrochemical industry. In early nineties, Slovnaft was transformed from a state-owned company into the joint-stock company in the first wave of voucher privatisation. In the period 1993-1997, subsidiary companies were gradually founded, which took over activities from the parent company Slovnaft in the area of research and development, maintenance, machinery production, road transport, accommodation, recreations etc. The privatisation was completed in the beginning of the year 1998, when a management-employee company Slovintegra (j.s.c.) became the majority shareholder of Slovnaft. On 31 March 2000, the joint-stock company Slovnaft signed an agreement on strategic partnership with MOL, one of biggest Hungarian corporations. Thus the financial position of Slovnaft was significantly strengthened, credit portfolio was restructured, registered capital was increased and synergetic effects were put into effect in all main activities of the company. The synergetic benefits of closer co-operation between Slovnaft and MOL amount to \$14 million. Another significant change was the integration of the subsidiary company Slovnaft Benzinol (j.s.c.) into the parent company, carried out in mid-2001, as well as integration of Slovnaft Trade as of 1 January 2002.

For the first three quarters of 2002, the company posted an after-tax profit of 2.876 billion Sk. It is a decrease of over 35% in comparison with the corresponding period of 2001, when Slovnaft recorded a profit of 4.36 billion Sk. In the same period, revenues from own products and services amounted to 40.94 billion Sk, which represents a year-on-year decrease by nearly 17%. In the period under consideration, revenues from merchandise totalled 10.4 billion Sk. Slovnaft's operating profit amounted to 3.1 billion Sk, which represents a 52-percent decrease in comparison with the corresponding period of 2001 (6.5 billion Sk). Financial operations recorded a loss of 346.65 million Sk. As of the end of September, Slovnaft's production totalled 44.1 billion Sk. The company produced an added value of 7.701 billion Sk in the period under consideration. The following factors negatively affected Slovnaft's operating efficiency in the period: 1) significantly lower crack spreads (the difference between the quoted price of a product and quoted price of the crude oil Brent) for petrol and oil than those from the previous year; and 2) a lower spread between the prices of the crude oil Brent and crude oil Ural than that from the end of September 2001. Operating expenses have also increased, due to the creation of reserves related to a possible tax penalty. In addition, the prices of electricity and natural gas have increased in comparison with the previous year.

The company is a member of the Slovnaft Group, which comprises the following companies: Slovnaft (j.s.c.), MOL Slovensko, Slovnaft CzR and Slovnaft Polska. As of the end of September 2002, Hungary's MOL Rt owned 36.2% of Slovnaft's shares, Slovintegra (j.s.c.) had a 28.7-percent share and 8.4% were controlled by the European Bank for Reconstruction and Development. The joint-stock company Slovbena had a 2.9-percent share and Slovnaft CV III owned 2.2%.

TATRA BANKA, akciová spoločnosť Bratislava

EMITENT/Issuer:

TATRA BANKA, a.s.

ADRESA/Address:

Vajanského nábrežie 5

810 06 Bratislava

+421 2 59 191 111

TEL:

+421 2 52 924 760

FAX:

CENNÝ PAPIER PRIJATÝ NA KÓTOVANÝ TRH BURZY/

Security admitted to the listed market of the Stock Exchange on:

11.3.2002 / 03/11/2002

DRUH/Type:

Hypotekárny záložný list/Mortgage Bond

ISIN/ISIN:

SK4120003005

MENOVITÁ HODNOTA/Nominal value:

100.000,- SK / Sk 100,000

POČET CP V EMISII/Number of securities in issue:

6.000

DÁTUM VYDANIA/Date of issue:

14.12.2001 / 12/14/2001

	1999	2000	2001	30.9.2002
Počet pracovníkov/ Number of employees	1 454	1 881	2 462	na
Dividendy/ Dividends	a	na	20 000	

SLOVENSKÉ ÚČTOVNÉ ŠTANDARDY-NEKONSOLIDOVANÉ

Slovak AS - not consolidated

SÚVAHA Balance Sheet	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.9.2002 (tis. Sk)
Pokladničná hotovosť, prostriedky u emisných bank/ Cash in hand, resources in banks of issue	6 438 852	7 702 925	15 030 481	9 686 552
Úvery a vklady ostatných bank/ Loans and deposits of other banks	9 258 066	13 748 932	13 322 906	11 029 328
Úvery poskytnuté klientom/ Loans provided to clients	23 126 348	34 874 612	44 075 949	48 158 602
Nehmotný investičný majetok/ Intangible fixed assets	189 139	470 757	233 500	215 953
Hmotný investičný majetok/ Tangible fixed assets	1 033 781	1 271 355	1 902 166	2 041 224
Ostatné aktiva/ Other assets	964 102	1 179 031	1 051 284	1 192 984
Aktíva celkom/ Total assets	60 035 081	78 365 823	111 857 820	120 032 327
 Záväzky voči bankám/ Payables to banks	 13 006 278	 7 410 514	 11 903 274	 14 122 097
Záväzky voči klientom/ Payables to clients	38 826 499	60 373 894	82 448 305	89 298 757
Rezervy/ Reserves	1 871 964	2 621 953	1 223 725	1 226 186
Ostatné pasíva/ Other liabilities	880 937	671 595	1 024 976	1 202 880
Základné imanie/ Registered capital	1 044 320	1 044 320	1 044 320	1 044 320
Ážiové fondy a ostatné kapitálové fondy/ Agio funds and other capital funds	115 792	131 524	158 188	150 477
Rezervné fondy a fondy tvorené zo zisku/ Reserve funds and funds created from net profit	152 045	256 477	256 477	256 477
Hospodársky výsledok minulých rokov/ Profit (loss) of previous years	2 271 684	3 394 046	4 729 338	6 782 599
Hospodársky výsledok bežného obdobia/ Profit (loss) of current accounting period	1 549 107	1 820 965	3 096 612	1 758 556
Pasíva celkom/ Total liabilities	60 035 081	78 365 823	111 857 820	120 032 327

SKRÁTENÝ VÝKAZ ZISKOV A STRÁT Summarized Profit and Loss Statement	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.9.2002 (tis. Sk)
Náklady na finančné činnosti/ Expenses for financial operations	4 196 819	4 570 194	4 515 179	3 790 747
Všeobecné prevádzkové náklady/ General operating expenses	1 565 983	2 048 970	2 640 851	2 640 851
Tvorba rezerv a opravných položiek/ Additions to reserves and adjustments	2 250 599	1 630 476	861 743	374 125
Ostatné prevádzkové náklady/ Other operating expenses	157 808	143 145	283 468	422 676
Daň z príjmu z bežnej činnosti/ Income tax on ordinary income	184 825	0	0	0
Mimoriadne náklady/ Extraordinary expenses	4 450	4 776	12 984	2 897
Zisk za účtovné obdobie/ Profit of accounting period	1 549 107	1 820 965	3 096 612	1 758 556
Náklady celkom/ Total expenses	8 360 484	8 399 485	8 314 225	6 934 096
 Výnosy z finančných činností/ Revenues from financial operations	 7 861 519	 9 132 090	 9 711 440	 8 238 016
Použitie rezerv a opravných položiek/ Use of reserves and adjustments	1 986 642	1 059 956	1 662 222	380 972
Ostatné prevádzkové výnosy/ Other operating revenues	2 612	3 417	32 233	69 656
Mimoriadne výnosy/ Extraordinary revenues	58 218	18 590	4 942	4 008
Strata za účtovné obdobie/ Loss of accounting period	0	0	0	0
Výnosy celkom/ Total revenues	9 909 591	10 220 450	11 410 837	8 692 652

Tatra banka, člen rakúskej Raiffeisen Banking Group, bola založená v roku 1990 ako prvá súkromná banka so zahraničným know-how v rámci ČSFR. Jej zámery sú orientované predovšetkým na dobudovanie komplexnej produktovej ponuky vrátane úverových, investičných, sporiacich alebo poistných produktov s cieľom podporiť univerzálny charakter banky. V rámci novej segmentácie klientov od 1.7. 2002 banka rozbehla aj ponuku nových špecializovaných balíkov služieb. Banka využíva na distribúciu svojich produktov a služieb rozsiahlu a stále rastúcu sieť obchodných miest po celom Slovensku, ktorých má v súčasnosti 88, ako i moderné elektronické distribučné kanály. V roku 2002 otvorila banka ďalších 10 pobočiek.

Tatra banka hospodárla počas prvých deviatich mesiacov so ziskom 1,759 mld. Sk, čo na medziročnej báze predstavuje nárast o viac ako 2 %. Bilančná suma dosiahla ku koncu septembra 2002 120,032 mld. Sk a v porovnaní s rovnakým obdobím 2001 stúpla o 12,8 %. Kapitálová primeranosť banky je nad úrovňou 17 %. Vklady Tatra banky sa oproti septembru 2001 zvýšili zhruba o 19 % na 89,299 mld. Sk. Terminované vklady z toho tvorili 47,582 mld. Sk. Záväzky voči iným bankám predstavovali 14,122 mld. Sk. Prostredníctvom emisie dlhopisov banka získala 600 mil. Sk. Banka evidovala základné imanie v objeme 1,044 mld. Sk a rezervy 1,226 mld. Sk. Dominantou položkou aktív banky boli ku koncu septembra úvery poskytnuté klientom, ktoré predstavovali 48,158 mld. Sk. Ich objem sa v porovnaní so septembrom 2001 zvýšil o necelú štvrtinu a klasifikované pohľadávky sa na nich podielali vo výške 388,4 mil. Sk. Tatra banka držala 28,023 mld. Sk v dlhopisoch verejného sektora a 13,934 mld. Sk v štátnych pokladničných poukážkach a podobných dlhopisoch. Do dlhopisov báňk a ostatných emitentov investovala 5,227 mld. Sk. Za prvých 9 mesiacov roka 2002 Tatra banka, a.s. schválila pre klientov hypotekárne úvery v sume takmer 1,6 mld. Sk, čo medziročne znamená nárast o 68 %. Spoločnosť začala od 17.12.2002 vydávať novú emisiu hypotekárnych záložných listov. Celý objem emisie bude predstavovať 1 mld. Sk, nominálna hodnota dlhopisu je 100 000 Sk. Prostriedky z vydaných HZL budú slúžiť na refinancovanie hypotekárnych úverov poskytnutých bankou.

Majoritným akcionárom Tatra banky je Raiffeisen Zentralbank Oesterreich, ktorá vlastní 72,3 % akcií, druhým najvýznamnejším akcionárom je Tatra Holding so 14,1 %.

Tatra banka, a member of the Austrian Raiffeisen Banking Group, was founded in 1990 as the first private bank with foreign know-how in the former ČSFR. It focuses primarily on the completion of a complex product offer including credit, investment, savings and insurance products in order to reinforce the bank's universal character. Within the framework of its new client segmentation, effective as of 1 July 2002, the bank launched an offer of new, specialised service packages. For distribution of products and services, the bank utilises an extensive and ever-growing network of sale outlets throughout the whole Slovakia, of which there currently are 88, as well as modern electronic distribution channels. Ten new branches were opened in the year 1992.

For the first nine months of 2002, Tatra banka posted a profit of 1.759 billion Sk, which on a year-on-year basis represents an increase of more than 2%. At the end of September 2002, balance sum amounted to 120.032 billion Sk, which is a 12.8-percent increase in comparison with the corresponding period of 2001. Capital adequacy is above the level of 17%. Tatra banka's deposits rose, in comparison with September 2001, by approximately 19% to 89.299 billion Sk. Out of this amount, time deposits accounted for 47.582 billion Sk. Payables to other banks totalled 14.122 billion Sk. The bank acquired 600 million Sk by means of a bond issue. Registered capital totalled 1.044 billion Sk and reserves amounted to 1.226 billion Sk. A dominating item among the bank's assets (as of the end of September) was the loans to clients, which amounted to 48.158 billion Sk. In comparison with September 2001, their volume increased by nearly 25%. Classified receivables totalled 388.4 million Sk. Tatra banka had 28.023 billion Sk in the bonds issued by the public sector and 13.934 billion Sk in treasury bills and similar bonds. The bank had 5.227 billion Sk invested in the bonds issued by banks and other issuers. In the first nine months of 2002, Tatra banka approved mortgage loans in the total amount of nearly 1.6 billion Sk for its clients, which represents a year-on-year increase of 68%. As of 17 December 2002, the bank started a new issue of mortgage bonds. The total volume of this issue will amount to 1 billion Sk; the nominal value of one bond is 100,000 Sk. Financial means acquired from the issued mortgage bonds will be used to refinance the mortgage loans that have been provided by the bank.

The majority shareholder of Tatra banka is Raiffeisen Zentralbank Oesterreich, which owns 72.3% of its shares; the second largest shareholder is Tatra Holding with a 14.1-percent share.

VSŽ, akciová spoločnosť Košice

EMITENT/Issuer:

ADRESA/Address:

TEL:

FAX:

VSŽ, akciová spoločnosť

Trnavská cesta 8/A

820 05 Bratislava

+421 2 592 682 24

+421 2 529 316 96

CENNÝ PAPIER PRIJATÝ NA KÓTOVANÝ TRH BURZY/

Security admitted to the listed market of the Stock Exchange on:

DRUH/Type:

ISIN/ISIN:

MENOVITÁ HODNOTA/Nominal value:

POČET CP V EMISII/Number of securities in issue:

DÁTUM VYDANIA/Date of issue:

13. 10. 1995 / 10/13/1995

AKCIA / Share

CS0005044155

1.000,- SK / Sk 1,000

16 388 163

29. 3. 1993 (séria 01 až 15)/ 03/29/1993 (series 01-15)

28. 7. 1993 (séria 16)/ 07/28/1993 (series 16)

CENNÝ PAPIER PRIJATÝ NA KÓTOVANÝ TRH BURZY/

Security admitted to the listed market of the Stock Exchange on:

DRUH/Type:

ISIN/ISIN:

MENOVITÁ HODNOTA/Nominal value:

POČET CP V EMISII/Number of securities in issue:

DÁTUM VYDANIA/Date of issue:

13. 10. 1995 / 10/13/1995

AKCIA / Share

SK1120000932

1.000,- SK / Sk 1,000

61 100

5. 1. 1995 (séria 01), 01/05/1995 (series 01)

16. 9. 1997 (séria 02), 09/16/1997 (series 02)

	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.9.2002 (tis. Sk)
Základné imanie/Share capital	16 449 263	16 449 263	16 449 263	5 642 097
Vlastné imanie/Equity	17 793 537	9 024 868	7 796 537	7 695 860
Čistý zisk/Net Profit	-6 173 062	3 003 539	766 971	-65 164
Dividenda/Dividend (Sk)	0	170	0	
Počet zamestnancov/Number of employees	528	na	49	na

SLOVENSKÉ ÚČTOVNÉ ŠTANDARDY-NEKONSOLIDOVANÉ

Slovak AS - not consolidated

SÚVAHA Balance Sheet	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.9.2002 (tis. Sk)
Aktiva/Total Assets	50 841 508	16 175 811	10 839 877	10 144 549
Stále aktiva/Fixed assets	36 582 570	5 141 548	3 409 825	4 660 494
Nehmotny IM/Intangible assets	237 762	9 402	15 106	15 718
Hmotny IM/Tangible assets	31 963 808	3 663 594	2 637 872	2 586 996
Finančné investície/Financial investments	4 381 000	1 468 552	756 847	2 057 780
Obežné aktiva/Current assets	10 452 651	10 651 396	7 254 523	5 107 106
Zásoby/Inventory	681 827	62 519	72 952	50 082
Dlhodobé pohľadávky/Long-term receivables	98 652	2 970 493	1 819 631	573
Krátkodobé pohľadávky/Short-term receivables	7 865 281	3 296 426	4 119 991	2 475 046
Finančný majetok/Financial accounts	1 806 891	4 321 958	1 241 949	2 581 405
Ostatné aktiva/Other assets	3 806 287	382 867	175 529	376 949
Pasíva/Total capital and liabilities	50 841 508	16 175 811	10 839 877	10 144 549
Vlastné imanie/Equity	17 793 537	9 024 868	7 796 537	7 695 860
Základné imanie/Share capital	16 449 263	16 449 263	16 449 263	5 642 097
Kapitálové fondy/Capital funds	11 473 814	-298 434	-152 724	-172 898
Fondy zo zisku/Funds from profit	1 700	1 740	151 917	228 614
Hosp. výsledok minulých období/Retained earnings	-3 958 178	-10 131 240	-9 418 890	2 063 211
Hosp. výsledok bežného účtovného obdobia/Profit and loss of current accounting period	-6 173 062	3 003 539	766 971	-65 164
Cudzie zdroje/Liabilities	31 034 476	6 742 128	2 847 265	2 321 450
Rezervy/Reserves	5 621 064	3 259 237	2 109 019	1 771 146
Dlhodobé záväzky/Long-term liabilities	202 535	44 480	52 931	49 167
Krátkodobé záväzky/Short-term liabilities	8 284 152	3 438 411	685 315	501 137
Bankové úvery a výpomoci/Bank loans and subsidies	16 926 725	0	0	0
Ostatné pasíva/Other liabilities	2 013 495	408 815	196 075	127 239

SKRÁTENÝ VÝKAZ ZISKOV A STRÁT Summarized Profit and Loss Statement	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.9.2002 (tis. Sk)
Tržby za predaj tovaru/Revenues from goods sold	49 253 564	45 577 614	929 397	575 777
Náklady na predaný tovar/Cost of goods sold	49 275 210	38 450 354	905 043	567 535
Obchodná marža/Gross margin	-21 646	7 127 260	24 354	8 242
Výroba/Operation	6 000 488	3 290 542	311 517	338 855
Výrobna spotreba/Consumption from operation	1 564 198	1 556 801	327 407	253 844
Pridaná hodnota/Value added	4 414 644	8 861 001	8 464	93 253
Odplisy/Depreciation	2 254 233	1 143 376	260 706	117 294
Prevádzkový HV/Net operating result	-994 641	5 905 604	681 518	-49 588
Finančný HV/Net result from financial activities	-3 488 943	-2 035 070	812 794	-38 518
Dah z príjmov za bežnú činnosť/Income tax on normal activity	635 596	770 360	35 347	435
HV za bežnú činnosť/Net result after taxes	-5 119 180	3 100 174	1 458 965	-88 541
Mimoriadny HV/Net result from extraordinary activities	-1 053 882	-96 635	-691 994	23 377
HV za účtovné obdobie/Net result for the accounting period	-6 173 062	3 003 539	766 971	-65 164

VSŽ, a. s. je spoločnosťou holdingového typu s kapitálovými účasťami spolu v 77 spoločnostiach. Spomedzi nich medzi najvýznamnejšie patrí kapitálová účasť v 17-tich spoločnostiach, v ktorých majú VSŽ majoritu, pričom tieto majú rôznorodý predmet činnosti. Pre tieto spoločnosti sa vymedzili základné okruhy podnikania v záujme ich zlučovania a zjednocovania ich činností a spoločnosti sa rozdelili do skupín z pohľadu perspektívy ich ďalšieho rozvoja. Predstavenstvo železiarny vypracovalo strategické zámery VSŽ, ktoré vychádzali z analýzy existujúcich aktív a pasív spoločnosti, určilo zámery pri podnikaní s finančnými investíciami a dlhodobé smerovanie spoločnosti. Koncom roku 2002 sa začalo so zoštíhlovaním spoločnosti a to snahou o odpredaj nadbytočného nehnuteľného majetku od rekreačných chát až po výrobné haly. Zároveň sa začalo s odpredajom majetkových účastí v obchodných spoločnostiach spolu s majetkom vo vlastníctve VSŽ užívaného týmto obchodnými spoločnosťami.

VSŽ akciová spoločnosť Košice dosiahla v priebehu 9 mesiacov 2002 stratu vo výške takmer 65,2 mil. Sk pri tržbách z predaja tovaru vo výške 575,8 mil. Sk. Podnik zaznamenal výrobu v objeme 338,9 mil. Sk a vytvoril pridanú hodnotu presahujúcu 93,2 mil. Sk. Tržby z predaja vlastných výrobkov a služieb boli takmer 360 mil. Sk. Strata firmy z finančných operácií na konci 3. kvartálu presiahla 38,5 mil. Sk, v oblasti prevádzky zaznamenal podnik stratu takmer 49,6 mil. Sk. VSŽ evidovali k ultimu 3. štvrtroka 2002 bilančnú sumu 10,144 mld. Sk, pričom obežné aktívá dosiahli 5,11 mld. Sk. Obežné aktívá tvorili najmä krátkodobé pohľadávky v objeme 2,48 mld. Sk a finančný majetok vo výške 2,58 Sk. Majetok spoločnosti bol krytý vlastným imaním vo výške 7,696 mld. Sk a cudzími zdrojmi na úrovni 2,321 mld. Sk. Spoločnosť nečerpala žiadne bankové úvery a evidovala krátkodobé záväzky 501,1 mil. Sk. Jej základné imanie predstavuje 5,642 mld. Sk.

Najväčším akcionárom VSŽ bola k 17.10.2002 Penta Group. Po odkúpení 24,5 % balíka akcií od americkej spoločnosti U.S. Steel vlastnila 31,8 % akcií. Fond národného majetku mal v portfóliu vyše 16 % akcií VSŽ. Ďalším významným akcionárom bola Bank Austria, ktorá má desatinu akcií holdingu.

VSŽ (j.s.c.) is a holding company with interests in 77 companies. The most important among them are 17 companies, in which VSŽ owns a majority share and which have various business activities. A basic business orientation was specified for these companies in order to allow their mergers and harmonisation of their activities; the companies divided into groups based on their prospective development. The executive board of VSŽ elaborated strategic plans for the company, based on an analysis of its existing assets and liabilities, and stipulated objectives for the business with financial investments and a long-term orientation of the company. A streamlining process started at the end of 2002 and is aimed at selling off redundant immovable assets, which range from recreational cottages to production halls. At the same time, the company started selling its investments in trade companies, together with assets which were used by the trade companies but owned by VSŽ.

For the first nine months of the year 2002, the joint-stock company VSŽ Košice posted a loss of nearly 65.2 million Sk, with revenues from merchandise amounting to 575.8 million Sk. The company's production amounted to 338.9 million Sk and added value totalled over 93.2 million Sk. Revenues from own products and services amounted to nearly 360 million Sk. Loss from financial operations exceeded 38.5 million Sk as of the end of the third quarter; operating loss amounted to nearly 49.6 million Sk. As of the end of the third quarter 2002, VSŽ's balance sum totalled 10.144 billion Sk, with current assets amounting to 5.11 billion Sk. The current assets were comprised primarily of short-term receivables (2.48 billion Sk) and financial assets (2.58 billion) Sk. The company's assets were covered by equity of 7.696 billion Sk and not-own capital of 2.321 billion Sk. The company did not draw any bank loans and had short-term payables of 501.1 million Sk. Registered capital amounts to 5.642 billion Sk.

As of 17 October 2002, the biggest shareholder of VSŽ was Penta Group. After buying a 24.5-percent share from the American U.S. Steel, Penta Group now owns 31.8% of shares. The National Property Fund has more than 16% of VSŽ shares in its portfolio. Another important shareholder is Bank Austria with a 10-percent share.

EMITENT/Issuer:

ADRESA/Address:

TEL:

FAX:

CENNÝ PAPIER PRIJATÝ NA KÓTOVANÝ TRH BURZY/

Security admitted to the listed market of the Stock Exchange on: 11.5.1995 / 05/11/1995

DRUH/Type:

ISIN/ISIN:

MENOVITÁ HODNOTA/Nominal value:

POČET CP V EMISII/Number of securities in issue:

DÁTUM VYDANIA/Date of issue:

CENNÝ PAPIER PRIJATÝ NA KÓTOVANÝ TRH BURZY/

Security admitted to the listed market of the Stock Exchange on: 16.10.2000 / 10/16/2000

DRUH/Type:

ISIN/ISIN:

MENOVITÁ HODNOTA/Nominal value:

POČET CP V EMISII/Number of securities in issue:

DÁTUM VYDANIA/Date of issue:

CENNÝ PAPIER PRIJATÝ NA KÓTOVANÝ TRH BURZY/

Security admitted to the listed market of the Stock Exchange on: 3.7.1997 / 07/03/1997

DRUH/Type:

ISIN/ISIN:

MENOVITÁ HODNOTA/Nominal value:

POČET CP V EMISII/Number of securities in issue:

DÁTUM VYDANIA/Date of issue:

CENNÝ PAPIER PRIJATÝ NA KÓTOVANÝ TRH BURZY/

Security admitted to the listed market of the Stock Exchange on: 21.6.2000 / 06/21/2000

DRUH/Type:

ISIN/ISIN:

MENOVITÁ HODNOTA/Nominal value:

POČET CP V EMISII/Number of securities in issue:

DÁTUM VYDANIA/Date of issue:

VŠEOBECNÁ ÚVEROVÁ BANKA, a.s.

Mlynské Nivy 1

829 90 Bratislava 25

+421 2 54 410 535

+421 2 54 410 572

CENNÝ PAPIER PRIJATÝ NA KÓTOVANÝ TRH BURZY/

Security admitted to the listed market of the Stock Exchange on: 19.10.2000 / 10/19/2000

DRUH/Type:

ISIN/ISIN:

MENOVITÁ HODNOTA/Nominal value:

POČET CP V EMISII/Number of securities in issue:

DÁTUM VYDANIA/Date of issue:

CENNÝ PAPIER PRIJATÝ NA KÓTOVANÝ TRH BURZY/

Security admitted to the listed market of the Stock Exchange on: 12.4.2001 / 04/12/2001

DRUH/Type:

ISIN/ISIN:

MENOVITÁ HODNOTA/Nominal value:

POČET CP V EMISII/Number of securities in issue:

DÁTUM VYDANIA/Date of issue:

CENNÝ PAPIER PRIJATÝ NA KÓTOVANÝ TRH BURZY/

Security admitted to the listed market of the Stock Exchange on: 9.5.2002 / 05/09/2002

DRUH/Type:

ISIN/ISIN:

MENOVITÁ HODNOTA/Nominal value:

POČET CP V EMISII/Number of securities in issue:

DÁTUM VYDANIA/Date of issue:

CENNÝ PAPIER PRIJATÝ NA KÓTOVANÝ TRH BURZY/

Security admitted to the listed market of the Stock Exchange on: 15.12.2000 / 12/15/2000

DRUH/Type:

ISIN/ISIN:

MENOVITÁ HODNOTA/Nominal value:

POČET CP V EMISII/Number of securities in issue:

DÁTUM VYDANIA/Date of issue:

CENNÝ PAPIER PRIJATÝ NA KÓTOVANÝ TRH BURZY/

Security admitted to the listed market of the Stock Exchange on: 10.12.2001 / 12/10/2001

DRUH/Type:

ISIN/ISIN:

MENOVITÁ HODNOTA/Nominal value:

POČET CP V EMISII/Number of securities in issue:

DÁTUM VYDANIA/Date of issue:

	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.9.2002 (tis. Sk)
Počet pracovníkov/ Number of employees	6 220	6 858	na	na
Dividendy/ Dividends	0	0	0	

SLOVENSKÉ ÚČTOVNÉ ŠTANDARDY-NEKONSOLIDOVANÉ Slovak AS - not consolidated

SÚVAHA Balance Sheet	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.9.2002 (tis. Sk)
Pokladničná hotovosť, prostriedky u emisných bank/ Cash in hand, resources in banks of issue	13 206 814	14 641 353	8 791 598	25 139 925
Úvery a vklady ostatných bank/ Loans and deposits of other banks	24 497 202	27 494 424	18 868 405	32 722 000
Úvery poskytnuté klientom/ Loans provided to clients	93 333 553	92 388 327	40 766 925	43 850 517
Nehmotný investičný majetok/ Intangible fixed assets	646 264	504 550	503 762	538 228
Hmotný investičný majetok/ Tangible fixed assets	6 521 639	6 607 967	6 523 484	6 174 088
Ostatné aktiva/ Other assets	3 357 513	8 061 153	5 481 773	6 042 629
Aktíva celkom/ Total assets	152 610 229	174 819 731	179 642 856	205 241 396
Záväzky voči bankám/ Payables to banks	22 011 759	19 988 682	8 645 302	11 982 322
Záväzky voči klientom/ Payables to clients	107 075 700	124 046 621	138 243 231	142 809 831
Rezervy/ Reserves	7 366 439	4 830 812	6 765 889	7 586 913
Ostatné pasiva/ Other liabilities	2 111 167	1 748 582	2 039 817	2 279 057
Základné imanie/ Registered capital	13 496 653	13 487 269	13 526 104	13 547 034
Ážiové fondy a ostatné kapitálové fondy/ Agio funds and other capital funds	2 793 122	2 790 844	2 790 809	2 790 809
Rezervné fondy a fondy tvorené zo zisku/ Reserve funds and funds created from net profit	4 963 494	4 963 483	2 963 602	2 989 783
Hospodársky výsledok minulých rokov/ Profit (loss) of previous years	-3 317 201	-12 763 142	-4 814 886	-3 425 000
Hospodársky výsledok bežného obdobia/ Profit (loss) of current accounting period	-9 487 235	5 944 907	1 428 852	1 175 405
Pasíva celkom/ Total liabilities	152 610 229	174 819 731	179 642 856	205 241 396

SKRÁTENÝ VÝKAZ ZISKOV A STRÁT Summarized Profit and Loss Statement	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.9.2002 (tis. Sk)
Náklady na finančné činnosti/ Expenses for financial operations	31 278 063	24 910 340	21 017 738	18 718 787
Všeobecné prevádzkové náklady/ General operating expenses	4 585 869	4 166 299	4 661 327	3 335 167
Tvorba rezerv a opravných položiek/ Additions to reserves and adjustments	23 325 968	36 348 595	21 256 934	7 777 016
Ostatné prevádzkové náklady/ Other operating expenses	1 483 401	1 606 247	4 114 865	979 018
Dah za príjmu z bežnej činnosti/ Income tax on ordinary income	1 838	-1 326	14 153	3
Mimoriadne náklady/ Extraordinary expenses	418 676	334 998	200 951	144 590
Zisk za účtovné obdobie/ Profit of accounting period	0	5 944 907	1 428 852	1 175 405
Náklady celkom/ Total expenses	61 142 580	67 366 479	51 251 815	30 954 578
Výnosy z finančných činností/ Revenues from financial operations	31 858 338	31 202 182	28 033 498	24 026 338
Použitie rezerv a opravných položiek/ Use of reserves and adjustments	18 819 075	41 571 156	24 276 260	7 839 580
Ostatné prevádzkové výnosy/ Other operating revenues	856 662	322 059	324 819	198 319
Mimoriadne výnosy/ Extraordinary revenues	121 270	266 731	92 912	65 749
Strata za účtovné obdobie/ Loss of accounting period	9 487 235	0	0	0
Výnosy celkom/ Total revenues	51 655 345	73 362 128	52 727 489	32 129 986

Všeobecná úverová banka, a.s., Bratislava vznikla k 1.1.1990 na základe reformy československého bankového systému po rozčlenení Štátnej banky československej na tri banky komerčného typu. VÚB, a.s. vlastní licenciu NBS na poskytovanie plného rozsahu bankových služieb firemným, retailovým aj inštitucionálnym klientom. Ako prvá banka na Slovensku začala poskytovať produkty hypoteckého bankovníctva, vrátane emisie hypoteckých záložných listov. Poskytuje viac ako 120 bankových produktov podnikateľskej klientele a ďalších vyše 80 produktov obyvateľstvu. V súčasnosti ponúka VÚB, a.s. svoje služby prostredníctvom sieti 234 pobočiek, expozitúr a detašovaných pracovísk.

VÚB, a.s. hospodárlila počas 9 mesiacov roku 2002 so ziskom 1,175 mld. Sk. V rovnakom období roku 2001 dosahovala zisk 3,062 mld. Sk, jeho úroveň však výrazne ovplyvnilo rozpušťanie opravných položiek. Bilančná hodnota VÚB dosiahla ku koncu septembra 2002 205,241 mld. Sk a medziročne stúpla o 14,3 %. Dominantnou položkou aktív banky boli ostatné investičné cenné papiere vo výške 57,441 mld. Sk. Úvery predstavovali 43,851 mld. Sk a ich objem medziročne klesol o 7 %. Klasifikované úvery sa na nich podielali 4,518 mld. Sk. Vklady klientov sa na celkovej hodnote pasív VÚB podielali 69,6 % a predstavovali 142,810 mld. Sk. Ich objem sa v porovnaní so septembrom 2001 zvýšil o 6,6 %. Banka evidovala 11,982 mld. Sk záväzkov voči iným bankám, záväzky z cenných papierov a iných hodnôt boli 19,695 mld. Sk. VÚB získala prostredníctvom emisie dlhopisov 2,891 mld. Sk. Jej základné imanie bolo 12,978 mld. Sk a rezervy dosahovali 7,587 mld. Sk. Kapitálová primeranosť banky bola 34,44 %. V oblasti retailového bankovníctva si VÚB udržuje postavenie lídra na trhu v poskytovaní hypoteckých úverov. VÚB schválila za 9 mesiacov 2002 2 437 hypoteckých úverov v celkovom objeme 1,746 mld. Sk. V porovnaní s rovnakým obdobím roka 2001 to predstavuje 68,6 % nárast objemu poskytnutých hypoúverov a takmer 50 % rast ich počtu. V samotnom 3. štvrtroku schválila banka 954 hypoteckých úverov v objeme 643 mil. Sk. Medziročne to predstavuje približne 40% nárast v objeme a počte poskytnutých úverov. Od októbra 1997, kedy banka vstúpila na trh hypoteckých úverov, poskytla celkovo 4,5 mld. Sk hypoúverov 6 730 klientom. Výrazne sa zvýšil aj záujem o investovanie do podielových fondov (nárast o 329,3 %), kde sa v roku 2002 investovalo 1,4 mld. Sk.

Dňa 4.7.2001 IntesaBci podpísala zmluvu o kúpe majoritného podielu akcií VÚB. Talianska IntesaBci získala celkovo 94,47 % akcií VÚB, z toho 68,58 % balík od MF SR a 25,89 % od SKO.

Všeobecná úverová banka (j.s.c.) Bratislava was founded on 1 January 1990 based on a reform of the Czechoslovak banking system, after division of the State Bank of Czechoslovakia into three commercial banks. VÚB owns a license of the National bank of Slovakia to provide a full range of banking services to corporate, retail and institutional clients. As the first bank in Slovakia, VÚB started offering products of mortgage banking, including an issue of mortgage bonds. The bank provides over 120 banking products to its corporate clientele and more than 80 products to citizens. VÚB currently offers its services through a network of 234 branches, sub-branches and detached offices.

For the first nine months of the year 2002, VÚB posted a profit of 1.175 billion Sk. Although in the corresponding period of the year 2001 the bank recorded a profit of 3.062 billion Sk, its level had been significantly affected by dissolution of adjustments. As of the end of September 2002, the bank's balance sum amounted to 205.241 billion Sk, increasing by 14.3% on a year-on-year basis. As far as the bank's assets are concerned, dominating were the other investment securities in the amount of 57.441 billion Sk. Loans amounted to 43.851 billion Sk, with their volume decreasing by 7% on a year-on-year basis. Out of total loans, classified loans accounted for 4.518 billion Sk. Client deposits represented 69.6% of the bank's total liabilities and amounted to 142.810 billion Sk. In comparison with September 2001, their volume increased by 6.6%. Payables to other banks totalled 11.982 billion Sk and payables from securities and other valuables amounted to 19.695 billion Sk. VÚB acquired 2.891 billion Sk by means of a bond issue. Its registered capital totalled 12.978 billion Sk and reserves amounted to 7.587 billion Sk. Capital adequacy was at 34.44%. In the area of retail banking, VÚB has kept its position as a market leader in the provision of mortgage loans. In the first nine months of 2002, the bank approved 2,437 mortgage loans in the total amount of 1.746 billion Sk. Compared to the corresponding period of 2001, it represents a 68.6-percent increase in the volume of provided mortgage loans and a nearly 50-percent increase in quantity. In the 3rd quarter of 2002 alone, the bank approved 954 mortgage loans worth 643 million Sk. On a year-on-year basis, it is approximately a 40-percent increase in the volume and quantity of provided loans. Since October 1997, when the bank entered the mortgage-loan market, it has provided mortgage loans in the total amount of 4.5 billion Sk to 6,730 clients. In addition, there has been a significant increase in unit-trust investments (i.e. by 329.3%), with 1.4 billion Sk invested in the year 2002.

On 4 July 2001, the Italian IntesaBci signed an agreement on acquisition of a majority of VÚB's shares. IntesaBci acquired in total 94.47% of the shares, of which 68.58% were originally owned by the Ministry of Finance and 25.89% by SKO.

UNIBANKA, a.s. Bratislava

EMITENT/Issuer:

UNIBANKA, a.s.

ADRESA/Address:

Vajnorská 21

832 65 Bratislava

+421 2 44 373 964

TEL:

+421 2 44 373 975

FAX:

CENNÝ PAPIER PRIJATÝ NA KÓTOVANÝ TRH BURZY/

Security admitted to the listed market of the Stock Exchange on:

14.6.2001 / 06/14/2001

DRUH/Type:

DLHOPIS / Bond

ISIN/ISIN:

SK4110000052

MENOVITÁ HODNOTA/Nominal value:

100.000,- SK / Sk 100,000

POČET CP V EMISII/Number of securities in issue:

7.900

DÁTUM VYDANIA/Date of issue:

12.12.2000 / 12/12/2000

	1999	2000	2001	30.9.2002
Počet pracovníkov/ Number of employees	988	988	na	na
Dividendy/ Dividends	a	na	0	

SLOVENSKÉ ÚČTOVNÉ ŠTANDARDY-NEKONSOLIDOVANÉ

Slovak AS - not consolidated

SÚVAHA Balance Sheet	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.9.2002 (tis. Sk)
Pokladničná hotovosť, prostriedky u emisných bank/ Cash in hand, resources in banks of issue	3 518 046	6 903 055	5 856 119	5 405 031
Úvery a vklady ostatných bank/ Loans and deposits of other banks	2 768 643	2 638 187	3 007 911	1 233 684
Úvery poskytnuté klientom/ Loans provided to clients	13 961 585	10 795 396	14 514 625	17 243 469
Nehmotný investičný majetok/ Intangible fixed assets	120 494	89 152	38 716	49 295
Hmotný investičný majetok/ Tangible fixed assets	827 676	902 217	972 471	1 019 958
Ostatné aktiva/ Other assets	629 636	307 995	324 454	337 167
Aktíva celkom/ Total assets	28 641 934	34 558 925	33 757 082	36 766 692
Záväzky voči bankám/ Payables to banks	8 431 223	4 907 324	3 268 058	4 143 245
Záväzky voči klientom/ Payables to clients	17 230 119	20 475 215	22 321 697	24 631 524
Rezervy/ Reserves	518 452	584 961	381 316	574 416
Ostatné pasíva/ Other liabilities	677 089	1 776 943	626 486	589 831
Základné imanie/ Registered capital	1 850 673	717 631	2 717 633	1 627 062
Ážiové fondy a ostatné kapitálové fondy/ Agio funds and other capital funds	52 122	0	0	0
Rezervné fondy a fondy tvorené zo zisku/ Reserve funds and funds created from net profit	217 998	1 892	0	13 109
Hospodársky výsledok minulých rokov/ Profit (loss) of previous years	219 444	0	-1 097 527	100 432
Hospodársky výsledok bežného obdobia/ Profit (loss) of current accounting period	-2 324 714	-1 099 420	131 087	148 910
Pasíva celkom/ Total liabilities	28 641 934	34 558 925	33 757 082	36 766 692

SKRÁTENÝ VÝKAZ ZISKOV A STRÁT Summarized Profit and Loss Statement	1999 (tis. Sk)	2000 (tis. Sk)	2001 (tis. Sk)	30.9.2002 (tis. Sk)
Náklady na finančné činnosti/ Expenses for financial operations	3 106 358	2 124 869	1 467 348	4 965 597
Všeobecné prevádzkové náklady/ General operating expenses	914 777	974 628	927 210	750 307
Tvorba rezerv a opravných položiek/ Additions to reserves and adjustments	8 363 779	2 975 222	1 246 394	415 918
Ostatné prevádzkové náklady/ Other operating expenses	237 937	260 548	2 010 211	610 050
Daň z príjmu z bežnej činnosti/ Income tax on ordinary income	0	0	0	0
Mimoriadne náklady/ Extraordinary expenses	8 801	5 084	13 450	3 096
Zisk za účtovné obdobie/ Profit of accounting period	0	0	131 087	148 910
Náklady celkom/ Total expenses	12 631 562	6 340 351	5 664 613	6 744 968
Výnosy z finančných činností/ Revenues from financial operations	4 538 448	3 576 188	2 952 249	6 214 243
Použitie rezerv a opravných položiek/ Use of reserves and adjustments	5 726 029	1 643 032	2 828 981	664 318
Ostatné prevádzkové výnosy/ Other operating revenues	38 092	15 003	7 877	5 841
Mimoriadne výnosy/ Extraordinary revenues	4 369	6 708	6 593	9 476
Strata za účtovné obdobie/ Loss of accounting period	-2 324 714	1 099 420	0	0
Výnosy celkom/ Total revenues	10 306 938	5 240 931	5 795 700	6 893 878

UniBanka bola založená v roku 1990 pod menom Slovenská poľnohospodárska banka, od roku 1995 používala názov Poľnobanka. V apríli 2002 bol obchodný názov zmenený na UniBanka. UniBanka je stredne veľká, univerzálna banka so silnou pozíciou pri obsluhe firemných klientov a po vstupe zahraničného investora so strategickou orientáciou na retailové bankovníctvo. V súčasnosti má UniBanka na Slovensku 50 obchodných miest - 16 filiálok a 34 zastupiteľstiev a menších pracovísk. Po racionálizácii počíta banka so sieťou 10 regionálnych pobočiek v najdôležitejších regiónoch a až so 60 zastupiteľstvami so zameraním len na retail. V súčasnosti má širokú ponuku produktov a služieb, s ktorou sa chce výraznejšie presadiť na trhu a zvýšiť svoj podiel na ňom. Pre individuálnu klientelu pripravila integrované balíky produktov a služieb Style so zvýhodnenými poplatkami. Investičné možnosti svojich klientov výrazne rozšírila o predaj podielových fondov poprednej spoločnosti Pioneer Investments. V spolupráci s poistovňou Allianz ponúka životné a investičné poistenie i cestovné poistenie k platobným kartám. V súčinnosti s Prvou doplnkovou dôchodkovou poistovňou Tatry - Sympatia sa začala angažovať aj v oblasti doplnkového dôchodkového poistenia. 17.5. 2002 získala banka licenciu na poskytovanie hypoteckárnych úverov pre fyzické aj právnické osoby.

Akcia spoločnosti UniBanka hospodárala počas prvých 9 mesiacov 2002 so ziskom 148,9 mil. Sk, čo v porovnaní s rovnakým obdobím roku 2001 prestavuje nárast o 16,3 %. Bilančná hodnota banky dosiahla ku koncu septembra 36,767 mld. Sk, medziročne tak stúpla o štvrtinu. Na aktívach banky sa rozhodujúcemu mierou podieľali úvery poskytnuté klientom vo výške 17,244 mld. Sk. Na medziročnej báze sa ich úroveň zvýšila o 22,6 %. Klasifikované úvery z toho predstavovali 942,9 mil. Sk. V dlhopisoch verejného sektora banka držala 5,153 mld. Sk a v dlhopisoch bánskych a ostatných emitentov 1,725 mld. Sk. Vklady klientov UniBanky dosiahli ku koncu septembra 24,632 mld. Sk a medziročne stúpli o 18,5 %. Záväzky voči iným bankám boli 4,143 mld. Sk. Základné imanie banky predstavovalo 1,627 mld. Sk. Kapitálová primeranosť dosiahla 17,88 %. Do konca septembra 2002 UniBanka poskytla klientom prvých 12 hypoteckárnych úverov v objeme 9,15 mil. Sk, pričom začala tento segment rozbiehať iba 1.7.2002. Na mimoriadnom valnom zhromaždení 24.9. 2002 UniBanka, a.s. Bratislava akcionári prerokovali a schválili zvýšenie základného imania banky takmer o 750 mil. Sk na 2,377 mld. Sk.

Majoritným vlastníkom banky je od mája 2000 UniCredito Italiano, ktorý v banke vlastní 74,62 % akcii. Druhým najvýznamnejším akcionárom s 19,9 % akcii je EBRD. Ministerstvo pôdohospodárstva SR má v banke 1,59 %.

UniBanka was founded in the year 1990 under the trade name "Slovenská poľnohospodárska banka" and started using the trade name "Poľnobanka" in 1995. In April 2002, the trade name was changed to UniBanka. UniBanka is a universal medium-sized bank with a strong position in services to corporate clientele and, after the entry of a foreign investor, a strategic focus on retail banking. UniBanka currently has 50 sale outlets in Slovakia: 16 branch offices plus 43 representations and smaller offices. Once its restructuring is complete, the bank should have a network of 10 regional branches in the most important regions and as many as 60 representations focusing solely on retail banking. The bank currently offers a wide range of products and services, which it intends to use to further increase its market presence and market share. For individual clientele, UniBanka has prepared "Style" -- integrated product and service packages with favourable rates. The bank has substantially broadened investment opportunities for its clients with the sale of unit trusts of Pioneer Investments, a renowned foreign company. In co-operation with the insurance company Allianz, UniBanka offers life insurance and investment insurance, as well as travel insurance attached to bankcards. In collaboration with Prvá doplnková dôchodková poistovňa Tatry-Sympatia, UniBanka entered the field of supplementary pension insurance. On 17 May 2002, the bank obtained a license to provide mortgage loans for physical and legal persons.

For the first nine months of 2002, the joint-stock company UniBanka posted a profit of 148.9 million Sk, which is a 16.3-percent increase in comparison with the corresponding period of the year 2001. As of the end of September, balance sum amounted to 36.767 billion Sk, which is an increase of 25% on a year-on-year basis. The most substantial part of UniBanka's assets was represented by loans to clients, which totalled 17.244 billion Sk. They increased by 22.6% on a year-on-year basis. Out of the total amount, classified loans accounted for 942.9 million Sk. The bank had 5.153 billion Sk in the bonds of the public sector and 1.725 billion Sk in the bonds of banks and other issuers. As of the end of September, the deposits of UniBanka's clients amounted to 24.632 billion Sk, which is an increase of 18.5% on a year-on-year basis. Payables to other banks accounted for 4.143 billion Sk. Registered capital amounted to 1.627 billion Sk. Capital adequacy was at 17.88%. By the end of September 2002, the first 12 mortgage loans in the amount of 9.15 million Sk have already been given to UniBanka's clients, although this activity only started on 1 July 2002. At an extraordinary general meeting on 24 September 2002, UniBanka's shareholders discussed and approved an increase of registered capital by nearly 750 million Sk to 2.377 billion Sk.

Since May 2000, the majority owner of UniBanka has been UniCredito Italiano, which owns 74.62% of shares. The second largest shareholder is EBRD with a 19.9-% share. The Slovak Ministry of Agriculture has a 1.59-percent share in UniBanka.

Vydala/Published by:

BURZA CENNÝCH PAPIEROV V BRATISLAVE, A.S.
BRATISLAVA STOCK EXCHANGE
Vysoká 17, P.O. Box 151
814 99 Bratislava, Slovak Republic

Zodpovedný redaktor/Editor-in-chief: Oľga Dlugopolská

Text a komentáre/Text and comments: Oľga Dlugopolská, Štefan Molnár

Štatistika/Statistics: Štefan Molnár

Príloha – kótované spoločnosti/Annex - listed companies: Petra Ginterová

Preklad/Translation: Martin Valent

Grafický design/Graphic Design: OOK

Sadzba/Layout: OOK

Tlač/Printed by: BB PRINT

Pozn.: Texty neprešli jazykovou úpravou./Note: The text has not been edited.

ISBN: 80-968136-5-X